TÊTE D'AFFICHE: HOMMAGE À FRANCINE BOULÉ - PAGE 7



Le Nouvelliste

DER DE L'INFORMATION RÉGIONA

cyberpresse.ca



Saison de camping
Tout va comme sur des roulettes - **page 6**

Petit Monaco
La pluie gâche le spectacle - **page 15**

82e ANNÉE, No 230 TROIS-RIVIÈRES, LE LUNDI 29 JUILLET 2002 65¢ PLUS TAXES

Un défi majeur en Arctique

Équipements industriels Robert ira démanteler une mine désaffectée

GUY VEILLETTE
Shawinigan

Quand il faut former des équipes de surveillance pour contrer la menace des ours polaires, ça signifie qu'il faut travailler dans un environnement pas très traditionnel. Voilà le défi que s'apprête à relever Équipements industriels Robert de Shawinigan, qui participera bientôt au démantèlement des installations d'une mine située sur l'île Cornwallis, dans l'archipel arctique canadien.

Pour donner une petite idée, ces installations se trouvent à une centaine de kilomètres au nord de Resolute, un village inuit reconnu pour la rigueur de son climat. En juillet, la température moyenne s'établit à 4 degrés Celsius, grâce surtout au fait que le soleil brille presque 24 heures par jour à ce moment de l'année. La période de dégel ne dure même pas un mois. Il s'agirait de la mine la plus septentrionale au monde.

Au début des années 80, l'entreprise Teck Cominco de Vancouver a entrepris l'extraction de zinc et de plomb dans cette région. La mine Polaris a maintenant tout livré son potentiel. Les installations doivent donc être démantelées, et

Voir **DÉFI** en page 2



PHOTO: AP

C'est plus de 800 000 personnes qui étaient rassemblées hier pour assister à la messe de clôture des Journées mondiales de la jeunesse. Ce garçon, qui a reçu la communion des mains de Jean-Paul II, en gardera sûrement un souvenir inoubliable.

Tristesse et honte

Le pape dénonce le scandale des prêtres pédophiles

MATHIEU PERREAULT
La Presse

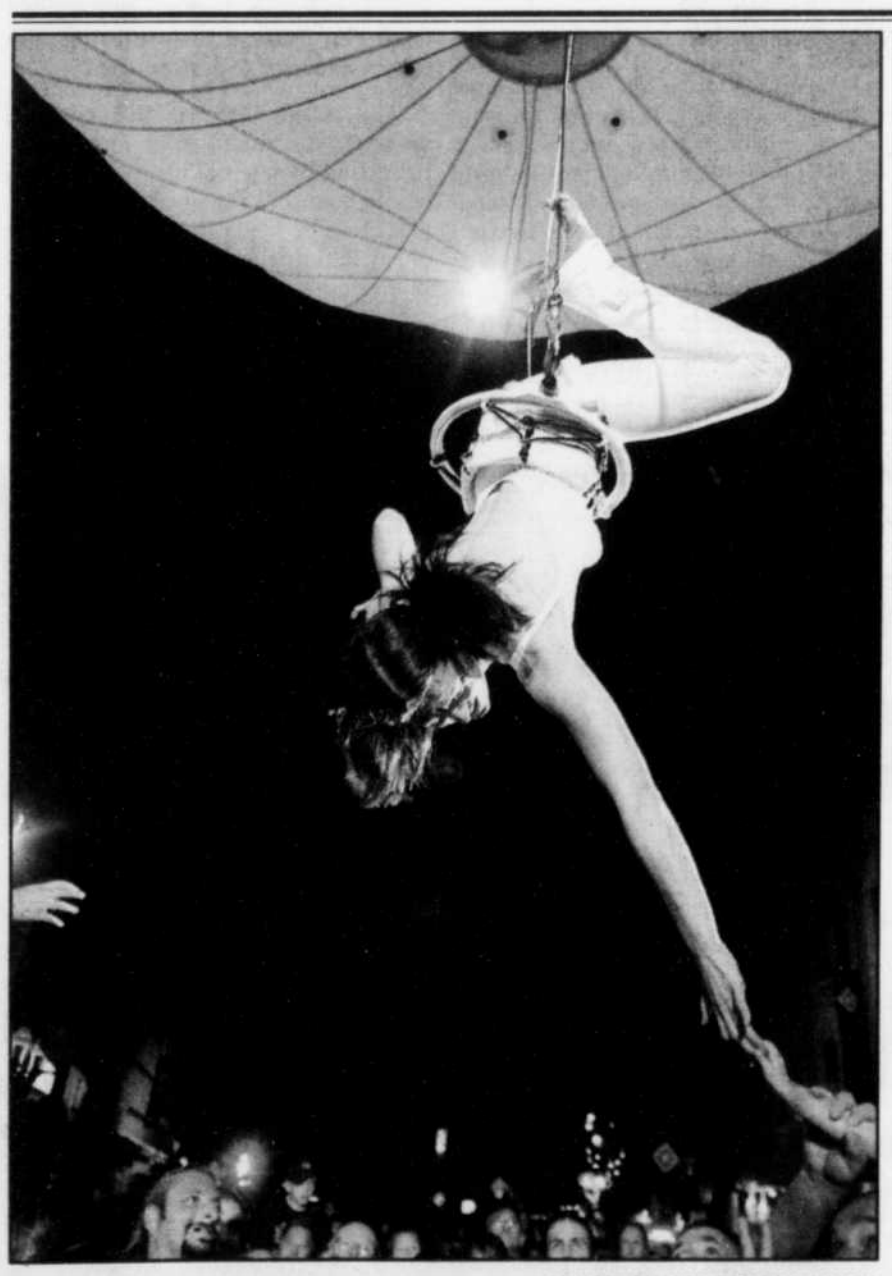
Le pape Jean-Paul II a, pour la première fois de la JMJ, mentionné hier pendant la messe les scandales de pédophilie et sa santé chancelante, deux thèmes qui ont hanté la réunion de la jeunesse catholique mondiale à Toronto.

«Le préjudice causé par certains prêtres et religieux à des personnes jeunes et fragiles nous remplit tous d'un profond sentiment de tristesse et de honte», a dit Jean-Paul II, après avoir appelé les jeunes à «choisir entre la vie et la mort, entre la vérité et le mensonge», et à rejeter les «parodies du bonheur».

Rassemblée dans un parc détrempé et boueux du nord de la métropole canadienne, une foule estimée à 800 000 personnes, soit plus du double de celle ayant pris part à une vigile en dépit de fortes averses, durant la nuit, a écouté gravement le souverain pontife âgé de 82 ans.

Après une semaine où il a multiplié les ap-

Voir **HONTE** en page 2 et **AUTRES TEXTES** en page 4



LE NOUVELLISTE, KARINE BUISSON

Héliosphère, d'Angleterre, présentait un ballet aérien où une femme, suspendue à un ballon, surplombait la foule dans une chorégraphie à la musique envoûtante.

Noir de monde à Shawinigan!

Achalandage record au Festival de théâtre de rue

PASCALE GILBERT
Shawinigan

Les fluctuations de la météo ne semblent pas avoir freiné l'ardeur des festivaliers qui se sont présentés en nombre record à la 6e édition du Festival de théâtre de rue de Shawinigan. Sous le thème «civilizé», c'est 30 compagnies, 200 artistes et pas moins de 350 représentations gratuites qui ont été offertes aux amateurs réunis.

Ce sont des milliers de personnes qui ont bravé la pluie pour assister à des présentations théâtrales de qualité. Il était parfois laborieux de s'avancer vers les scènes tellement la foule était compacte.

«On s'attendait à quelque chose de gros, mais cela dépasse de loin ce qu'on avait pu prévoir. Surtout que la température n'a pas nécessairement joué en notre faveur. Mais depuis ses débuts, le festival ne cesse de croître et d'année en année, on se surprend de rejoindre un public aussi étendu. La progression est incroyable, les hôtels sont pleins, le Festival de théâtre de rue peut se vanter d'accroître la masse touristique de la région», soutient Yves Dolbec, président et directeur administratif du festival.

Des artistes originaires de la Mauricie, du Québec, du Canada, du Mexique, de l'Angleterre et de la France ont mis pied à terre à Shawinigan pour réunir des spectacles en orbite autour de la thématique «civilizé». Un thème qui souhaitait illustrer toute l'évolution d'une société en mouvements perpétuels. Le caractère des spectacles s'axe autour de cette vision, de cette perception qui peut être dégagée et confrontée aux opinions de tout un chacun.

«Ce qui se veut le plus beau compliment pour nous, c'est la réaction des invités, du public. La majorité s'entend pour dire que le décor est exceptionnel, que l'accueil est chaleureux. Plus de 150 000 personnes provenant de 50 pays ont accédé à notre site Internet, depuis son entrée en fonction, il y a 14 mois. Il y a un engouement réel et indéniable pour le théâtre de rue. Ici, c'est tout nouveau, mais il ne faut pas oublier qu'en France, c'est dans la culture depuis trente ans», rajoutait M. Dolbec.

Les gens se déplacent pour la pro-

Voir **MONDE** en page 2



À lire en page 3

MÉTÉO

Maximum: 28 Minimum: 20 Détails p. 28

SOMMAIRE

Arts et spectacles:	21	Mots croisés:	20
Bandes dessinées:	20	Nécrologie:	26
Feuilleton:	23	Petites annonces:	23 à 26
Horoscope:	20	Sports:	15 à 19
Jeux et enjeux:	20	Tête d'affiche:	7
Loterie:	4	Vos affaires:	9 à 12

Semaine

POÈME

Nous irons jusqu'au soir
qui termine ton corps

Gatien Lapointe
Le temps premier
Écrits des Forges
Le Temps des cerises, 2001

SOURIRE

Elle était tellement paresseuse qu'elle ne faisait même pas son âge.

LOCATION D'AUTOS ET DE CAMIONS
National TILDEN
Trois-Rivières 375-6263

ACCENT GS 2002
Meilleur choix, qualité-prix
P.-S. La voiture la plus vendue en Mauricie.
155 $/mois 60 mois
0 $ COMPTANT
0 $ DÉPÔT DE SÉCURITÉ
RABAIS ÉTUDIANT DE 750 $
DU NOUVEAU CHEZ TROIS-RIVIÈRES HYUNDAI
2e CHANCE AU CRÉDIT
Une ère nouvelle
Un essai vous convaincra
TROIS-RIVIÈRES HYUNDAI
5225, boul. Jean-XXIII, Trois-Rivières-Ouest • (819) 374-3330

KIA La Pérade
RIO 5 (4 portes)
165 $/mois 60 MOIS
Enfin, la qualité accessible à tous!
2002
Sainte-Anne-de-la-Pérade 325-2444

Aujourd'hui



VOS AFFAIRES

50 ans dans les dindes

Le dindon de reproduction n'a plus de secret pour Léon Gagnon et sa famille. Une tradition qui se perpétue de père en fils, depuis 50 ans. Royal Saint-Arnaud nous en parle.

Demain



GRAND PRIX

C'est parti!

Les activités entourant le Grand Prix de Trois-Rivières se dérouleront pendant toute la semaine. Notre journaliste Robert Martin en fera un compte rendu quotidien.

Demain



TENNIS

Larose affronte Blake

C'est ce soir que Simon Larose affrontera James Blake au Masters Canadien de Toronto. Il s'agira de son troisième duel face à l'Américain et le Madelinois se dit confiant.

Le Nouvelliste

FONDÉ LE 30 OCTOBRE 1920
1920, rue Bellefeuille,
Trois-Rivières - G9A 3Y2
(819) 376.2501

PRÉSIDENT ET ÉDITEUR
ANDRÉ PROVENCHER

ADJOINT AU PRÉSIDENT ET
DIRECTEUR DES OPÉRATIONS
MARC PRONOVOST

RÉDACTION
RÉDACTRICE EN CHEF CHRISTIANE ST-PIERRE
DIRECTEUR DE L'INFORMATION MICHEL SAINT-AMANT
information@lenouvelliste.qc.ca
Télécopieur: (819) 376.0946

PRÉIMPRESSION ET INFORMATIQUE
DIRECTEUR JEAN-MARC DE JONGHE

PUBLICITÉ
DIRECTRICE GINETTE PANNETON
ANNONCES LOCALES ANDRÉ GARCEAU
ANNONCES CLASSÉES CÉLINE PARENT
Publicité et annonces • télécopieur: (819) 691-4356
Nécrologie • télécopieur: (819) 376-8625

ABONNEMENT ET TIRAGE
DIRECTEUR (PAR INTÉRIM) MARC PRONOVOST
abonnement@lenouvelliste.qc.ca
Téléphone: (819) 376.2000

ADMINISTRATION ET FINANCES
DIRECTEUR MARC AUGER

IMPRIMÉ À T.R. OFFSET
DIRECTEUR FERNAND SYLVAIN
Téléphone: (819) 379.1866

MONDE

Suite de la page 1

grammation offerte, mais aussi pour l'accès aux activités. Comme la mission du festival est d'offrir la gratuité, le théâtre de rue n'y déroge pas. C'est une question d'ambiance et d'accessibilité. La qualité des spectacles et les styles variés en font un festival pour tout le monde. Retraités, bambins, couples et familles y trouvent leur compte.

«Les yeux des gens de 70 ans qui embarquent dans le show autant que les jeunes, c'est fascinant! Une des forces du Festival de théâtre de rue demeure, par contre, la participation des commerçants et locataires des immeubles avoisinants les scènes. Les gens acceptent de faire partie du spectacle. Leurs balcons sont parfois utilisés et nous avons leur entière collaboration. Et ce qui est bien, c'est que les représentations «maison» sont aussi courues que les spectacles provenant de l'extérieur», précisait Yves Dolbec.

Cette année, le festival présentait aussi beaucoup de spectacles en hauteur. Ce qui permet à tout le monde de bien voir, même si on se retrouve derrière une centaine de personnes.

«Plutôt que d'élever le public, on a présenté des shows en hauteur, c'était plus simple et plus impressionnant aussi», explique M. Dolbec.

DES AUTRUCHES GÉANTES

ParadeIssimo, une présentation des Sages fous, compagnie théâtrale ayant son pied-à-terre à Trois-Rivières, a surpris par la beauté de ses autruches géantes. «On vient de finir une tournée à travers le Québec. Ici, au festival, on proposait trois représentations par jour. J'adore ce qu'ils ont fait à Shawinigan, c'est très bien. Ce festival est entièrement consacré à la rue et c'est l'essence de notre forme de théâtre. Les rues sont aussi bien dégagées pour permettre le défilement continu des spectateurs», note Jacob Brindamour.

«Certains autres festivals ont de bons volets de rue, mais jamais comme celui que l'on retrouve exclusivement à Shawinigan. Le public d'ici semble en amour avec le théâtre. Les gens sont fort sympathiques. Nous aimons le rapport direct et naturel qu'il est possible d'entretenir ici avec le public. Cela nous permet de pénétrer le quotidien des gens. On peut jouer devant des personnes qui ne paieraient pas pour venir nous voir au théâtre. Le théâtre de rue doit être gratuit. Ici, on retrouve le monde là où il se trouve. Et on fait avec tout l'insolite et l'improviste qui peut se présenter. C'est *live*», rajoute South Miller, actrice et conceptrice des autruches.●

DÉFI

Suite de la page 1

enfouies sur place.

La firme d'ingénierie SNC Lavalin a obtenu le contrat en tant qu'entrepreneur général. Une bagatelle de 33 millions de dollars, à laquelle Équipements industriels Robert sera associée pour le démantèlement d'une immense barge de 7000 tonnes et d'un bâtiment d'entreposage. L'entreprise shawiniganaise effectuera pour une valeur de dix millions $ en travaux, d'ici la fin 2004.

Il s'agit, selon le président Alain Gélinas, du plus important contrat jamais réalisé par cette entreprise spécialisée dans le démantèlement et la démolition de sites industriels. Pas tant en raison de la complexité des opérations, mais surtout parce qu'il faut se déplacer dans une région isolée.

Seulement pour transporter par bateaux les pelles hydrauliques, les ciseaux pour découper l'acier, les marteaux géants, les camions, les chargeuses, les presses et tout le bagage inhérent, l'entreprise devra débourser un million de dollars !

En fait, M. Gélinas souligne qu'il faut investir beaucoup d'argent pour éviter les pépins. «Nous avons acheté pour une valeur de 3,5 millions $ en équipements neufs», précise-t-il. «Nous allons être au bout du monde, où nous ne pourrons travailler que quelques mois par année. Ce n'est pas le temps de prendre les choses à la légère!»

La marchandise quittera le port de Montréal le 14 août. Jean Hallé, chargé du projet, précise que quatre personnes prendront le chemin de la calotte glacière une semaine plus tard. Trente-deux travailleurs d'Équipements industriels Robert iront sur place, mais sur le chantier, on comptera une centaine de personnes environ.

ATTENTION AUX OURS!

M. Gélinas souhaite que Dame nature permette à son équipe de travailler une douzaine de semaines à compter du début septembre pour la tranche initiale de ce contrat. Après une première période intensive de six semaines, les employés reviendront chez eux pour une quinzaine de jours de repos. Ils reprendront ensuite la route vers le nord pour un autre bouchon de six semaines.

«Cette année, on ne pourra pas travailler plus longtemps», explique le président d'Équipements industriels Robert. «L'an prochain, nous nous rendrons sur place de juin à octobre, et de mai à septembre en 2004. En tout, ça donne douze mois de travail à vingt-quatre heures par jour, sept jours par semaine.»

Un rythme exigeant mais nécessaire, puisque les conditions climatiques ne permettent pas de manoeuvrer à l'extérieur à l'année longue. «J'ai téléphoné jeudi, et il faisait deux degrés Celsius», illustre M. Hallé. «Et il fait clair 22 heures par jour.»

Les équipes sont pratiquement formées pour cette année, mais M. Hallé mentionne que du personnel pourrait être recruté pour 2003 et 2004. Des gens expérimentés dans le domaine sont recherchés, bien entendu. «Ce ne sera pas la place pour aller à l'école», illustre M. Hallé. «On n'a pas trop le temps de former le monde là-bas!»

La préparation requise pour un contrat du genre dépasse l'entendement. M. Gélinas fait remarquer qu'il faut continuellement penser à la relève en cas de bris de matériel. Bref, il faut s'équiper en double. «Nous aurons pour une valeur de 500 000 $ en pièces de rechange seulement», souligne-t-il. «S'il nous manquait un morceau important, il faudrait le faire venir à bord d'un avion Hercule. Et ça coûte 80 000 $ le voyage! On ne doit donc manquer de rien.»

Il faut également se débrouiller avec les particularités de ce charmant coin de pays. «En septembre et octobre, les risques de blizzard existent», fait remarquer M. Gélinas. «Et en juillet, le brouillard représente un gros problème, en raison de la condensation au dégel.»



LE NOUVELLISTE, KARINE BUISSON

Le président d'Équipements industriels Robert, Alain Gélinas, et le responsable du projet, Jean Hallé, ne lésinent pas sur les préparatifs.

Et il y a ces intimidants mammifères blancs qu'il faudra surveiller du coin de l'oeil... «SNC Lavalin doit s'occuper de l'embauche de six équipes de surveillance pour les ours polaires», mentionne M. Gélinas. «Il paraît que lorsqu'on en voit un, on peut être certain que ça fait un bout de temps qu'il nous observe! Ces ours peuvent surveiller un phoque pendant des heures avant de l'attaquer. Il faut donc les détecter à temps...»

Ce danger un peu particulier pour ce champ d'activité n'effraie toutefois pas les dirigeants. Même qu'à sa façon, l'entreprise shawiniganaise pourrait profiter du Klondike du Grand Nord. En effet, M. Gélinas vient de former une toute nouvelle division, Construction Arctic Béluga, qui se spécialisera dans le démantèlement d'installations dans les régions nordiques. Et déjà, l'équipe reluque d'intéressants contrats à court terme.●

HONTE

Suite de la page 1

paritions imprévues, le pape a reconnu que son âge le rejoint. «Vous êtes jeunes, le pape est âgé et un peu fatigué», a-t-il dit, en écho aux multiples spéculations, ces derniers mois, que sa venue à la JMJ soit annulée.

Le pape a avancé - en anglais - que la «communion» était l'antidote aux scandales de pédophilie impliquant des prêtres et des évêques aux États-Unis, qui ont diminué quelque peu la taille des délégations américaines. «Soyez proches et soutenez» les prêtres, a dit Jean-Paul II.

Le pape n'a pas laissé le temps à la foule de réagir quand il a évoqué sa «honte» devant les prêtres pédophiles. Il a tout de suite enchaîné avec son évocation des «bons» prêtres, qui a été accueillie par une vague de hourras et d'applaudissements. «Nous ne sommes pas la somme de nos faiblesses et de nos échecs; au contraire, nous sommes la somme de l'amour du Père pour nous», a averti le pape.

En revanche, David Gagnon, directeur pour le Canada du Réseau des survivants de ceux qui ont été agressés par des prêtres, a regretté en entrevue à la Presse Canadienne que le pape n'ait pas demandé aux évêques assis à ses côtés, durant la messe de clôture des JMJ, de traiter les victimes avec compassion. M. Gagnon a indiqué avoir réclamé un entretien avec le souverain pontife, pendant son séjour à Toronto, mais ne pas avoir obtenu de réponse des responsables du Vatican.

«Il a plus parlé des bons prêtres que de la douleur provoqué par le problème. Il a choisi de minimiser la crise et de réaffirmer le ministère, ce qui peut être troublant pour les survivants.»

Avant d'aborder les scandales américains, Jean-Paul II s'était longuement étendu sur les «deux voies qui sont en compétition pour s'emparer de votre âme». «Il n'est sans doute pas de ténèbres plus épaisses que celles qui s'insinuent dans l'âme des jeunes lorsque de faux prophètes éteignent en eux la lumière de la foi, de l'espérance et de l'amour. La tromperie la plus grande, la source la plus importante de malheur consistent dans l'illusion de trouver la vie en se passant de Dieu, d'atteindre la liberté en excluant les vérités morales et la responsabilité personnelle.»

Les jeunes doivent «humaniser le monde». «Le monde dont vous hériterez est un monde qui a désespérément besoin d'un sens renouvelé de la fraternité et de la solidarité humaine», a-t-il dit. À la fin de son homélie, Jean-Paul II a salué la foule en français, anglais, espagnol, italien, portugais, allemand et polonais. Il a invité les jeunes à se rendre en masse à Cologne pour la JMJ de 2005.●

En collaboration avec la Presse Canadienne

La santé passe par vos pharmaciens de famille : expérimentés, disponibles, conseillers, professionnels.



Micheline Jutras-Lapierre pharmacienne · Richard St-Jean pharmacien · Martine Sergerie pharmacienne · Michel Houle pharmacien · Mélanie Bacellieri pharmacienne · Bernard Houlden pharmacien

Saviez-vous que?
L'ASTHME



Micheline Jutras-Lapierre pharmacienne

Il existe un petit appareil destiné à l'autosurveillance de votre asthme.

Si vous êtes atteint d'asthme, votre médecin pourrait vous conseiller une autosurveillance régulière de votre capacité respiratoire avec un débitmètre, un dispositif simple et peu coûteux. Les mesures quotidiennes obtenues avec le débitmètre permettent de déceler précocement les signes avertisseurs d'une détérioration de l'état respiratoire.
On peut aussi prévoir une crise d'asthme et réagir, soit en augmentant les médicaments selon votre «plan d'action» ou en consultant votre médecin avant qu'une crise se manifeste.
Pour en savoir plus sur le débitmètre, vous pouvez me contacter ou contacter un(e) de nos pharmacien(ne)s de l'équipe de Houle-St-Jean.

Micheline Jutras-Lapierre, pharmacienne (Publi-reportage)

OUVERT jusqu'à 22 heures • 7 jours sur 7 • Service de livraison

HOULE ✣ ST-JEAN
PHARMACIENS

CENTRE IABETECH

5050, boul. des Forges
Trois-Rivières Tél.: 372-1717

Note : ces spéciaux sont valables jusqu'au 3 août 2002 ou jusqu'à épuisement de la marchandise. Limite de 3 articles par client. Spéciaux valables chez CLINI-PLUS HOULE ET ST-JEAN, 5050, boul. des Forges, Trois-Rivières. Tél.: 372-1717.

CLINI PLUS



DOVE
Savon
2 x 100 g
1,49 $ au choix

ALBERTO V05
Shampooing, revitalisant
Produits coiffants
1,49 $ au choix

ATASOL
Acétaminophène
325 mg
24 comprimés
1,59 $ au choix

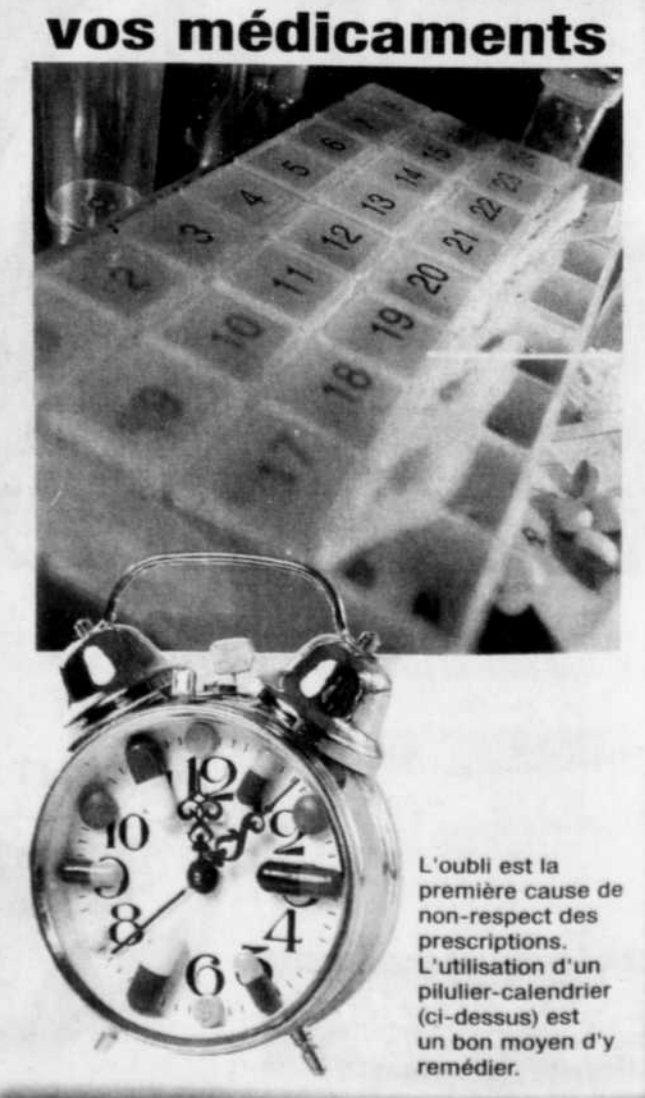
HUGGIES
Couches jetables
Mega
46-104
24,99 $ au choix

Saviez-vous que?
Oubliez-vous de prendre certaines doses de vos médicaments ?

L'oubli est la première cause de non-respect des ordonnances de médicaments et l'utilisation des piluliers-calendriers est un bon moyen d'y remédier.
Celui-ci aide à prendre la bonne dose de médicaments, et quand il le faut, tout en étant un moyen d'éviter un dédoublement des prises. Celui-ci peut contenir les doses de médicaments que vous devriez prendre pour une semaine. Cet «organisateur des médicaments» est disponible en système à une, deux ou quatre prises par jour.
Plusieurs modèles sont disponibles chez nous.

GRATUIT
Promotion d'essai du pilulier (deux prises par jour) jusqu'au 3 août ou épuisement des stocks en magasin, sur présentation de ce coupon.
Nom : _____
Prénom : _____
Adresse : rue _____
Âge : _____
Nombre de médicaments à prendre par jour : _____
Offre limitée à un pilulier par personne.
Quantité limitée.

Dorénavant,
impossible d'oublier vos médicaments



L'oubli est la première cause de non-respect des prescriptions. L'utilisation d'un pilulier-calendrier (ci-dessus) est un bon moyen d'y remédier.

Congé de la construction: quatre morts

Une Louisfrancienne a péri en VTT ce week-end

RICHARD BIRON et PC
Trois-Rivières

Quatre personnes de la Mauricie ou du Centre-du-Québec ont perdu la vie sur les routes de la province pendant les deux semaines de vacances de la construction qui viennent de se terminer. Samedi encore, une dame du secteur Saint-Louis-de-France a péri dans un accident à Saint-Michel-des-Saints, dans Lanaudière.

Julie Brouard, 28 ans, prenait place sur un VTT conduit par un homme de 34 ans, vers 20 h samedi. En circulant sur le chemin de la Manouane, le véhicule a été déstabilisé par les aspérités du sol, à la hauteur du kilomètre 15. La Louisfrancienne a alors été éjectée du VTT, tandis que le conducteur est resté bien en selle.

«Comme elle ne portait pas de casque, la jeune femme a été grièvement blessée. Elle a été transportée en arrêt cardio-respiratoire au CLSC de Saint-Michel-des-Saints, puis transférée au Centre hospitalier régional de Lanaudière, à Joliette, où elle a subi une intervention chirurgicale», explique Isabelle Gendron, agente d'information à la Direction des communications de la Sûreté du Québec. La dame a finalement succombé à ses blessures vers 3 h 40.

Trois autres personnes ont péri sur les routes pendant le traditionnel congé des travailleurs. Le 21 juillet, la Latuquoise Linda Philibert est décédée sur la route 155, entre le village de La Bostonnais et la route qui mène à la municipalité de Lac-Édouard. La femme de 41 ans circulait à moto lorsqu'elle a empiété sur l'autre voie et a été frappée successivement par deux voitures.

Un jeune homme de 15 ans, Alexandre Fournier, a perdu la vie la même journée. L'adolescent circulait à vélo à Tingwick, au Centre-de-la-Mauricie. Lorsqu'il a voulu tourner à gauche, il a été happé par une voiture qui roulait derrière lui.

Un autre adolescent est décédé la semaine dernière, à Saint-Alexis-des-Monts. Mathieu Guimond-Elliott, 18 ans, roulait sur la route 349 avec sa première voiture, le soir du 24 juillet. Il a perdu le contrôle de son véhicule et a empiété dans la voie de gauche. Une fourgonnette arrivant en sens inverse l'a alors percuté de plein fouet.

AUTRES ACCIDENTS DE LA PROVINCE

La route a fait au moins trois autres victimes durant la dernière fin de semaine dans la province.

D'abord, un automobiliste de 31 ans, de Saguenay, a perdu la vie tôt hier matin à Saint-Fulgence. Son véhicule a effectué une violente embardée sur la route 172. Le conducteur se serait endormi au volant.

Ensuite, un autre accident a fait une victime, hier après-midi, à Saint-Marc-des-Carrières. L'automobile a fait une embardée sur l'autoroute 40 ouest, vers 14 h 30. Après sa sortie de route, le véhicule, qui comptait quatre occupants, a capoté. Une femme est morte, alors que les trois autres personnes ont été blessées. Hier soir, on ne connaissait ni la cause de la perte de contrôle, ni l'origine des personnes impliquées dans cet accident.

Enfin, un jeune homme de 24 ans a perdu la vie sur la route, également hier après-midi, à Saint-Joseph-de-Coleraine, près de Thetford Mines. Vers 14 h 30, il circulait seul dans son véhicule lorsqu'il aurait perdu le contrôle dans une courbe. Sa voiture a terminé sa course contre un arbre. La Sûreté du Québec mène l'enquête dans ce dossier et il est possible que la vitesse ait causé cet accident.●

Des navires bord à bord

Près de 1000 plaisanciers de la région utilisent les quais des marinas situées le long du fleuve



Contrairement aux automobilistes qui se ruent sur les grandes routes les vendredis pour accéder à leur chalet, ceux qui s'adonnent à la navigation de plaisance ne semblent jamais stressés. Prenant plaisir à regarder le temps passer, Serge Fortin et sa compagne astiquent *Maelstrom* tous les week-ends, avant de lever les voiles en direction du lac Saint-Pierre et des îles de Sorel. «Comme nous n'avons qu'une semaine de vacances, nous profitons de nos fins de semaine pour aller sur l'eau.»

À quai, ils peuvent cuisiner, se laver et se reposer à l'air frais grâce à l'alimentation en eau et en électricité dispensée par la marina. «Nous avons décidé de nous installer à Trois-Rivières pour les services», commente l'ingénieur civil de Drummondville. «À l'île Saint-Quentin, on est à la fois près de la ville et ailleurs. Le centre-ville est à cinq minutes d'ici et on peut s'en éloigner en un rien de temps si on en ressent le désir», explique Serge Fortin.

L'organisme sans but lucratif où loge son voilier de 27 pieds a d'abord été un club sélect réservé à quelques amateurs. Le Yacht Club Saint-Maurice, installé à l'île Saint-Quentin depuis 1947, peut accueillir aujourd'hui plus de 300 embarcations.

«La plupart de nos membres proviennent des environs et quelques-uns sont de Victoriaville et de Granby», indique la gérante, Marthe Lafrenière, qui note qu'avec des services et des capacités d'accueil équivalents, les droits d'adhésion et les frais annuels à Trois-Rivières sont minimes comparativement aux coûts à Montréal et à Québec.

N'empêche, les propriétaires de ces véhicules d'évasion, dont les prix varient entre 20 000 $ et 500 000 $, ont d'importants moyens financiers. «Bon nombre sont à la retraite et les autres sont de jeunes professionnels qui ont préféré la navigation à l'achat d'un chalet», observe Marthe Lafrenière.

DES VOISINS QUI S'ENTRAIDENT

«Nous ne sommes pas des compétiteurs», affirme d'emblée Marthe Lafrenière quant à ses 13 collègues de la région. La marina de Trois-Rivière rend d'ailleurs service à ses voisins. «L'an dernier, on a accueilli des bateaux pris dans le sable à Bécancour, à Nicolet et à Sorel à cause du manque d'eau dans le chenal.»

Cette problématique cause des torts aux marinas sises sur la rive sud du fleuve. «Il faudrait que notre accès au fleuve soit dragué. Nous attendons depuis près de deux ans l'autorisation du ministère de l'Environnement pour ce faire, relate le gérant du Club nautique de la batture à Nicolet, Jean Daneau. Cette année, l'eau est haute donc ça ne nuit pas à notre commerce, mais qui peut prédire le niveau de l'eau l'an prochain?»

Au dire de Jean Daneau, cette menace ne semble toutefois pas peser sur la solide réputation du club. «La marina existe depuis 50 ans.» Selon lui, les 105 membres et les touristes de Montréal et du Saguenay y séjournent entre autres pour la tranquillité des lieux et la proximité avec le lac Saint-Pierre, à l'embouchure de la rivière Nicolet. «De toute façon, quand il manque d'eau ici, il en manque ailleurs. L'an passé, j'ai accroché le fond à Sorel et brisé une hélice à Repentigny», poursuit-il.

C'est la pizza de Julien Massicotte qui attire la cinquantaine de saisonniers de Cap-de-la-Madeleine et de Sainte-Anne-de-la-Pérade jusqu'à Batiscan. «On a un restaurant et non un *snack-bar*, ce qui selon moi fait toute la différence aux yeux des plaisanciers.»

Administrée par les Gestions SGM, la marina de Batiscan reçoit en moyenne 15 embarcations étrangères par jour, quand la saison estivale bat son plein. «La semaine dernière, j'ai accueilli des gens de Seattle qui naviguaient sur le fleuve avant de partir pour l'Italie», s'étonne le propriétaire, Julien Massicotte.

DÉVELOPPEMENT DES RIVES

Malgré la forte présence d'Ontariens et d'Américains sur ses quais, il dénombre davantage de touristes québécois, originaires de Sept-Îles, des Îles-de-la-Madeleine et de la Gaspésie. «Des motorisés et des kayakistes de Montréal s'arrêtent fréquemment pour camper sur le parterre de la marina», raconte celui qui songe à intégrer un terrain de camping à ses installations.

Pour sa part, Marthe Lafrenière se dit prête à faire le nécessaire pour accueillir plus que les 1000 plaisanciers en provenance des lacs Ontario et Champlain qui accostent à la marina chaque année.

Ces projets constituent des bonnes nouvelles, selon le responsable du développement du nautisme à Tourisme Québec, Stéphane Caux pour qui le nautisme est trop souvent relié à la fonction des marinas alors qu'il devrait intégrer toutes les facettes du développement des rives: récréation, immobilier et restauration.

Et les marins, apprécient-ils être le centre de l'attention des visiteurs? «Je n'ai pas l'impression d'être un animal de cirque, mentionne Jean Jacques à bord du *Gemini*, un bateau à moteur de 30 pieds. De toute façon, on fait la même chose quand on va à l'extérieur de Trois-Rivières!»●

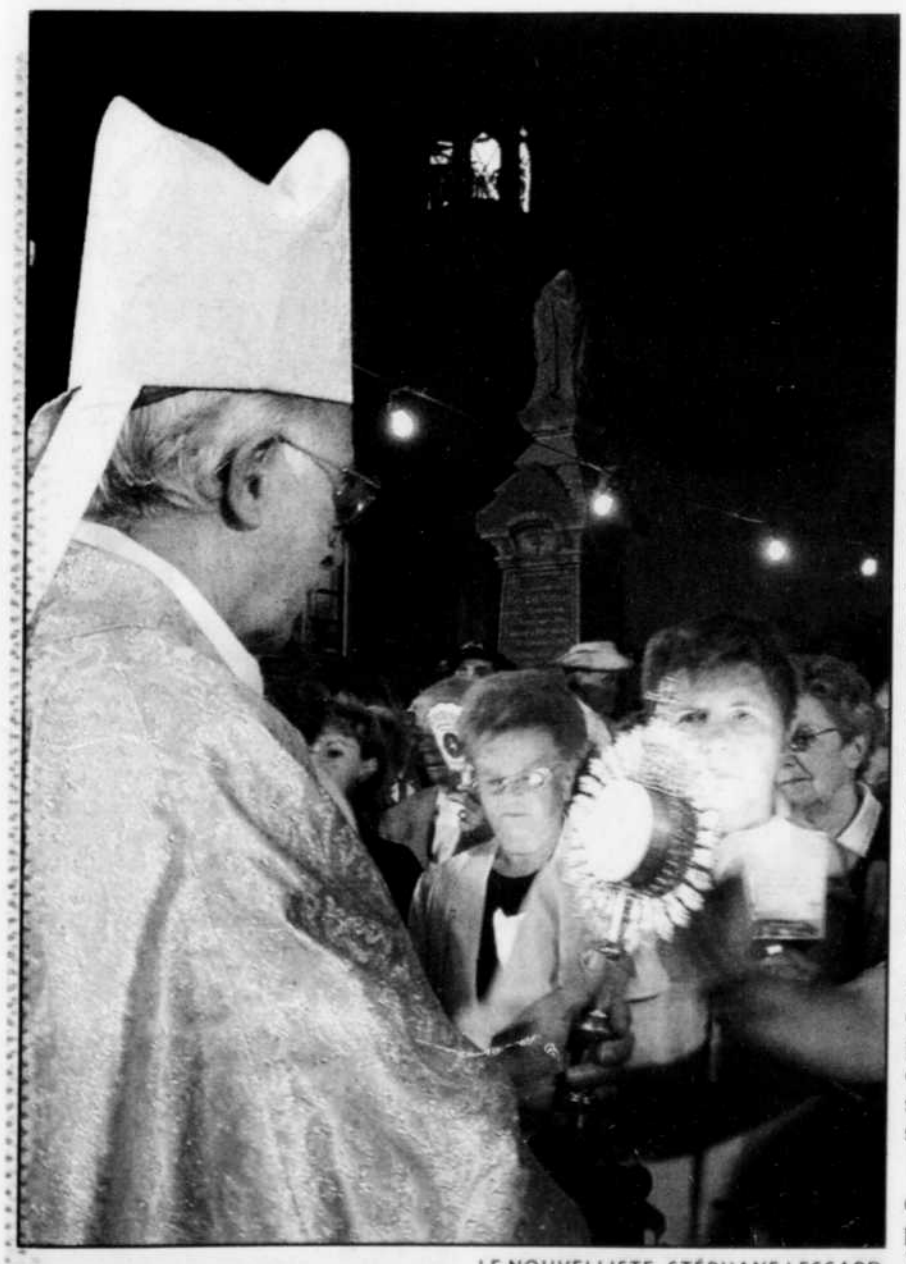


IMAGE-MÉDIA MAURICIE: PATRICK BEAUCHAMP

Sise au coeur d'un site récréo-touristique, la marina de Trois-Rivières donne accès au couloir d'eau le plus fréquenté du Québec, ainsi qu'à une multitude de lacs et de rivières de la Mauricie.

Feux d'artifice et flambeaux

Les activités du tricentenaire d'Yamachiche ont pris leur envol



LE NOUVELLISTE, STÉPHANE LESSARD

Mgr Jean-Guy Hamelin a célébré la messe qui a clôturé la neuvaine de sainte Anne, samedi soir. Cette célébration eucharistique a coïncidé avec le début des activités des Fêtes du tricentenaire d'Yamachiche.

RICHARD BIRON
Yamachiche

Une fois de plus, les environs de l'église d'Yamachiche ont majestueusement brillé, en cette fin du mois de juillet. Cette année toutefois, les lueurs nocturnes ont été plus impressionnantes qu'à l'habitude. C'est qu'en plus des flambeaux généralement utilisés pour la procession marquant la fin de la neuvaine à sainte Anne, un long feu d'artifice a ouvert les Fêtes du tricentenaire de la municipalité.

Le comité organisateur avait en effet décidé de faire coïncider la traditionnelle messe de clôture de la neuvaine avec l'ouverture officielle des célébrations du troisième siècle d'existence de la localité. L'une et l'autre ont été célébrées en l'église de la paroisse de Sainte-Anne-d'Yamachiche, bondée pour l'occasion.

Au cours de la cérémonie d'avant-messe, le président d'honneur du tricentenaire a été présenté au public. Le poète et médecin Nérée Beauchemin, originaire d'Yamachiche, est ainsi venu se décrire au micro, à la première personne du singulier.

Les plus perspicaces auront remarqué le caractère anachronique de sa présence. Comment un homme né en 1850 et mort en 1931 pouvait-il, à l'aube du XXIe siècle, prendre la parole? Le poète était évidemment personnifié par quelqu'un d'autre, soit le Yamachichois Gaétan Blais qui, arborant un costume d'époque et une moustache postiche, prenait plaisir à faire connaître ce fier ambassadeur de la municipalité.

«Nérée Beauchemin était un homme d'une très grande et d'une très belle sensibilité, expliquait M. Blais. Voulant dépasser les règles de la simple rhétorique, il disait par exemple que les alexandrins étaient un carcan empêchant d'exprimer la sensibilité et la beauté.»

M. Blais a appris à découvrir Nérée Beauchemin après avoir su qu'il allait l'incarner toute l'année durant, soit le temps que dureront les festivités du tricentenaire. Il a notamment apprivoisé ses deux oeuvres, *Floraisons matutinales* et *Patrie intime*, un recueil dont il a lu la pièce maîtresse samedi soir. «Je voulais colorer ma présentation d'émotions et d'un sentiment d'appartenance à Yamachiche», a-t-il indiqué, soulignant que Nérée Beauchemin nourrissait beaucoup de fierté pour sa municipalité.

C'est sur cette fibre yamachichoise que Mgr Jean-Guy Hamelin a aussi voulu jouer dans l'homélie de la célébration eucharistique vouée à sainte Anne, qui a suivi la cérémonie d'ouverture des Fêtes du tricentenaire. Natif de Saint-Séverin-de-Proulxville, l'homme d'Église a souligné que la sainte du jour était la mère de Marie et, surtout, la grand-mère de Jésus.

À la retraite depuis quatre mois, l'ancien évêque de Rouyn-Noranda a profité de l'occasion pour louanger ces grands-mères qui ont façonné leur communauté. «À vous, il est donné de connaître des femmes de la trempe de sainte Anne qui ne seront pas canonisées comme elles, mais qui sont *canonisables*», a-t-il déclaré.

Puis, au terme de la messe, tous sont sortis de l'église et ont défilé dans le cimetière situé à proximité. Ils se sont rassemblés autour de la majestueuse statue de sainte Anne, récitant des intentions de prière.

«Quand tu demandes un service à Sainte-Anne, elle te le rend», affirmait Réjean Lamirande, venu assister à cette fête de sainte Anne avec sa famille. «Je suis né en 1957 et je n'ai jamais manqué une fête», soulignait-il, accompagné de ses trois filles, Marie, Sophie et Annick. «Sainte Anne n'a pas encore exaucé de mes faveurs, indiquait quant à elle sa conjointe Élyse Bastien. Mais peut-être que ça va venir un jour. On ne sait jamais!»

Après les prières à sainte Anne, les citoyens sont passés à un autre registre, se déhanchant au son des chansons folkloriques interprétées par le groupe La Criée. Puis vint le temps du feu d'artifice, un événement auquel les Yamachichois n'avaient pas eu droit depuis trois ans.

Et celui du tricentenaire, d'une durée d'environ une demi-heure, a impressionné, tant par sa longueur que ses couleurs. L'émerveillement était palpable chez les citoyens lorsque le chiffre «300», formé de pièces pyrotechniques, est apparu à l'horizon au terme du feu d'artifice. Il a alors donné le ton à une année de festivités à venir.●

Mélanie Charron a illuminé la vigile

PAULE VERMOT-DESROCHES

Toronto

Tel qu'il lui a été annoncé il y a trois semaines, Mélanie Charron, du groupe Cap-Jeunesse de Trois-Rivières, a eu la chance de prendre place sur la scène principale du parc Downsview de Toronto samedi soir, lors du grand rassemblement de prière. Prenant la vedette durant environ cinq minutes, la jeune femme de 25 ans se devait de faire un témoignage sur la lumière dans sa vie.



IMAGE-MÉDIA MAURICIE: P. BEAUCHAMP

Mélanie Charron, qui a raconté son expérience lors du grand rassemblement de prière à Toronto, est la coordonnatrice du groupe Cap-Jeunesse. On la voit ici devant le Sanctuaire Notre-Dame du Cap, peu de temps avant le grand départ.

Comme elle le confiait au *Nouvelliste* il y a trois semaines, Mélanie souhaitait se préparer à cet événement avec le plus de simplicité possible.

«Je veux vivre la chance qui m'est donnée aujourd'hui d'une manière raisonnable, je veux profiter de chaque instant qui passe pour en garder le meilleur souvenir possible.»

C'est dans cet esprit, du début à la fin, que Mélanie a livré son témoignage, très touchant. Elle y parle de l'obscurité qui a déjà dominé sa croyance, spécialement lors du décès de son père, lorsqu'elle avait 13 ans.

«J'avais perdu mes références chrétiennes. Je trouvais la fuite dans des illusions que mes proches faisaient miroiter comme le chemin vers le bonheur. J'ai adopté ces illusions et les ai utilisées comme des masques, afin d'être acceptée par les autres», raconte-t-elle dans son témoignage.

«J'ai tremblé plus d'une fois dans ma quête d'amour et d'identité», poursuit-elle.

Sous les yeux des centaines de milliers de jeunes et de ceux de Jean-Paul II, Mélanie se livre ainsi, accepte de parler de ses torts comme d'une leçon de vie qu'elle a tirée. Puis, elle nous éclaire et nous illumine par son entrée dans la lumière, qu'elle a connue quelques années plus tard.

«J'ai compris le véritable bonheur. Jésus éclaire mon chemin et je veux partager cette lumière. Je veux que Jésus soit au coeur de mes engagements pour un monde meilleur», clame-t-elle haut et fort, avant de se retirer, aussi simplement qu'elle était entrée, laissant un goût de partage et d'espérance à ceux qui l'ont écoutée.



PHOTO: PC

La foule, estimée à 600 000 personnes, samedi, a poursuivi les festivités pendant une veillée teintée de prière, mais aussi de fête.

Mélanie, qui a fondé il y a un an et demi une maison d'accueil pour jeunes filles en quête d'identité et de bonheur, a déjà fait beaucoup pour son prochain. Elle s'est déjà fait sel de la terre et lumière du monde à plusieurs occasions.

Un esprit empli d'une telle générosité et d'une telle sagesse se doit d'être grandement souligné, et c'est sans contredit un honneur pour la région de savoir qu'une jeune femme comme Mélanie oeuvre dans notre milieu, au service des gens et à l'image des jeunes.

Une autre jeune dame de la région, Annie Marcotte, de Victoriaville, a participé rapidement à la Vigile. En effet, Annie s'est rendue en trio, avec deux autres filles, chanter un psaume au cours de la cérémonie. La demoiselle fait partie du groupe Gospel-Myriam de Princevilole qui s'est produit ici en comédie musicale jeudi dernier.

VEILLÉE ANIMÉE

Par ailleurs, le grand rassemblement qui a eu lieu a rapidement pris une ampleur de «Woodstock» tellement il y avait de monde (la foule a été estimée à 600 000 personnes). Le Saint-Père avait invité les jeunes à venir veiller avec lui, dans un esprit de prière, mais aussi de fête.

Prenant cette ampleur, les jeunes n'ont pratiquement pas dormi de la nuit, préférant se mêler aux autres qui avaient amené des instruments de musique, tels guitares et tam-tam. Des chants et cris de joie ont retenti presque toute la nuit.

Dans l 'esprit de la venue de Jean-Paul II, les jeunes criaient haut et fort «we love you, J-P II» et le pape le leur rendait bien en clamant des paroles d'espoir et d'encouragement. «C'est en vous, réunis à Toronto, que l'église vit son avenir et qu'elle entend l'appel de la jeunesse», clame Jean-Paul II.

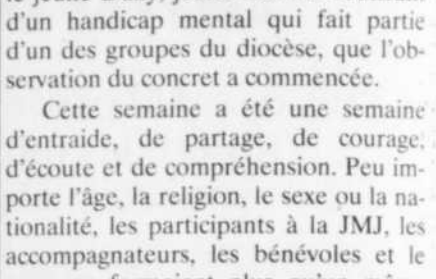
Il nous parle également de son village natal en Pologne, où plusieurs jeunes étaient rassemblés pour suivre la cérémonie en direct et s'est permis d'interrompre son discours en français pour les saluer dans la langue de son pays.

Il a cependant brièvement terminé son passage, probablement par fatigue. On a approché un micro de lui à sa demande et a salué rapidement les jeunes en les bénissant et leur disant au revoir.

Notre groupe s'est installé plus loin, dans la troisième section, et nous ne l'avons pas regretté. Bien loin de la scène, certes, nous avions quand même vu sur un écran géant et étions illuminés par un immense ballon blanc qui se tenait au haut d'une tour. C'est là que tout le monde a étendu ses couvertures thermiques et son sac de couchage. Peu d'entre nous avons trouvé un sommeil réparateur, car l'intensité du moment se devait d'être vécue pleinement.

Malgré la fatigue accumulée des derniers jours et la marche de plus de 8 km qui nous a amenés au parc Downsview, nous avons trouvé l'énergie de fêter en grand notre passage à cet événement historique au Canada. Le voyage de retour vers Nicolet a cependant été bénéfique pour plusieurs, qui souffraient de «manque de sommeil chronique». ●

Salut Toronto



«Vous êtes le sel de la terre. Vous êtes la lumière du monde. Celui qui suivra mes pas ne marchera pas dans les ténèbres.» Plus besoin de répéter le thème de la JMJ Toronto 2002, en tout cas pas ici. Tous les participants repartiront avec un immense bagage spirituel et religieux. Toronto 2002 a pris fin, mais l'événement n'est pas prêt de se faire oublier.

D'ailleurs, cette semaine, au cours des catéchèses, des questions me venaient à savoir comment être sel de la terre, comment être lumière du monde. Sans trop savoir où tout cela pouvait mener concrètement, l'écoute et l'observation étaient bien présentes, les efforts pour comprendre aussi.

C'est en regardant Mgr St-Gelais, évêque du diocèse de Nicolet, étreindre le jeune Dany, jeune homme souffrant d'un handicap mental qui fait partie d'un des groupes du diocèse, que l'observation du concret a commencée.

Cette semaine a été une semaine d'entraide, de partage, de courage, d'écoute et de compréhension. Peu importe l'âge, la religion, le sexe ou la nationalité, les participants à la JMJ, les accompagnateurs, les bénévoles et le pape ne formaient plus qu'un même peuple.

L'entraide, je l'ai vue dans les yeux des habitants de Toronto qui regardaient passer le cortège descendant vers le parc Downsview samedi dans la journée et qui ont sorti les boyaux d'arrosage pour asperger les pèlerins qui bouillonnaient sous le soleil et la chaleur accablante. Elle s'est montrée le bout du nez aussi quand des automobilistes s'arrêtaient pour vérifier si nous n'étions pas perdus et nous offraient un transport au besoin.

Le partage s'est transmis dans l'évolution qu'ont eu les choses au cours de la semaine. En guise de déjeuner, mardi matin, nous avions du jus, une barre tendre et un muffin. Samedi matin, c'était des céréales, du café, des muffins frais du jour, des bananes, des oranges, des pommes, du jus, des beignes, des oeufs McMuffin... C'est seulement samedi matin que j'ai appris que ces ajouts avaient été payés de la poche des bénévoles de l'école où nous logions. Quand ils ont vu que ce que la JMJ fournissait n'était pas assez pour nous, ils n'ont pas hésité à se fendre en quatre pour notre bien être.

Le courage s'est personnifié en ce petit homme, vieux et fatigué, qui a fait d'énormes sacrifices simplement par volonté d'être présent parmi nous. Il a laissé le monde entier à bout de souffle quand il a descendu l'escalier de l'avion au lieu d'utiliser l'ascenseur. Il a touché tous les peuples simplement par sa présence et sa capacité d'approche envers les autres. Jean-Paul II est bien plus que le représentant de Dieu sur terre, il est symbole de vie, de volonté et d'un immense courage qui inspire toutes les générations.

L'écoute, nous l'avons vécu en vie de groupe, en vie commune dans des situations parfois exigeantes physiquement, parfois moralement. Comment répondre à la fatigue de l'un, à l'énergie de l'autre, à la frustration ou à l'émerveillement en même temps? Par l'écoute, par la volonté de comprendre que tout n'est pas toujours rose et que parfois, il faut juste laisser porter.

De là jaillit la compréhension. Comprendre pourquoi un tel rassemblement, comprendre la dynamique qui s'y cache.

La jeunesse possède un pouvoir très fort, un pouvoir parfois trop caché pour qu'il n'apparaisse au grand jour d'une manière positive. La jeunesse a le pouvoir de rassembler, de célébrer, de s'exprimer haut et fort en faisant fi des conséquences.

Le rassemblement de cette semaine leur a donné la possibilité de prouver au monde entier toutes les vérités qui leur sont propres. Peu importe en quoi ils croient, ils y mettent toute leur volonté et beaucoup d'engagement.

Les jeunes ici croient en quelque chose. L'esprit pacifique qu'ils ont inspiré au cours de cette semaine se devrait d'inspirer beaucoup de peuples à un monde différent. Les jeunes possèdent ce pouvoir de faire changer les choses, il leur faudrait simplement plus de chances de s'exprimer. ●

SERVICES IMPLANTS DENTAIRES DEPUIS 1990
POSE D'IMPLANTS EN 1 SEULE PHASE CHIRURGICALE



CRÉDIT D'IMPÔT
Nous pouvons vous aider à obtenir les plus généreux crédits d'impôt pour vos soins dentaires. Venez nous rencontrer !
• Brânemark, 31, Endore, Ster-oss
• Prothèses de précision, ponts et couronnes, expertises.

• ACCIDENTS • CSST • ASSURANCES
Consultation gratuite pour implants dentaires et pour fabrication de prothèses du 1er juin au 30 août 2002.
Dr Claude Morissette
dentiste généraliste
1300, boul. Bécancour, Bécancour, G9H 3T8
Tél. : (819) 298-3058
Sans frais : 1 888 298-3058
1070339

Résultats

TVA, le réseau des tirages

Loto 6/49 — Tirage du 2002-07-27

01 05 13 22 28 43 — Complémentaire: (09)

	GAGNANTS	LOTS
6/6	2	1 000 000,00 $
5/6+	7	70 003,40 $
5/6	269	1 457,30 $
4/6	14 284	52,60 $
3/6	240 763	10,00 $

Ventes totales: 12 609 908 $
Prochain gros lot (appr.): 2 000 000 $

Québec 49 — Tirage du 2002-07-27

09 14 17 32 43 44 — Complémentaire: (06)

	GAGNANTS	LOTS
6/6	0	1 000 000,00 $
5/6+	1	50 000,00 $
5/6	20	500,00 $
4/6	963	50,00 $
3/6	17 813	5,00 $

Ventes totales: 540 944,00 $

Super 7 — Tirage du 2002-07-26

17 26 33 34 37 40 42 — Complémentaire: (01)

Ventes totales: 22 193 778 $
Prochain gros lot (appr.): 15 000 000 $

	GAGNANTS	LOTS
7/7	1	12 500 000,00 $
6/7+	2	208 202,20 $
6/7	104	3 503,40 $
5/7	8 345	155,90 $
4/7	179 192	10,00 $
3/7+	164 145	10,00 $
3/7	1 498 637	Participation gratuite

Banco — Tirage du 2002-07-27 — **Banco Spécial**

05 08 09 13 18 19 20 21 25 26
37 40 41 44 50 52 57 60 66 69

Banco — Tirage du 2002-07-28 — **Banco Spécial**

01 03 08 11 13 15 18 24 26 41
49 54 55 57 58 59 63 65 66 69

Extra — Tirage du 2002-07-26

NUMÉRO: 672942 — LOT: 100 000 $

Extra — Tirage du 2002-07-27

NUMÉRO: 694097 — LOT: 100 000 $

Extra — Tirage du 2002-07-28

NUMÉRO: 229003 — LOT: 100 000 $

Le Quotidienne — Tirage du 2002-07-27

3 4
741 7591

Le Quotidienne — Tirage du 2002-07-28

3 4
476 4958

Les modalités d'encaissement des billets gagnants paraissent au verso des billets.
En cas de disparité entre cette liste et la liste officielle de L-Q, cette dernière a priorité.

Si vous avez un problème de jeu... MISE SUR TOI 1 866 SOS-JEUX

Hippodrome de Trois-Rivières



Achetez vos billets avant le 8 août et économisez 2 $
Merci à nos PROS! Lionel Deshaies Excavation et Pièces d'autos Marc Laroche

Le meilleur de la culture dans Le Nouvelliste
LEADER DE L'INFORMATION RÉGIONALE

Craintes pour le recrutement

Les médecins du CHCM s'interrogent sur les effets de la loi 114



RICHARD BIRON

Un soupir de soulagement a été poussé, cette fin de semaine, alors que les urgences du Centre hospitalier du Centre-de-la-Mauricie (CHCM) offraient à nouveau des services à la population. S'ils se réjouissent de cette réouverture, les médecins craignent néanmoins que, conjuguée à la mauvaise presse dont a été l'objet la situation shawiniganaise au cours des derniers jours, la loi d'exception adoptée la semaine dernière ne décourage les jeunes médecins de choisir le CHCM.

La loi 114, adoptée jeudi soir par l'Assemblée nationale, oblige les médecins de la région aptes à le faire à prêter main-forte à leurs collègues qui oeuvrent déjà dans les urgences. Mais, au lieu de s'appliquer à tout le territoire québécois, cette mesure législative ne touche que les médecins des régions aux prises avec des fermetures d'urgences, comme la Mauricie.

Selon le docteur David Dubois, qui travaille aux urgences du CHCM, cette application régionale de la législation risque de rendre plus ardu encore le recrutement de nouveaux médecins en Mauricie. L'omnipraticien craint qu'après l'expiration de la loi d'exception en janvier 2003, les diplômés des facultés de médecine conservent la crainte que la région soit à nouveau frappée par une loi coercitive.

«Si je terminais cette année, je ne suis pas certain que je viendrais en Mauricie, étant donné qu'une pénurie resterait possible et qu'on pourrait toujours adopter une loi d'application régionale pour y remédier», a-t-il expliqué. Pour lui, les jeunes seront davantage portés à s'installer en ville, évitant ainsi ces épées de Damoclès que constituent les lois d'exception.

Samedi, le docteur David Dubois était malgré tout soulagé de la réouverture des urgences, tout comme son collègue le docteur Simon Berthelot, chef des urgences du CHCM. «On peut difficilement prévoir les effets à long et à moyen terme de cette loi, estimait le docteur Berthelot. Tout ce qu'on sait, c'est qu'à court terme, ça va ouvrir l'urgence. De prime abord, on peut penser que notre région va être marquée d'un sceau de disgrâce et que ça ne nous aidera pas pour le recrutement. C'est le risque qui a été pris par le ministère et il va avoir à vivre avec ses choix.»

Le docteur Berthelot croit que la solution est bien tardive. Il critique d'ailleurs sans ambages la Fédération des médecins omnipraticiens du Québec pour ne pas avoir fait davantage pour résoudre plus tôt un problème prévisible depuis des lustres, selon lui.

OPINION CONTROVERSÉE

La répulsion des jeunes médecins envers le CHCM pourrait aussi provenir des médias. Ainsi le portrait de la situation shawiniganaise paru dans *La Presse* de samedi serait-il de nature à effrayer tout nouveau disciple d'Esculape. Dans cet article, un médecin ayant déjà officié aux urgences du CHCM dénonçait le manque de soutien de la direction de l'établissement. L'homme livrait son témoignage sous le couvert de l'anonymat, mais aux urgences du CHCM, on affirme avoir reconnu sans difficulté le détracteur de la direction de l'hôpital.

Le médecin interrogé reprochait notamment à la direction de ne pas ouvrir suffisamment de lits aux étages supérieurs de l'hôpital et ainsi de provoquer l'engorgement des civières des urgences. Mais son réquisitoire contre les gestionnaires est loin de faire l'unanimité. «Ce n'est pas un avis partagé de tous», a précisé le docteur Dubois.

«Les membres de la direction faisaient ce qu'ils pouvaient avec le budget qu'ils avaient. Et, selon leurs analyses, ce budget ne leur permettait pas d'ouvrir les lits de débordement», a ajouté le docteur Berthelot, se disant même d'avis que le médecin interrogé par *La Presse* a «une part de responsabilité» dans la situation qu'il a lui-même déplorée.

Le chef des urgences reconnaît que cette manière de procéder «pouvait être très critiquable», mais tient à souligner que les choses ont changé au cours des derniers mois. «La direction a un net désir d'améliorer les conditions de travail à l'urgence. (...) Elle a eu le courage de faire des changements pour améliorer les choses.»

Le docteur Dubois est lui aussi loin de crucifier la direction de l'hôpital sur la place publique. «Je pense que l'administration de l'hôpital fait son possible. Nous avons dû négocier certaines choses avec elle, notamment sur le fait qu'à un certain moment, les patients ne montaient pas. Il a fallu crier un peu, mais c'est comme partout ailleurs», opinait le médecin.

NUITS TRANQUILLES

Le docteur Dubois était de garde à l'urgence dans les nuits de samedi et de dimanche. Selon lui, le rythme habituel a vite été retrouvé. «Les nuits ont été relativement tranquilles pour une fin de semaine», affirmait-il à la fin de son quart de travail, hier matin. Pendant ses deux nuits de travail, il n'a reçu aucun patient pour qui le transport au Centre hospitalier régional de Trois-Rivières aurait pu être fatal en cas de fermeture de l'urgence du CHCM.

De toute façon, les médecins conscrits ne seront pas appelés à travailler avant demain. En attendant, ce sont les médecins déjà en poste à l'urgence du CHCM qui assurent le service aux urgences. «Cette semaine, on a remanié nos horaires, ce qui fait qu'il n'y a rien de nouveau pour nous, rappelle le docteur Dubois. Mais on ne pourra pas tenir cela longtemps: il va falloir qu'on ait de l'aide de gens de l'extérieur de l'hôpital.»●



IMAGE-MÉDIA MAURICIE: FRANÇOIS GERVAIS

Des pluies torrentielles se sont abattues sur l'agglomération trifluvienne vers 16 h, hier. Elles ont notamment causé un ralentissement de la circulation en certains endroits, où l'eau s'était accumulée.

L'orage occupe les policiers trifluviens

RICHARD BIRON

Trois-Rivières

Les pluies torrentielles qui se sont abattues sur l'agglomération trifluvienne, vers 16 h hier, ont nécessité de nombreuses interventions des policiers-pompiers trifluviens. Simultanément, les sapeurs ont été appelés à intervenir à deux endroits différents.

Un incendie s'est d'abord déclaré dans l'entrée électrique d'une résidence du 170, rue Saint-Pierre, dans le secteur Cap-de-la-Madeleine. Les flammes ont toutefois rapidement été éteintes. La foudre semble être à l'origine de l'incident, qui s'est soldé par des dommages d'au moins 1000 $, selon les policiers.

La vigilance d'un voisin a aussi permis aux policiers-pompiers d'intervenir rapidement au magasin Stéréo Plus, situé au 345, rue Thibeau, également à Cap-de-la-Madeleine. Le résidant du secteur a communiqué avec les forces de l'ordre après avoir vu de la fumée se dégageant du commerce.

L'incendie, qui a une fois de plus été vite maîtrisé, aurait pu avoir été causé par un court-circuit dans le système de néons du magasin. Lors de l'intervention, un pompier a été légèrement blessé. Il a encaissé une décharge électrique alors qu'il voulait arracher des morceaux du bâtiment afin d'éviter la propagation des flammes.

Un peu plus tard, alors qu'il croyait que le courant avait été coupé, le même policier-pompier a tenté une autre manoeuvre semblable. Une fois de plus, il a pris un choc. Il a par la suite ressenti des palpitations cardiaques, ce qui a incité ses collègues à le transporter à l'hôpital. Hier soir, il y était toujours gardé sous observation.

Les policiers ont par ailleurs été bien occupés jusque vers 20 h, hier soir. Ils ont notamment dû s'assurer que toutes les alarmes déclenchées par l'orage étaient non fondées.●

Accident près du pont Radisson

Trois-Rivières (RB)

Une bretelle d'accès à l'autoroute 40, située rue Barkoff, dans le secteur Cap-de-la-Madeleine, a été fermée pendant une quinzaine de minutes, vers 18 h 30 samedi.

L'accident qui a paralysé cette portion de la route se serait produit alors qu'une voiture entrant sur l'autoroute aurait coupé une autre automobile circulant en direction ouest.

Seule la voiture qui roulait déjà sur l'autoroute a subi des dommages. Elle est allée s'écraser violemment contre le parapet, à proximité du pont Radisson.

Ses cinq occupants ont subi des blessures mineures. Ils ont été transportés au pavillon Saint-Joseph du CHRTR.●

Travaux à Saint-Narcisse

Trois-Rivières (ML)

Maintenant que la maison qui était située à l'angle des routes 352 et 361 a été démolie, la municipalité de Saint-Narcisse pourra procéder à des travaux de redressement de la jonction de ces deux voies.

La semaine dernière, la municipalité a rasé le duplex qu'elle avait acheté il y a quelque temps en prévision de ces travaux. L'opération s'est déroulée sans problème, selon René Pinard. Le secrétaire-trésorier a ajouté du même souffle que la municipalité va tout faire pour réaliser la deuxième partie de son projet de réaménagement de la jonction de ces deux routes avant la tenue de la Fête de la solidarité, qui a lieu dans moins d'un mois.

«Il faut enlever le trottoir, corriger la courbe, compacter le sol et faire du pavage. Selon moi, les travaux devraient être faits dans la semaine du 5 août, ce qui donne assez de temps pour les terminer avant la Fête de la solidarité.»

Selon les conseils du ministère des Transports du Québec, la courbe devra offrir un rayon de 11 mètres pour faciliter le passage des camions lourds.●

VOUS N'OUBLIEREZ PLUS JAMAIS DE PRENDRE VOS MÉDICAMENTS !!!



La montre-bracelet Cadex Médical Reminder a été conçue pour vous aider à prendre vos médicaments à l'heure. Elle présente aussi un bouton « Alerte » qui fournit des informations médicales essentielles aux médecins, aux infirmières et aux ambulanciers.

SUR PRÉSENTATION DE CETTE ANNONCE

Rég. 139,95 $ SPÉCIAL 89,95$

(Offre valable jusqu'au 31 août 2002)

HOULE ST-JEAN PHARMACIENS 5050, boul. des Forges Trois-Rivières, tél. : 372-1717 Offre valable jusqu'au 31 juillet 2002



Ça c'est du sport !

Avec
François Houde
Robert Martin
Stéphan Frappier
Steve Turcotte

surveillez le cahier Les Sports dans Le Nouvelliste

NISSAN

Va jouer dans le trafic.



• Radio AM/FM stéréo 100 watts avec lecteur CD • Siège du conducteur à 8 réglages • Moteur 1,8 L de 126 chevaux • Pneus toutes saisons 14 po • Barres stabilisatrices avant et arrière • Coussins gonflables • Dossier arrière rabattable 60/40

La Sentra XE adore ça.

CLIMATISEUR INCLUS

199 $/MOIS* | 0 $ dépôt de sécurité Transport et préparation inclus ! | 1,8 % Financement à l'achat et AUCUN VERSEMENT AVANT 90 JOURS !**

*Location de 48 mois pour la Sentra XE 2002 + Option Plus + (C4LG52 BK00). Acompte ou échange équivalent de 2 595 $. Limite de 19 500 km par année avec 0,10 $/km extra. Premier versement équivalent à un versement mensuel (toutes taxes incluses) requis à la livraison. Assistance routière 24 h. Taxes, immatriculation et assurance en sus. Sur approbation du crédit. **Offre de financement à 1,8 % jusqu'à 36 mois et aucun versement avant 90 jours (sur les termes jusqu'à 60 mois) valable sur les modèles Sentra XE et GXE 2002 seulement. Aucun intérêt ne sera calculé sur les 60 premiers jours suivant la date de livraison. Après 60 jours le calcul des intérêts débute et l'acheteur remboursera le capital et les intérêts mensuellement jusqu'à la fin du contrat. Exemple de financement : 20 000 $, à 1,8 % par année, équivaut à 571,11 $ par mois pendant 36 mois. Frais de financement de 559,85 $ pour une obligation totale de financement de 20 559,85 $. Offre d'une durée limitée. Voir votre concessionnaire participant pour tous les détails. Le modèle illustré est à titre indicatif seulement. Le logo NISSAN est une marque de commerce de Nissan.

www.nissan.ca 1 800 387-0122

NISSAN



LE NOUVELLISTE, STÉPHANE LESSARD

Yvon Brûlé, Caroline Brûlé et Denise Hemond, tous de la région de Trois-Rivières, jouissent des plaisirs d'une vie simple en camping.

Camping: très bon début de saison



JULIE MAUDE NORMANDIN

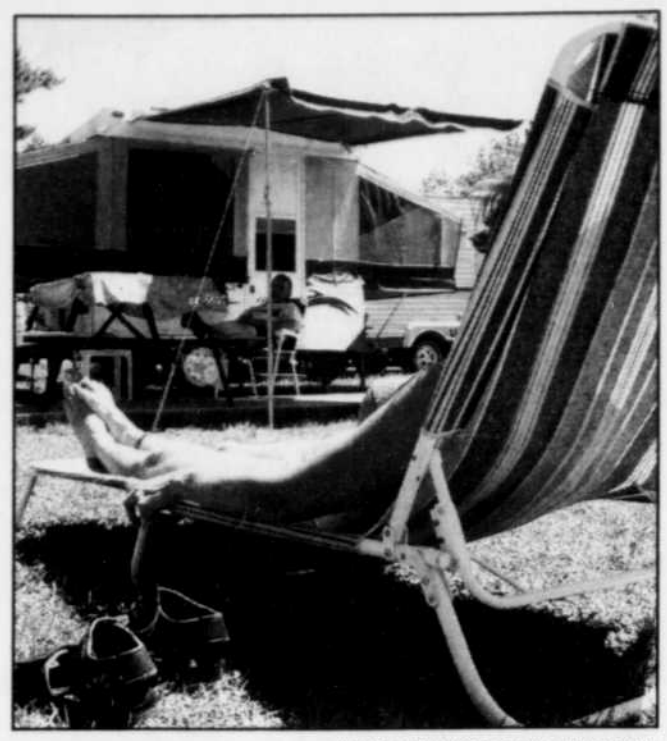
La saison de camping est rendue à mi-chemin et déjà elle s'annonce comme l'une des très bonnes des dernières années. C'est du moins ce qu'observent trois propriétaires de terrains de camping de la région.

«Je suis propriétaire de ce camping depuis trois ans, et ce début de saison est le meilleur que j'ai vu jusqu'à maintenant, constate Luce Laverrière du Camping Port Saint-François de Nicolet. J'estime qu'il y a eu environ 30 % plus de monde que les années précédentes.»

Situé à proximité du fleuve Saint-Laurent, le Camping Port Saint-François semble apprécié des visiteurs qui profitent de la plage et de la piste cyclable situé tout près. Pour la propriétaire des lieux, ces deux éléments contribuent grandement à attirer les campeurs.

L'intérêt suscité par certains événements touristiques, l'engouement pour le plein air, la belle température et la faiblesse du dollar sont, à chaque année, autant de facteurs qui influencent la saison de camping.

Certains propriétaires misent, entre autres, sur la publicité pour attirer le maximum de campeurs. «Chez nous, on a une soixantaine de terrains sur 150 qui sont occupés par des saisonniers. Pour le reste, on reçoit beaucoup de voyageurs du Canada, des États-Unis et aussi d'Europe, car on a beaucoup misé sur Internet pour se faire connaître, explique la propriétaire du Camping lac Saint-Michel des Forges, Sylvie Corbeil.



LE NOUVELLISTE, SYLVAIN MAYER

Profitant du soleil, un campeur se fait bronzer sous les chauds rayons.

Pour satisfaire cette clientèle provenant de l'étranger, ce camping porte une attention toute particulière pour fournir le plus de renseignements possibles sur les attraits touristiques de la Mauricie. Pour ce lieu de villégiature, vendre la région, c'est un peu se vendre soi-même.

Le camping Domaine le Corral est l'un de ceux qui a grandement profité des retombés d'un événement situé à proximité, en l'occurrence le tournoi de BMX. Mais le propriétaire, Pascal Dussault, ne compte pas que sur la providence pour attirer des clients. Il sait pertinemment que les campeurs sont de plus en plus exigeants lorsque vient le temps de choisir leur terrain de camping. C'est pourquoi il a réalisé quelques rénovations sur son terrain. «Pour satisfaire les clients, nous avons effectué plusieurs améliorations sur le site, notamment les douches, les blocs sanitaires et la piscine.»

De plus, M. Dussault compte sur un large éventail de clientèle. «Pour les saisonniers, nous avons beaucoup de retraités qui trouvent ici la tranquillité. Ils en profitent pour se détendre et s'évader. Nous avons aussi une section pour les tentes qui est surtout occupée par des jeunes. Ici, les motorisés ne sont pas en grand nombre, mais lorsqu'ils arrivent, certains sont très impressionnants.»

S'il est vrai que la propreté et la tranquillité des lieux est un facteur déterminant lorsque vient le temps de choisir un lieux de camping, d'autres éléments rentrent en ligne de compte. «Les touristes recherchent le maximum d'activités possibles et ils souhaitent être à proximité des attraits touristiques», estime Mme Corbeil.

Quant au président de l'association régionale de camping et de caravaning, Roger Martin, il observe un engouement constant pour ce type d'activité estivale. En effet, il y a une nette progression du nombre de campeurs au cours des dernières années. «Depuis sept ans, il y a une évolution marquée du nombre de membres de l'association et encore plus au cours des quatre dernières années. Présentement, nous comptons 1800 familles membres dans la région.»

De plus, les amateurs de camping sont de plus en plus jeunes, selon M. Martin. Celui-ci estime l'âge moyen des campeurs à 40 ans et il constate que de plus en plus de petites familles choisissent de faire du camping durant la belle saison. «En plus, les gens de cette génération accordent beaucoup plus d'importance à la qualité qu'aux prix lorsqu'ils décident de planifier leurs vacances», observe M. Martin. ●

Un bilan positif pour le CRCH-É de Bécancour

PASCALE GILBERT

Trois-Rivières

Le bureau du Centre de ressources humaines du Canada pour étudiants de Bécancour a clôturé vendredi sa saison. Le Centre de ressources humaines du Canada pour étudiants (CRHC-É) a offert son aide aux étudiants et aux entreprises qui cherchaient à combler leurs besoins en emplois. La campagne estivale 2002 fut une belle réussite. Le CRHC-É a aidé plus de 350 employeurs et a offert un emploi à près de 335 étudiants dans la région.

«Dans notre région, seulement 21 emplois n'ont pas trouvé preneur. Deux entre autres concernaient des postes de technicien(ne) en documentation, mais il y avait pénurie de main-d'oeuvre dans ce domaine. On s'est même tourné vers Sorel et Trois-Rivières, mais il n'y avait aucun étudiant de disponible pour ces postes. Les emplois en région plus éloignée ou en restauration ont aussi été plus difficiles à combler. Cela peut toujours dépendre des exigences des employeurs ou du moment où l'offre nous est acheminée. En fin de saison, les étudiants sont plus rares à trouver aussi, car tout se joue pas mal dans les deux premiers mois, soit mai et juin», commentait Karine Benoît, agente d'emploi d'été.

Les agents d'emploi d'été ont aidé les employeurs locaux à trouver des étudiants qualifiés et enthousiastes qui désiraient travailler. Le bureau a aussi organisé un certain nombre d'événements dans le but de créer des liens entre les employeurs et les étudiants et de faire valoir les avantages d'embaucher des étudiants pendant l'été.

«Certaines activités promotionnelles ont été particulièrement réussies, notamment la «Conférence sur le service de table», qui s'est tenue au début du mois de juillet et le projet «Embauchez un étudiant sur le site du Festival de montgolfières de Bécancour». ●



Tête d'affiche

Le Nouvelliste

FRANCINE BOULÉ

Une infirmière totalement dévouée à ses patients et à ses collègues

ROGER LEVASSEUR
Trois-Rivières

Dans le contexte difficile d'heures supplémentaires, de fatigue, d'épuisement professionnel auquel sont confrontées les infirmières de nos hôpitaux, il est consolant de voir des gens qui réussissent à donner les meilleurs soins à leurs patients.

Mme Francine Boulé, responsable de la clinique du cardiostimulateur (pacemaker) au Centre hospitalier régional de Trois-Rivières, depuis 1999, fait partie de cette classe de professionnels de la santé. Elle a bien mérité le Prix rayonnement professionnel que lui a présentée tout récemment l'Ordre régional des infirmières et infirmiers de la Mauricie et Centre-du-Québec. «Ce prix a été remis pour une première année. Il avait été lancé en 2001, lors de la Semaine de l'infirmière. Ce sont des consoeurs et des confrères qui ont présenté ma candidature. Il y en avait huit pour le territoire de la Mauricie et du Centre-du-Québec», a relevé Mme Boulé.

Native de Chicoutimi où elle a fait son cours d'infirmière, Mme Boulé y a travaillé pendant un an. «Infirmière, c'est ce que j'avais voulu faire toute ma vie. Jamais je n'ai pensé à d'autres plans de carrière professionnelle», assure-t-elle. L'infirmière a fait ses premières armes dans le secteur de la santé alors que les infirmières ne parvenaient pas à se faire embaucher sur une base permanente. «Vers 1975, c'était du TPO (temps partiel occasionnel). La première année, je n'ai donc travaillé que durant l'été et pour du remplacement lors des congés. Puis en 1979, mon mari a trouvé du travail en Mauricie et je l'ai suivi. Là, je dois dire que je suis arrivée au bon moment. Il y avait six ou sept infirmières qui avaient quitté le département des soins intensifs du Centre hospitalier Sainte-Marie. Même si c'était du TPO, j'ai oeuvré à plein temps pendant une année et j'ai ensuite obtenu ma permanence», a raconté l'infirmière. Après 15 années de service au département des soins intensifs de Sainte-Marie, Mme Boulé a accepté un poste au service de l'électrophysiologie. Elle s'est impliquée dans l'actualisation des pratiques professionnelles à ce département et elle a aidé des infirmières et des personnes atteintes de maladies cardiaques à être mieux informées sur la maladie. Lors du regroupement des CH, elle a su mener de main de maître la fusion des cliniques cardiostimulation. Elle s'est également impliquée dans la mise en place de la clinique d'insuffisance cardiaque, un projet novateur dans notre région. «Pendant huit ans, j'ai partagé mes heures dans les cliniques de cardiologie et à l'enseignement aux infirmières et patients qui faisaient de l'insuffisance cardiaque. Je leur donnais toute l'information de façon à ce qu'ils sachent ce qui leur arrive à leur retour à la maison et pour qu'ils puissent reprendre leur vie bien en main», a résumé l'infirmière du CHRTR.

Depuis le regroupement il y a 5 ans et sur le terrain plus concrètement, depuis janvier 1999, Mme Boulé est infirmière à plein temps au service de cardiologie. Elle est responsable de la clinique du cardiostimulateur. «Avec la fusion, le service de cardiologie reçoit un volume beaucoup plus grand de patients. J'assiste également à des examens de patients», dira celle qui est reconnue dans son entourage pour sa bonne humeur et sa grande disponibilité à aider.

Choisie à la tête du Conseil des infirmières et infirmiers du CH Sainte-Marie, en 1993, Mme Boulé en occupe toujours la présidence. «Au départ, ce ne fut pas facile. Il existait un Conseil des médecins et dentistes, mais pas un Conseil des infirmières. Notre organisme est une instance consultative. Autant nous que le Conseil des médecins et le Conseil des employés multidisciplinaires, la direction nous consulte pour la qualité des soins, la distribution des soins, établir des règles s'il y a carence. On nous consulte aussi sur divers dossiers. Je sais que des infirmières qui sont aux unités de soins trouvent ça dur et qu'elles en arrachent. C'est le rôle du CII de les défendre lorsque c'est nécessaire», a expliqué la présidente. À l'occasion de la Semaine de l'infirmière, le CII a institué une journée professionnelle de l'infirmière et Mme Boulé est bien fière de cette réalisation.

Depuis maintenant près de 25 ans, ce que l'infirmière Boulé trouve de plus valorisant c'est la reconnaissance du patient pour le travail accompli. «Moi, je vois les patients à tous les 6 mois. Ils me connaissent. Ils sont toujours contents. Ils me donnent l'impression que je fais beaucoup de choses pour eux. C'est ça qui est vraiment valorisant. C'est pour cela que je me suis lancée dans cette profession», a-t-elle témoigné.

Ce qu'elle a trouvé de plus difficile c'est cette période spéciale vécue après l'annonce du regroupement, il y a 5 ans. «Le contexte était assez morose. Nous avions deux hôpitaux qui étaient bien établis et qui allaient bien. Ce fut un chambardement incroyable. Un véritable tremblement de terre. Les deux premières années, on doit penser qu'il y avait des gens qui avaient perdu leur équipe de travail, qu'ils devaient adopter de nouvelles façons de faire. Il y avait de l'insatisfaction. En plus, avec la pénurie d'infirmières, il y avait des heures supplémentaires, de la fatigue», a rappelé Mme Boulé en ajoutant qu'heureusement, depuis un an, avec la période de stabilisation, c'est devenu beaucoup plus encourageant. «Il y a des nouveaux projets qui émergent. C'est stimulant et on commence à voir la lumière. On a travaillé fort pour avoir la vision du CHRTR. Cela n'a pas été évident de ne pas résister aux changements. Aujourd'hui, on commence à avoir de très beaux locaux et je pense que la population va pouvoir apprécier le contexte sécuritaire et dynamique du nouveau CHRTR», a dit avec optimisme Mme Francine Boulé.

Mariée à M. Michel Boily, microbiologiste, Mme Boulé est mère d'un garçon de 22 ans et d'une fille de 19 ans. ●



IMAGE-MÉDIA MAURICIE: PATRICK BEAUCHAMP

«Mme Boulé est une infirmière très attachée à sa profession. Lorsqu'une consoeur ou un confrère n'agit pas correctement, elle se sent visée personnellement et, par ailleurs, elle se réjouit de leurs bons coups. Elle est très sensible à l'approche des patients. Elle les informe et si elle ne connaît pas la réponse, elle prend les renseignements nécessaires. Lors de discussions, elle est toujours positive.»

- M. Michel Veillet, chef du service d'électrophysiologie au CHRTR





«Francine, c'est une infirmière hors-pair qui a à coeur sa profession. Toujours, elle pense au bien-être de ses patients. Disponible en tout temps, elle est enjouée, dynamique, et pense constamment à aller de l'avant.»

- Mme Micheline Guimond, infirmière au service de maternité du CHRTR.

«Quand on parle de rayonnement professionnel, c'est bien Francine Boulé. Elle est toujours de bonne humeur et prête à aider. Étant donné tout le bagage de connaissances qu'elle possède, elle s'avère une véritable encyclopédie ambulante. C'est pour cela qu'on la consulte aussi souvent.»

- Mme Josée Bergeron, clinicienne en cardiologie au CHRTR.



Présentée par

le lait

Kruger
SCOTT
Un membre de la société Kruger

Conseil régional de développement de la Mauricie

SAQ

Surveillez l'entrevue
de notre tête d'affiche
avec Nancy Sabourin

Les Nouvelles ce soir CKTM à 18h

Radio-Canada Télévision CKTM



LE NOUVELLISTE, KARINE BUISSON

Des pompiers de différentes municipalités s'étaient donné rendez-vous à Lac-aux-Sables pour disputer des épreuves très physiques.

Les arroseurs sont arrosés!

PASCALE GILBERT

Lac-aux-Sables

Neuf équipes de pompiers des municipalités de la MRC de Mékinac s'affrontaient ce week-end lors de leur festival annuel. Pour cette 5e édition, c'est à Lac-aux-sables que les sapeurs-pompiers avaient rendez-vous.

Les épreuves se répartissent sur deux jours, à raison de deux parcours différents à réaliser le samedi et le dimanche. Ces compétitions amicales servent de vitrine pour la population, curieuse de savoir ce à quoi sont entraînés ces combattants du feu. De même, elles offrent une rencontre annuelle entre pompiers de différentes provenances.

Habiletés techniques, vitesse et précision, voilà à quoi se résume l'ensemble des activités. Dans une reproduction d'un contexte d'urgence, on les presse à se vêtir de leurs lourdes tenues imperméables de travail, on les fait escalader un mur de neuf pieds de haut, sauter dans des pneus, ramper à l'intérieur d'un étroit tunnel et atteindre des cibles à l'aide de leurs boyaux. Rien d'évident dans tout cela!

Les épreuves sont chronométrées et des infractions pénalisent le score de certains. En moyenne, ils doivent exécuter les circuits en moins de six minutes... Ce qui n'est pas peu dire, vu la complexité de la tâche.

Faut-il être en forme pour exercer leur profession? Nul ne devrait avoir de doute là-dessus. À les voir courir, sauter et enjamber à gauche et à droite, dans une synchronie parfois surprenante, on sait qu'on a affaire à de vrais pros.

Habituellement réunis dans le cadre de drame, il est rare de côtoyer autant de pompiers sur un même lieu. Avouons aussi qu'avec le rythme de vie qu'ils mènent, le stress est en avant-plan. Donc pour eux, le Festival des pompiers est une occasion de se dépasser, de vivre de beaux défis sportifs et professionnels.●

Plus de 1000 motocyclistes envahissent Saint-Élie



PASCALE GILBERT

Depuis quatre ans, le petit village de Saint-Élie de Caxton vibre au passage des motocyclistes réunis pour le deuxième plus important rassemblement de «bikers» au Québec.

«Au début, c'était seulement un party de famille, d'intimes, on était environ 75. Mais au fil des ans, le bouche à oreille a étendu notre invitation à la grandeur du pays. Là, on est plus de 1000! C'est vraiment bien», s'enthousiasmait Mme Françoise Pagé, organisatrice de l'événement.

Pour elle et sa famille, la moto est un style de vie. «Nous sommes des *bikers* et c'est comme ça, on aime le genre, la liberté que cela nous procure.» Personne sur place ne fait partie d'un gang criminalisé. Leur mouvement s'appelle les Hog. Il regroupe des propriétaires de Harley-Davidson.

Sur place, d'autres motocyclistes membres de l'Association de mototourisme du Québec camperont et se mélangent aux autres. Des enfants, affichant foulards et écussons Harley-Davidson, circulent entre les motos. Aucune effluve intrigante ne parfume l'air, la bière est servie dans des verres et toute forme de bagarre est formellement interdite.



LE NOUVELLISTE, KARINE BUISSON

Même le curé Arvisais s'est laissé tenté par une petite balade à moto!

Bien sûr, il y a les fameux «shows de boucane», le gros rock qui semble prêt à faire éclater les colonnes de son, mais rien de plus mal. L'appréhension face à ces «bikers» se dissout lentement à leur contact. À croire que derrière le cuir noir et les jeans se cachent des hommes et femmes ordinaires.

Ce sont ces mêmes passionnés de motos, vêtus de cuir et tatoués, qui se retrouvent en grand nombre pour la bénédiction. Rassemblés au pied de la montagne, derrière l'église du village, le curé Arvisais leur offrira la bénédiction.

«Je ne bénis pas des motos, mais des hommes et des femmes. Je leur offre une protection du ciel contre les accidents, la haine et le mal. Je crois que les personnes sur les motos sont importantes. Pour Dieu personne n'est de la "scrap". Les bénir, c'est une occasion de leur souhaiter du bien. Je ne ferais pas de sparages, ce n'est pas une farce. Ils sont tous là et je pense que c'est important pour eux. L'an passé, c'était la première fois qu'ils me demandaient de les bénir et ça m'a touché. Cette année, je ne me ferai pas prier pour rembarquer sur une moto et leur offrir la bénédiction», expliquait le curé Arvisais.

Trop souvent associé à tort à des gangs criminalisés, ces groupes de motocyclistes prônent le respect et le plaisir de rouler. Le voisinage de Françoise Pagé semble l'avoir compris. Tous les voisins de la rue offrent leurs terrains pour que les «bikers» puissent installer leurs tentes et camper chez eux. Il n'y a aucune réticence, ni crainte de leur part.

«On aime bien ça, ils font leur party et ne sont pas plus dérangeants qu'il faut. Ce sont des gens polis et respectueux et c'est pour cela que nous ne sommes pas importunés ou choqués de leur présence. Il y a du bruit, de la musique et l'ambiance est bonne. Une fois dans l'année, cela ne nous fera pas mourir. Ils le font depuis quatre ans et personne dans la rue ne s'en plaint. Au contraire, on participe aux activités», affirmait une voisine, Mme Manon Lacerte.

Ces «bikers», à l'apparence fort trompeuse, se sont ralliés tout le weekend à une bonne cause. En effet, comme les activités et la nourriture étaient gratuites, la seule obligation que chacun avait était de donner un dollar. L'argent amassé était entièrement versé à la maison des jeunes de Saint-Élie. Une cause qui a un sens pour eux.

Et comme l'a si bien dit le curé Arvisais: «En fait, ces gens se rassemblent pour le plaisir de partager une passion commune. Certains le font pour la pétanque ou les cartes, eux pour la moto. Il n'y a là rien de plus répréhensible dans ce type de rassemblement que dans d'autres.»●

Prolongement des travaux de la route 155

Chasseur (JMN)

Les travaux de reconstruction de la chaussée et de construction d'une voie dépassement sur la route 155 à Chasseur en direction nord, entre les kilomètres 156 et 158,5, sont prolongés jusqu'au 23 août 2002.

La nature des travaux entraîne la fermeture d'une voie sur deux durant 2,5 km. Pour plus d'informations, 1-877-393-2363 ou 370-2363.●



Vos Affaires

Le Nouvelliste

Les investisseurs toujours sceptiques

Malgré des améliorations dans les profits des sociétés

STEVE ERWIN
Toronto (PC)

Les résultats financiers se sont améliorés au cours du deuxième trimestre par rapport à l'an dernier mais les investisseurs demeurent sceptiques, la dernière génération de rapports financiers ayant échoué à extirper les marchés boursiers de leur marasme.

Après cinq trimestres consécutifs de résultats décourageants, certaines des plus importantes sociétés cotées en Bourse ont signalé un retour des bénéfices, sinon des améliorations par rapport aux pertes de l'année précédente.

Mais les observateurs croient que ces chiffres ne stimulent pas les investisseurs parce que ceux-ci n'ont pas obtenu ce qu'ils souhaitaient vraiment: des indications sur ce que le reste de l'année réserve au chapitre des bénéfices. «C'est pourquoi le marché demeure confus», croit John Kinsey, de Caldwell Securities, à Toronto.

Selon lui, les bénéfices trimestriels dégagés par les sociétés canadiennes s'avéreront beaucoup plus vigoureux au deuxième trimestre — la hausse pourrait atteindre quatre pour cent par rapport à l'an passé.

Mais ces résultats se comparent à des bénéfices nettement plus faibles enregistrés il y a un an.

Les compagnies sont réticentes à laisser entrevoir la direction que prendront leurs bénéfices aux troisième et quatrième trimestres de cette année, en partie à cause de perspectives économiques incertaines, et par peur de faire montre de trop d'optimisme, dans la foulée des scandales de vérification comptable aux États-Unis.

De leur côté, les investisseurs, qui se méfient de la crédibilité des entreprises, ne trouvent guère d'inspiration dans ces vagues prévisions, et ne sont pas portés à se lancer dans de folles acquisitions d'actions.

Il faudrait que les sociétés fournissent des prévisions de résultats appuyant les perspectives florissantes dessinées par le gouverneur de la Banque du Canada, David Dodge, et les économistes, dit M. Kinsey.

Certains se demandent si l'optimisme de M. Dodge tient compte des effets qu'un manque de confiance des investisseurs pourrait avoir sur l'ensemble de l'économie.

Le problème, ce n'est pas l'amélioration, même modérée, des résultats trimestriels. La question est de savoir si la reprise pourra se poursuivre au cours de la seconde moitié de l'année, étant donnés les violents bouleversements que nous avons vus sur le marché des actions, commente Doug Porter, analyste principal chez BMO Nesbitt Burns, à Toronto.

Les observateurs pensent aussi que les marchés ne commenceront à récompenser les sociétés que lorsqu'ils seront sûrs d'avoir un aperçu véridique des résultats, étant donné le récent débat sur l'éthique des entreprises. Sur ce front, les législateurs américains tentent de mettre en place des conditions plus sévères pour la communication d'informations financières, et même au Canada, les cadres dirigeants ont commencé à apposer leur signature en guise d'approbation au bas de leurs rapports financiers.●

Plus de 50 ans dans l'élevage de dindes

Une tradition de père en fils à la Ferme L.J. Gagnon de Saint-Adelphe

ROYAL SAINT-ARNAUD
Saint-Adelphe

Détenteur de la médaille de bronze de l'Ordre national du mérite agricole, en 2001, il possède l'un des rares élevages indépendants de dindons reproducteurs du Québec.

Léon Gagnon, sa femme Julienne, et ses fils Sylvain, Éric et Alexandre sont installés sur la ferme familiale, dans le rang Price, à Saint-Adelphe, où l'on élève le dindon de reproduction depuis plus de 50 ans.

C'est en effet en 1952 que l'élevage de dindes de reproduction commence chez les Gagnon, avec une cinquantaine de dindes à ponte. À cette époque, la production laitière et la récolte de bois complétaient les activités agricoles.

Une vingtaine d'années plus tard, Léon Gagnon achète, avec un de ses frères, la ferme paternelle fondée par Herménégilde Gagnon, en 1939. Les deux frères ont cumulé la production bovine et l'élevage de dindes jusqu'en 1990. C'est à ce moment que Léon et son épouse, Julienne, forment une compagnie et décident d'acquérir l'exploitation.

De 300 pondeuses par an que le couple possédait en 1966, le nombre est passé à plus de 4000 en 1970 pour atteindre les 8000 têtes, avec l'achat de la ferme d'en face.

C'est au milieu des années 80 que la production commerciale fait son apparition dans l'entreprise déjà appelées à un brillant avenir. On met alors sur le marché 36 000 dindes à griller et 12 000 dindons lourds par année.

Établie et répartie dans des bâtiments offrant plus de 75 000 pieds de plancher, la ferme avicole peut déjà compter sur la relève grâce aux fils Sylvain et Éric qui travaillent dans l'entreprise. Le premier est diplômé du Cégep de Joliette en agriculture et le second de l'École d'agriculture de Nicolet. Le plus jeune, Alexandre suivra leurs traces, car tous trois entendent maintenir la tradition familiale.

En plus des dindes de gril et des dindons lourds, les Gagnon élèvent 8000 dindes de reproduction qui produisent 600 000 oeufs pour l'incubation.

Détail cocasse et intéressant, la ferme rachète des dindonneaux du couvoir de Québec, à l'âge d'un jour. Comme les mâles et les femelles sont élevés dans des parties distinctes, il faut les différencier. Cette sélection est appelée le «sexage». Cette tâche n'est pas une mince affaire, dit-on. Elle est accomplie au couvoir par des travailleurs asiatiques qui, semble-t-il, sont dotés d'une vue particulière leur permettant de voir la différence. «Il n'y a pas un Québécois qui est capable d'approcher le taux d'exactitude des Asiatiques», signale l'éleveur.

Il faut aussi ajouter au cheptel des Gagnon, les 24 000 dindes récemment livrées au poulailler de 11 000 pieds de plancher, acquis par Sylvain et Éric, qui s'installent dans le rang Saint-Joseph, non loin de la ferme familiale. Ils reconnaissent que sans l'aide des parents, ils n'auraient pas pu obtenir le financement nécessaire pour acheter les 500 000 $ de quotas.

Cette aide est un juste retour des choses, fait comprendre Léon Gagnon, qui signale que la réussite et la progression de l'entreprise sont principalement dues à l'intérêt de ses fils, dès leur jeune âge, et à l'implication de son épouse.



LE NOUVELLISTE, SYLVAIN MAYER

Le dindon de reproduction n'a plus de secret pour Léon Gagnon...

De telles quantités de dindes demandent de grandes superficies pour épandre les fumiers des élevages tout en respectant la norme phosphore.

C'est pourquoi il faut cultiver en rotation le maïs-grain, le soya et l'orge sur plus de 400 acres de terre. À 2500 $ l'hectare, même à une bonne distance des basses terres du Saint-Laurent, on peut imaginer l'importance de l'investissement.

Les fumiers suffisent pour la fertilisation des cultures, indique M. Gagnon, qui utilise notamment de la ripe comme litière. Mais, dans ce cas-ci le malheur des uns ne fait pas le bonheur des autres, puisque la fermeture de scieries, à cause du conflit du bois d'oeuvre, a fait grimper son prix de 50 pour cent.

Il faut aussi savoir que toutes ces belles volailles consomment plus de 2000 tonnes de moulée commerciale par an. Les volailles sont nourries à volonté, par un soigneur automatique. La composition de la moulée est préparée en tenant compte de l'âge et de la fonction du sujet. L'éleveur précise que l'alimentation représente environ 50 pour cent du coût de production. Suivent la main-d'oeuvre et l'achat des sujets.

Autre caractéristique à la Ferme L.J. Gagnon Inc., elle a été la première au Québec à acheter des nids automatiques qui ramassent les oeufs six fois par jour. Cette technologie israélienne qui a ainsi éliminé une tâche plutôt ardue, a selon le producteur avicole, incité les jeunes à demeurer dans ce domaine.

Abordant les règles de l'art, Léon Gagnon explique qu'une bonne régie et une ventilation adéquate sont indispensables pour obtenir des élevages rentables.

Il fait alors remarquer qu'il a investi tout près de 80 000 $ à ce chapitre au cours des cinq dernières années. Dans leur poulailler, ses fils doivent injecter au moins 30 000 $ à ce même niveau.

Enfin, Léon Gagnon ne se contente pas d'être un excellent éleveur de dindes.

Conseiller municipal à Saint-Adelphe, administrateur à la caisse populaire locale, marguillier et président du comité de balle molle. Puis, ajoutez-y la présidence du Syndicat de la volaille de la Mauricie.

Lors du congrès provincial de l'UPA en décembre 2001, on a notamment souligné ses 25 ans de syndicalisme agricole, puisqu'il a oeuvré au Syndicat de l'UPA de Normandie puis au Syndicat des producteurs d'oeufs d'incubation.

En jetant un regard rassuré vers l'avenir, puisque certain que ses fils sauront assumer adéquatement la relève, Léon Gagnon souhaite que les travaux en cours par divers comités, déboucheront sur une vraie phase de développement du marché de la dinde, une viande qui, soutient-il, à trop de valeur pour en rester là.●

rstarnau@lenouvelliste.qc.ca



Ma chronique
ANTIROUILLE
pour que votre véhicule reste jeune plus longtemps!
par Bruno St-Onge, président

Un client qui vient de loin

Que diriez-vous d'acheter une excellente auto d'occasion, de l'utiliser trois ans, puis de la revendre… exactement le même prix que vous l'avez payée! C'est ce qu'a réussi l'un de nos fidèles clients, Jean-Noël Turbide, fonctionnaire à Havre Saint-Pierre.

« C'était une Renault GTA 87, se souvient M. Turbide. Je l'ai achetée et vendue au même prix de 8 000 $, et elle m'a servi plus de 36 mois. Dans le cas des autres voitures que j'ai eues toutes des autos d'occasion, gardées trois ou quatre ans –, la différence que j'ai dû payer entre le prix déboursé pour les acquérir et la somme obtenue en les revendant était faible. Au bout du compte, je dépense très peu pour posséder de très bons véhicules. »

Le secret de notre client? Un entretien minutieux de sa part et un traitement annuel à notre succursale la plus proche, à seulement… 900 kilomètres de Havre-Saint-Pierre! En fait, M. Turbide profite de ses visites à des parents, dans la région de Lévis, pour faire traiter ses véhicules. Depuis les 15 dernières années, il nous a confié sa Renault, puis une Audi, une Volkswagen et deux Nissan.

« Chez nous, sur la côte-Nord, le climat fait que la rouille est l'ennemi numéro 1 des automobilistes, raconte-t-il. En plus, je roule beaucoup : presque toutes les fins de semaine, je vais voir de la famille à Sept-Îles, à 225 kilomètres de Havre Saint-Pierre. Et comme les routes de la région sont isolées, ma voiture doit être en excellente condition. »

Jean-Noël Turbide nous a confié qu'il était un "abonné à vie" à Antirouille Métropolitain. « Comment ne pas l'être quand le traitement anticorrosion qu'on y obtient protège parfaitement les autos d'occasion et maintient ainsi leur valeur de revente très élevée, dit-il. L'important est de ne pas manquer une visite annuelle. »

(PUBLICITÉ)

ANTIROUILLE MÉTROPOLITAIN?
PLUS DE 25 ANS D'EXPERTISE
www.antirouille.com 1 866 antirouille (268-4768)

Spécial! pour un temps limité
TRAITEMENT COMPLET POUR SEULEMENT 56,95 $ + taxes

11 2002

1600, boul. St-Louis, St-Louis-de France (819) 378-8222

Fonds communs de placement (revue hebdomadaire)

Notre tableau présente le rendement des fonds d'investissement pour la période se terminant le 26 juillet 2002 fournis par Fundata Canada inc.
Il présente dans l'ordre suivant:
1) La valeur liquidative nette par action (VANPA)
2-3) La variation de prix en % et en valeur durant la semaine.
4-5) Le rendement en % sur 1 mois et 1 an, incluant le réinvestissement des dividendes et déduction faite des frais de gestion et autres dépenses du fonds en date du dernier mois complet disponible.

Fonds	VANPA	chg.%	chg.$	1m %	1 an %
y Post Mdé Neu CS	8.27	+2.99	+.2399	-1.4	-15.5
y Port RER int él	4.79	-5.96	-.3038	-9.0	-35.0
y Port Revenu	7.98	-3.50	-.2892	-3.6	+1.9
y Port act can	7.32	-6.05	-.4709	-7.8	-12.2
y Port am élite	5.26	-5.08	-.2813	-17.2	-41.6
y Port découverte	12.45	-6.43	-.8553	-6.3	+10.8
y Port int élite	6.89	-5.92	-.4333	-8.5	-23.3
y Port équil Queb	9.06	-3.28	-.3077	-6.1	-1.1
y Prt perform can	10.64	-8.10	-.9279	-8.0	+6.1
y Pt A/V Act Can	11.92	-2.35	-.2868	-1.2	+27.0
y Pt Mar NeutreCS	5.23	+4.17	+.2093	+3.0	-31.8
@RGENTUM US					
yuAmér élite	3.34	-6.80	-.2438	NA	NA
yuInt élite	4.38	-7.63	-.3614	NA	NA
yuPool Mkt Neu US	5.26	+1.12	+.0583	NA	NA
yuPort RER int él	3.05	-7.67	-.2530	NA	NA
yuPt Mar NeutreUS	3.32	+2.28	+.0742	NA	NA
A.P.M. (n)					
y Équilibré	11.13	-	-	-3.1	-.4
ABC FUNDS					
y Amer-Value	7.37	-	-	-1.0	+34.4
y Fully-Mgd	8.63	-	-	-3.1	+10.9
y Fund-Value	15.83	-	-	-3.0	+22.0
ABERDEEN ASSET (n)					
y Aberdeen G7	11.46	-2.47	-.2900	-6.0	NA
y SCOTS	20.66	-.96	-.2000	-2.3	NA
ABRIA (n)					
yuAbr Div Arb Tr	107.49	-	-	+.2	NA
ACKER FINLEY (n)					
yuQSA Enterprise	7.07	-2.26	-.1636	-9.6	-5.6
y QSA Sel Cdn Equ	7.72	-4.35	-.3512	-7.8	-1.5
ACUITE FONDS					
y Act RER G7	5.39	-5.99	-.3435	-7.1	-25.6
y Actions can	10.34	-5.18	-.5646	-5.1	-8.7
y Actions mond	6.41	-3.52	-.2338	-4.8	-17.7
y Acts can vl soc	8.81	-4.68	-.4324	-3.2	+1.0
y Cleon EnvSciTec	3.33	-8.41	-.3060	-7.5	-33.0
y Équilibré can	10.83	-3.02	-.3374	-1.7	+2.7
y Fixed Income	9.16	-.15	-.0138	+1.5	+11.9
y Man act val soc	8.22	-3.05	-.1964	-3.1	-13.7
y Revenu élevé	11.72	-3.78	-.3029	-1.5	+13.7
y Stratégie Actions	9.05	-5.05	-.4817	+3.0	+23.7
ACUITY CLEAN ENV					
y Act mondiales	4.53	-5.66	-.2721	-7.8	-30.4
y Actions	8.02	-6.86	-.5913	-1.5	-15.4
y Équilibré	8.41	-4.14	-.3630	-2.5	-8.8
ACUITY POOLED					
y Action Mondial	11.60	-3.46	-.4157	-4.7	-15.0
y Actions can	13.02	-5.17	-.7101	-5.0	-6.1
y Cap de risque	6.74	-	-	-.7	-36.3
y Court Terme	8.13	+.03	+.0028	+.1	+2.5
y Env Sci & Tech	6.78	-8.79	-.6535	-7.4	-31.4
y Équilibré	12.45	-3.37	-.4335	-1.4	+6.0
y High Income	14.18	-1.68	-.2418	+.0	+17.0
y Mondial Bal.	11.39	-.99	-.1143	-2.9	-5.7
y Revenu Fixe	12.79	-.10	-.0122	+1.6	+15.6
y Rép act cons	11.27	-2.34	-.2703	-1.3	+10.4
AEGON FNDS IMAXX					
y Actions Amér Cr	8.81	-5.95	-.5570	NA	NA
y Actions amé val	8.65	-4.90	-.4463	NA	NA
y Actions can Cr	9.02	-4.12	-.3880	NA	NA
y Actions can val	9.02	-5.42	-.5171	NA	NA
y Can verse fixe	10.00	unch	unch	NA	NA
y Mar monetaire	10.00	unch	unch	NA	NA
y Obligations can	9.92	+.30	+.0298	NA	NA
y Sectoriel mond	8.92	-2.89	-.2651	NA	NA
y Societes mond	8.49	-4.68	-.4169	NA	NA
y TOP Pt CroisDyn	8.54	-4.51	-.4029	NA	NA
y TOP Pt cr RER	9.46	-3.35	-.3281	NA	NA
y TOP Pt croiss	8.93	-2.80	-.2576	NA	NA
y TOP Pt prudence	9.73	-1.25	-.1230	NA	NA
y TOP Pt équ RER	9.49	-1.90	-.1839	NA	NA
y TOP Pt équil	9.49	-1.90	-.1839	NA	NA
AGF GROUPE CS					
y Act Crois	30.48	-7.02	-2.3000	-5.4	+1.9
y Act Immob Mond	7.06	-2.22	-.1600	+.1	+10.4
y Actions Euro	18.55	-9.07	-1.8500	-3.6	+3.7
y Actions Mond	16.59	-4.60	-.8000	-5.7	-18.5
y Actions Mond	6.89	-4.04	-.2990	-8.2	-9.9
y Allemagne	22.04	-13.57	-3.4600	-6.1	-20.6
y Am RER Rp TA	4.53	-.66	-.0300	-5.3	-12.8
y Amér Latine	3.10	-7.19	-.2400	-13.6	-20.9
y Amer RTA	17.58	-.96	-.1700	-5.2	-12.0
y Can Obl Rnd GI	5.91	+.34	+.0200	-.3	+5.2
y Can Petites Cap	10.10	-9.66	-1.0800	-7.1	-4.6
y Can Rép Tct Act	5.04	-3.82	-.2000	-4.7	-8.2
y Can Valeur	15.65	-4.40	-.7200	-4.1	-2.3
y CanActToutesCap	3.21	-9.58	-.3400	-6.0	-12.3
y Cat Canada	6.50	-5.52	-.3800	-6.2	-2.8
y Cat Rev CT	11.54	+.09	+.0100	+.0	+1.4
y Cat Tit Am Val	4.94	-3.95	-.1500	-4.0	-43.1
y Centr Terme	1.08	+3.85	+.0400	-4.8	-43.1
y Cr Amér RER	2.97	-4.19	-.1300	-8.4	-25.9
y Croiss Act	12.47	-.72	-.0990	-6.7	-28.2
y Croiss Amér	18.92	-4.15	-.8200	-8.0	-25.1
y Croiss Asia	8.43	-4.96	-.4400	-5.3	-12.1
y Dir Chine	7.35	-4.17	-.3200	-3.2	-21.1
y Dividendes can	22.78	-5.16	-1.2400	-4.8	-3.1
y Euro Rép Act	5.53	-8.60	-.5200	-4.3	-17.5
y Glo Tot Ret Bnd	3.46	+1.47	+.0500	+1.0	+8.2
y Indien	1.29	-2.27	-.0300	+4.8	-3.0
y Int RER Rp Act	3.42	-3.93	-.1400	-6.4	-16.4
y Int Tit Act	5.09	-5.04	-.2700	-4.9	-21.7
y Japon	4.43	-3.28	-.1500	-5.5	-21.6
y Japon RER	3.20	-3.32	-.1100	-5.5	-21.3
y Md Sci Santé	4.68	+1.08	+.0500	-8.0	-21.2
y Md Serv Fin	5.92	-8.22	-.5300	-5.1	+2.0
y Md Tit Tech	1.08	-10.00	-.1200	-12.7	-53.7
y Mon Obl RER	11.23	+1.81	+.2000	+2.8	+15.1
y Mond Obl Gouv	10.94	+1.77	+.1900	+3.0	+14.6
y Mond Ressources	5.89	-10.93	-.6600	-4.6	-10.2
y Mond Equil	13.87	-7.84	-1.1800	-5.8	+17.2
y Multi Gest	3.43	-6.28	-.2300	-10.1	-22.0
y Multi Gest RER	3.78	-5.97	-.2400	-10.2	-21.6
y Métaux Précieux	6.39	-14.91	-1.1200	-10.2	+93.0
y Oblig Can	5.27	+.76	+.0400	+.6	+6.0
y Pers Mondiales	11.10	-1.68	-.1900	-5.8	-4.2
y RER Act Euro	5.52	-8.76	-.5300	-3.9	+1.9
y RER Action Mond	6.33	-4.52	-.3000	-5.7	-18.8
y RER Mond Equil	7.17	-7.84	-.6100	-.5	+9.0
y RER Soc Mond	3.71	-7.48	-.3000	-8.5	-32.1
y Ressources can	16.42	-7.49	-1.3300	-4.8	+10.8
y Soc Mond	13.38	-7.28	-1.0500	-8.5	-31.8
y Spécial Amér	8.20	-3.53	-.3000	-6.8	-29.6
y Tit Act Japon	2.00	-.50	-.0100	-4.8	-27.7
y Tit Rev Eleve	9.60	+.32	+.0300	+.6	+5.4
y Titres Can	25.67	-4.75	-1.2800	-5.0	+4.9
y Titres Intl	8.39	-8.80	-.8100	-8.4	-8.2
y Val Intl	32.90	-6.59	-2.3200	-11.1	-12.7
y Val Mar Emerg	3.18	-5.92	-.2000	-9.7	-14.0
y VI Int RER	4.63	-7.21	-.3600	-11.0	-13.9
y Équilibré can	17.45	-2.19	-.3900	-2.3	-1.3
AGF GROUPE US					
yuAct Euro US	11.80	-10.67	-1.4100	NA	NA
yuAct Imm Mond US	4.49	-4.06	-.1900	NA	NA
yuAct Mond US	4.38	-5.81	-.2700	NA	NA
yuActions Mond US	10.55	-6.31	-.7100	NA	NA
yuAllemagneUS	14.01	-15.14	-2.5000	NA	NA
yuAm Rép TA US	11.18	-2.70	-.3100	NA	NA
yuAmér Latine US	1.97	-8.80	-.1900	NA	NA
yuCat Can US	4.13	-7.40	-.3300	NA	NA
yuCat Rev CT US	7.34	-1.74	-.1300	NA	NA
yuCat Tit Am VIUS	3.14	-4.85	-.1600	NA	NA
yuCr Act US	7.93	-2.58	-.2100	NA	NA
yuCr Amér US	12.03	-5.87	-.7500	NA	NA
yuCr Asia US	5.36	-6.78	-.3900	NA	NA
yuDir Chine US	4.67	-5.85	-.2900	NA	NA
yuEur Rép Act US	3.52	-10.20	-.4000	NA	NA
yuGl Tot RetBd US	2.20	-.45	-.0100	NA	NA
yuIndien US	.82	-4.65	-.0400	NA	NA
yuInt Tit Act US	3.24	-6.63	-.2300	NA	NA
yuJapon US	2.82	-4.73	-.1400	NA	NA
yuMd Sci Sante US	2.98	-.67	-.0200	NA	NA
yuMd Sv Fin US	3.76	-10.05	-.4200	NA	NA
yuMd Tr Tec US	.68	-12.82	-.1000	NA	NA
yuMon Obl Gouv US	6.96	unch	unch	NA	NA
yuMond Ress US	3.75	-10.93	-.4600	NA	NA
yuMond Equil US	8.82	-9.54	-.9300	NA	NA
yuMulti Gest US	2.18	-8.02	-.1900	NA	NA
yuPers Mond US	7.06	-3.42	-.2500	NA	NA
yuSoc Mond US	8.51	-8.89	-.8300	NA	NA
yuSpéc Amér US	5.22	-5.26	-.2900	NA	NA
yuTit Act JaponUS	1.27	-2.31	-.0300	NA	NA
yuTit Int US	5.33	-10.57	-.6300	NA	NA
yuVal Intl US	20.92	-8.29	-1.8900	NA	NA
yuVl Mar Em US	2.02	-7.76	-.1700	NA	NA
AGF GESTION					
y Allemagne CS M	26.19	-11.97	-3.5600	-5.3	-17.9
yuAllemagne US M	16.65	-13.60	-2.6200	NA	NA
AIC SERIE AVN					
yuAvant Mond US	2.25	-10.15	-.2537	NA	NA
y Avantage	55.52	-4.74	-2.7600	-8.7	-14.2
y Avantage Amér	6.49	-1.96	-.1300	-5.4	-11.7
yuAvantage AmérUS	4.13	-3.67	-.1575	NA	NA
y Avantage II	6.80	-4.63	-.3300	-7.8	-12.7
y Avantage Mond	3.53	-8.55	-.3300	-7.4	-29.4
yuAvantage UnivUS	2.43	-9.34	-.2505	NA	NA
y Avantage Univer	3.82	-7.73	-.3200	-8.3	-24.3
y RER Avant Amér	3.54	-1.94	-.0700	-5.5	-12.0
y RER Avant Mond	2.81	-8.47	-.2600	-7.2	-29.0
y rRER Avant Uni	3.12	-7.96	-.2700	-8.1	-24.2
AIC ADV CORP					
y Avantage Amér	4.14	-2.13	-.0900	-5.1	-11.1
yuAvantage Amér	2.64	-3.84	-.1051	NA	NA
y Avantage II	4.13	-3.73	-.1600	-6.8	-7.6
yuAvantage II US	2.63	-5.41	-.1504	NA	NA
yuAvantage Mnd US	1.97	-9.34	-.2034	NA	NA
y Avantage Mond	3.10	-7.74	-.2600	-7.6	-27.0
yuAvantage UnivUS	2.13	-8.57	-.1998	NA	NA
y Avantage Univer	3.35	-6.94	-.2500	-8.6	-22.5
AIC BAL CORP GP					
yuEquil Amer US	2.75	-2.42	-.0682	NA	NA
y Équilibré Amér	4.32	-.69	-.0300	-5.2	-9.2
y Équilibré Can	4.23	-2.76	-.1200	-4.6	-9.8
yuÉquilibré CanUS	2.69	-4.45	-.1255	NA	NA
AIC BAL GROUP					
y RER Eq Amér	4.38	-.23	-.0100	-5.2	NA
y RER Eq Univers	4.51	-2.17	-.1000	-1.0	NA
y Equil Amér	4.26	-.47	-.0200	-5.3	-5.8
yuEquil Amer US	2.71	-2.20	-.0611	NA	NA
y Equil Canadien	3.95	-2.95	-.1200	-4.9	-10.2
y Equil Universel	4.53	-2.37	-.1100	-1.2	NA
AIC CIBLÉE					
y Cible Amer	6.09	-.49	-.0300	-.7	-2.2
yuCible Amer US	3.88	-2.22	-.0882	NA	NA
y Cible Canadien	5.17	-1.34	-.0700	-3.4	+2.6
y RER Cible Amer	5.53	-.54	-.0300	-.4	-2.1
AIC (CLOSED END)					
y AIC Div Can Fra	25.04	-7.96	-2.1600	NA	NA
AIC SÉRIE DIV					
y Actions Mond	11.96	-7.72	-1.0000	-6.2	-26.4
yuActions Mond US	7.61	-9.33	-.7830	-5.5	-26.5
y Canada Divers	30.69	-4.66	-1.5000	-6.5	-7.9
yuDivers Univ US	1.78	-7.37	-.1418	NA	NA
y Divers Univers	2.80	-5.72	-.1700	-6.9	-27.3
y REER Act Mond	2.95	-7.81	-.2500	-5.9	-26.0
y REER Divers Uni	2.58	-5.84	-.1600	-6.5	-26.8
y REER Valeur	3.26	-3.40	-.0800	-9.0	-14.5
yuValeur US	21.32	-4.23	-.9420	NA	NA
AIC GROUPE PLUS					
yuCible Amer PlUS	5.71	-1.96	-.1143	NA	NA
y Cible Amer Plus	8.97	-.22	-.0200	-.3	NA
AIC SER REVENU					
y Oblig Univers	5.41	+.93	+.0500	+3.6	+18.0
y Obligations	5.20	+.58	+.0300	+.6	+7.8
AIC SECTORIEL					
y REER Tech Univ	1.52	-13.14	-.2100	-14.9	-39.2
y Sci méd univ	3.31	-1.19	-.0400	-6.4	-25.9
y Sci méd univ R	3.32	-.90	-.0300	-6.4	-26.6
yuSci méd univ US	2.11	-2.92	-.0633	NA	NA
yuSci tec univ US	1.03	-10.07	-.1155	NA	NA
y Sci tech univ	1.62	-8.47	-.1500	-17.5	-38.4
y Sci tech univ R	1.63	-8.94	-.1600	-17.5	-38.4
y Tec dev univRER	2.05	-6.82	-.1500	-17.7	-29.8
yuTech Univ US	94	-14.46	-.1593	NA	NA
y Tech Universal	1.48	-12.94	-.2200	-14.8	-39.1
yuTech dev univUS	1.24	-8.32	-.1127	NA	NA
y Techno dev univ	1.95	-6.70	-.1400	-17.8	-29.9
y Télécom univ	1.65	-7.82	-.1400	-6.8	-31.0
yuTélécom univ US	1.05	-9.43	-.1094	NA	NA
y Télecom univRER	1.68	-7.18	-.1300	-6.7	-30.7
AIC SICAV CIBLÉ					
y Cible Amér	4.87	-.61	-.0300	-.4	-2.6
yuCible Amér US	3.10	-2.34	-.0744	NA	NA
yuCible Can US	3.18	-3.29	-.1082	NA	NA
y Cible Canadien	4.99	-1.58	-.0800	-3.2	+1.8
AIC SICAV DIV					
y Actions Mond	3.27	-7.37	-.2600	-5.9	-23.1
yuActions Mond US	2.08	-8.98	-.2053	NA	NA
y Canada Divers	4.34	-4.62	-.2100	-6.4	-6.8
yuCanada DiversUS	2.76	-6.28	-.1851	NA	NA
yuDivers Univ US	1.95	-7.75	-.1642	NA	NA
y Divers Univers	3.07	-6.12	-.2000	-6.5	-26.4
y Valeur	3.92	-2.73	-.1100	-8.6	-12.8
yuValeur US	2.50	-4.42	-.1155	NA	NA
AIC SICAV REVENU					
y MM	5.09	unch	unch	+.2	+1.4
y Rendement Glo	5.12	+.59	+.0300	NA	NA
AIC SICAV SECT					
y Sci méd univ	3.97	-1.24	-.0500	-6.0	-24.2
yuSci med univ US	2.53	-2.97	-.0773	NA	NA
y Sci tech univ	2.45	-9.26	-.2500	-16.6	-38.0
yuSci tech univUS	1.56	-10.85	-.1897	NA	NA
yuTech Univers US	1.60	-13.73	-.2552	NA	NA
y Tech Universal	2.52	-12.20	-.3500	-14.3	-39.8
yuTechno dev unUS	1.83	-8.72	-.1751	NA	NA
y Techno dev univ	2.88	-7.10	-.2200	-17.0	-28.9
AIM CORE CS					
y Act Amer	7.82	-1.73	-.1380	NA	NA
y Pat Cap	10.76	-7.50	-.8720	-5.1	+15.1
y Revenu	11.00	+.86	+.0940	+.8	+9.2
BGI CANADA					
y i5008	13.28	-2.60	-.3543	-7.7	-18.4
y i60	35.46	-6.59	-2.2980	-6.3	-8.2
y i60C	39.25	-6.08	-2.5410	-6.2	-8.3
y iEnergy	28.78	-4.00	-1.2004	-.2	+25.2
y iFin	34.87	-4.86	-1.2711	-6.9	+2.3
y iG10	36.75	+1.05	+.2773	+.9	+9.4
y iG5	28.02	+1.01	+.2793	+1.0	+9.3
y iGold	38.02	-16.47	-7.4962	-15.0	+57.4
y iIntR	17.36	-6.15	-1.1583	-4.9	NA
y iIt	3.67	-12.21	-.5580	-21.6	-57.9
y iMidCap	40.97	-6.66	-2.9253	-8.3	-3.9
BIOCAPITAL FOND					
y Biocapital	5.30	-3.74	-.2060	-13.0	-51.2
BMO MUTUAL FUNDS					
y Actions	18.37	-5.25	-1.0179	-5.1	+.5
y Amér Croiss	13.71	-1.31	-.1827	-8.4	-25.7
y Amér Spéc Act	14.62	-.53	-.0784	-6.2	-10.5
y Amér Valeur	12.46	-1.10	-.1387	-7.2	-11.9
y Avant ALENA	13.44	-5.43	-.7721	-6.3	-10.1
y Dividendes	24.71	-4.03	-1.0369	-3.0	+5.2
y Européen	12.50	-7.84	-1.0641	-3.1	-.3
y Est-Orient	5.66	-4.12	-.2423	-6.2	-11.9
y Fin mondiaux	7.93	-7.02	-.5980	-6.3	-6.8
y Hypothécaire	11.91	+.24	+.0280	+.4	+3.4
y Ind Nasdaq RER	3.38	-8.43	-.3113	-13.8	-43.4
yuInd-Act $ US	6.12	-4.38	-.2802	-7.2	-19.1
y Indice-actions	18.62	-6.42	-1.2782	-6.4	-6.9
y Intl Actions	11.55	-7.23	-.9001	-4.7	-15.8
y Japonais	5.38	-.93	-.0503	-5.5	-16.5
y Latino-Amer	6.34	-9.04	-.6297	-14.2	-17.3
y Marchés Devl	6.07	-6.98	-.4557	-8.4	-7.6
y Mond Sci & Tech	12.19	-4.38	-.5588	-9.7	-35.0
y Mét Précieux	9.57	-13.69	-1.5183	-11.4	+70.3
yuObligS $ US	10.35	+.58	+.0601	+.9	+6.5
y Oblig Intl	9.37	+.84	+.0778	+1.2	+12.0
y Oblig mondiales	11.66	+1.72	+.1972	+2.7	+13.7
y Obligations	12.77	+.64	+.0814	+.6	+6.3
y Occ mond RER	4.60	-7.32	-.3632	-7.9	-30.8
y Occasions mond	4.58	-7.31	-.3613	-7.9	-30.5
y RER Am Ind-Ac	6.94	-3.91	-.2826	-7.4	-19.0
y RER Européen	7.87	-7.88	-.6733	-3.3	-.8
y RER Ind Intl	6.61	-8.45	-.6097	-8.5	-22.1
y RER Japonais	5.73	-.93	-.0537	-5.5	-16.8
y RER Md Sc & Tc	3.86	-11.93	-.5031	-9.1	-35.3
y Ressources	12.11	-9.80	-1.3160	-5.0	+39.4
y Rev Mensuel	9.26	-2.38	-.2159	-1.5	+7.1
y Rev à court trm	10.57	+.22	+.0234	+.2	+2.8
y Répart Actif	13.30	-3.24	-.4446	-3.2	+1.3
y Sci san mon RER	7.11	+.82	+.0576	-6.5	-10.7
y Sci santé mond	7.07	+.82	+.0578	-6.5	-10.3
y Ser fin mon RER	7.82	-7.03	-.5914	-6.3	-7.2
y Spécial Act	15.62	-7.05	-1.1841	-4.3	+10.6
y Tech mond RER	2.77	-10.07	-.3097	-13.5	-48.0
y Tech mondiales	2.77	-10.08	-.3110	-13.6	-48.1
y Equil mond RER	6.68	-2.69	-.1850	-2.8	-16.4
y Landmark Can	6.71	-2.69	-.1852	-2.7	-15.7
BRANDES FONDS					
y Ac amér pte cap	8.67	-4.94	-.4501	NA	NA
y Act américaines	8.89	-6.91	-.6605	NA	NA
y Act glo mod sp	8.89	-3.39	-.3051	NA	NA
y Act globales	9.45	-4.97	-.4943	NA	NA
y Act marche émer	9.43	-4.73	-.4680	NA	NA
y Actions Intl	9.41	-5.84	-.5833	NA	NA
y Actions can	9.41	-4.29	-.4222	NA	NA
y Equilibré can	9.66	-2.47	-.2449	NA	NA
FONDS CARTIER					
y Act Can FaibCap	5.75	-6.20	-.3800	-6.6	-4.9
y Actions amér	3.46	-1.70	-.0600	-7.4	-21.3
y Actions can	5.96	-5.55	-.3500	-4.5	-.5
y Actions mond	4.49	-3.44	-.1600	-5.6	-5.2
y Multigestion	4.44	-3.27	-.1500	-4.0	NA
y Obligations	4.92	+.82	+.0400	+.3	+5.2
y RER Lead Mnd	3.65	-2.44	-.1300	-7.3	-17.5
y Rép tact act	3.95	-4.36	-.1800	-3.8	-7.5
CENTAUR FUNDS (n)					
y Act cdn	68.35	-3.81	-4.2186	NA	NA
y Act int	7.46	-3.68	-.5863	NA	NA
y Act mnd	2.57	-6.83	-.1882	NA	NA
y Actions amér	37.75	-2.67	-1.0347	NA	NA
y Equilibré	11.34	-3.43	-.4026	NA	NA
y Obligations	9.37	+.66	+.0612	NA	NA
y Pet entrep	52.75	-9.85	-5.7622	NA	NA
CEO FUNDS					
y CEO Cdn	11.44	-6.69	-.8200	-5.3	+6.0
y CEO Cdn Demo	6.99	-4.77	-.3500	NA	NA
y CEO Hir Res Nat	12.01	-8.32	-1.0900	-5.9	+16.3
y HirTactical All	14.72	-4.79	-.7400	-4.4	+9.9
CI - BPI CS					
y Act Amér	6.57	-2.23	-.1500	-7.4	-19.1
y Act Mondiales	17.79	-4.82	-.9000	-7.4	-18.5
y Act RER Mond	6.06	-4.72	-.3000	-7.4	-18.8
y Actions can	11.56	-7.15	-.8900	-4.7	-9.2
y Amér act RER	5.84	-2.24	-.1400	-7.4	-19.4
y RER Int Reel	5.19	-6.92	-.4600	-4.6	-10.8
CI - BPI US					
yuAct Amér US	4.18	-3.91	-.1700	NA	NA
yuAct Intl US	7.36	-8.80	-.7100	NA	NA
yuActions Mond US	11.33	-6.44	-.7800	NA	NA
CI FUNDS INC.CS					
y Amérique latine	7.09	-6.34	-.4800	-12.4	-20.9
CI FUNDS (CE)					
y DDJ can hautRen	16.66	-2.29	-.3900	NA	NA
CI FUNDS INC.CS					
y Equilibré intl	13.79	-3.43	-.4900	-3.9	-10.9
y Glo Foc Val RSP	8.11	-5.48	-.4700	-6.5	-6.6
y Land RER Mond	6.61	-4.76	-.3300	-5.4	-8.8
y Land amér RER	7.97	-4.89	-.4100	-7.4	-16.0
y Land américain	10.19	-5.12	-.5500	-7.6	-16.0
y Landmark Can	8.13	-6.23	-.5200	-4.6	-6.8
y Obligations mnd	4.92	+1.23	+.0600	+2.6	+8.3
y RER Amér latine	7.94	-6.37	-.5400	-12.5	NA
y RER Biotech Mon	3.94	+1.29	+.0500	-16.2	-47.5
y RER Eqté Mondial	2.21	-7.53	-.1800	-10.1	-48.8
y RER Eco démoMnd	6.71	-4.28	-.3000	-6.2	-22.7
y RER Gest Amér	8.19	-3.76	-.3200	-7.8	-10.5
y RER Gest Mond	6.74	-4.94	-.3500	-7.7	-16.9
y RER Pacifique	4.55	-2.78	-.1300	-6.4	-16.5
y RER Pr Cons Md	10.20	-2.30	-.2400	-7.2	-3.6
y RER SciSantéMnd	7.43	-1.98	-.1500	-8.2	-19.6
y RER act mond	3.35	-4.83	-.1700	-7.1	-20.5
y RER oblig mond	5.18	+1.17	+.0600	+2.5	+8.3
y RER srv fin mon	9.00	-6.64	-.6400	-6.2	-10.9
y RER techno mond	2.90	-9.38	-.3000	-15.4	-39.6
y RER équil mond	5.34	-3.31	-.2000	-3.8	-11.0
y RER équil sc	5.34	-3.31	-.2000	-3.8	-11.0
y RER Energie Md	12.99	-7.54	-1.0600	-3.4	-1.6
y Revenu canadien	8.64	-3.03	-.2700	2.0	+6.4
CI FUNDS US					
yuAmer latine US	4.52	-7.76	-.3800	NA	NA
yuAmériCain US	6.49	-6.75	-.4700	NA	NA
yuCi Européen US	4.50	-9.27	-.4600	NA	NA
yuCi Mondial US	5.97	-6.43	-.4100	NA	NA
yuCi intl US	8.72	-7.63	-.7200	NA	NA
yuEquil int US	8.78	-5.08	-.4700	NA	NA
yuGlobal Value US	6.27	-6.70	-.4500	NA	NA
yuIntl Value US	5.85	-7.00	-.4400	NA	NA
yuMarch Nouv US	5.75	-6.81	-.4200	-5.1	-4.0
yuObligMond US	3.13	-.63	-.0200	NA	NA
yuPacifique US	6.89	-4.57	-.3300	-5.7	-15.4
CI SECTOR CS					
y Act Eqté Mond	2.22	-7.50	-.1800	-10.4	-49.0
y Act Gest Mond	6.81	-4.89	-.3500	-7.7	-16.6
y Act Japonais	9.54	-2.85	-.2800	-6.3	-18.4
y Act sec mondial	11.44	-4.83	-.5800	-6.9	-20.4
y Act sect euro	6.78	-7.76	-.5700	-2.2	-1.9
y Amér latine	5.91	-6.19	-.3900	-12.4	-20.8
y BPI Act Amer	4.34	-2.25	-.1000	-7.3	-19.4
y BPI Act Intl	5.47	-6.97	-.4100	-4.7	-10.8
y BPI Act Mond	4.71	-4.66	-.2300	-7.2	-18.9
y Biotech mond	8.06	+1.13	+.0900	-16.3	-47.6
y Cl Act sec can	4.58	-6.91	-.3400	-6.3	-1.3
y Cl Amer Value	8.03	-3.37	-.2800	-9.1	NA

Fonds communs de placement (Suite)

Fonds	VANPA	chg.%	chg.$	1m %	1 an %
y Cdl Mid equil C	5.55	-2.26	-.1286	-2.2	+1.8
y Cdl Renaiss C	6.78	-7.77	-.5713	-5.5	+12.7
y Cdl Val REER A	5.68	-4.60	-.2742	-9.3	-4.6
y Cdl Valeur A	17.19	-4.60	-.8284	-9.3	-3.8
y Cdl Valeur B	18.92	-4.60	-.9129	-9.3	-4.3
MACK CUND US					
yvCdl Renais C US	4.31	-9.44	-.4496	NA	NA
yvCdl md equil	3.53	-4.03	-.1484	NA	NA
yvValeur ser C US	4.39	-6.34	-.2969	NA	NA
MACKENZIE FUNDS					
y Avant Rende	4.72	-.29	-.0186	-1.6	+1.5
y Croissance	12.67	-8.74	-1.2134	-7.9	+23.6
y Hypotheques	2.03	+.30	+.0061	+.4	+4.3
y Obligations	12.17	+.58	+.0705	+.3	+5.6
y Rev Pon I $	3.44	-1.46	-.0806	-1.4	+6.8
y Rev Pt (L4$)	8.32	-1.46	-.1234	-1.5	+6.8
y Equilibre	7.41	-2.21	-.1673	-2.8	+2.7
MACK FUNDS T					
y Equilibre	13.67	-2.21	-.3084	NA	NA
MACK IVY CS					
y Iv Act etrang	23.39	-.52	-.1218	-6.3	+3.3
y Iv Canadien	23.06	-2.28	-.5292	-4.5	+4.9
y Iv Croiss rev	18.65	-1.20	-.2261	-4.0	+5.7
y Iv Ent	3.77	-3.09	-.1200	-4.5	+12.3
y Iv Gle Balanced	5.12	+.18	+.0092	-4.5	+3.9
y Iv RSP Glo Bal	9.84	+.18	+.0177	-4.6	NA
y Iv act etra REER	10.80	-.52	-.0568	-6.2	+3.0
MACK IVY US					
yvIv Act etrang	14.87	-2.32	-.3534	NA	NA
yvIv Glo Bal US	3.26	-1.63	-.0541	NA	NA
MACKENZIE SEN CS					
y Act Sent Can	19.47	-.10	-.0196	-.1	+3.0
MACK UNIV CS					
y Ame fort cr REER	2.99	-3.17	-.0977	-7.7	-43.0
y Est-Orient U	2.78	-3.21	-.0922	-6.2	+2.6
y G sel REER U	6.35	-4.47	-.3067	-7.5	-17.1
y Md forte cr U	3.65	-5.47	-.2113	-8.2	-11.8
y Mon Croiss REER	3.09	-5.06	-.1650	-6.5	-17.3
y Mond Ethiq REER	6.78	-	-	NA	NA
y Mond rev REER	5.23	+1.01	+.0531	+2.1	+8.9
y Mond equil REER	3.78	-2.51	-.0971	-3.2	-7.2
y Sci Sante REER	7.89	-.86	+.0520	-5.3	-12.7
y Serv Fin REER	8.56	-6.55	-.5999	-5.3	-17.9
y U Am Forte Cro	6.38	-3.18	-.2097	-7.5	-42.7
y U Can croiss	14.10	-2.74	-.3968	-5.0	+1.3
y U Can equil	5.93	-.36	-.0213	-2.2	-.2
y U Euro acc Inv	10.81	-5.29	-.6033	-5.5	+.1
y U Euro accu REER	3.01	-5.30	-.1683	-5.4	-.2
y U G sel E-O REER	9.75	-3.06	-.3079	-4.6	+3.3
y U G.sel Int REER	7.80	-4.58	-.3746	-4.1	-9.6
y U G.sel E-U REER	5.14	-	-	NA	NA
y U Gest sel Can	8.57	-4.97	-.4484	-5.6	-5.5
y U Gest selects	5.60	-4.46	-.2614	-7.5	-16.8
y U Int actions	9.19	-5.89	-.5755	-4.6	-13.6
y U Int d'act REER	3.06	-5.90	-.1922	-4.6	-13.9
y U Md Sc&Tch REER	1.13	-	-	NA	NA
y U Mer prec	8.16	-11.90	-1.1018	-11.0	+82.3
y U Ress can	12.69	-7.63	-1.0493	-6.4	+22.0
y U Serv Fin	8.74	-6.54	-.6120	-5.5	-5.5
y U Strat oblig	6.20	+2.35	+.1426	+4.4	+14.0
y U amé val sur	5.75	-2.54	-.1497	-6.9	-18.7
y U ame val sure	3.14	-2.53	-.0813	-6.8	-18.4
y U g.sel Jap REER	9.98	-3.34	-.3446	-2.8	-2.1
y U sci sante	8.91	+.67	+.0596	-5.3	-12.4
y Un Avenir	12.71	-5.21	-.6979	-8.4	-15.1
y Un Tend Cr REER	7.61	-5.15	-.4132	-5.9	NA
y Univ tec emerREER	1.87	-	-	NA	NA
MACK UNIV US					
yvEst-Orient U US	1.77	-4.97	-.0924	NA	NA
yvMd forte cr U	2.32	-7.19	-.1797	NA	NA
yvMond rev REER	3.32	-.82	-.0276	NA	NA
yvMond equil REER	2.40	-4.27	-.1072	NA	NA
yvU Am Forte Cro	4.06	-4.94	-.2107	NA	NA
yvU Can croiss US	8.97	-4.50	-.4225	NA	NA
yvU Can equil US	3.77	-2.17	-.0835	NA	NA
yvU Euro acc inv	6.87	-7.00	-.5176	NA	NA
yvU Gest sel US	3.56	-6.19	-.2350	NA	NA
yvU Int actions	5.85	-7.60	-.4806	NA	NA
yvU Met prec US	5.19	-13.50	-.8094	NA	NA
yvU Ress can US	8.07	-9.31	-.8286	NA	NA
yvU Serv Fin US	5.56	-8.24	-.4990	NA	NA
yvU Strat oblig	3.94	+.50	+.0195	NA	NA
yvU am val sûre	1.99	-4.29	-.0894	NA	NA
yvU sci sante US	5.67	-1.15	-.0661	NA	NA
yvUn Avenir US	8.08	-6.93	-.6012	NA	NA
MACKENZISTARCS					
y Can cr lg-term	62.18	-2.58	-1.6486	-3.3	+.4
y Can cr max LT	62.40	-2.59	-1.6565	-5.0	-2.4
y Can croiss M.act	71.69	-3.84	-2.8628	-5.7	-4.2
y Can rev cr prud	64.26	-.78	-.5046	-2.2	+4.7
y Can equi cr rev	71.78	-1.64	-1.1962	-2.8	+.8
y Enr cr max LT	71.86	-2.74	-2.0260	-4.5	-7.2
y Enr croiss LT	68.07	-2.32	-1.6162	-3.9	-3.5
y Enr croiss M.act	55.28	-3.94	-2.2694	-6.4	-11.0
y Enr rev cr prud	75.75	-.86	-.6567	-2.3	+1.0
y Enr equi cr rev	75.11	-1.33	-1.0104	-2.9	+.6
y Int cr max LT	66.96	-2.10	-1.4343	-3.8	-2.0
y Int cr max-act	58.35	-4.20	-2.5604	-6.5	-15.0
y Int equi cr rev	78.96	-1.02	-.8148	-2.7	+.3
y NE cr lg-term	69.40	-2.75	-1.9618	-3.8	-5.0
y NE croiss M.act	71.21	-2.62	-1.9153	-4.1	-4.5
y NE rev cr prud	87.39	-.74	-.6549	-2.3	+2.8
y NE equil cr rev	73.88	-1.68	-1.2646	-2.7	+.8
MACKENZISTARUS					
yvInt cr max LT	59.83	-3.87	-2.4094	NA	NA
yvInt cr max-act	50.38	-5.94	-3.1806	NA	NA
yvInt equi cr rev	69.50	-2.82	-2.0132	NA	NA
MAESTRAL					
y Act américaines	6.51	-2.36	-.1570	-6.6	-16.0
y Act mond RER	5.82	-4.87	-.2980	-6.7	-18.7
y Act mondiales	5.88	-4.88	-.3020	-6.7	-18.2
y Actions can	7.42	-6.84	-.5450	-6.6	-6.4
y Actions croiss	7.36	-6.56	-.5170	-6.0	-5.2
y Croiss Québec	24.69	-5.96	-1.5650	-5.9	+8.8
y Obligations can	10.33	+.82	+.0840	+.4	+6.7
y Répart d'actif	8.28	-2.84	-.2420	-2.8	-5.1
y Sante & biotec	5.38	+.83	+.0440	-11.3	-33.2
y Tech & télé	2.00	-10.65	-.2380	-14.9	-54.2
MANUVIE-CABOT A					
y Actions can	16.73	-6.22	-1.1100	-6.7	-8.2
y Mnd Multistyles	10.40	-4.06	-.4400	-7.8	-21.5
y Valeurs Sûres	15.08	-5.93	-.9500	-6.6	-10.6
MAVRIX FONDS					
y Croissance	2.76	-12.66	-.4000	-4.7	-40.7
y Div & Rev	8.80	-5.38	-.5000	-1.0	+14.0
y Diversifie	6.04	-10.52	-.7100	-9.8	-3.7
y Enterprises	1.69	-10.11	-.1900	-15.3	-48.2
y Exploration	8.68	-10.33	-1.0000	NA	NA
y Sierra Act	3.03	-5.31	-.1700	-6.0	-10.6
y Strat Act Can	3.28	-11.98	-.4370	-9.3	-12.7
y Strat Oblig	5.20	unch	unch	+.1	-5.1
y amer croiss	4.23	-7.24	-.3300	-8.8	-23.6
MAWER					
y Actions amer	16.83	-.88	-.1500	-4.0	-5.8
y Actions can	17.81	-4.50	-.8400	-4.9	+4.2
y Cdn Income	11.09	+.27	+.0300	+.5	+6.3
y Diversifie can	14.13	-2.21	-.3200	-2.6	+4.6
y Equil Cn ret ep	13.34	-2.34	-.3200	-2.6	+5.6
y High Yield Bond	8.79	-.45	-.0400	-2.7	+.7
y Nouveau Canada	18.74	-4.82	-.9500	-.7	+31.6
y Oblig can	11.06	+.27	+.0300	-.4	+6.8
y World	23.06	-4.55	-1.1000	-5.1	-5.4
MAXXUM					
y Croiss Div	15.75	-4.64	-.7662	-5.7	+2.9
y Janus Ac Am REER	3.57	-4.65	-.1740	-10.3	-36.2
y Janus Ac Int REER	4.46	-4.53	-.2210	-7.3	-32.9
y Janus Act Amer	7.02	-4.66	-.3430	-10.3	-36.0
y Janus Act Intl	6.98	-4.53	-.3310	-7.3	-23.8
y MAX Val Can	7.00	-4.79	-.3522	-6.7	-2.1
y MAXXUM Act Cdn	13.13	-5.32	-.7370	-5.7	-3.4
y MAXXUM Div	12.15	-4.19	-.5310	-3.7	+4.9
y MAXXUM Met Prec	8.56	-12.09	-1.1780	-9.7	+80.6
y MAXXUM Ress Nat	9.86	-7.75	-.8280	-6.8	+32.0
y MAXXUM Revenu EquilCdn	6.15	+.56	+.0340	+.3	+3.2
y Retraite	9.13	-3.40	-.3211	-4.6	+.3
MCELVAINE					
y McElvaine Inv	18.50	-	-	-4.8	+24.8
MCLEAN BUDDEN					
y Act Mondiales	7.37	-4.09	-.3142	-7.5	NA
y Actions valeur	10.79	-5.46	-.6228	-4.9	+3.4
y De Cro d'action	21.22	-6.11	-1.3807	-6.5	-7.8
y Revenu fixe	12.39	+.71	+.0869	+.5	+8.3
y d'actions amér	30.78	-3.21	-1.0199	-9.3	-13.7
y intl	8.50	-5.34	-.4801	-6.3	-15.4
y Equilibre	15.50	-3.22	-.5152	-3.9	-1.7
MB POOLED					
y Act mond	11.82	-4.17	-.5139	NA	NA
y Act étrang	15.98	-5.50	-.9310	NA	NA
y Actions amér	100.17	-3.08	-3.1853	NA	NA
y Bal Growth	10.71	-3.23	-.3570	NA	NA
y Bal Value	9.02	-3.33	-.3108	NA	NA
y Balanced	9.54	-3.05	-.2999	NA	NA
y Cdn Equ Growth	52.64	-6.60	-3.7177	NA	NA
y Cdn Equ Value	9.30	-5.93	-.5865	NA	NA
y Cdn Equity	8.34	-6.30	-.5542	NA	NA
y Cdn Equity Plus	8.97	-5.74	-.5461	NA	NA
y EquCroi CaisRet	10.87	-3.17	-.3556	NA	NA
y Fixed inc Pl	10.69	+1.37	+.1449	NA	NA
y Intl Equity	7.51	-5.31	-.4213	NA	NA
y Long Trm Fix In	9.94	+.83	+.0817	NA	NA
y Prive equil	9.40	-2.65	-.2563	NA	NA
y Sel act can	7.35	-6.36	-.4992	NA	NA
y Sel act mond	6.27	-4.30	-.2814	NA	NA
y Sel equilibre	8.19	-3.16	-.2671	NA	NA
y SelTitresRevFix	10.26	+.75	+.0761	NA	NA
y Tit rev Fixe	55.88	+.76	+.4131	NA	NA
MD (GESTION)					
y Actions MD	14.22	-5.64	-.8500	-4.9	+1.4
y Col US fisc	6.90	+.44	+.0300	-4.6	-21.4
y Col can fisc	8.94	-5.70	-.5400	-4.3	-10.2
y Cr Pet Cp US MD	3.12	-4.00	-.1300	-11.8	+45.4
y Crois Gr Cap US	5.31	-2.93	-.1600	-9.6	-29.2
y CroisREERGrCapU	14.72	-1.67	-.2500	-.2	+5.7
y Dividendes MD	15.91	-2.93	-.4800	-4.0	-4.1
y Equilibre MD	6.17	-6.66	-.4400	-4.1	-16.0
y MD Intl Croiss	6.09	-6.74	-.4400	-4.2	-16.7
y MD REER Pl ave	8.39	-6.05	-.5400	-5.8	-8.2
y Oblig MD	7.02	+.72	+.0500	+.5	+7.2
y Oblig Mond MD	11.51	+1.41	+.1600	+2.5	+8.5
y Oblig/Hypo MD	10.36	+.39	+.0400	+.4	+6.5
y Plac Avenir MD	8.78	-6.00	-.5600	-5.8	-7.9
y REER Act Mond	6.14	-5.10	-.3300	-6.3	-16.0
y Selectif MD	12.10	-5.39	-.6900	-7.6	-11.1
y Val REER G CapU	6.88	-4.18	-.3000	-8.5	-17.9
y Vl Gr Cp US MD	6.99	-4.12	-.3000	-8.4	-17.2
MED DISC LSVCC (n)					
y DMCI	9.44	-.74	-.0700	-3.0	-18.9
y FDMC - Cap risq	9.96	unch	unch	-.3	NA
y FDMC - Pr Stage	9.96	unch	unch	-.3	NA
MERITAS SRI					
y Actions Amer	7.57	-2.32	-.1800	-7.2	-14.2
y Ind Jantzi Soc	7.83	-6.00	-.5000	-6.5	-13.1
y Intl Equity	7.38	-6.82	-.5400	-4.9	-13.3
y Oblig Can	10.31	+.78	+.0800	-.5	+5.3
MIDDLEFIELD (n)					
y Alt Energy Cl	5.34	-4.85	-.2721	-11.4	NA
y Cdn Balanced Cl	9.45	-2.42	-.2346	-.3	NA
y Enhanced Yield	10.33	-2.09	-.2208	+5.1	+13.2
y Global Tech Cl	6.91	-3.85	-.2764	-5.2	NA
y Growth-Class	3.41	-2.39	-.0835	-.8	-3.0
y Income Plus	11.04	-1.75	-.1934	+2.2	+12.1
y Ind Act plus	6.88	-.43	-.0297	-6.0	-7.6
y Resource Cl	9.06	-4.87	-.4634	NA	NA
y US Equity Cl	8.06	-.02	-.0016	-3.9	NA
MONTRUSCO BOLT					
y Croiss Plus	8.06	-4.42	-.3722	-4.9	-2.3
y REER Croiss Intl	4.86	-5.61	-.2889	-3.5	-12.3
y Revenu Mondial	10.73	+2.51	+.2632	+2.8	+10.3
y Val Plus	7.88	-1.72	-.1376	-2.9	-3.4
y Equi Plus	8.68	-3.35	-.3006	-3.7	+.1
MONTRUSCO BT-B					
yuAct Amér	10.85	-4.48	-.5084	-6.3	-18.6
y Act Can	14.81	-4.90	-.7625	-4.4	+.1
y Act E.A.E.O.	8.62	-6.07	-.5568	-3.6	-11.4
y Act Mond	11.33	-4.40	-.5207	-4.8	-14.6
y Can Pet Cap	16.35	-5.96	-1.0368	-3.8	+7.9
y Mont TSE100	16.01	-9.00	-1.5825	-12.0	+.1
y Rev Fixe	11.43	+.69	+.0782	+.9	+9.4
y Equilibre	10.53	-2.68	-.2895	-3.0	-.5
MONTRUSCO CS					
y Act Europe Cont	8.21	-5.94	-.5185	-4.8	-8.6
y Cdn Co Equ	3.78	-5.00	-.3039	-4.6	-.8
y Enterprise	24.16	-6.10	-1.5692	-3.7	+3.4
y Oblig Indice +	10.51	+.74	+.0768	+.5	+9.4
y T-Max	10.00	unch	unch	+.2	+3.1
y Equilibre +	10.24	-2.68	-.2814	-2.7	-1.9
MONTRUSCO US					
yuAct Amér Imp	6.82	-4.69	-.3359	-6.4	-18.7
yuIntl Equity	6.56	-7.63	-.5413	-3.1	-10.8
yuUS Index	5.84	-4.63	-.2836	-7.5	-18.8
MTC GROWTH (n)					
y MTC Croiss	10.41	-6.79	-.7576	-12.5	-14.9
NORDOUEST					
y Croissance	3.98	-2.08	-.0844	-3.3	-5.7
y Innovations	11.43	-5.55	-.6714	-6.7	-17.2
y International	3.36	-5.53	-.1966	-6.7	-17.3
y RER Intl	13.79	-7.52	-1.1209	-1.1	+31.5
y Spéc Actions	8.79	-1.94	-.1742	+.6	+8.3
y SpecObjHautRend	12.07	-2.13	-.3631	-4.3	-3.8
y Equilibre	**NORTH GROWTH (n)**				
y NGM US Equity	15.74	-4.05	-.6636	-9.9	-9.4
OPTIMA STRATEGY					
y Croiss Intl	5.15	-5.54	-.3021	-8.0	-24.1
y Croiss amér	4.83	-4.07	-.2052	-7.6	-22.9
y Croiss cdn	7.61	-4.56	-.3636	-4.4	-2.3
y Divers Cdn	10.02	-4.70	-.4944	-6.0	+3.6
y Divers amér	5.92	-2.06	-.1246	-7.2	-16.2
y Rev court cdn	8.35	+.40	+.0335	+.8	+6.2
y Revenu fix intl	8.68	+2.23	+.1894	+4.1	+13.2
y Revenu fixe cdn	10.34	+.84	+.0662	+1.2	+7.4
y RER divers amér	7.47	-2.61	-.2003	-7.5	-16.1
y RER divers intl	6.91	-6.11	-.4500	-4.8	-10.7
y RER rev fix int	11.62	+2.12	+.2415	+4.2	+13.1
y Soc Per Cap Cdn	9.12	-8.61	-.8593	-5.9	-.4
y Valeur Cdn	20.46	-5.11	-1.1022	-4.2	+21.1
y Valeur amér	14.90	-2.32	-.3540	-5.5	-1.5
y Valeur intl	8.42	-6.16	-.5528	-3.7	-3.2
y divers intl	5.88	-5.37	-.3336	-3.7	-8.0
y immobilier	9.36	-2.82	-.2719	+1.3	+10.4
OPTIMUM (n)					
y Actions	11.14	-5.53	-.6520	-4.6	-1.3
y Croiss & Rev	8.70	-3.90	-.3530	-3.0	-1.6
y Epargne	13.35	+.12	+.0160	+.1	+3.1
y Equilibre	20.51	-2.24	-.4700	-3.2	+.8
y International	8.26	-7.66	-.5190	-6.2	-15.8

Fonds	VANPA	chg.%	chg.$	1m %	1 an %
y Obligations	13.22	+.82	+.1080	+.7	+9.2
ORBIT GROUP (n)					
y Orbit canadien	5.48	-4.89	-.2820	-5.1	-1.9
y Orbit mondial	10.56	-5.91	-.4300	-4.3	-19.0
y Orbit nord amér	6.67	-5.89	-.2700	-4.5	-4.4
PERFORMANCE MKT. (n)					
y Performance Mkt	1277.	-	-	NA	NA
PERIGEE FUNDS					
y Accufund	8.83	-1.12	-.1010	-.9	+.0
y Act Nord-amer	6.79	-4.93	-.3524	-5.5	-11.6
y Actions intern	6.26	-6.23	-.4159	-5.5	-20.0
y Batterymarch US	6.36	-2.07	-.1344	-7.8	-15.7
y Cdn Agg Gr Equ	6.54	-5.70	-.3951	-5.1	+.2
y Cdn Sel 35 Equ	7.02	-5.97	-.4468	-5.0	-7.5
y Diversifie	7.58	-2.75	-.2142	-3.1	-5.6
y Ind oblig plus	9.40	+.70	+.0654	+1.1	+8.9
y Lifi valeurs US	6.05	-7.49	-.4897	-12.3	-27.8
y Oblig actif	9.54	+.68	+.0640	+.9	+7.0
y Oblig mond	9.66	+2.18	+.2063	+4.3	+14.0
y Oblig symétr	7.73	-2.69	-.2135	-2.9	-4.1
y Sect act can	7.34	-5.91	-.4609	-5.2	-9.8
y T-Plus	11.92	+.06	+.0068	+.2	+2.8
PHN GROUP					
y Act mondiales	8.98	-4.21	-.2942	-6.3	-19.5
y Act outre-mer	9.72	-6.28	-.6523	-4.0	-11.9
y Actions can	42.58	-5.43	-2.4427	-6.7	-6.2
y Actions amér	35.70	-2.48	-.9078	-7.6	-19.5
y Croiss amér	9.63	-5.20	-.5280	-12.7	-30.7
y Croissance can	19.73	-5.20	-1.0814	-6.9	-12.1
y Fid ret act mnd	7.42	-4.23	-.3276	-6.3	-19.1
y Fid ret act pl	55.94	-5.07	-2.9901	-6.4	-4.7
y Fid ret equ	12.10	-2.90	-.3611	-4.0	-4.2
y FidRetOutre-mer	9.84	-6.28	-.6601	-4.0	-11.0
y Hyp obl ct term	10.09	+.84	+.0638	+.6	+7.5
y Mond act RER	5.88	-4.31	-.2651	-6.6	-17.9
y Oblig rend glob	10.41	+.48	+.0495	+.2	+8.8
y Oblig rend elev	9.61	-2.14	-.2099	-4.1	+2.1
y PH&N Rev div	47.41	-4.70	-2.3378	-6.6	+2.1
y PH&N oblig	9.45	+.66	+.0615	+.5	+8.9
y PH&N equilibre	13.27	-2.96	-.4041	-4.0	-4.4
y US Dividend Inc	8.50	-.81	-.0691	NA	NA
y US Pooled Pen	29125	-2.48	-.7234	-7.6	-18.3
y Vintage	20.55	-6.82	-1.5072	-8.4	-16.0
PRIMERICA CONC (n)					
y Conservat can	9.78	-1.21	-.1200	-1.5	+1.9
y Cr act can	9.80	-5.77	-.6000	-6.4	-7.6
y Cr act int	8.86	-5.94	-.5600	-7.8	-16.3
y Cr act int RER	6.09	-6.60	-.4300	-7.9	-17.1
y Croissance can	10.23	-3.85	-.4100	-4.5	-3.6
y Croissance int	10.20	-3.95	-.4200	-5.0	-8.7
y Forte cr can	9.75	-5.16	-.5300	-5.7	-6.7
y Forte cr int	9.38	-4.87	-.4800	-6.6	-13.5
y Revenu can	9.55	-.10	-.0100	-.1	+3.6
y Equilibre can	10.30	-2.16	-.2300	-2.7	-.6
PROFESSIONNEL QC (n)					
y Actions Asie	10.43	-3.79	-.4110	-6.1	-10.7
y Actions Can	16.07	-6.58	-1.1320	-5.7	-4.5
y Actions Euro	8.10	-8.05	-.8740	-4.8	-5.4
y Actions Intl	10.01	-5.72	-.5510	-4.6	+13.0
y Court Terme	9.49	+.06	+.0060	+.2	+3.2
y Equilibre	11.60	-1.57	-.1850	-1.5	+3.2
y Equilibre-Cro	8.51	-1.47	-.3060	-3.4	-2.5
y Indiciel amér	6.14	-2.62	-.1650	-7.7	-19.1
y Mond Diversifié	7.73	-3.31	-.2650	-4.1	-6.4
y Obligations	11.65	+.60	+.0700	+.9	+10.1
THE PUTNAM FUNDS					
y Cdn Balanced	8.80	-2.78	-.2520	NA	NA
y Cdn Bond	10.23	+.66	+.0675	NA	NA
y Cdn Equity	8.26	-5.34	-.4654	NA	NA
y Global Equity	7.54	-5.15	-.4092	NA	NA
y Intl Equity	8.12	-7.03	-.6144	NA	NA
y U.S. Value	7.32	-2.97	-.2242	NA	NA
y U.S. Voyager	7.10	-2.67	-.1964	NA	NA
QUADRUS INVEST					
y Act Amér (J)	7.02	-4.66	-.3430	-10.3	-36.0
y Act Amér (L)	6.22	-3.65	-.2360	-8.5	-21.8
y Act Can (MX)	13.16	-5.31	-.7380	-5.6	-3.1
y Act Can (SC)	8.05	-6.03	-.5170	-5.7	-3.0
y Act Div Cn (L)	9.30	-6.03	-.5970	-6.2	-8.4
y Act Intl (J)	6.97	-4.53	-.3300	-7.3	-23.9
y Am Sc MC (G)	7.50	-2.36	-.1810	-6.2	-10.6
y Can Act (T)	10.85	-6.98	-.8140	-7.2	-1.6
y Cr Str Eq (L)	9.43	-3.51	-.3430	-5.1	-4.3
y Croiss Can (G)	7.18	-6.09	-.4660	-4.9	-5.4
y Div (MX)	12.19	-4.19	-.5330	-3.7	+4.8
y Folio Accéléré	7.96	-4.33	-.3600	-5.4	-5.4
y Folio Act Can	7.83	-5.48	-.4540	-5.5	-5.9
y Folio Act Mond	6.82	-4.87	-.3490	-7.1	-16.0
y Folio Modéré	9.08	-1.88	-.1760	-2.4	-.7
y Folio Prudent	9.64	-.80	-.0780	-1.3	+2.5
y Folio Rev Fixe	10.35	+.52	+.0540	+.3	+6.5
y Folio Energique	7.90	-4.82	-.4000	-5.8	-6.9
y Folio Equilibre	9.22	-2.55	-.2410	-3.0	+.4
y Gr Eur (SC)	7.07	-7.81	-.5990	-3.7	-14.4
y Ind Emerg (G)	9.41	-6.78	-.6840	-4.3	+5.9
y Intl Act (T)	8.48	-5.89	-.5310	-5.5	-3.5
y Mar Nou (SC)	8.32	-5.53	-.4870	-8.2	+.4
y Met Prec (MX)	8.56	-12.17	-1.1860	-9.7	+80.7
y Oblig Soc (G)	10.29	-.05	-.0050	-.1	+7.2
y Oblig can (L)	10.30	+.73	+.0750	+.4	+6.7
y ObligAction (G)	8.47	-3.68	-.3240	-3.5	-1.0
y Pacifique (SC)	5.82	-3.96	-.2400	-3.9	-18.6
y Ress Nat (MX)	9.86	-7.75	-.8280	-6.9	+32.0
y Rev Plus (L)	11.16	-.66	-.0740	-.7	+7.0
y Revenu (MX)	6.14	+.57	+.0350	+.3	+6.5
y Sc Amér (L)	5.04	-5.62	-.3010	-12.8	-27.7
y Sc Cr Can (L)	5.06	-5.53	-.2960	-9.6	-21.3
y Sc Can MC (G)	8.24	-7.74	-.6910	-4.9	+1.9
y E-U (SC)	6.47	-2.07	-.1370	-6.8	-19.1
y Eq Can (MX)	9.12	-3.12	-.2940	-3.8	-1.3
y Ethique (G)	7.93	-5.49	-.4600	-5.4	-2.4
FONDS R					
y Act Cn Pt Cap	17.04	-7.48	-1.3780	-3.1	+21.4
y Act. Mondiales	11.13	-3.81	-.4411	-4.3	-15.1
y Actions Cdn	9.08	-6.91	-.6738	-8.5	-14.7
y Amer RER	5.20	-1.93	-.1022	-7.6	-23.9
y Américain	5.39	-1.90	-.1045	-7.6	-22.7
y Asie	6.05	-4.12	-.2601	-5.8	-13.1
y Asie RER	6.38	-4.14	-.2758	-5.8	-14.6
y Dividendes	15.77	-2.61	-.4221	-.9	+10.2
y Entr Dom Can	7.90	-5.74	-.4805	-5.2	-5.4
y Entr Domin RER	6.34	-3.65	-.2405	-4.5	-15.4
y Entr Dominant	6.20	-3.64	-.2239	-4.4	-14.5
y Europe	5.57	-8.47	-.5152	-3.9	-10.1
y Europe RER	5.78	-8.49	-.5360	-4.0	-11.2
y Lev Cap Hold	90.46	+1.11	+.9934	-3.3	NA
y Monthly Inc Bal	9.03	-2.54	-.2350	-2.8	+.4
y ObliNA Haut Rend	8.61	+.60	+.0512	-3.6	-5.7
y Obligations	11.79	+.52	+.0374	+.4	+6.3
y Tech-Media	2.30	-9.51	-.2313	-12.9	-41.3
y Techno-Med RER	2.34	-9.54	-.2462	-12.9	-42.0
y Vie & Sante	8.71	-1.82	-.1614	-2.7	-6.4
y Vie & Sante RER	8.01	-1.83	-.1492	-2.7	-7.4
y

Le Royaume-Uni est le deuxième partenaire commercial du Québec

MARIE TISON
Londres (PC)

Les relations entre Québec et Paris ont souvent les manchettes, mais bien peu parlent des relations avec Londres.

Pourtant, le Royaume-Uni est le deuxième partenaire commercial du Québec, après les États-Unis, bien sûr, mais avant la France et l'Allemagne, et bien avant le Mexique, un signataire de l'Accord de libre-échange nord-américain.

«La presse est fascinée par la relation politique privilégiée entre le Québec et la France, a déclaré le délégué général du Québec à Londres, Daniel Audet, au cours d'une entrevue à Londres. C'est pour cela que les gens supposent que la France est notre deuxième partenaire commercial.»

En 2001, les échanges commerciaux entre le Québec et les États-Unis ont atteint environ 81 milliards $. Les échanges commerciaux avec le Royaume-Uni ont été beaucoup moins élevés, soit 7,9 milliards $, mais c'est tout de même deux fois plus que les échanges commerciaux avec la France, soit 3,4 milliards $.

«Le commerce a toujours été plus qu'une question de langue», a commenté la consule générale de Royaume-Uni à Montréal, Sarah Gillett.

Quant aux échanges commerciaux entre le Québec et le Mexique, ils ne représentent que l'équivalent de l'augmentation annuelle moyenne du commerce Québec-Royaume-Uni.

M. Audet a indiqué que l'importance des échanges commerciaux entre le Québec et le Royaume-Uni pouvait s'expliquer en partie par des raisons historiques. Ainsi, après la conquête, les liens commerciaux avec la France se sont brisés et les anglophones ont dominé la scène commerciale québécoise jusque dans les années 1970.

Il y a aussi des raisons économiques.

«Il y a une certaine complémentarité entre les économies du Québec et du Royaume-Uni, a déclaré le délégué. Dans les deux cas, notamment, il y a beaucoup de dynamisme au chapitre de l'aéronautique et des télécommunications.»

Cette importance du commerce au niveau des télécommunications a d'ailleurs contribué à une diminution des échanges commerciaux entre le Québec et le Royaume-Uni en 2001 par rapport à l'année précédente. En 2000, ces échanges avaient atteint près de 9,4 milliards $.

Jusqu'en 2001, les échanges commerciaux entre les deux entités augmentaient en moyenne de 15 à 20 pour cent par année.

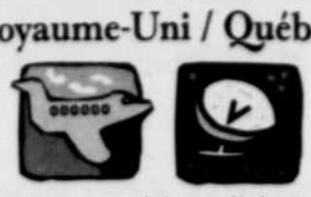
L'importance des échanges entre le Québec et le Royaume-Uni s'explique aussi par le pétrole, une composante majeure de ce commerce. Ainsi, en 2001, le pétrole a représenté plus de 59 pour cent des importations québécoises en provenance du Royaume-Uni.

Le pétrole de la Mer du Nord contribue aussi au déficit commercial du Québec avec le Royaume-Uni: en 2001, les exportations du Québec dans ce pays n'ont atteint que 1,7 milliard $, alors que les importations en provenance du Royaume-Uni ont dépassé 6,2 milliards $.

«Si on enlève le pétrole, le déséquilibre est moins élevé», a soutenu M. Audet.

À la mesure de ses moyens, la délégation du Québec à Londres tente de venir en aide aux exportateurs québécois avec divers services techniques, données, documents et bons conseils.

Royaume-Uni / Québec



Principaux produits québécois exportés au royaume-Uni

	en M$	% / total export.
Avions complet	393,7	23,6
Équip. et mat. de télécomm.	233,2	14,0
Instrum. labo médic., optique	180,4	10,8
Papier journal	145,3	8,7
Pièces d'avions sauf moteurs	110,6	6,6

Source: PC PC

«On ne fait pas les choses n'importe comment ici, il y a des règles, a déclaré le délégué. Nous essayons de les expliquer.»

Ainsi, la familiarité nord-américaine n'est pas vraiment de mise et il faut se préparer à un rythme un peu moins effréné qu'aux Etats-Unis.
Le consulat général du Royaume-Uni à Montréal accomplit un travail semblable de l'autre côté de l'Atlantique. ●

Les deux paliers collaborent à la recherche d'investisseurs

MARIE TISON
Londres (PC)

Les représentants du Québec et du Canada à Londres travaillent main dans la main lorsqu'il est question d'attirer des investissements britanniques dans la province.

«Nous travaillons étroitement avec le haut-commissariat du Canada», a affirmé le délégué général du Québec à Londres, Daniel Audet, au cours d'une entrevue dans la capitale britannique.

Le conseiller en commerce, investissement et technologie du haut-commissariat, Michel Têtu, a expliqué qu'avant l'attaquer un dossier, les représentants du Québec et du Canada se consultaient pour voir qui était le mieux placé pour agir.

Il a tenu à souligner l'efficacité de la stratégie de recherche d'investissements mise en place par le gouvernement du Québec, et notamment le rôle joué par des organismes gouvernementaux comme la Société générale de financement du Québec (SGF) et Investissement-Québec.

«Le rôle que joue la SGF comme partenaire dans l'établissement des entreprises étrangères, c'est très original, c'est brillant», a soutenu M. Têtu au cours d'une rencontre à Londres.

Il a aussi souligné la présence d'organisations comme le Fonds de solidarité FTQ.

«Il y a toujours des partenaires disponibles, a-t-il déclaré. Ca crée un climat d'accueil extrêmement favorable, c'est une stratégie qui joue très bien à l'étranger.»

Le président de Finition de Métal National (NMF), David Cook, a justement bénéficié de la structure d'accueil québécoise pour transférer du Royaume-Uni à Saint-Janvier son entreprise de fabrication d'ailes d'avions.

Bombardier, un des importants clients de NMF, avait incité l'entreprise britannique à s'établir au Québec et l'avait présentée à la Société de développement industriel, le prédécesseur d'Investissement-Québec.

Les choses n'ont pas traîné: avec l'aide de Québec et d'un financement fédéral, NMF s'est installée dans la région de Mirabel en 1991. Elle y compte maintenant 300 employés.

«C'est extraordinaire d'être dans un environnement gouvernemental qui s'intéresse à notre industrie, a déclaré M. Cook au cours d'une entrevue téléphonique. Ca a été bon pour nous et nous avons pu aider Bombardier à épargner beaucoup d'argent. C'est un gain pour tout le monde.»

Le président de l'entreprise de conception de jeux vidéo DC Studio, Mark Greenshields, a bénéficié pour sa part des avantages de la Cité du multimédia, après avoir rencontré un représentant d'Investissement-Québec lors d'une foire commerciale à Londres.

Il a cependant éprouvé quelques difficultés, avec la langue française d'abord, mais aussi avec le monde bureaucratique.

«Mon français n'est pas très bon et implanter une entreprise au Québec implique beaucoup de discussions avec des représentants gouvernementaux en français», a-t-il déclaré en entrevue téléphonique.

Il a ajouté qu'il n'avait pas été facile de trouver l'assistance à laquelle il avait droit et que le tout prenait bien plus de temps que prévu. Il a cependant affirmé que le jeu en valait la chandelle. ●

Fonds communs de placement (Suite)

onds	VANPA	chg.%	chg.$	1m %	1 an %
Actions NL	5.60	-6.62	-.3973	-6.4	-13.1
Asie Pacifique	3.03	-4.51	-.1434	-5.3	-3.2
Avantage cdn	10.23	-8.63	-.9665	-5.4	+1.9
y Boomernomics					
dD	8.47	-4.18	-.3692	-6.1	NA
Croi Euro Fid	6.39	-8.30	-.5783	-5.7	-12.3
Diversifié	19.64	-2.68	-.5407	-2.3	+3.1
Diversifié NL	7.72	-3.27	-.2605	-3.2	-5.2
Diversifié opp	11.45	-4.18	-.4991	-4.1	+1.3
Diversifié sécu	11.54	-1.26	-.1468	-.9	+4.4
Dividendes	13.64	-3.83	-.5438	-3.4	+8.2
Expans cdn Fid	11.56	-5.19	-.6333	-4.5	-3.3
Fid Front. Nord	11.92	-5.05	-.6337	-4.3	-4.5
Hypothèques	16.18	+.54	+.0863	+.5	+4.9
Ind améri DAQ	3.30	-8.54	-.3081	-14.1	-44.4
Indiciel Can	9.07	-6.44	-.6242	-6.1	NA
Indiciel améri	8.51	-2.77	-.2425	-8.2	-20.4
Indiciel intl	6.32	-6.45	-.4352	-4.4	-13.4
Marché monétair	14.93	+.02	+.0037	+.1	+1.8
Marchés émer	7.23	-5.16	-.3935	-7.0	-1.9
Multigest Act	6.87	-5.54	-.4032	-5.8	-9.4
Multigest audo	7.13	-5.32	-.4005	-5.6	-9.2
Multigest dv op	7.61	-4.52	-.3598	-4.7	-7.1
Oblig Bissett	11.33	+.86	+.0970	+.8	+7.1
Oblig mondial	9.87	+2.17	+.2099	+3.6	+11.8
Obligations	17.70	+.74	+.1308	+.9	+8.0
Obligations s2	11.96	+.73	+.0868	+.7	+7.7
Revenu	12.04	+.53	+.0640	+.5	+5.3
Rép Act cdn Fid	9.13	-2.99	-.2811	-2.7	-1.1
Sns Snt Md (T)	9.29	-.36	-.0337	-7.7	NA
Sv Fin Mnd (Cl)	8.67	-6.57	-.6092	-6.3	NA
Sélect cdn	11.98	-5.66	-.7189	-5.0	-.0
Tec mond (ABN)	6.72	-10.83	-.8165	-15.0	NA
INDUST-ALL REER					
IA Diploma REEE	7.91	-2.56	-.2076	-3.6	-7.1
IAP DiplomaREEE	7.91	-2.56	-.2076	-3.6	-7.1
GI (G-W)					
IG/GWL Act Can	11.01	-4.86	-.5629	-5.7	-1.6
IG/GWL Cr Amér	10.40	-1.42	-.1508	-7.7	-9.5
IG/GWL Div	11.59	-2.20	-.2609	-3.8	+.9
IG/GWL Entr Can	7.39	-3.22	-.2455	-7.8	-15.1
IG/GWL Global	9.05	-4.38	-.4146	-5.6	-10.3
IG/GWL MM	11.11	+.01	+.0012	+.1	+1.6
IG/GWL Obl Gouv	11.60	+.46	+.0530	+.9	+7.1
IG/GWL Sép Equ	10.85	-2.94	-.3290	-3.4	+1.5
IOF FORESTERS (n)					
Actions	52.71	-4.37	-2.4111	-6.5	-6.8
Équilibré	31.37	-1.75	-.5578	-3.6	-1.8
MM	19.28	+.25	+.0480	+.2	+2.2
Obligations	28.90	+1.37	+.3897	+.9	+7.7
LONDON LIFE FF (n)					
Act Intl (MF)	8.36	-6.00	-.5340	-4.7	NA
Act Etrang (MF)	9.65	-.48	-.0468	-6.3	NA
Advanced Pr	10.05	-3.62	-.3773	-4.0	-3.0
Aggressive Pr	10.22	-4.74	-.5089	-5.6	-2.5
Amer Equ (J)	8.21	-4.67	-.4019	-10.3	-36.3
Amer Gr (AGF)	6.29	-4.09	-.2679	-8.2	-24.9
Asian Gr (AGF)	12.35	-6.47	-.8543	-5.4	-8.4
Bal Growth (L)	9.21	-3.70	-.3538	-5.3	-4.3
Balanced (BG)	10.47	-2.26	-.2417	-3.7	-.3
Balanced (S)	9.38	-3.09	-.2993	-3.5	-3.2
Balanced Pr	10.64	-2.51	-.2741	-3.5	-.3
Bond (L)	222.64	+.74	+1.6273	+.5	+7.1
Cdn Bal (MX)	11.04	-3.13	-.3563	-3.8	-1.6
Cdn Eq Gro (MX)	8.43	-5.32	-.4733	-5.7	-3.6
Cdn Equity (G)	10.17	-6.06	-.6557	-4.9	-4.2
Cdn Equity (L)	321.14	-6.59	-22.650		
			9	-6.2	-7.2
Cdn Opp (MF)	10.48	-5.18	-.5728	-8.3	-15.3
Conserv Pr	11.50	-.57	-.0655	-.6	+4.4
Diversified (L)	170.99	-3.14	-5.5388	-3.4	-3.0
Dividend (L)	13.75	-5.56	-.8090	-4.5	+6.3
Dividend (MX)	13.36	-4.19	-.5848	-3.7	+4.6
Equity (MF)	11.25	-2.32	-.2670	-4.6	+4.1
Equity (S)	8.71	-5.47	-.5038	-5.0	-6.9
Equity Bond (G)	10.13	-3.86	-.4069	-3.6	-3.9
Euro Equ (S)	6.68	-6.80	-.4872	-4.5	-10.7
Global Equ (J)	7.72	-4.53	-.3665	-7.3	-24.0
Global Equ (L)	7.72	-5.43	-.4433	-5.9	-13.5
Gov Bond (G)	11.78	+.60	+.0707	+.6	+6.0
Gro & Inc (AGF)	10.48	-2.21	-.2366	-2.3	-1.6
Gro & Inc (MF)	11.50	-1.23	-.1436	-4.0	+5.2
Gro Equ (AGF)	9.52	-7.08	-.7254	-5.4	+3.1
Gro Equ (L)	9.36	-6.20	-.6188	-7.0	-6.2
Income (L)	12.56	-.79	-.1005	-.8	+7.3
Income (MF)	12.12	-1.43	-.1755	-1.4	+6.0
Income (MX)	11.17	+.56	+.0623	+.3	+6.4
Intl Equity(JF)	11.48	-7.10	-.8781	-3.7	-4.2
Larger Co (MF)	9.93	-4.97	-.5192	-6.7	-3.3
MMF (L)	21.72	+.06	+.0121	+.1	+2.2
Mid Cap Cdn (G)	11.80	-8.14	-1.0456	-4.7	+.6
Moderate Pr	11.46	-1.21	-.1400	-1.8	+3.0
Mortgage (L)	161.85	+.30	+.4787	+.3	+5.3
NA Bal (L)	9.35	-2.87	-.2766	-3.9	-4.7
NA Equity (BG)	10.31	-4.85	-.5259	-5.9	-3.2
Nat Res (MX)	14.12	-7.76	-1.1876	-6.9	+31.1
Pet Entr (MF)	10.92	-3.13	-.3531	-4.7	NA
Pr Act Can	9.16	-5.42	-.5248	-6.3	NA
Pr Act Mond	8.23	-4.21	-.3616	-6.8	NA
Pr Revenu Fixe	10.09	+.57	+.0576	+.3	NA
Prec Metal (MX)	14.25	-12.25	-1.9891	-9.6	+79.8
Real Estate (G)	12.81	+.01	+.0014	+.2	+6.0
Sci & Tech (G)	6.95	-6.45	-.4790	-10.7	NA
Sect Cro Amér	6.29	-5.31	-.3530	-12.8	NA
Sect Cro Can	7.61	-6.07	-.4922	-10.2	NA
US Equity (L)	23.05	-3.58	-.8557	-8.7	-22.2
Équilibre (MF)	9.99	-1.51	-.1536	-2.6	NA
Éthique (G)	9.62	-5.68	-.5791	-5.7	NA
MACKCUNDDIST GW					
Cdl Dr can eqil	6.09	-2.82	-.1766	-3.8	+3.4
Cdl Dr val	6.34	-4.61	-.3060	-9.3	-4.3
CdlDrcan Séc	5.81	-5.39	-.3306	-4.9	+3.5
MACK DIST GW					
Avant Rende	5.05	-.40	-.0202	-1.6	+1.2
Dist Hypoth	5.83	+.28	+.0163	+.4	+4.7

onds	VANPA	chg.%	chg.$	1m %	1 an %
y Dist Oblig	5.69	+.58	+.0327	+.3	+5.4
y Dist rev	6.02	-1.46	-.0890	-1.5	+6.5
y Dt crois	5.73	-7.99	-.4981	-7.8	+23.9
y Équilibre	5.72	-2.08	-.1219	-2.8	+2.8
DISTIVYMACK - GW					
y Ivy Dt Canadien	5.82	-2.30	-.1368	-4.5	+4.5
y Ivy Dt Entrepr	6.20	-3.13	-.2003	-4.6	+11.0
y Ivy Dt act étru	5.55	-.52	-.0288	-6.2	+2.9
y Ivy DtCrRevenu	5.89	-1.19	-.0711	-4.0	+5.3
MACK-MAXXUM SEG					
y Cdn Value	5.03	-4.76	-.2515	-6.7	-2.5
y Div Growth Seg	6.09	-4.64	-.2964	-5.7	+2.3
y Dt retraite	5.46	-3.38	-.1908	-4.6	-.2
MACKSTAR DIST GW					
y Dt NE cr LT	4.54	-2.75	-.1285	-3.9	-5.4
y Dt NE cr M.act	4.94	-2.62	-.1331	-4.3	-5.2
y Dt NE rev cr pr	5.33	-.71	-.0384	-2.3	+2.6
y Dt NE éq cr rv	4.91	-1.69	-.0842	-2.8	+.5
y Dt en cr M.act	3.57	-3.95	-.1468	-6.5	-11.5
y Dt en cr max LT	4.23	-2.71	-.1179	-4.5	-7.5
y Dt en rev cr pr	4.81	-.86	-.0416	-2.3	+.6
y Dt en éq cr rv	4.96	-1.33	-.0667	-2.9	+.3
y Dt enr cr LT	4.41	-2.32	-.1048	-3.9	-3.5
MACKDISTUNIV GW					
y Gest Sel Cda	4.35	-4.96	-.2267	-5.7	-5.8
y Un Dt can crois	5.47	-2.70	-.1518	-5.0	+.7
y Un Dt can équil	5.46	-.37	-.0200	-2.3	+.4
y Un Dt eurocrimv	3.71	-5.28	-.2066	-5.5	+.0
y Un Dtmd str obl	5.50	+2.33	+.1251	+4.3	+13.0
y Un Dtmdcr REER	3.04	-5.07	-.1623	-6.5	-17.5
y Un Dtmdrev REER	5.69	+.99	+.0559	+2.1	+8.8
y Un Dtmdéq REER	3.99	-2.52	-.1029	-3.2	-7.5
y Unv Dt Avenir	4.14	-5.22	-.2280	-8.4	-15.0
y Unv Dt gest sél	3.27	-4.47	-.1533	-7.5	-17.2
y Unv Intl Act	3.75	-5.88	-.2344	-4.5	-13.5
y Unv US Bl Chip	3.01	-2.54	-.0784	-6.9	-19.9
FPG P MANUVIE					
y AIM CPrCl GtFe	9.20	-5.25	-.5100	-4.2	-7.2
y E&P Act Intl(S)	7.94	-5.02	-.4200	-6.3	NA
y E&P Growth Opp	9.24	-7.14	-.7100	NA	NA
y E&P Total Equ	9.50	-5.09	-.5100	NA	NA
y FPG EtEq(MB)	9.69	-3.20	-.3200	NA	NA
y FPG G CC Fdlt	11.81	-6.86	-.8700	-7.1	-2.4
y FPG P AA Ind	6.47	-3.14	-.2100	-8.1	-21.0
y FPG P AC AGF	11.72	-4.72	-.5800	-5.9	-6.5
y FPG P AC Ind	8.81	-6.67	-.6300	-6.7	-9.4
y FPG P AC Scep	9.23	-5.43	-.5300	-5.0	-4.1
y FPG P AQ E&P	9.07	-4.43	-.4200	-5.4	-9.2
y FPG P Ass Dynam	10.00	-3.47	-.3600	-3.9	-.0
y FPG P CA E&P	6.63	-2.21	-.1500	-8.5	-21.1
y FPG P CA Fdlt	6.48	-4.00	-.2700	-8.3	-16.5
y FPG P CCS Tri	12.32	-4.42	-.5700	-5.4	+2.4
y FPG P CE Sce	9.21	-3.26	-.3100	-3.8	-4.7
y FPG P CM Renais	6.17	-5.95	-.3900	-8.0	-25.5
y FPG P CRA Tal	9.45	-4.06	-.4000	-4.7	-3.5
y FPG P CSI Tri	12.49	-1.34	-.1700	-6.0	+5.0
y FPG P Can PC	10.02	-6.79	-.7300	-2.2	NA
y FPG P Cr Eu Fd	6.82	-8.21	-.6100	-5.7	-13.0
y FPG P CrAm AGF	5.68	-4.05	-.2400	-7.9	-25.3
y FPG P EC (Sea)	9.12	-2.77	-.2600	-4.9	NA
y FPG P FN Fdlt	11.64	-5.06	-.6200	-4.3	-5.0
y FPG P Hor Cl	12.92	-2.56	-.3400	-2.4	+5.6
y FPG P Ind RER	6.74	-2.88	-.2000	-8.2	-20.9
y FPG P MOG AGF	10.93	+1.77	+.1900	+2.9	+13.6
y FPG P MonR BPI	6.57	-4.92	-.3400	-7.3	-19.8
y FPG P OC AGF	11.01	+.73	+.0800	+.6	+5.2
y FPG P OC Fdlt	11.47	-.79	+.0900	+.6	+8.0
y FPG P ObM Dyn	9.65	+2.12	+.2000	+3.7	+11.9
y FPG P ObMond(O)	11.71	+1.56	+.1800	+3.3	NA
y FPG P PI Fdlt	7.35	-4.92	-.3800	-6.6	-14.1
y FPG P RA Aud	9.93	-5.88	-.6200	-5.5	-4.7
y FPG P RA Cr	9.96	-4.60	-.4800	-4.4	-3.3
y FPG P RA Mod	10.13	-2.13	-.2200	-2.3	-.5
y FPG P RA Séc	10.51	-.85	-.0900	-1.3	+.8
y FPG P RA Equ	10.07	-3.27	-.3400	-3.5	-2.1
y FPG P RAC Fdlt	10.81	-3.05	-.3400	-2.8	-1.2
y FPG P RM E&P	11.36	-2.82	-.3300	+.9	NA
y FPG P RS E&P	9.99	-6.72	-.7200	-7.6	-14.5
y FPG P Rev Talv	11.56	+.43	+.0500	+.4	+5.5
y FPG P TRE AGF	11.09	+.27	+.0300	+.6	+4.5
y FPG P VAB Ben	8.72	-5.11	-.4700	-9.3	-11.4
y FPG P VISér E&P	7.94	-5.59	-.4700	-6.4	NA
y FPG P Ca éq AGF	10.97	-2.23	-.2500	-2.3	-2.1
y FPG P cr canRen	8.28	-5.26	-.4600	-6.6	-16.5
y FPG P cro AIM	6.67	-5.79	-.4100	-11.2	-29.9
y FPG P div AGF	9.55	-5.16	-.5200	-5.0	-4.7
y FPG P éq int Cl	8.48	-3.20	-.2800	-3.8	NA
y FPG P EqS Tri	10.94	-3.78	-.4300	-6.2	+.9
y FPG P Equ E&P	8.53	-2.51	-.2200	-3.7	-5.0
y FPG PA US Tal	6.93	-1.14	-.0800	-9.1	-18.0
y FPG Pr M NL E&P	11.15	+.09	+.0100	+.1	+1.9
y FPG PrspMon E&P	11.12	unch	unch	+.1	+1.9
y FPGP ActIntl(T)	8.24	-7.21	-.6400	-5.7	NA
y FPGP CrDiv Dnmq	11.21	-4.84	-.5700	-4.6	-2.6
y FPGP RevCrHarCl	12.13	-1.54	-.1900	-1.5	+7.2
y FPGPMon Mul E&P	7.22	-3.60	-.2700	-7.1	NA
y FPGPéqCanRen	11.10	-1.60	-.1800	-2.6	+1.9
y FPGe Ach Per	10.03	unch	unch	+.1	NA
y FPGePrCrGtFs	8.26	-3.95	-.3400	NA	NA
y FPGp can FC SN	10.56	-4.35	-.4800	-5.6	-10.4
y FPGp can FC SN	10.67	-4.30	-.4800	-5.6	-10.4
y FPGPFGP mndl Cl	7.19	-4.89	-.3700	-7.2	-21.7
y Rép Mond Fid	9.66	-2.91	-.2900	NA	NA
y US Equity (Sea)	9.34	-4.79	-.4700	NA	NA
y Éq Can AIM	9.68	-3.30	-.3300	NA	NA
MANULIFE GIF					
y American Eq Ind	8.44	-2.54	-.2200	-8.2	-21.6
y CanPerCap (Sax)	9.39	-6.85	-.6900	NA	NA
y E&P Act Intl(S)	9.68	-4.91	-.5000	NA	NA
y E&P Growth Opp	9.24	-7.14	-.7100	NA	NA
y E&P Total Equ	9.50	-5.09	-.5100	NA	NA
y Er Eq (MB)	9.69	-3.20	-.3200	NA	NA
y FGP CD Dyn	10.88	-4.90	-.5600	-4.6	-2.6
y FPG AA ind	9.11	-3.09	-.2900	-8.0	-21.0
y FPG AC AGF	10.52	-4.71	-.5200	-5.9	-6.5
y FPG AC ind	9.12	-6.65	-.6500	-6.7	-9.4
y FPG AQ E&P	9.21	-4.46	-.4300	-5.3	-9.2
y FPG AUS VL Talv	9.26	-1.07	-.1000	-9.1	-18.1
y FPG Act E&P	7.52	-5.65	-.4500	-7.6	-17.2
y FPG Actint(T)	8.23	-7.33	-.6500	-5.8	NA
y FPG CA E&P	8.87	-2.10	-.1900	-8.5	-21.2
y FPG CCS Tri	11.87	-4.35	-.5400	-5.4	+2.4
y FPG CRA Talv	10.45	-4.04	-.4400	-4.7	-3.5
y FPG CSI Tri	14.53	-1.36	-.2000	-6.0	+5.0
y FPG Cr am Fid	10.25	-3.94	-.4200	-8.3	-16.6
y FPG CrEur Fid	5.94	-8.33	-.5400	-5.7	-13.0
y FPG EC (Sea)	9.12	-2.77	-.2600	-4.9	NA
y FPG FrNord Fid	14.50	-5.04	-.7700	-4.3	-5.0
y FPG GrCpCa Fid	10.68	-6.89	-.7900	-7.1	-2.4
y FPG Harbour Cl	13.45	-2.54	-.3500	-2.4	+5.6
y FPG MOG AGF	13.23	+1.77	+.2300	+2.9	+13.7
y FPG Mon Mul E&P	7.23	-3.60	-.2700	-7.0	NA
y FPG MonRel BPI	5.29	-4.86	-.2700	-7.3	-19.8
y FPG Mont E&P	11.71	unch	unch	+.1	+1.9
y FPG OC Fdlt	13.17	+.77	+.1000	+.4	+6.8
y FPG Ob mon Dyn	10.03	+2.14	+.2100	+3.7	+11.9
y FPG ObMond(O)	11.76	+1.64	+.1900	+3.3	NA
y FPG Obl can AGF	12.80	+.71	+.0900	+.6	+5.2
y FPG PI Fid	11.18	-4.93	-.5800	-6.6	-14.1
y FPG RA Aud	8.45	-5.80	-.5200	-5.5	NA
y FPG RA Cr	9.52	-4.61	-.4600	-4.4	-3.3
y FPG RA Modr	9.93	-2.07	-.2100	-2.3	-.5
y FPG RA Séc	9.88	-.90	-.0900	-1.3	NA
y FPG RAC Fid	14.04	-2.97	-.4300	-2.8	-1.2
y FPG RC HCI	12.13	-1.54	-.1900	-1.5	+7.2
y FPG RM E&P	11.36	-2.82	-.3300	+.9	NA
y FPG RS E&P	7.68	-6.68	-.5500	-7.6	NA
y FPG Rev Talvest	11.98	+.42	+.0500	+.4	+5.5
y FPG VISér E&P	7.93	-5.60	-.4700	-6.4	NA
y FPG assoc Dyn	10.47	-3.50	-.3800	-3.9	-.0
y FPG can FC SN	10.47	-4.38	-.4800	-5.6	-10.4
y FPG can TRL AGF	11.66	+.34	+.0400	+.6	+4.5
y FPG can equ AGF	11.09	-2.20	-.2500	-2.3	-2.1
y FPG cr amér AGF	11.11	-3.98	-.4600	-7.9	-25.4
y FPG cr can AIM	10.87	-5.37	-.6100	-4.2	-7.2
y FPG cro AIM	8.66	-5.77	-.5300	-11.2	-29.9
y FPG div can AGF	9.96	-5.14	-.5400	-5.0	-4.7
y FPG for cap SN	11.22	-4.35	-.5100	-5.6	-10.4
y FPG ind RER	5.85	-2.99	-.1800	-8.2	-20.9
y FPG mndl Cl	5.91	-4.83	-.3000	-7.2	-21.7
y FPG mon NL E&P	11.77	+.09	+.0100	+.1	+1.9
y FPG répAcEqu	9.67	-3.20	-.3200	-3.4	-2.1

Fonds	VANPA	chg.%	chg.$	1m %	1 an %
y FPG éq int Cl	8.47	-3.31	-.2900	-3.8	NA
y FPG équ sel Tri	11.49	-3.77	-.4500	-6.2	+.9
y FPe equ E&P	8.62	-2.60	-.2300	-3.7	-5.0
y Pt Cr Gst Fs	9.57	-3.92	-.3900	NA	NA
y Rep Md Fid	9.65	-3.02	-.3000	NA	NA
y TSE Equity Ind	8.94	-6.39	-.6100	-6.3	-10.7
y US Equity (Sea)	9.34	-4.79	-.4700	NA	NA
y Equil Can AIM	9.68	-3.30	-.3300	NA	NA
MANULIFE GIF 2					
y AIC Avant II	7.48	-4.35	-.3400	-7.7	NA
y Cible Am AIC	9.29	-.43	-.0400	-.5	NA
y CrMoyCpAmr AIM	5.80	-5.69	-.3500	-11.1	-29.6
y E&P Act Intl(S)	7.96	-5.01	-.4200	-6.2	NA
y E&P Growth Opp	9.24	-7.23	-.7200	NA	NA
y E&P Total Equ	9.50	-5.09	-.5100	NA	NA
y FPG 2CnReActTal	8.77	-4.05	-.3700	-4.7	-3.1
y FPG S2 AA BPI	5.91	-2.15	-.1300	-7.4	-20.1
y FPG S2 AM E&P	5.90	-2.16	-.1300	-7.8	-26.2
y FPG S2 Ach Pér	10.04	unch	unch	+.1	NA
y FPG S2 ActAmérInd	6.67	-3.05	-.2100	-8.0	-20.5
y FPG S2 ActUSVLTal	7.24	-1.09	-.0800	-9.1	-17.6
y FPG S2 Sea)	9.35	-4.69	-.4600	NA	NA
MANULIFE GIF E2					
y AIC Avant II	7.48	-4.35	-.3400	-7.7	NA
y AIM FPG P S2 CC	7.56	-5.14	-.4100	-4.2	-6.7
y Cible Am AIC	9.29	-.43	-.0400	-.5	NA
y E&P Act Intl(S)	7.96	-5.01	-.4200	-6.2	NA
y E&P Growth Opp	9.24	-7.23	-.7200	NA	NA
y E&P Total Equ	9.50	-5.09	-.5100	NA	NA
y Equ sel Tri	9.55	-3.73	-.3700	NA	NA
y FPG P S2 AA BPI	5.91	-2.15	-.1300	-7.4	-20.1
y FPG P S2 AC AGF	8.06	-4.73	-.4000	-5.9	-5.9
y FPG P S2 AC BPI	6.01	-4.91	-.3100	-7.3	-19.4
y FPG P S2 AC Ind	7.13	-6.68	-.5100	-6.7	-8.8
y FPG P S2 AM Cl	5.92	-4.82	-.3000	-7.2	-21.3
y FPG P S2 AM E&P	5.90	-2.16	-.1300	-7.8	-26.2
y FPG P S2 AQ E&P	7.84	-4.51	-.3700	-5.3	-8.6
y FPG P S2 Am AGF	5.90	-3.91	-.2400	-7.9	-25.0
y FPG P S2 CA E&P	6.88	-2.13	-.1500	-8.5	-20.7
y FPG P S2 CA Fid	6.91	-4.03	-.2900	-8.2	-16.1
y FPG P S2 CP AIM	8.96	-5.29	-.5000	-5.2	+1.2
y FPG P S2 EC AIM	8.62	-3.36	-.3000	-2.3	-

VOITURES ANCIENNES

Voir du pays en vieille auto

Au volant de la Rambler Marlin 1965

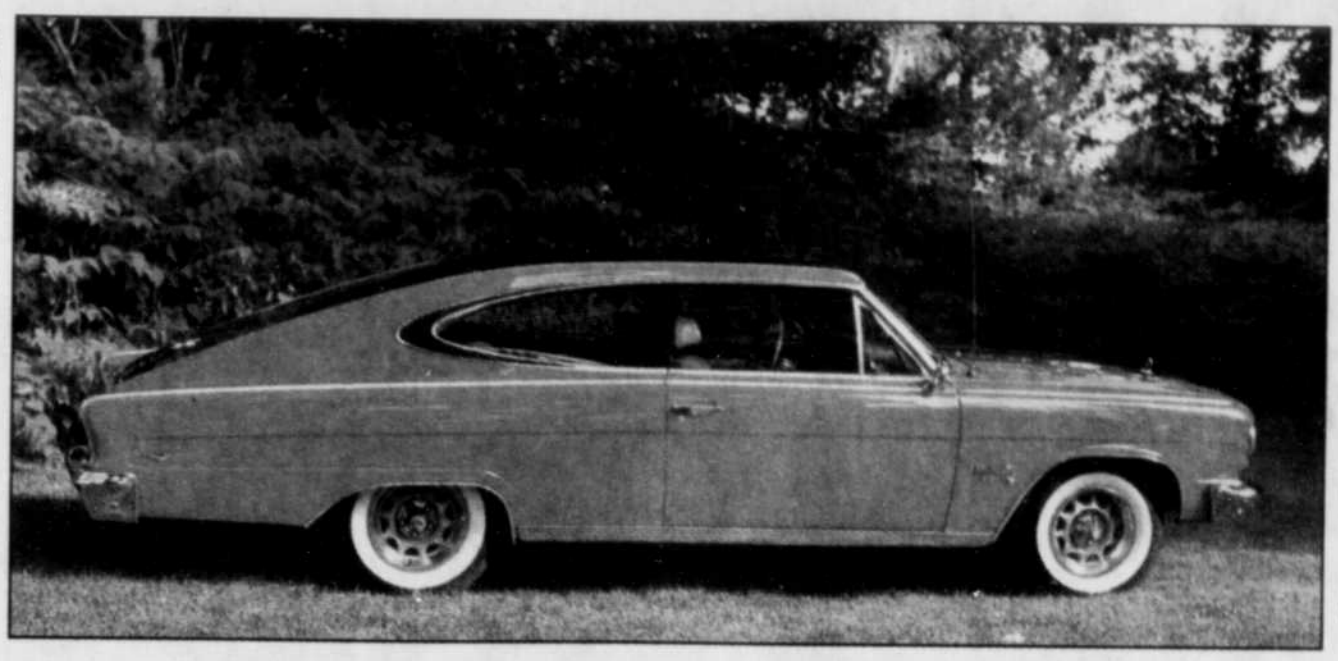
Jacques Déry, de Sainte-Foy, parle avec beaucoup d'affection de ses «vieux chars» et n'hésite pas à les utiliser sur de longs trajets. En août 1999, il a visité la Nouvelle-Écosse avec sa Frazer 1949. Sa Graham 1939 l'a conduit en Louisiane et sa Rambler Marlin 1965 lui a permis d'atteindre Vancouver.

De toutes ses voitures, une seule lui a donné des sueurs froides et l'a conduit tout droit à la porte d'un cimetière, au sens propre du terme. C'est la Marlin. Laissons-le raconter cette mésaventure survenue en 1996.

«Je descendais la célèbre côte des Éboulements lorsque les freins ont lâché. Je suivais une voiture et arrivé à 5 pieds (1,5 m) de son support à bicyclettes, je me suis lancé dans le canal pour éviter une catastrophe. J'ai heurté une roche. L'auto a dû lever d'environ 2 pieds (0,5 m). Je me suis arrêté contre un pilier du cimetière, dans le bas de la petite côte.»

Le résultat: une suspension amochée, un pare-chocs à refaire et une calandre endommagée. Tout cela à cause d'une fuite dans la canalisation avant du système de freinage. Un mécanicien avait remplacé la partie arrière et avait assuré à M. Déry que l'avant était en parfait état..;

Plus aucune trace de l'accident n'était apparente lorsqu'il a exposé sa Marlin au parc de la chute Montmorency, à Beauport, en août 1999.



La Rambler Marlin 1965 a été conçue pour concurrencer la Mustang de Ford.

Cette «orpheline» attire aussitôt l'attention par son style différent, la position des chromes et le contraste des couleurs rouge et noir.

Une orpheline, c'est une voiture plus rare, moins connue et moins recherchée des collectionneurs.

La Marlin a fait ses débuts en février 1965. American Motors répliquait ainsi à la Mustang et à la Barracuda. C'était en fait une Rambler Classie à laquelle on avait greffé un toit de type *fastback*.

Elle pouvait accueillir six passagers contre quatre dans la Mustang.

Cet argument de vente n'a pas eu beaucoup d'impact lorsqu'on constate le succès de la Mustang comparativement à celui de la Marlin: AMC a produit seulement 10 327 Marlin.

La version de M. Déry est propulsée par un moteur V8 de 327 po³ (5358 cc). Alimenté par un carburateur Holley quadruple, il développe 250 chevaux, ce qui permet des performances intéressantes.

«C'est une voiture très rapide et très nerveuse. J'ai été obligé de mettre des pneus un peu plus gros», explique-t-il.

Lorsqu'il révèle n'en avoir jamais vu une autre au Québec et une seule aux États-Unis, à Hershey, en 1991, on se demande aussitôt où il a déniché la sienne.

En février 1986, Jacques Déry, un verrier se rendait à l'église Sainte-Hélène-de-Bagot. «Je l'ai découverte à 6 h du matin en passant dans un rang, près de Saint-Hyacinthe. À mon retour je me suis arrêté. Un chasse-neige avait défoncé le pare-brise. Elle était à vendre et j'ai commencé à négocier», confie-t-il.

Il l'a défaite en morceaux, a sorti le moteur et l'a «repartie» pour utiliser son expression.●

****

L'auteur Jacques Gagnon en est à son deuxième tome du *«Guide des voitures anciennes»*.G

NB: Il existe deux clubs de voitures anciennes en Mauricie: le Club de voitures anciennes de la Mauricie, 1541, boulevard des Chenaux, Saint-Louis-de-France, G8W 2L4, 374-1948; et le Club de voitures anciennes Trois-Rivières Inc., 600 Saint-Maurice, Cap-de-la-Madeleine, G8V 1N1, 373-2555.

Vos congés sont payés

Cet été, Ford vous invite à prendre des vacances sans paiements.

ESCAPE 2002

TAURUS 2002
La Taurus a obtenu la plus haute cote de sécurité attribuée par le gouvernement américain dans les essais de collision frontale – la double cote cinq étoiles‡.

FOCUS 2002
La voiture la plus vendue au monde††.

WINDSTAR 2002
Le Windstar a obtenu la plus haute cote de sécurité attribuée par le gouvernement américain dans les essais de collision frontale et latérale – la quadruple cote cinq étoiles†.

ACHAT* 0 $ Mise de fonds Paiement pendant 90 jours Intérêt pendant 90 jours

LOCATION** 0 $ Mise de fonds Dépôt de sécurité 1re mensualité payée par Ford

À l'achat ou à la location de la plupart des modèles 2002 neufs en stock.

Ford Série F 2002
La gamme de camionnettes la plus vendue au Canada depuis 36 ans!†

MUSTANG 2002
Entrez vous aussi dans la légende.

LES FRANCOFOLIES DE MONTRÉAL

VOS CONCESSIONNAIRES FORD DU QUÉBEC

ford.ca

*Achat : cette offre s'applique uniquement à un financement de 36 mois ou plus de Crédit Ford, sur approbation de crédit. Frais de transport et taxes applicables en sus. **Location : cette offre s'applique uniquement à la location pour des termes allant de 24 à 48 mois de Crédit Ford, sur approbation de crédit. ‡La double cote de sécurité cinq étoiles est la plus haute cote attribuée par la National Highway Traffic Safety Administration du gouvernement américain lors d'essais de collision frontale (côtés conducteur et passager avant). (www.NHTSA.com) ††Focus est la marque de voiture la plus vendue dans le monde selon Top Three Global Car Sales by Nameplate de janvier 2002. †La quadruple cote de sécurité cinq étoiles est la plus haute cote attribuée par la National Highway Traffic Safety Administration du gouvernement américain lors d'essais de collision frontale (côtés conducteur et passager) et latérale (sièges avant et arrière). La cote de sécurité cinq étoiles en cas de collision latérale s'applique uniquement aux véhicules équipés de sacs gonflables latéraux, de série pour les versions Windstar SEL et Limited et en option pour les versions Windstar LX et Sport. (www.NHTSA.com) ††Série F est la gamme de camions la plus vendue dans le monde selon Auto Strategies International Inc. (années 1977 à 2000). Ces offres s'appliquent à la plupart des véhicules Ford neufs en stock, à l'exception des Lincoln et Thunderbird et des Série F dont le PTAC excède 3 856 kg, et s'adressent uniquement à des particuliers. Immatriculation, assurances et frais d'inscription au Registre des droits personnels et réels mobiliers en sus. Ces offres ne peuvent être jumelées à aucune autre offre, à l'exception de la remise aux diplômés pour laquelle certaines conditions s'appliquent. Ces offres de durée limitée peuvent être annulées en tout temps sans préavis. Voyez votre concessionnaire pour obtenir tous les détails.

Les coussins gonflables recyclés bientôt interdits

ALEXANDRE PANETTA
Québec (PC)

Des provinces canadiennes s'apprêtent à interdire la présence dans les véhicules de coussins de protection gonflables recyclés, susceptibles de répandre des éclats lors d'explosions potentiellement mortelles.

Ces articles, recyclés à partir de pièces récupérées dans des voitures accidentées, deviendront illégaux au Québec dès jeudi.

L'an dernier, le gouvernement québécois a émis un avis de rappel des coussins de protection gonflables recyclés, à la suite d'études ayant démontré qu'ils étaient souvent remplis de poudre à canon et qu'ils pouvaient, en cas d'impact, causer la mort.

Le Manitoba a déjà interdit ces coussins. Les provinces de l'Alberta et de l'Ontario songent quant à elles à suivre son exemple.

«Ce sont des déchets rapiécés afin que les gens se sentent en sécurité alors qu'en fait, ils ne le sont pas», a affirmé en entrevue Douglas Thwaites, porte-parole du groupe de pression Transport 2000, organisme à but non lucratif dont le but premier est la recherche, l'éducation publique et les recommandations aux consommateurs. «J'aimerais qu'ils deviennent illégaux», a-t-il ajouté.

Entre 1997 et 2001, quelque 7500 véhicules à travers le Canada étaient équipés de coussins gonflables en question, vendus par des entreprises de Québec ayant depuis fait faillite. Les deux tiers de ces véhicules appartenaient à des Québécois.

Aucun décès n'a été attribué à ces sacs, mais des blessures sont survenues lorsque certains d'entre eux ne se sont pas ouverts, a indiqué M. Thwaites.

Les sociétés soeurs qui les fabriquaient, National Sacs Gonflables Inc. et Coussins Gonflables Demers Inc. ont cessé leurs activités. Aucune autre entreprise ne semble actuellement produire des coussins recyclés.

Néanmoins, certaines provinces ont décidé de faire en sorte que le recyclage des coussins gonflables soit interdit à tout jamais.

Déjà, des représentants de tous les gouvernements des provinces et des territoires se sont mis d'accord afin d'interdire ces coussins, il y a deux mois, lors d'une rencontre à Halifax du Conseil canadien des administrateurs en transport motorisé.

«Chaque province a dit qu'elle interdirait les coussins gonflables, a affirmé en entrevue Ian Tomlinson, porte-parole du conseil. À elles maintenant d'agir.» Pour le moment, les coussins gonflables recyclés demeurent légaux dans la majeure partie du Canada. ●

Prenez la vie du bon côté.
Celui du conducteur.

0,9 %
DE FINANCEMENT À L'ACHAT
JUSQU'À 36 MOIS†

vroum-vroum

« Le meilleur achat de sa catégorie »
Le Guide de l'auto 2002, Jacques Duval

Meilleure voiture économique
Association des Journalistes Automobile du Canada

Mazda Protegé SE
OU Louez à partir de 189 $ PAR MOIS, POUR 48 MOIS*
TRANSPORT ET PRÉPARATION INCLUS
COMPTANT INITIAL DE 1995 $
Équipée pour le plaisir : • Banquette arrière à dossier 60/40 rabattable et verrouillable • Radio AM/FM stéréo avec lecteur CD et 4 haut-parleurs • Volant inclinable • Essuie-glace à balayage intermittent • Deux coussins de sécurité avant à action atténuée • Console centrale • Bouches de chauffage aux places arrières • Barres stabilisatrices avant et arrière • Roues de 14 po avec enjoliveurs intégraux • Et plus de 60 autres caractéristiques de série
Puissant moteur de 2 L et 130 ch de série sur les modèles LX et ES

Les Mazda Protegé.
Les plus vendues au Québec.♦

« La voiture de l'année »
Le Guide de l'auto 2002, Jacques Duval

Mazda Protegé5
OU Louez à partir de 249 $ PAR MOIS, POUR 48 MOIS*
TRANSPORT ET PRÉPARATION INCLUS
COMPTANT INITIAL DE 1995 $
Équipée pour l'action : • Roues de 16 po en alliage • Moteur 4 cyl. de 2L à DACT et 130 ch • Compte-tours • Radio AM/FM stéréo avec lecteur CD • Ensemble GFX • Régulateur de vitesse • Phares antibrouillards • Essuie-glace de lunette • Freins antiblocage avec système de répartition de freinage électronique • Console centrale • Banquette arrière 60/40 • Deux coussins de sécurité avant à action atténuée • Sièges en tissu de type sport • Glaces à commande électrique et télédéverrouillage • Indicateurs du tableau de bord à fond blanc • Et plus encore

Mazda 626 LX-I4
Louez à partir de 299 $ PAR MOIS, POUR 48 MOIS*
TRANSPORT ET PRÉPARATION INCLUS
COMPTANT INITIAL DE 1 995 $
OU Achetez à partir de 21995 $** Et obtenez 0 %† DE FINANCEMENT À L'ACHAT JUSQU'À 36 MOIS
Caractéristiques de série : • Moteur 2L à DACT et 16 soupapes • Roues de 15 po • Boîte manuelle 5 vitesses • Télédéverrouillage • Console centrale • Banquette arrière à dossier 60/40 avec accoudoir central • Climatiseur • Radio AM/FM stéréo et lecteur CD • Glaces de teinte foncée, à commande électrique • Serrures des portes et miroirs chauffants à commande électrique • Deux coussins de sécurité • Freins à disque avant • Barres stabilisatrices avant et arrière

GARANTIE LEADERSHIP MAZDA Garantie complète de 3 ans ou 80 000 km et de 5 ans ou 100 000 km sur le groupe motopropulseur.
ASSISTANCE ROUTIÈRE 24 HEURES MAZDA Renseignez-vous sur le programme d'assistance routière Mazda, offert gratuitement avec toute nouvelle Mazda.

mazda
www.mazda.ca

Les concessionnaires Mazda du Québec

INFORMEZ-VOUS AU SUJET DU PROGRAMME MAZDA POUR LES DIPLÔMÉS.

LOCATION Personnalisée MAZDA

*Rapport de l'AIAMC, AAD.
†Financement consenti aux particuliers par l'entremise de la Banque de Nouvelle-Écosse. Sur approbation du crédit. Autres taux de financement disponibles. *Taux de location personnalisée Mazda: offres portant uniquement sur la location au détail des Mazda Protegé SE 2002 (modèle D4XM52AA00), des Mazda Protegé5 2002 (modèle D5TS52AA00) et des Mazda 626 LX-I4 2002 (modèle F4LS52AA00) neuves. Comptant initial ou échange équivalent, premier versement mensuel et dépôt de sécurité de 250 $ (Protegé SE), de 300 $ (Protegé5) et de 350 $ (626 LX-I4) exigés. Offres soumises à l'approbation de Crédit Mazda Canada inc. Limite de 80 000 km. Frais de 8¢ le km additionnel. Immatriculation, assurances et taxes en sus. **Offre réservée aux particuliers et portant sur les Mazda 626 LX-I4 2002 (modèle F4LS52AA00), neuves. Frais de transport et préparation (895 $), immatriculation, assurances et taxes en sus.
Les modèles illustrés peuvent différer et sont utilisés à titre indicatif seulement. Certains équipements illustrés peuvent être offerts en option ou de série sur d'autres modèles. Les stocks peuvent varier selon les concessionnaires. Les concessionnaires peuvent vendre ou louer à prix inférieur. Voir un concessionnaire participant pour les détails. Aucune combinaison d'offres possible. Offres d'une durée limitée à compter du 8 juillet 2002.

PROGRAMME MAZDA POUR LES DIPLÔMÉS

Coup de foudre ! Coup de fougue !
mazda
PEPIN mazda
Toujours le meilleur prix pour votre échange
Visitez notre site : www.pepinmazda.com
3135, boul. Saint-Jean, Trois-Rivières-Ouest 377-5844



Les Sports

Le Nouvelliste



Sélections féminines | **Serge Corbin**
Le Québec écarté des finales - **page 16** | Roi au Michigan - **page 16**

Un premier pas vers Athènes ?

Noémis Bélanger a mérité sa place sur l'équipe canadienne de tir au pistolet



STEVE TURCOTTE

Noémis Bélanger a franchi une étape importante dans sa carrière la semaine passée alors qu'elle a mérité sa place sur l'équipe canadienne de tir au pistolet. Au championnat canadien en Saskatchewan, Bélanger a réussi deux bons matchs de 371 points sur une possibilité de 400 puis un pointage de 94.6 sur 100 en finale pour terminer deuxième et ainsi mériter le privilège de défendre les couleurs du Canada à partir de janvier 2003.

«Là, on peut dire mission accomplie», s'enflamme son entraîneur Gérard Michaud. «L'an dernier, elle avait raté sa sélection par deux petits points et elle avait beaucoup de pression pour réussir cette année et elle y est parvenue. Ça démontre sa valeur.»

L'histoire de Bélanger n'est pas banale. La jeune femme de 17 ans n'avait jamais touché un pistolet avant septembre 1998 et pourtant, elle réussi maintenant des pointages qui la placent présentement parmi les 20 meilleures tireuses juniors au monde!

Au rythme où va sa progression, Bélanger se dirige tout droit vers les Jeux olympiques d'Athènes en 2004. Michaud en est bien conscient mais il évite de mettre la charrue devant les boeufs. «Faut comprendre que plus tu te rapproches des meilleures, plus c'est difficile d'avancer. Pour s'améliorer, Noémis devra maintenant participer à des tournois internationaux et là seulement, on pourra interpréter ses résultats. Mais je ne suis pas inquiet pour elle: c'est tout un phénomène.»

En fait, Michaud est davantage inquiet de la façon dont on traitera sa protégée sur l'équipe nationale. «Il va y avoir cinq filles sur l'équipe en janvier 2003 dont trois qui sont présentement aux Jeux du Commonwealth et j'ai peur qu'on laisse Noémis sur le banc parce que c'est une petite junior qui vient du Québec. Ça va être tout un combat, mais si on lui donne sa chance, je suis persuadé que Noémis va bientôt chauffer les fesses des meilleures Canadiennes qui sont Kim Eagles et Dorothy Hare. Elle a toutefois un urgent besoin d'aller voir comment ça se passe dans les gros tournois et il faut absolument que la Fédération s'en occupe.»

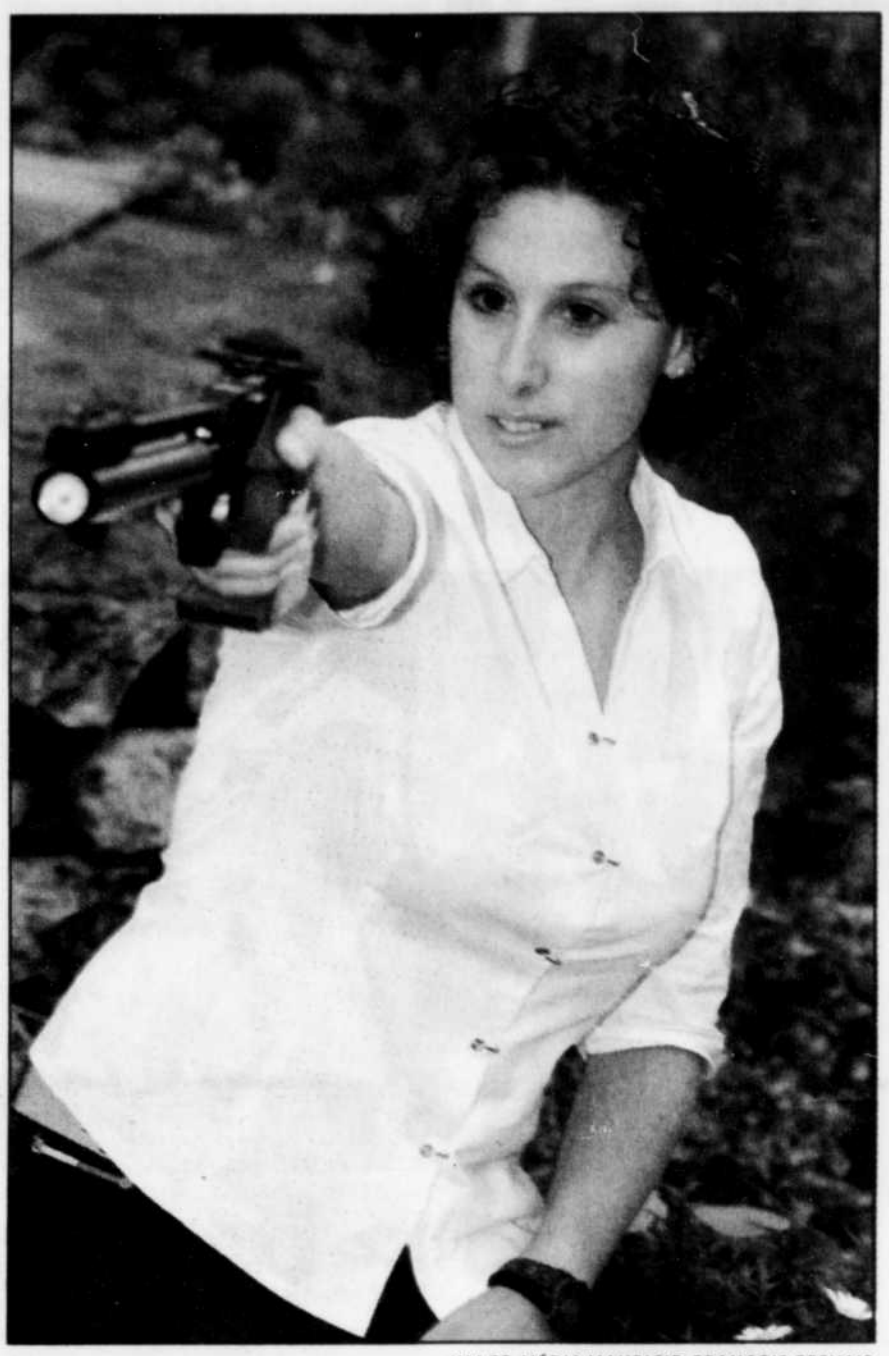


IMAGE-MÉDIA MAURICIE: FRANÇOIS GERVAIS

Noemis Bélanger défendra les couleurs du Canada à compter de janvier 2003.

Et puis ce que Michaud ne dit pas, c'est que Bélanger peut déjà tenir tête à Eagles et Hare comme à la plupart des tireuses sur la scène internationale. À titre de preuve, mentionnons qu'Eagles et Hare ont mérité l'or en équipe, hier aux Jeux du Commonwealth, en tirant une moyenne de... 374 points.

LES DEUX PIEDS BIEN SUR TERRE

Toutefois, Bélanger insiste elle-même pour ne pas regarder trop loin en avant. «Pour l'instant, tout ce que j'aimerais, c'est d'aller à l'étape de la Coupe du monde qui se déroule prochainement à Atlanta. Ultimement, je vise aussi les Jeux panaméricains mais pas les Olympiques. C'est encore trop gros pour moi.»

Michaud est bien heureux de voir que son élève a les deux pieds sur terre. «Pour Noémis, la vraie histoire va s'amorcer en janvier. Si elle travaille aussi fort que par le passé, je ne vois pas comment elle pourrait rater son coup. Car s'il y a quelqu'un au pays qui peut arriver à quelque chose d'exceptionnel en tir au pistolet, c'est bien elle. Mais elle doit avoir des objectifs à court terme pour poursuivre sur sa lancée.» Bélanger reconnaît aussi que sa sélection sur l'équipe nationale ne pouvait mieux tomber. «C'est difficile de concilier le sport et les études et sans cette sélection, je ne sais pas comment j'aurais réagi. Mais là, cette bonne nouvelle me pousse à faire encore plus d'efforts.» ●

Un tirage facile!

Simon Larose face à James Blake ce soir

STEVE TURCOTTE
Trois-Rivières

Ça a fait drôle à dire, mais Simon Larose a eu de la veine au tirage au sort entourant la présentation du Masters Canadien de tennis samedi. Le tennisman affrontera la 32e raquette mondiale, James Blake, ce soir sur le court numéro un.

D'accord, Blake n'est pas un pied de céleri mais quand on sait que Larose avait dû se mesurer au meilleur joueur au monde — Lleyton Hewitt — l'an passé et que les Canadiens en lice avec lui cette semaine, Daniel Nestor et Frédéric Niemeyer, se frotteront respectivement à Andre Agassi et Tommy Haas.

Larose en sera à son troisième duel face à l'Américain qui a connu une forte progression depuis deux ans. Les deux premières fois, Larose s'était incliné en trois sets. «C'est certain que je peux plus y croire face à Blake que contre Hewitt l'an dernier», résonne Larose. «En plus, comme je le connais depuis mes années à l'université, la nervosité ne sera pas au rendez-vous. C'est parfait.» Larose, présentement classé 569e raquette mondiale, n'a pas besoin qu'on lui rappelle qu'il y a deux ans, il avait causé une surprise à Toronto en défaisant David Wheaton au premier tour. «Ça fait depuis mercredi que je suis arrivé et j'ai eu la chance de pratiquer avec les Greg Rusedski, Todd Martin et Wayne Ferrera. Comme je suis en bonne forme, je suis confiant.»

Larose est aussi inscrit en double avec Niemeyer et leur première sortie est prévue face à la paire française formée d'Arnaud Clément et de Sébastien Grosjean. «Ça va être l'fun. On connaît nos rivaux et on devrait offrir une bonne opposition. ●

Camirand avec Archangel ?

ROBERT MARTIN
Trois-Rivières

Il y a une semaine à peine, le jeune pilote Marc-Antoine Camirand était au bord du désespoir. Il n'avait toujours pas eu de nouvelle de l'équipe Panoz qui lui avait, pourtant, promis un essai au volant d'une Panoz LMP 900. Puis, ces essais promis ont finalement eu lieu, avec un succès tel qu'une équipe ayant inscrit un bolide dans la catégorie LMP 675, Archangel Motorsport, pourrait bien l'inviter à se joindre à son pilote régulier, l'Anglais Ben Devlin. C'est ce que *Le Nouvelliste* a appris de bonne source, hier.

En regardant la liste des inscrits, on constate que l'équipe Intersport, qui a engagé une Lola dans la catégorie LMP 900, est toujours à la recherche de pilotes. Peu de chances que Camirand soit considéré, car si c'était le cas, c'est Don Panoz lui-même qui aurait inscrit une troisième voiture. Mais comme les pilotes réguliers de son équipe font la lutte Audi pour le titre de la saison, Panoz ne mettra sûrement pas d'énergies dans une troisième équipe.

La possibilité que Camirand se retrouve au volant d'un prototype 675 Lola B2K40 est plus envisageable. Il se trouve que le propriétaire de l'équipe Archangel, Mike Johnson, connaît bien le pilote de Saint-Léonard-d'Aston pour l'avoir vu évoluer en Formule 2000, et qu'à la lumière des résultats des essais effectués par Camirand sur le circuit de Road Atlanta jeudi dernier, Johnson pourrait voir en lui un coéquipier de choix pour son pilote Ben Devlin.

Est-ce assez pour «faire des noces», on ne peut l'affirmer. Mais, selon nos informations, les discussions avec Archangel sont bien engagées. On devrait donc en savoir plus long sur cette affaire aujourd'hui ou encore demain. Les équipes de la série American LeMans devraient se pointer sur le circuit de Trois-Rivières dès demain. ●

La pluie met fin au spectacle

Le «Petit Monaco» a attiré plus de 10 000 spectateurs hier

ROBERT MARTIN
Trois-Rivières

La pluie est venue gâcher la fête. Le «Petit Monaco», à sa quatrième édition, avait attiré plus de 10 000 amateurs ou curieux (selon les estimations des organisateurs), mais, alors que l'on s'apprêtait à disputer la troisième de six épreuves prévues au programme, un orage est venu interrompre un spectacle que les spectateurs semblaient apprécier.

Plus d'une heure et demie plus tard, alors que l'on avait arraché, littéralement, l'asphalte posée pour bloquer les ouvertures de puisards pour évacuer l'eau en abondance sur la zone portuaire, on annonçait l'annulation des compétitions.

On aurait dû, alors, présenter quatre autres courses — les plus importantes de la journée. Malheur, alors, pour les organisateurs, les compétiteurs, les spectateurs et pour les dirigeants de la Fédération Auto du Québec (FAQ). «Lorsque nous présentons des événements dans le cadre de la Coupe Québec sur les pistes permanentes, il n'y a pratiquement pas d'amateurs aux abords de ces circuits. Ici, aujourd'hui, c'est inespérée. Nous avons une chance en or de vendre notre discipline, celle par laquelle les pilotes passent pour atteindre des paliers supérieurs», racontait Lise Girardeau — une Trifluvienne d'origine —, vice-présidente de la FAQ.

HORS-CHAMPIONNAT

Le «Petit Monaco» est un événement unique. Une épreuve inscrite au calendrier de la FAQ, mais hors championnat.

Les pilotes de niveau junior ne courent pas au «Petit Monaco».

«Nous sommes fiers que le "Petit Monaco" soit inscrit à notre programmation, mais il faut reconnaître que ce circuit temporaire a ses pièges. Qu'il est même dangereux à certains endroits. On ne peut enlever les poteaux des lumières et on ne peut capitonner les murs du tunnel. Aussi, une participation à cet événement comporte certains risques que nous ne voulons pas faire courir à nos juniors. Nos pilotes de niveau senior, toutefois, agissent avec prudence lorsqu'ils viennent ici étant donné que ce n'est pas une épreuve qui fait partie d'un championnat, régional ou provincial», faisait remarquer Lise Girardeau.

PROGRAMME ANNULÉ

C'est elle qui a finalement pris la décision d'annuler le programme d'hier après plus d'une heure et demie d'attente, période pendant laquelle plusieurs amateurs ont assisté aux prouesses de François Bellemare, participant à l'épreuve de Formule 125, au volant d'une chargeuse-pelleteuse tenter de faire évacuer l'eau afin que le spectacle se continue.

Peine perdue, il a fallu se rendre à l'évidence. Le circuit trifluvien était devenu trop dangereux pour poursuivre.

«Je pense qu'il n'y avait pas de risque à prendre. C'était devenu trop dangereux (même pour les F-125 qui peuvent être chaussés de pneus de pluie, alors que ça n'existe pas sur les autres types de kart). Mais, je suis renversée que certains pilotes d'expérience aient douté de cette décision de mettre un terme à l'événement. J'estime, cependant, que la décision prise est la bonne», confiait Lise Girardeau.

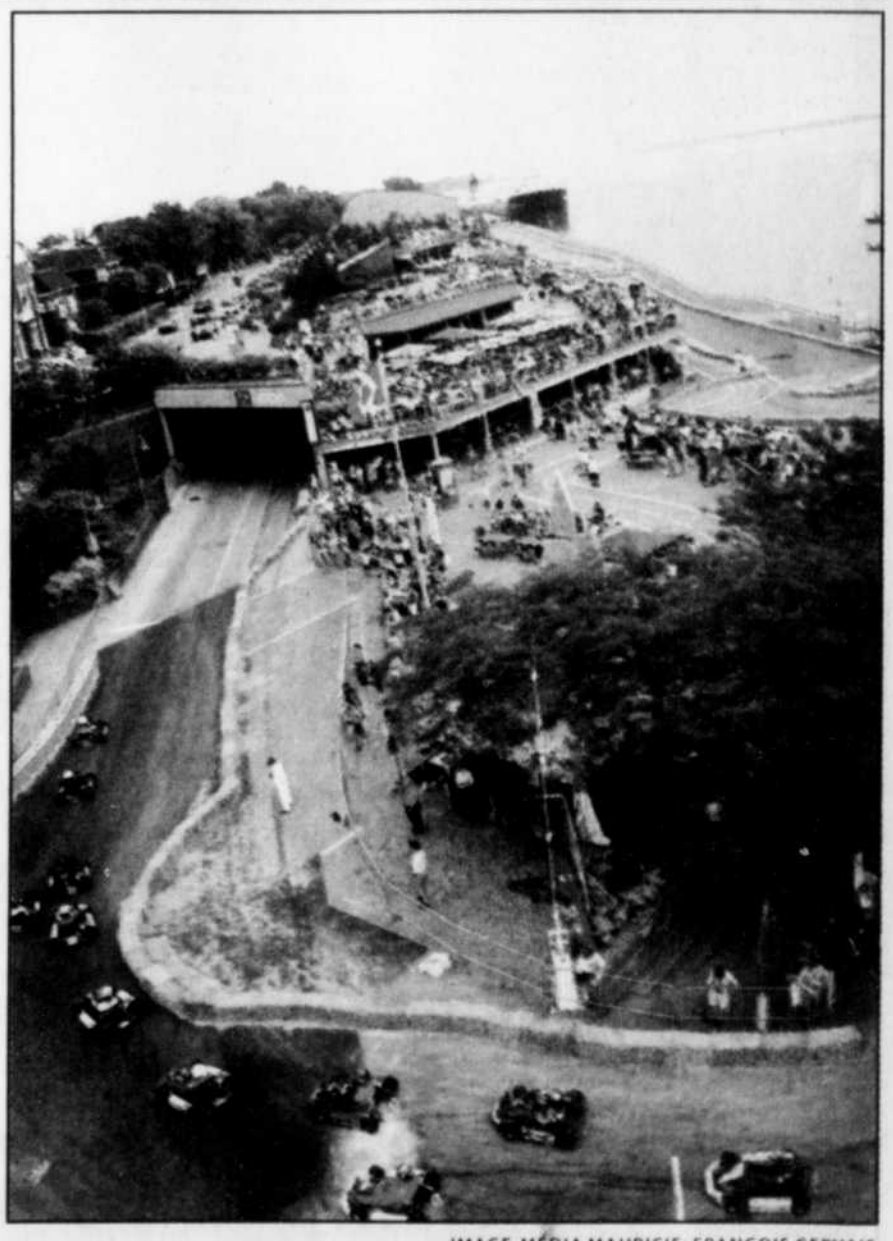


IMAGE-MÉDIA MAURICIE: FRANÇOIS GERVAIS

Selon les organisateurs, plus de 10 000 amateurs ont répondu à l'invitation des organisateurs du «Petit Monaco». Malheureusement, la pluie a gâché la fête.

Pour les promoteurs, la déception était grande.

«C'est juste plate que ça arrive, mais je pense que la sécurité des pilotes importait plus que de poursuivre un spectacle dans des conditions difficiles. C'est dommage parce que nous avions attiré plus de 10 000 spectateurs», concluait, pour sa part, le président du «Petit Monaco», Yvan Braun. ●

Un septième titre de suite

Serge Corbin et Jeff Kolka rois et maîtres au Michigan



ROBERT MARTIN

À 45 ans, Serge Corbin n'en finit plus d'amasser les honneurs. Ils a en effet remporté, hier, la *Weyerhaeuser AuSable River Canoe Marathon* en compagnie de son partenaire Jeff Kolka. Un 16e triomphe pour Corbin au Michigan et un septième consécutif en compagnie de son partenaire Kolka. Le duo canado-américain l'a emporté avec une priorité de 5 minutes et 26 secondes sur les jeunes Mo Harwood et Matthew Rimer.

Il a fait chaud tout au long des 15 heures qu'a duré l'épreuve qui se déroule principalement pendant la nuit. «Même pendant la nuit, ç'a été chaud. Environ 70 degrés. Nous avons dû boire beaucoup d'eau. Et pendant la nuit, il y a eu des éclairs, ce qui a eu pour conséquence de nous aveugler lorsque nous retombions dans le noir. Mais, ça s'est quand même bien déroulé. Jeff et moi avons maintenu le même rythme tout au long de la course», commentait Serge Corbin.



LE NOUVELLISTE, SYLVAIN MAYER

En compagnie de son coéquipier Jeff Kolka, Serge Corbin a remporté hier la classique du Michigan pour une seizième fois.

Au trois quart de la course, Corbin et Kolka s'étaient donnés 12:33 d'avance sur les deuxièmes, Bill Torongo et John Sullivan. Ils ont terminé avec une priorité de 5:26 sur les jeunes Mo Harwood et Matthew Rimer.

Pourtant, les éventuels vainqueurs n'ont jamais ralenti le rythme. «Je crois que si nos poursuivants ont pu réduire l'écart de façon significative, c'est parce qu'il y avait un peloton derrière nous et dans leur bataille pour la deuxième place, ils se sont aidés et descendaient la rivière plus rapidement que nous. Seuls devant, avec plusieurs minutes d'avance, nous n'avions aucune autre embarcation pour nous faire la lutte et qui pouvait, à l'occasion, nous tirer», racontait Corbin.

«Mais nous avions une bonne avance, reprenait-il, et lors d'un ravitaillement après un portage, Jeff et moi avons pris quelques instants pour nous baigner, histoire de nous rafraîchir.»

Auteurs d'une septième victoire consécutive, Corbin et Kolka ont terminé l'épreuve avec un temps de 15h04m48s. «C'est loin du record d'un peu moins de 14 heures (que détient Corbin avec Solomon Carriere), mais c'était tellement chaud», expliquait Corbin.

Ce dernier va prendre deux ou trois semaines pour récupérer, pour ensuite se préparer en prévision de la Classique de Mont-Laurier et de la Classique internationale de canots à la fin du mois d'août.

DE BONNES PERFORMANCES

Plusieurs autres canotiers de la région ou du Québec ont aussi connu de bonnes performances. Steve Lajoie, notamment, a pris le quatrième rang en faisant équipe avec Bruce Barton. Louis Berthiaume, de Berthier, a suivi. Il a fait équipe avec un autre canotier américain, Clark Kent.

Soulignons, aussi, les belles performances des duos Ian Côté-Stéphane Aubry et Serge Rouleau-François Dagenais qui se sont, respectivement, classés dixièmes et onzièmes. Les Latuquois Sylvain et Yves Greffard ont pris le 20e rang. Blaise St-Pierre a suivi en compagnie de Joe Seifert. Par ailleurs, le directeur général de la Classique internationale de canots, Réjean Huard, et son partenaire américain Gareth Stevens n'ont pu compléter l'épreuve ayant été disqualifiés à la mi-course pour ne pas être rentrés dans les temps prescrits au septième point de contrôle.●

Mission accomplie

KIM ROMPRÉ
Trois-Rivières

À n'en pas douter, les organisateurs du championnat canadien des sélections féminines qui se tenait à Trois-Rivières peuvent se féliciter. Les gens ont été ravis, tellement que la directrice générale de la Fédération canadienne de soccer du Québec, Brigitte Frot, a déjà des projets en tête. «C'est exceptionnel! Honnêtement, c'est une des meilleures foules jamais vues. Les gens de Trois-Rivières sont venus en grand nombre. L'accueil des gens a été extraordinaire alors que tout s'est déroulé dans l'harmonie, sans accrochage», s'est exclamé Mme Frot.

«Les bénévoles ont travaillé fort. Il faut souligner le travail incroyable de Maxime Lebeuf. Il a du coeur au ventre, comme tout le monde ici. Nous, on arrive ici et ça va bien, on sert de support. Et la ville aussi a fait des efforts et a répondu à toutes les demandes. À deux heures vendredi après-midi, nous avons demandé des estrades à la municipalité et nous les avons eues», de s'étonner celle-ci.

Et c'est ce qui l'amène à parler de ses projets. «Ça été super agréable. J'essaie de convaincre Trois-Rivières de recevoir d'autres événements. Hors de tout doute, l'Association régionale de soccer de la Mauricie a prouvé qu'elle était prête à recevoir le Tournoi des sélections régionales. Ça prend juste quatre terrains de soccer au même endroit», d'indiquer Mme Frot.

Il n'y a pas que la directrice générale qui se disait satisfaite. Le président du comité organisateur, Jean Bergeron, a laissé savoir que la semaine «s'était très très bien déroulée et que les gens ont bien travaillé». Si des retombées économiques d'un demi-million de dollars étaient initialement prévues, une étude sera effectuée pour confirmer le tout dans les prochains jours.

En ce qui concerne la température, les organisateurs ont été choyés. «Qu'est-ce qu'on peut demander de plus?», d'interroger Bergeron. Il faut dire qu'aucune partie ne s'est déroulée sous la pluie, le soleil étant toujours de la partie.

Stéphan Dalla aussi avait de quoi se réjouir hier. Durant toute la durée de l'événement, il s'est occupé de la restauration au profit d'une équipe de soccer qui se rendra en France en mai prochain. «C'est un super beau succès pour nous. La plus grosse journée a été samedi. Nous avons passé au moins 12 douzaines de hot dogs et une soixantaine de pizzas», a-t-il souri.●

«C'est encourageant pour l'avenir»

Le bronze et la 4e place pour les équipes du Québec

KIM ROMPRÉ
Trois-Rivières

La ruée vers l'or des équipes du Québec lors du championnat canadien des sélections a pris fin samedi, alors que les formations U-15 et U-17 ont subi la défaite en demi-finale. Hier, les filles jouaient pour le bronze et les U-17 y sont parvenues alors que les U-15 ont encaissé un deuxième revers ce qui les menées au quatrième rang.

D'un côté comme de l'autre, les entraîneurs se sont dit satisfaits de la performance de leurs joueuses. «C'est la satisfaction, la victoire d'un groupe. Les filles ont fait preuve d'une force de caractère incroyable alors qu'elles sentaient qu'elles pouvaient faire la différence», a mentionné Marc Mounicot quelques minutes après avoir remporté la médaille de bronze face à l'Alberta par la marque de 2-1.

L'entraîneur a pour sa part qualifié le match de samedi d'un tout autre niveau. «Les gens ont vu la finale du tournoi. Pour moi, c'était le meilleur match même si je n'ai pas vu celui de ce matin (hier matin).»

Mais la journée a été ardue alors que les Québécoises ont été vaincues 2-1 par les Ontariennes, mettant ainsi un terme aux espoirs de décrocher l'or. «C'est difficile de mettre les choses en perspective avec 18 filles de 16 et 17 ans. Ça bousille une part de rêve», a indiqué Mounicot.

Même son de cloche chez les plus jeunes alors que les sanglots étaient nombreux samedi. Les U-15 ont perdu



IMAGE-MÉDIA MAURICIE: FRANÇOIS GERVAIS

Les protégées de Marc Mounicot, l'équipe U-17 du Québec, ont remporté la médaille de bronze après avoir perdu contre l'Ontario en demi-finale, samedi. On les voit ci-haut (en bleu) face à l'Ontario.

4-0 face à l'Ontario. «Le match de samedi a fait très mal et il a fallu tout retravailler. Ce n'était pas beau à voir. La déception a frappé dur. Je leur ai dit qu'aujourd'hui (hier), c'était une nouvelle journée, que le soleil s'était levé et qu'elles étaient en santé», de confier l'entraîneur Lyonel Joseph.

De la journée d'hier, l'entraîneur a retiré une grande satisfaction, malgré le résultat négatif. «Elles étaient très abattues samedi et je dis chapeau aux filles pour leur comportement. Je suis très fier de ce qu'elles ont réalisé aujourd'hui (hier). Les filles ont joué 80 minutes sans arrêt et ont fait preuve de courage et de détermination. Je dis souvent que l'on reconnaît la valeur d'une équipe dans l'adversité», a-t-il ajouté sereinement.

«Aujourd'hui, nous avons montré le vrai visage de notre équipe. L'Alberta nous courait après. Je suis content de la performance. Je considère que nous étions meilleurs, malgré le résultat. Nous n'avons pas capitalisé de notre côté alors qu'elles ont eu trois occasions de marquer et en ont pris deux. Mais il aurait été bon de voir les réactions des filles si elles avaient joué en finale, avec la joie et les sentiments qui viennent avec», a terminé Joseph.

«Ça été un plaisir de *coacher* ces filles», a laissé savoir l'entraîneur des U-17, Marc Mounicot. «Un gros travail a été fait en sept mois, c'est encourageant pour l'avenir. Je suis satisfait de ma semaine ici à 90 %. Nous avons battu deux des trois grosses équipes. Le 10 % qui reste, c'est plutôt de la déception, celle d'être passée si près de battre l'Ontario», a confié Mounicot.

Du côté du directeur technique de la Fédération de soccer du Québec, Otmane Ibrir, plusieurs points sont à évaluer après les résultats obtenus par le Québec. «On demande aux filles de donner leur 100 % et on ne peut rien leur reprocher. Nous sommes très fiers d'elles. Maintenant, il faut analyser ces championnats et voir pourquoi le Québec est derrière d'autres provinces. La recette du succès est de revenir au travail, doucement, dès octobre», a indiqué Ibrir.

Selon lui toutefois, les changements à apporter ne visent pas seulement les équipes. «C'est tout le monde. L'organisation du soccer québécois. Il faut regarder tous les ingrédients. Voir ce qu'il faut améliorer au niveau des différents intervenants», a-t-il précisé.

La grande gagnante de ce championnat a été l'Ontario qui a remporté l'or dans les deux catégories, soit U-15 et U-17, alors que les deux formations de la Colombie-Britannique ont gagné l'argent.●

SURVOL DU WEEK-END

Dernier effort avant les séries

Trois-Rivières (KA) — Les derniers matchs de la saison régulière se jouaient cette fin de semaine dans la LBRM. Les Cavaliers de Saint-Tite ont blanchi Saint-Georges 6-0, les plaçant ainsi en tête de la division Montour. Luc Giguère, qui n'a accordé que trois coups sûrs, a eu le mérite de la victoire alors que Jean-Hughes Flageole a été débité du revers. Ian Champagne s'est distingué grâce à ses deux coups sûrs en quatre présences à la plaque et à ses deux points produits.

Sainte-Thècle qui affrontait les Loups de Louiseville, n'a pu vaincre l'adversaire, baissant pavillon 5-3. C'est André Genest qui encaisse la défaite tandis que Louis Bellerive se voit décerner le gain qui a été sauvegardé par Nicolas Saint-Yves. Saint-Yves a aussi bien fait à la plaque en frappant deux coups sûrs dont son premier circuit.

Le Drakkar de Sainte-Ursule a eu le dessus sur Saint-Georges dans une victoire de 7-2. Jimmy Noël a eu le crédit de la victoire alors que Luc Vézina a essuyé le revers. André Giguère a été un atout précieux pour le Drakkar, frappant trois coups sûrs en quatre présences au bâton, en plus de voler quatre buts.

Les Docs de Saint-Boniface se sont inclinés 4-3 contre Saint-Paulin. La victoire est inscrite au dossier d'Éric Grenier alors que celui de Francis Bellemare s'est vu marqué d'une défaite. Patrick Flageole a réalisé deux coups sûrs en trois présences sur la plaque, tout comme Stéphan Frappier, Gérico Gélinas et Luc Béland pour les Aigles. Flageole a également frappé un circuit et produit un point.

Après cette victoire, Saint-Paulin a perdu 4-2 contre les Tigres de Maskinongé. Bruno Lajoie a été le lanceur gagnant aux dépens de Gérico Gélinas. Stéphan Frappier et Éric Grenier ont fait deux coups sûrs en trois présences au marbre. Patrick Laurin a également frappé deux coups sûrs en trois présences, couronnant le tout d'un circuit et de trois points produits.

La joute de Saint-Étienne contre Pointe-du-Lac, remise à cause de la pluie, sera quant à elle vraisemblablement annulée.

En série, dans la division Mongrain, Saint-Marc se frottera à Pointe-du-Lac dans un trois de cinq, Saint-Paulin affrontera Sainte-Anne-de-la-Pérade dans un deux de trois, tout comme Sainte-Thècle qui tentera d'avoir le dessus sur Saint-Boniface.

Dans la division Montour, Maskinongé confrontera Saint-Tite dans un trois de cinq. Saint-Étienne et Saint-Georges affronteront respectivement Louiseville et Sainte-Ursule dans un deux de trois, mais des confirmations restent encore à venir à ce sujet.

Défaite crève-coeur des Éclairs

La défaite des Éclairs, 10-8, hier, consacre le duel à l'équipe de Windsor et met fin à la saison de l'équipe de Shawinigan.

Selon Yvan Déry, le match d'hier était le match de l'année dans la ligue de crosse. C'est dans un aréna bondé que les Éclairs se sont battus jusqu'à la fin. Tous les espoirs étaient permis à 21 secondes de la fin alors que le pointage était égal 8-8. Mais un mauvais bond de la balle a porté la marque à 9-8 pour les Aigles, réduisant considérablement les espoirs des 450 partisans présents. Le dixième but de Windsor a été compté dans les dernières secondes, assurant par le fait même le gain à la puissante équipe de Windsor.

Dans le camp des Éclairs, certains joueurs se sont démarqués, dont Guy Vallée qui a été l'auteur de trois buts et de deux passes, Serge Lafleur qui a, pour sa part, compté trois buts et fait une passe et Denis Lebel qui a réalisé six passes. Samedi aussi lors du premier match des séries à Windsor, les Éclairs s'étaient inclinés 10-7.

Les Braves en demi-finale

L'équipe féminine de rugby des Braves ne s'est pas laissée marcher sur les pieds ce week-end alors qu'elle disputait le match quart de finale des séries, au Séminaire de Trois-Rivières, contre l'équipe déterminée de Ormstown. Après une erreur de l'équipe locale, les visiteurs ont pris les devants pour ensuite se faire écraser 17-5. L'équipe trifluvienne passe donc en demi-finale contre une équipe à déterminer.

Bonne performance des Mégophias

Les Mégophias participaient à la Coupe de l'Est du Canada cette fin de semaine. Plusieurs nageurs n'ont pas raté l'occasion de bien performer. Parmi eux, l'incontournable Marie-Pier Ratelle qui a terminé cinquième de la finale A au 200 mètres brasse avec un meilleur temps à vie. Elle a aussi terminé deuxième de la finale B au 50 m brasse et huitième de la finale B au 50 m libre.

Alexandre Désilet a pris le troisième rang de la finale B du 50 m dos. Il a aussi réalisé son meilleur temps à vie au 100 m dos, ce qui le place au deuxième rang de la finale B. Marc-Antoine Savard a aussi bien fait, atteignant le sixième rang de la finale B au 100 m libre.

Pascal Anctil, qui se prépare pour les championnats canadiens qui se tiendront à Victoria en Colombie-Britannique, s'est classé sixième au 50 m libre et cinquième de la finale B au 100 m libre.●

METEO MARINE pour LAC ST-PIERRE
Météo Média
Vents / Vagues
Ce matin O à 5 nds 0 m
Cet après-midi O à 8 nds 0-0.5 m
Avis: Les conditions de navigation peuvent changer rapidement. Obtenez toujours les plus récentes observations météorologiques avant de vous embarquer sur un plan d'eau. Soyez prudents.
Marées Demain
La Pérade: Hre Ht/m — 1h00 1.4 — 9h00 0.8 — 12h40 1.7 — 21h55 0.8
Trois-Rivières: Hre Ht/m — N/D
© Services Commerciaux MM

DEPUIS 24 ANS À VOTRE SERVICE
Le spécialiste en qui les amateurs avisés font confiance année après année
Moteurs neufs et d'occasion.
Spécialités:
Moteurs Mercury et Mercruiser.
ATELIER MALOUIN
Nicolet 293.5916
Guy Malouin

La pluie gâche tout

Le tournoi Gilles-Marotte ne peut faire de maître

YANICK POISSON
Victoriaville

Pour la première fois depuis le début du tournoi, c'est la pluie qui aura eu le dernier mot, en fin de semaine, lors de la Classique de golf Gilles-Marotte. En effet, pour la première fois en 33 ans, la pluie abondante, le tonnerre et les éclairs ont forcé 38 des 160 golfeurs inscrits à interrompre leur ronde avant la fin, empêchant ainsi Paulo Turcotte et les organisateurs de l'événement de nommer un vainqueur.

«Nous en sommes à la 33ième édition et c'est la première fois que nous n'avons pas de vainqueur. En fait, nous aurions eu besoin d'une heure de plus. Les golfeurs ont bien tenté de terminer leur ronde mais, Dame Nature en a voulu autrement», a indiqué Paulo Turcotte, président du tournoi depuis huit ans déjà.

C'est Bob Mailloux, avec une carte de 72, qui a le mieux fait parmi les joueurs qui ont eu la chance de terminer le parcours. Ce dernier a devancé le Victoriavillois Jacques Messier par un seul coup.

Mario Gingues, Coco Girouard et Roger Gadoury ont obtenu les meilleurs résultats parmi les golfeurs qui ont terminé le parcours dans les autres catégories.

Des pointages plutôt faibles si l'on compare à l'année dernière alors que le gagnant de 2001, Laurent Girard du club de golf Godefroy, avait remporté les honneurs avec une ronde de 67.

Une situation qui s'explique par des conditions climatiques peu avantageuses.

«Il y a eu plusieurs tournois d'envergure ici au club de golf de Victoriaville et aucun professionnel n'est parvenu à obtenir de bons résultats lorsqu'il y a du vent et disons qu'il y en a eu beaucoup au cours de la fin de semaine», a expliqué Turcotte.

À noter que Ben Tardif de Victoriaville a remporté les honneurs chez les seniors vendredi soir avec une ronde de 69, que Sylvie Gagnon de Drummondville a été la meilleure chez les dames avec un pointage de 78 et que Diane Gravel, la seule dame à participer à la journée réservée aux joueurs de plus de 20 coups d'handicap, a remporté les honneurs du samedi avec un pointage net de 65.

UNE RESTRUCTURATION À PRÉVOIR

Il n'est pas encore certain que le tournoi Gilles-Marotte sera de retour pour une 34ième année l'été prochain. En effet, Paulo Turcotte a indiqué qu'il n'avait pas l'intention de s'impliquer autant en 2003 et qu'il avait besoin de l'appui de chacun des 25 membres du conseil d'administration pour continuer. «Il va falloir faire un examen de conscience et chacun devra me dire qu'il est prêt à s'impliquer. Je sens que les gens ont tendance à délaisser un peu le tournoi ces temps-ci et à chaque fois, c'est moi qui dois faire des heures supplémentaires. Si je continue, ce sera avec tout le monde», a indiqué Turcotte.

De plus, le nombre de golfeurs présents lors des quatre jours d'événement ne cesse de décroître, ce qui ennuie beaucoup le principal responsable. En effet, la classique, qui a atteint des sommets de plus de 1000 golfeurs il y a quelques années, a attiré 750 joueurs en 2001 et 700 en 2002, des données qui font réfléchir. «Je vais lancer une étude de marché et il serait très possible que le tournoi se déroule sur trois jours l'an prochain, une journée pour les seniors et les dames, une journée de tournoi atlantique et une journée pour les hommes», a-t-il annoncé.

Quoi qu'il en soit, le tournoi Gilles-Marotte remettra, encore une fois cette année, près de 25 000 $ à divers organismes de la région dont la Fondation de l'Hôtel-Dieu d'Arthabaska, la Fondation MIRA et Handicap-action autonomie Bois-Francs. ●

Hockenheim sourit enfin à Michael Schumacher

Allemagne (PC)

Sur la lancée de son titre de champion du monde conquis à Magny-Cours la semaine dernière, Michael Schumacher a poursuivi sa quête de victoires hier en s'imposant sur ses terres à l'issue du Grand Prix d'Allemagne. Au volant de sa Ferrari, le quintuple champion du monde a mené la course, assez peu palpitante, quasiment de bout en bout, signant ainsi son neuvième succès de la saison.

Du même coup, il a égalé pour la quatrième fois son record de victoires au cours d'une même saison. À cinq courses de la fin de la saison, l'Allemand semble en mesure de battre cette marque, qu'il partage avec Nigel Mansell.

Profitant d'un dernier arrêt aux stands de son coéquipier Ralf Schumacher, le Colombien Juan Pablo Montoya (Williams-BMW) a terminé deuxième à 10,5 secondes, renforçant sa place de dauphin au classement du championnat du monde. L'autre Schumacher, qui s'est arrêté pour ravitailler à quatre tours de l'arrivée, a terminé troisième, à 14,4 secondes. Le deuxième pilote Ferrari, Rubens Barrichello, a échoué au pied du podium, à 23,1 secondes du vainqueur. David Coulthard a placé sa McLaren-Mercedes à la cinquième place, devant Nick Heidfeld (Sauber).

En remportant dès le Grand Prix de France son cinquième titre de champion du monde, Schumacher a égalé le record de Juan Manuel Fangio. Hier, il a également amélioré le record de victoires en Grand Prix (62) et a dépassé la barre des 1000 points (1007) au championnat du monde, ce que personne avant lui n'avait réussi. «C'est incroyable ce que nous avons fait cette saison», a commenté le pilote allemand.

Schumacher ne s'était imposé qu'une seule fois à Hockenheim, en 1995, lors de sa dernière saison chez Benetton. «Je rêvais d'un tel résultat depuis longtemps. Nous avons fêté tant de succès avec Ferrari ces trois dernières années, mais il semblait qu'Hockenheim ne veuille pas me sourire», a-t-il ajouté.

Plus fort que jamais, Schumacher a dominé tout le week-end, réalisant les meilleurs temps des séances d'essais libres et des qualifications. Si l'on exclut ses deux arrêts aux puits, il a toujours fait la course en tête.

VILLENEUVE DÉÇU

Alors que tout semblait baigner pour les deux pilotes BAR-Honda, Jacques Villeneuve et son coéquipier Olivier Panis ont dû déclarer forfait lorsque leur voiture respective s'est inopinément arrêtée en raison de problèmes de boîte de vitesses. Parti de la 11e place sur la grille de départ, Villeneuve avait perdu un rang lorsqu'il a dû bifurquer sur l'ancien tracé au 28e tour de l'épreuve. «C'est vraiment dommage, a-t-il mentionné aux quelques journalistes venus l'accueillir dans la voie des garages. J'ai pris le départ avec des gommes neuves à l'arrière et je crois que cela les a fait surchauffer. Avec le premier train de pneus, la voiture était très survireuse. Mais après mon premier arrêt au stand, elle se comportait beaucoup mieux. Et avec le deuxième train de pneus, ça fonctionnait très bien. Malheureusement, j'ai eu ce problème avec la boîte de vitesses, probablement causé par une fuite hydraulique, a expliqué Villeneuve, à nouveau déçu.

«Je me suis bien bagarré, a-t-il ajouté, mais que voulez-vous? Lorsque l'on n'est pas rapide et que l'on se trouve en plein milieu du peloton, il y a forcément de la bagarre».

C'est le même problème qui a aussi forcé Olivier Panis à s'arrêter au 40e passage. Le pilote misait beaucoup sur la septième place qu'il occupait sur la grille de départ pour grignoter un point ou deux.

«Je ne sais pas trop ce qui s'est passé, a lancé Panis qui occupait le sixième rang avant de s'immobiliser.

«En un seul coup, toutes les vitesses sont tombées. Cela a bloqué le moteur et je suis parti en tête-à-queue», a expliqué le pilote français, désolé. ●

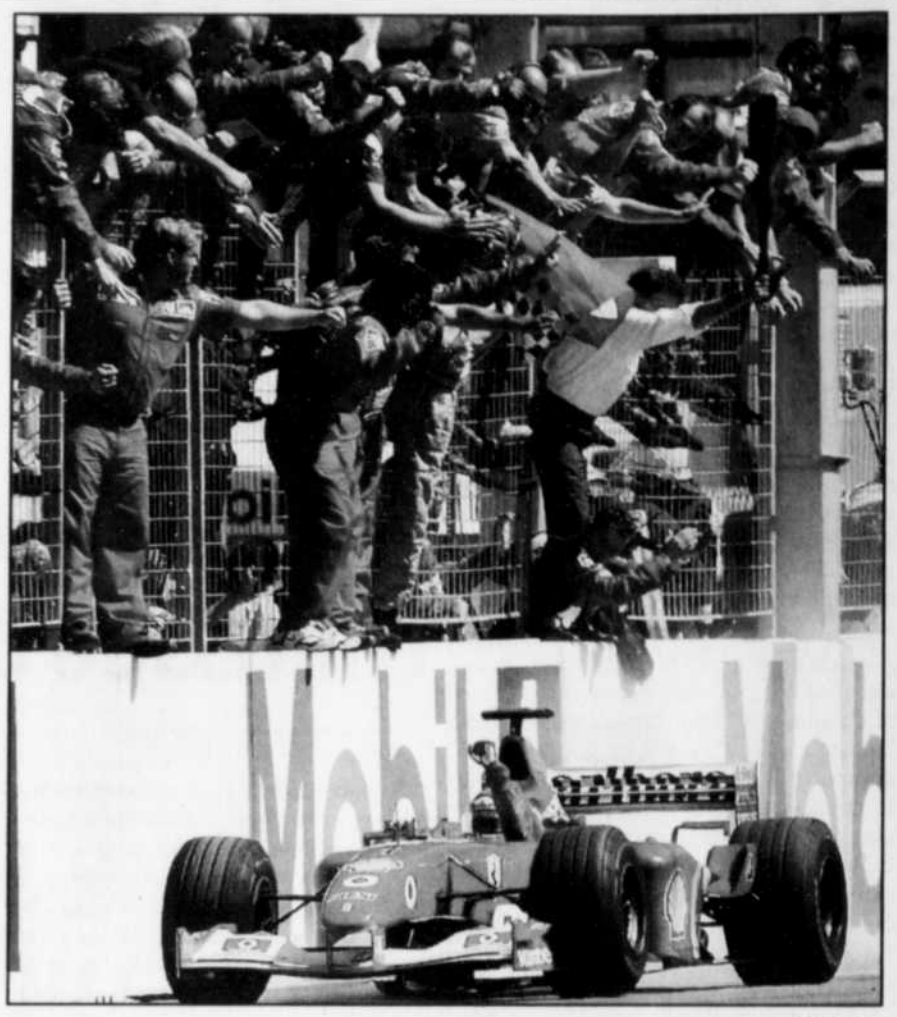


PHOTO: AP

Michael Schumacher a poursuivi sa quête de victoires hier en s'imposant sur ses terres à l'issue du Grand Prix d'Allemagne.

Franchitti remporte un Molson Indy fort mouvementé

Vancouver (PC)

L'Écossais Dario Franchitti a remporté un sprint de fin de course lors d'une journée où les incidents ont été nombreux, hier, à l'occasion du Molson Indy de Vancouver. Seulement sept voitures ont franchi la ligne d'arrivée lors de cette huitième étape de la série CART.

Franchitti, qui avait pris le départ au troisième rang, a gardé son coéquipier de l'équipe Kool Green, le Torontois Paul Tracy, à distance à la suite de la relance de la course avec huit tours à faire. L'épreuve avait été interrompue durant 20 minutes à la suite d'un accident impliquant plusieurs voitures, dont celle d'Alexandre Tagliani, qui a dû abandonner.

Tracy a pris le deuxième rang et le Brésilien Tony Kanaan s'est retrouvé troisième. «Tout semblait bien se dérouler jusqu'au drapeau rouge, a déclaré Franchitti. J'étais un peu inquiet lors de la relance, mais j'ai pesé à fond pour essayer de distancer Paul un peu. Je ne sais pas s'il aurait tenté de me dépasser et risqué notre doublé, mais je ne voulais lui donner l'occasion d'être assez près pour tenter sa chance.»

C'est Patrick Carpentier qui a été à l'origine de l'accident qui a provoqué la sortie du drapeau rouge, alors que l'arrière de sa voiture s'est dérobé et a résulté en un tête-à-queue. Le pilote de Joliette, qui avait pris le départ au 16e échelon, a tout de même pu reprendre la maîtrise de sa voiture et compléter l'épreuve au cinquième rang, devant le Mexican Michel Jourdain.

La victoire, la deuxième de Franchitti à Vancouver au cours des quatre dernières années, lui permet de devancer Bruno Junqueira au deuxième rang du classement des pilotes. Junqueira a été l'une des victimes de l'accident de fin de course, mais il a tout de même été classé au neuvième rang, tandis que da Matta a encaissé un point pour sa 12e place. L'incident a nécessité un arrêt parce le Mexicain Adrian Fernandez s'est blessé en emboutissant la voiture de Tagliani et qu'il a eu besoin de secouristes pour quitter sa voiture. Fernandez s'en est sorti avec des contusions, bien qu'il ait été transporté à l'hôpital par mesure de précaution.

Le début de la course avait également été marqué par trois neutralisations, notamment lors du départ lancé au deuxième tour qui a vu Kenny Brack et Jimmy Vasser sortir de piste au premier virage. Michael Andretti a effectué un tête-à-queue tout juste devant Tagliani, mais il a pu continuer à la reprise pour finalement se retrouver sixième.

UNE COURSE DIFFICILE

Les deux pilotes de l'écurie Player's-Forsythe s'attendaient à une course difficile. Et c'est ce qu'ils ont vécu, même s'ils ont failli démentir leurs propres prédictions. La journée de Carpentier aura tout de même connu un dénouement relativement heureux, quoiqu'il aura influencé celle de son coéquipier Alexandre Tagliani, qui s'est terminée en queue de poisson. Malgré une voiture récalcitrante, Carpentier, qui avait pris le départ au 16e rang, est remonté jusqu'au quatrième rang pour finalement compléter l'épreuve au cinquième échelon.

L'athlète de Joliette a toutefois dû travailler d'arrache-pied pour améliorer son sort. «J'ai eu beaucoup de difficultés avec l'arrière de la voiture, a-t-il dit. J'ai travaillé très fort, j'étais constamment sur les deux pédales.»

Ce sont d'ailleurs ces problèmes qui ont mené au tête-à-queue à huit tours de la fin, causant la perte de Tagliani et la sortie du drapeau rouge. «Je suis déçu pour Alex, a affirmé Carpentier. J'ai essayé de passer le virage au fond et je n'ai pas pu. On va peut-être me critiquer pour les incidents que j'ai causé, mais si tu ne pousses pas, tu ne sors pas.»

Tagliani était évidemment déçu et secoué par les événements. Placé derrière Carpentier lors de son tête-à-queue, Tagliani s'est retrouvé au milieu d'un méli-mélo de voitures pour finalement être embouti par Adrian Fernandez et se retrouver dans le mur. «Plus tôt dans la course, j'ai laissé Pat passer parce qu'il était plus rapide, puis je me retrouve ensuite dans cette situation à cause de son erreur, a-t-il déclaré. À la fin, il y a un gars qui commet une erreur et tu te retrouves dans un incident qui n'aurait jamais dû t'affecter parce que tu aurais normalement été plus loin devant.»

Tagliani n'a pas hésité lorsqu'on lui a demandé si Carpentier était responsable de l'accident. «Oui, probablement», a-t-il sèchement lancé.

Interrogé quant à l'avenir de Carpentier et de son écurie, Tagliani n'a pas décoléré. «Je m'en balance, a-t-il dit. Je vais faire mes propres affaires. Je me fous de qui conduira la deuxième voiture. J'ai été un bon coéquipier dans le passé, j'ai fait beaucoup de choses pour mes coéquipiers, mais maintenant, je vais simplement penser à moi.» ●



PHOTO: PC

Patrick Carpentier



Sports

EN BREF

Lofton échangé aux Giants

San Francisco (AP) — Les Giants de San Francisco ont fait l'acquisition du voltigeur Kenny Lofton des White Sox de Chicago, hier, en retour de deux joueurs des ligues mineures. Lofton, six fois membre de l'équipe d'étoiles, répondra à un besoin de profondeur et de vitesse dans le champ extérieur des Giants.

Les Giants ont envoyé le droitier Felix Diaz et le gaucher Ryan Meaux aux White Sox en retour de Lofton. Le nouveau voltigeur des Giants a frappé pour une moyenne de ,259 avec huit circuits, 42 points produits et 22 buts volés pour les White Sox cette saison.

Lofton devrait être mis immédiatement à contribution avec les Giants, qui étaient privés des voltigeurs Barry Bonds, Reggie Sanders, Tsuyoshi Shinjo et Marvin Benard lors de leur série face aux Dodgers de Los Angeles cette fin de semaine, tous en raison de blessures.

Smith fait son entrée à Cooperstown

Cooperstown, New York (AP) — C'est rempli d'émotion qu'Ozzie Smith a rejoint les grands joueurs de l'histoire de son sport, hier, en étant intronisé au Panthéon du baseball. «C'est difficile, a confié Smith, le seul joueur intronisé cette année, s'arrêtant pour essuyer une larme après que son fils Dustin ait lu l'inscription sur sa plaque. Il est presque impossible pour moi d'exprimer en 20 minutes un parcours qui s'est échelonné sur 20 ans.»

Celui qui a élevé l'aspect défensif de la position d'arrêt-court à un autre niveau au cours de sa carrière de 19 ans a remercié entre autres sa mère Marvella, son entraîneur à l'école secondaire et l'ancien gérant Whitey Herzog, qui l'a amené à St. Louis avecles Cardinals.

Comparant sa vie à l'histoire vécue dans Le Magicien d'Oz, Smith a raconté chaque partie de sa vie dans le baseball et a décrit ce qui lui a permis de connaître le succès: l'esprit pour rêver, le coeur pour croire à ses rêves et le courage pour persévérer. «Ozzie Smith était un garçon qui a découvert que rien n'est satisfaisant quand il y a place à l'amélioration, qui a découvert une formule qui lui permettrait d'aller au-delà de ses plus grands rêves,» a-t-il dit.

Des membres du Panthéon ayant marqué l'histoire des Cardinals tels que Stan Musial, Bob Gibson, Lou Brock et Red Schoendienst étaient présents à ses côtés. Smith, 47 ans, détient six records chez les arrêt-courts, dont le nombre d'assistances (8375), de double jeux (1590) et d'opportunités de retraits (12 624). Il a remporté le Gant Doré lors de 13 saisons consécutives. Smith a pris sa retraite à l'issue de la saison 1996.

J.P. Hayes s'impose

Illinois (AP) — J.P. Hayes a remporté son deuxième titre de la PGA, hier, alors qu'il a complété le dernier parcours de la classique John Deere avec un score de 67, quatre coups sous la normale, pour devancer Robert Gamez par quatre coups. Hayes, qui s'était également imposé à la classique Buick en 1998, a présenté un total de 262, 22 sous la normale, le score le plus bas par rapport à la normale dans l'histoire du tournoi. En 1993, David Frost avait retranché 21 coups à la normale, complétant toutefois le tournoi en 259 coups. «J'ai toujours cru que je gagnerais encore un de ces jours, a déclaré Hayes. Je vais disputer chaque tournoi en donnant 110 pour cent et ça, ça ne changera jamais.»

Les meilleurs Canadiens ont été David Morland IV (70) et Richard Zokol (67), qui se sont retrouvés dans un peloton ayant joué 281, bon pour le 64e rang.

Ruiz domine Johnson

Las Vegas (PC) — John Ruiz a conservé son titre chez les poids lourds de la WBA, samedi, lorsqu'il a vu l'arbitre stopper le combat de championnat contre le Canadien Kirk Johnson au 10e round. Johnson, qui est originaire de North Preston, en Nouvelle-Ecosse, a été disqualifié à 2:17 de l'engagement après avoir décoché son quatrième coup bas de l'affrontement.

Ruiz est tombé au tapis aux premier, quatrième, septième et 10e rounds après avoir été frappé à l'aine par Johnson, qui a subi la première défaite de sa carrière. L'annonceur du ring a annoncé que l'arbitre Joe Cortez a disqualifié Johnson pour «des pénalités répétées et plusieurs avertissements pour coups bas.» La victoire vaudra 1,5 million $ US à Ruiz, tandis que Johnson encaisserait 1 million $.

Ruiz avait remporté le titre de la WBA par décision à l'issue d'un combat de 12 rounds, le 3 mars 2001 lors du deuxième de trois combats consécutifs contre Evander Holyfield. À leur ultime affrontement, au mois de décembre, le résultat avait été nul. Johnson en était à son premier combat en plus d'un an, soit depuis qu'il avait eu raison de Larry Donald à New York, le 7 juillet 2001, lors d'un combat de 12 rounds. ●

Bartolo Colon intraitable

Montréal (PC)

Bartolo Colon était à son mieux, hier. Même s'ils ont été victimes d'un triple-jeu pour la deuxième fois de leur histoire, les Expos l'ont emporté 4-1 contre les Marlins devant 15 770 personnes pour partager les honneurs de la série de quatre matchs. Ils n'ont remporté qu'une troisième victoire à leurs 10 dernières rencontres.

Colon (4-1) n'a alloué que deux coups sûrs et un but sur balles pour réaliser un troisième match complet en quatre sorties. Il a enregistré neuf retraits au bâton. Seulement quatre coureurs ont atteint les sentiers, l'un à la suite d'une erreur d'Orlando Cabrera, sa 17e. Le seul point des Marlins a été non-mérité, à la première.

Le triple-jeu, le premier dans l'histoire des Marlins, soit en 1496 matchs, s'est produit à la troisième quand Vladimir Guerrero a frappé un coup en flèche au joueur de troisième but Mike Lowell. Brad Wilkerson et Jose Vidro étaient en course et Lowell a appliqué la balle contre Wilkerson avant de relayer au premier but à Derrek Lee pour compléter le troisième retrait.

Le premier triple-jeu contre les Expos avait été réalisé par les Cards de St. Louis en septembre 1983 à la suite d'un coup en flèche d'Andre Dawson, dont on remettait dimanche la figurine!

Dawson, qui avait été applaudi chaleureusement, a eu droit à une ovation au début de la huitième quand on l'a montré à l'écran.

Julian Tavarez, le partant des Marlins, n'a travaillé que cinq manches. Il a alloué trois points et cinq coups sûrs, dont un circuit en solo à Jose Vidro.



PHOTO: PC

Fernando Tatis (à droite) a contribué à la victoire des siens avec un circuit.

Cabrera a produit les deux premiers points à l'aide d'un roulant et d'un double, ses 250e et 251e points produits en carrière.

Fernando Tatis a réussi un circuit en solo contre Braden Looper, à la huitième, pour compléter la marque.

FACILE...

Colon, quel lanceur! Les Expos touchent du bois quand il est au monticule. Il a réalisé un troisième match complet à ses quatre derniers départs dimanche. Sa rapide filait encore à 97-98 milles à l'heure à la neuvième. «Ça facilite les choses...», a lancé Frank Robinson en faisant l'éloge de Colon. «Il a été formidable et il a donné l'impression que c'était facile. Il a bien mélangé ses lancers pour aller avec sa rapide. C'est exactement ce qu'il nous fallait.»

Colon a enregistré neuf retraits au bâton et il n'a alloué que deux coups sûrs, un double à Eric Owens à la première et un triple à Andy Fox à la huitième. Il n'a cédé qu'un but sur balles et il n'a fait face qu'à 30 frappeurs alors qu'il a effectué 129 lancers, dont 83 prises.

Travaillant rapidement, Colon a été bien appuyé en défensive, notamment à la sixième quand Brad Wilkerson et Vladimir Guerrero ont réussi de beaux catchs au champ extérieur. Orlando Cabrera a aussi effectué de belles pièces défensives à l'arrêt-court.

Colon a mis fin au match en retirant Juan Encarnacion au bâton. «Il est capable de puiser dans ses réserves, a noté Robinson. On lui avait parlé sur le banc après la huitième. Il était prêt à retourner pour la neuvième.»

Le seul point des Marlins a été inscrit à la première à la suite d'une bévue au champ intérieur quand Eric Owens a volé le troisième but. Fernando Tatis n'était pas au coussin. Le receveur Brian Schneider a perdu la maîtrise de la balle en retenant son élan et Owens en a profité pour marquer. Mais Colon est demeuré imperturbable. «Je sais que si je perds mon calme, je pourrais perdre ma concentration», a confié Colon par l'intermédiaire de Manny Acta, l'instructeur au troisième but qui agit comme interprète.

À la troisième, les Expos ont frappé dans un triple-jeu à la suite d'un coup en flèche de Vladimir Guerrero. Ce n'était que la deuxième fois de leur histoire qu'ils se commettaient dans un triple-jeu. «Pour moi, ce n'était qu'une autre occasion ratée, a dit Robinson. Ce sont des choses qui ne dérangent pas Colon.»

En n'allouant que deux coups sûrs, Colon a réalisé la meilleure performance par un lanceur des Expos cette saison. Le 5 juin au Stade olympique, Javier Vazquez avait limité les Pirates de Pittsburgh à trois coups sûrs. ●

Armstrong sur la chaussée des géants

Paris (AP)

En jaune dès le prologue de Luxembourg pour marquer les esprits, en jaune sur les Champs-Elysées pour entrer dans la légende. Lance Armstrong a dominé de la tête et des épaules la 89e présentation du Tour de France, pour inscrire pour la quatrième fois consécutivement son nom au palmarès, et venir tutoyer les plus grands.

Le Texan de 30 ans n'est plus qu'à une longueur du quatuor royal composé de Jacques Anquetil, Eddy Merckx, Bernard Hinault et Miguel Indurain, les quintuples vainqueurs. «Je suis surtout le seul coureur survivant du cancer à avoir gagné le Tour de France», a-t-il répondu, questionné sur sa volonté de marquer par des chiffres et des victoires l'histoire du cyclisme.

Si la chaussée des géants est pavée de bonnes intentions, le Texan de 30 ans ne veut pas vendre la peau de l'ours avant de l'avoir tué. «Je suis encore là pour quelques années», préfère-t-il dire, plutôt que de prétendre pouvoir remporter six fois le Tour de France.

La maladie a joué un grand rôle dans l'ascension d'Armstrong. L'extriathlète surdoué s'était sans doute vu «trop beau» après son titre de champion du monde sur route remporté à Oslo en 1993 à la barbe des plus grands noms du peloton — Indurain et Olaf Ludwig —, alors que ses 21 ans à peine sonnés lui donnaient des allures de jeune imberbe juvénile. Son arrogance le destinait alors à la solitude.

«Il toisait les autres coureurs avec l'air de dire "je suis un très jeune coureur, mais un très grand coureur", a témoigné Pedro Delgado, l'Espagnol vainqueur du Tour en 1988. «Maintenant, je crois qu'il est plus conscient de la vie, des autres. Il est plus près des autres coureurs, il est copain avec eux. Il a compris beaucoup de choses».

«C'est sa maladie qui l'a fait grimper», a renchéri Eddy Merckx, qui le considérait «puissant» mais trop lourd.

Deux ans après avoir frôlé la mort des suites d'un cancer des testicules, Armstrong renaît au vélo en 1998 en finissant quatrième de la montagneuse Vuelta. L'année suivante, il gagne son premier Tour de France, faisant comprendre à Jan Ullrich et à Marco Pantani que leurs victoires respectives en 1997 et 1998 seront sans lendemain. En 2000, 2001 et 2002 il s'est montré intouchable, devançant toujours d'au moins six minutes ses dauphins, le Suisse Alex Zuelle, l'Allemand Ullrich et l'Espagnol Joseba Beloki.

Excellent rouleur, dominateur en contre-la-montre et redoutable en montagne grâce à une fréquence de pédalage de 100 tours/minute qu'il travaille régulièrement à l'entraînement, Armstrong sait qu'il doit beaucoup à ses proches. Sa femme Kristin, son fils aîné Luke, né après la terrible maladie d'un sperme préservé, comme les jumelles Isabelle Rose et Grace Elizabeth ses petites soeurs surgies l'année dernière. Mais aussi Johan Bruyneel, son directeur sportif à l'US Postal. «C'est lui qui m'a convaincu que je pouvais gagner le Tour de France, avait rappelé Armstrong après sa victoire au contre-la-montre, samedi soir à Mâcon. «On se ressemble beaucoup. Lui aussi est un fanatique du travail, de la perfection.» ●



PHOTO: AP

Lance Armstrong a mis la main ce week-end sur un quatrième titre au Tour de France.

Douce revanche pour Jeltkov

Absent du guide de presse, il sera de la liste des médaillés

Angleterre (PC)

Un athlète dont le nom était exclu du guide de presse de la délégation du Canada a frôlé l'or avant de devoir se contenter de la troisième marche du podium, hier, aux Jeux du Commonwealth. Le gymnaste montréalais Alexander Jeltkov, qui était inscrit à titre de réserviste et qui représentait donc un cas douteux, a récolté la médaille de bronze au concours général individuel.

Victime d'ennuis lors des deux dernières épreuves qui lui ont possiblement coûté une meilleure position sur le podium, Jeltkov a totalisé 53,650 points, deux dixièmes de moins que l'Australien Philippe Rizzo.

L'Anglais Kanukai Jackson a facilement mérité l'or avec un score combiné de 55,025. «Les quatre premiers appareils sont mes meilleurs (saut, barre fixe, sol et barres parallèles) et je m'attendais à baisser un peu», a admis le gymnaste, qui a chuté au cheval d'arçon.

Toujours en gymnastique, Kate Richardson, de la Colombie-Britannique, a causé une certaine surprise en décrochant l'or au concours général individuel. Sixième à l'issue des préliminaires, Richardson a compilé 36,750 points pour devancer Beth Tweddle (36,387), de l'Angleterre. Lors de cette quatrième journée de compétition, les athlètes canadiens ont mis la main sur huit médailles, soit deux d'or, trois d'argent et trois de bronze.

Cette récolte ne les a cependant pas empêchés de glisser au troisième rang du classement cumulatif.

Le Canada totalise 24 médailles (sept d'or, huit d'argent et neuf de bronze), comparativement à 35 pour l'Australie et 32 pour l'Angleterre.

Dans les épreuves de tir, le Canada a amassé trois médailles, dont une d'or. Kim Eagles, de la Colombie-Britannique, et l'Albertaine Dorothy Hare ont remporté l'épreuve en couple de pistolet à air comprimé 10 mètres, grâce à une récolte de 747 points. Shweta Chaudhary et Sheila Kanungo, de l'Inde, ainsi que les Néo-Zélandaises Annemarie Forder et Lalita Yauhleuskaya ont terminé ex-aequo au deuxième rang, avec 744 points.

L'Ontarienne Sharon Bowes et Jacklyn Mecredy, de la Colombie-Britannique, sont montées sur la deuxième marche du podium lors de l'épreuve en couple de carabine à air comprimé 10 mètres. Leur score total de 781 points les a laissées 14 points derrière les gagnantes, Anjali Bhagwat et Suma Shirur. Enfin, Cynthia Meyer, de la Colombie-Britannique, et Susan Nattrass, d'Edmonton, ont obtenu leur deuxième médaille des Jeux, terminant au deuxième rang en fosse olympique double en couple. Meyer et Nattrass ont laissé filer l'or par la plus mince des marges, terminant avec 136 points, un de moins que Teresa Borrell et Nadine Stanton, de la Nouvelle-Zélande.

En athlétisme, Shane Niemi, de la Colombie-Britannique, a décroché l'argent lors de l'épreuve de 400 mètres. Dans une course qui a exigé un photo finish, Niemi a inscrit un temps de 45,09 secondes, seulement deux centièmes derrière Michael Blackwood, de la Jamaïque.

Un peu plus tôt dans la journée, l'Ontarienne Karlene Haughton a obtenu une médaille de bronze au 400 mètres haies, grâce à un temps de 56,13. Au saut en hauteur, le Montréalais Kwaku Boateng et l'Ontarien Mark Boswell ont passé au tour suivant après avoir tous deux franchi la barre à 2,15 mètres. Le Canada a ajouté une médaille de bronze à son dossier, grâce à la cycliste albertaine Lori-Ann Muenzer au 500 mètres contre-la-montre. Muenzer, qui est âgée de 36 ans, a fait stopper le chronomètre à 35,595 secondes. L'Australienne Kerrie Meares a établi un record des Jeux du Commonwealth grâce à un temps de 35,084 secondes. ●

Despatie de retour

Manchester (PC)

Alexandre Despatie doit rentrer à Montréal aujourd'hui avec des deux médailles d'or et sa «décevante» médaille de bronze arrachée samedi. Son programme prévoit le retour à l'entraînement, avant les championnats juniors en Allemagne le mois prochain.

À 17 ans et un mois seulement, il sera encore junior l'an prochain. N'est-il pas déjà trop fort pour la compétition? «J'espère», a-t-il répondu en souriant.

Despatie aime bien les Jeux du Commonwealth, qui ont lancé sa carrière. À Kuala Lumpur, il y a quatre ans, il avait surpris le monde du plongeon en gagnant la médaille d'or à tout juste 13 ans. «Les Jeux du Commonwealth sont très, très plaisants, a-t-il déclaré. On s'amuse, on rencontre du monde. En comparaison, les Jeux olympiques sont beaucoup plus prenants.»

À propos de son avenir, Despatie a eu la réflexion suivante. «J'ai 17 ans, je nage depuis 12 ans, je sais que je vais compétitionner jusqu'en 2008. Après ça, on verra. Il y a beaucoup de temps et de travail d'ici là, et je veux aussi finir mes études. Je pourrais aussi demeurer impliqué à titre de juge, dirigeant ou quelque chose du genre.» ●

Statistiques

BASEBALL MAJEUR

Ligue nationale

Section Est

	V	D	Moy	Dif
Atlanta	67	38	.638	-
New York	54	50	.519	12½
Montréal	52	53	.495	15
Floride	51	54	.486	16
Philadelphie	49	55	.471	17½

Section Centrale

St. Louis	58	44	.569	-
Cincinnati	54	50	.519	5
Houston	53	51	.510	6
Pittsburgh	47	58	.448	12½
Chicago	44	59	.427	14½
Milwaukee	38	67	.362	21½

Section Ouest

Arizona	64	41	.610	-
Los Angeles	59	46	.562	5
San Francisco	58	47	.552	6
Colorado	48	57	.457	16
San Diego	43	62	.410	21

Meilleur deuxième
(Parties d'hier comprises)

Los Angeles	59	46	.562	-
San Francisco	58	47	.552	1
Cincinnati	54	50	.519	4½
New York	54	50	.519	4½

Vendredi 26 juillet
Montréal 6 Floride 5 (10 manches)
N.Y. Mets 3 Cincinnati 2
Philadelphie 3 Atlanta 2
Houston 4 Pittsburgh 3
St. Louis 8 Chicago Cubs 4
Milwaukee 10 Colorado 3
Arizona 12 San Diego 0
Los Angeles 11 San Francisco 6

Samedi 27 juillet
Floride 7 Montréal 2
Arizona 4 San Diego 3
Atlanta 5 Philadelphie 3
Chicago Cubs 7 St. Louis 3
Cincinnati 2 N.Y. Mets 1 (11 manches)
Houston 3 Pittsburgh 0
Los Angeles 5 San Francisco 1
Milwaukee 6 Colorado 5 (10 manches)

Dimanche 28 juillet
Montréal 4 Floride 1
Philadelphie 7 Atlanta 1
N.Y. Mets 6 Cincinnati 5
Milwaukee 5 Colorado 3
Houston 4 Pittsburgh 0
San Francisco 3 Los Angeles 1
Arizona 5 San Diego 4 (10 manches)
St. Louis 10 Chicago Cubs 9

Lundi 29 juillet
Aucun match.

Mardi 30 juillet
Arizona à Montréal, 19h05.
Colorado à Pittsburgh, 19h05.
San Francisco à Philadelphie, 19h05.
St. Louis en Floride, 19h05.
Houston à N.Y. Mets, 19h10.
Los Angeles à Cincinnati, 19h10.
Milwaukee à Atlanta, 19h35.
San Diego à Chicago Cubs, 20h05.

Ligue américaine

Section Est

	V	D	Moy	Dif
New York	65	38	.631	-
Boston	61	42	.592	4
Baltimore	48	53	.475	16
Toronto	44	58	.431	20½
Tampa Bay	33	70	.320	32

Section entrale

Minnesota	64	42	.604	-
Chicago	50	56	.472	14
Cleveland	45	58	.437	17½
Kansas City	43	61	.413	20
Detroit	40	63	.388	22½

Section Ouest

Anaheim	62	41	.602	-
Seattle	63	42	.600	-
Oakland	60	45	.571	3
Texas	44	60	.423	18½

Meilleur deuxième
(Parties d'hier comprises)

Seattle	63	42	.600	-
Boston	61	42	.592	1
Oakland	60	45	.571	3
Baltimore	48	53	.475	13

Vendredi 26 juillet
Minnesota 10 Toronto 5
Baltimore 9 Boston 2
Detroit 8 Cleveland 5
N.Y. Yankees 12 Tampa Bay 9
Chicago White Sox 10 Kansas City 2
Texas 12 Oakland 4
Anaheim 8 Seattle 0

Samedi 27 juillet
Minnesota 5 Toronto 4 (10 manches)
Boston 4 Baltimore 0
Chicago White Sox 9 Kansas City 1
Detroit 5 Cleveland 1
Seattle 3 Anaheim 1
Tampa Bay 7 N.Y. Yankees 4
Texas 10 Oakland 6 (10 manches)

Dimanche 28 juillet
Minnesota 4 Toronto 0
Boston 12 Baltimore 3
Cleveland 9 Detroit 6
N.Y. Yankees 9 Tampa Bay 1
Chicago White Sox 4 Kansas City 2
Anaheim 1 Seattle 0
Oakland 12 Texas 2

Lundi 29 juillet
Baltimore (Driskill 6-4) à Tampa Bay (P.Wilson 2-7), 19h15.
Toronto (Carpenter 4-1) à Kansas City (Byrd 13-7), 20h05.
N.Y. Yankees (O.Hernandez 5-3) au Texas (Rogers 11-5), 20h05.
Boston (Fossum 2-1) à Anaheim (Sele 8-7), 22h05.
Detroit (Lima 2-4) à Seattle (Garcia 11-7), 22h05.
Cleveland (Wright 0-1) à Oakland (Hudson 7-9), 22h05.

Mardi 30 juillet
Cleveland à Oakland, 15h35.
Baltimore à Tampa Bay, 19h15.
Chicago White Sox au Minnesota, 20h05.
N.Y. Yankees au Texas, 20h05.
Toronto à Kansas City, 20h05.
Boston à Anaheim, 22h05.
Detroit à Seattle, 22h05.

RENDEMENT DES EXPOS

AU BÂTON

	AB	P	CS	PP	CC	BV	Moy.
5. Barrett Mike	244	26	66	31	9	2	.270
11. Bergeron Peter	123	24	23	7	0	10	.187
18. Cabrera Orlando	377	38	99	37	4	8	.263
19. Chavez Endy	36	4	7	0	0	0	.194
22. Collier Lou	11	3	1	0	0	0	.091
1. Cordero Wil	95	13	25	20	4	1	.263
30. Floyd Cliff	345	55	95	60	20	11	.275
14. Galarraga Andres	157	16	45	20	5	1	.287
27. Guerrero Vladimir	397	63	126	71	26	22	.317
4. Guerrero Wilton	81	9	19	4	0	3	.235
2. Macias Jose	138	17	35	13	3	5	.254
59. Mateo Henry	20	1	4	0	0	2	.200
25. O'Leary Troy	149	14	43	22	2	1	.289
40. Rodriguez Henry	20	1	1	3	0	0	.050
39. Schneider Brian	132	12	33	19	3	1	.250
21. Tatis Fernando	263	34	68	43	13	2	.259
3. Vidro Jose	385	67	123	64	12	2	.319
6. Wilkerson Brad	323	57	86	34	12	4	.266

AU MONTICULE

	G	P	VP	ML	PM	BB	RB	MPM
x-36. Armas fils Tony	8	10	0	125.1	61	60	103	4.38
32. Brower Jim	3	1	0	62.0	32	23	43	4.65
40. Colon Bartolo	4	1	0	45.0	14	16	28	2.80
54. Day Zach	2	1	0	11.2	7	3	7	5.40
58. Eischen, Joey	2	1	0	31.0	5	9	29	1.45
49. Herges Matt	2	4	6	46.2	19	17	36	3.66
x-56. Mattes Troy	0	0	0	0.0	0	0	0	0.00
24. Ohka Tomokazu	8	6	0	121.2	51	32	80	3.77
34. Reames Britt	0	2	0	35.0	26	19	43	6.69
43. Smith Dan	0	0	0	19.1	6	11	8	2.79
51. Stewart Scott	3	2	13	46.1	17	16	51	3.30
52. Tucker T.J.	5	2	4	53.2	18	25	40	3.02
23. Vazquez Javier	8	6	0	155.0	62	37	108	3.60
38. Vosberg Ed	0	0	0	1.0	2	1	0	18.00
55. Yoshii Masato	2	3	0	81.1	32	23	48	3.54

x - sur la liste des blessés.

PHOTO: AP

LES MENEURS DU BASEBALL MAJEUR

Ligue nationale
(Parties d'hier non comprises)

	Mj	AB	P	CS	Moy.
LWalker Col	92	329	70	119	.362
Bonds SF	90	254	72	87	.343
LCastillo Flo	96	399	60	133	.333
Helton Col	101	355	68	118	.332
JKent SF	97	397	62	132	.332
Edmonds StL	86	285	54	92	.323
Guerrero Mon.	104	393	63	126	.321
Spivey Ariz	88	326	63	104	.319

Points - SSosa, Chicago, 78; Pujols, St. Louis, 75; Bonds, San Francisco, 72; ShGreen, Los Angeles, 71; **LWalker, Colorado, 70**; Burrell, Philadelphie, 69.
Points produits - Berkman, Houston, 86; LGonzalez, Arizona, 77; Pujols, St. Louis, 76; Sexson, Milwaukee, 76; Burrell, Philadelphie, 74.
Coups sûrs - LCastillo, Floride, 133; JKent, San Francisco, 132; **VGuerrero, Montréal, 126; Vidro, Montréal, 121; LWalker, Colorado, 119**; Furcal, Atlanta, 118; Lowell, Floride, 118.
Doubles - Lowell, Floride, 35; BAbreu, Philadelphie, 32; JKent, San Francisco, 29; Biggio, Houston, 29; Helton, Colorado, 27; **Vidro, Montréal, 27**; Pujols, St. Louis, 26; Lo Duca, Los Angeles, 26; **OCabrera, Montréal, 26**.
Triples - Rollins, Philadelphie, 7; Furcal, Atlanta, 7; Spivey, Arizona, 6; McCracken, Arizona, 6; Uribe, Colorado, 5; **Wilkerson, Montréal, 5**; Kotsay, San Diego, 5; DeLee, Floride, 5.
Circuits - Berkman, Houston, 31; SSosa, Chicago, 31; BGiles, Pittsburgh, 28; Bonds, San Francisco, 28; ShGreen, Los Angeles, 27; **VGuerrero, Montréal, 26**; Burrell, Philadelphie, 25.
Buts volés - LCastillo, Floride, 33; ASanchez, Milwaukee, 30; DRoberts, Los Angeles, 29; Pierre, Colorado, 27; **VGuerrero, Montréal, 22**; AFox, Floride, 22.
Lanceurs (12 décisions) - Schilling, Arizona, 18-3, .857, 2.86; RJohnson, Arizona, 14-4, .778, 2.86; Maddux, Atlanta, 10-3, .769, 2.56; Astacio, New York, 10-3, .769, 3.08; Glavine, Atlanta, 13-5, .722, 2.64.
Retraits - Schilling, Arizona, 212; RJohnson, Arizona, 200; Burnett, Floride, 156; Oswalt, Houston, 143; Clement, Chicago, 136; Morris, St. Louis, 130.
Victoires protégées - Smoltz, Atlanta, 38; **Gagné, Los Angeles, 35**; MiWilliams, Pittsburgh, 30; Graves, Cincinnati, 28; **Mesa, Philadelphie, 28**.

Ligue américaine
(Parties d'hier non comprises)

	MJ	AB	P	CS	Moy.
ISuzuki Sea	101	413	75	148	.358
MiSweeney KC	84	307	55	109	.355
Winn TB	98	405	57	131	.323
Ordonez ChW	101	386	75	124	.321
BWilliams NYY	99	388	77	124	.320
JaGiambi NYY	101	367	74	117	.319
Konerko ChW	103	392	59	123	.314
THunter Min	100	386	67	120	.311

Points - ASoriano, New York, 81; ARodriguez, Texas, 81; Jeter, New York, 79; Damon, Boston, 78; BWilliams, New York, 77; ISuzuki, Seattle, 75.
Points produites - ARodriguez, Texas, 88; Garciaparra, Boston, 84; JaGiambi, New York, 83; Ordonez, Chicago, 81; Konerko, Chicago, 79; Tejada, Oakland, 77.
Coups sûrs - ISuzuki, Seattle, 148; ASoriano, New York, 136; Winn, Tampa Bay, 131; Tejada, Oakland, 130; Jeter, New York, 126; GAnderson, Anaheim, 126.
Doubles - GAnderson, Anaheim, 37; ASoriano, New York, 35; Garciaparra, Boston, 35; Winn, Tampa Bay, 32; Salmon, Anaheim, 31; Olerud, Seattle, 30.
Triples - Beltran, Kansas City, 7; Damon, Boston, 7; ISuzuki, Seattle, 6; Winn, Tampa Bay, 6; Lofton, Chicago, 6.
Circuits - ARodriguez, Texas, 34; Thome, Cleveland, 30; RPalmeiro, Texas, 27; JaGiambi, New York, 26; ASoriano, New York, 25; THunter, Minnesota, 23; Konerko, Chicago, 22; Ordonez, Chicago, 22; Tejada, Oakland, 22; Burks, Cleveland, 22.
Buts volés - ASoriano, New York, 30; ISuzuki, Seattle, 25; Beltran, Kansas City, 25; Damon, Boston, 24; Jeter, New York, 24; Lofton, Chicago, 22; Winn, Tampa Bay, 21.
Lanceurs (12 décisions) - PMartinez, Boston, 13-2, .867, 2.50; Zito, Oakland, 14-3, .824, 3.04; Washburn, Anaheim, 12-3, .800, 3.23; RLopez, Baltimore, 11-3, .786, 3.01; Burkett, Boston, 10-3, .769, 3.77; Mussina, New York, 13-4, .765, 4.47; **Halladay, Toronto, 12-4, .750, 2.81**.
Retraits - PMartinez, Boston, 169; Clemens, New York, 126; Zito, Oakland, 120; FGarcia, Seattle, 119; **Halladay, Toronto, 118**; ROrtiz, Anaheim, 108; Mussina, New York, 107.
Victoires protégées - Guardado, Minnesota, 32; Sasaki, Seattle, 26; Koch, Oakland, 25; MRivera, New York, 24; Urbina, Boston, 24; Percival, Anaheim, 22.

BASEBALL JUNIOR

Ligue de baseball élite du Québec

	G	P	Moy	Diff
Longueuil	27	10	.730	-
Lasalle	29	11	.725	-
Québec	24	15	.615	4
Charlesbourg	24	15	.615	4
Laval	18	19	.486	9
Saint-Eustache	19	21	.475	9½
Jonquière	17	20	.459	10
Trois-Rivières	17	22	.436	11
Repentigny	15	22	.405	12
Sherbrooke	16	24	.400	12½
Montréal	4	31	.114	22

Vendredi 26 juillet
Aucun match.
Samedi 27 juillet
Jonquière 4-8 Saint-Eustache 1-6
Dimanche 28 juillet
Matches d'étoiles (à Montréal)
LBEQ (les moins de 18 ans) 3 les Ailes du Québec 1
LBEQ (une sélection qui représentera le Québec au Championnat canadien) 5 LBEQ (les 22 ans) 0
Lundi 29 juillet
Aucun match.
Mardi 30 juillet
Trois-Rivières à Charlesbourg, 20h00.
Laval à Saint-Eustache, 20h00.
Repentigny à Montréal, 20h00.
Mercredi 31 juillet
Trois-Rivières à Québec, 20h00.
Laval à Saint-Eustache, 20h00.
Jeudi 1er août
Saint-Eustache à Montréal, 20h00.

BASEBALL - LIB

Ligue internationale

Section Nord

	G	P	Moy	Diff
Scranton (Phillies)	67	40	.626	-
Buffalo (Indians)	64	44	.593	3½
Ottawa (Expos)	56	47	.544	9
Syracuse (Blue Jays)	52	57	.477	16
Pawtucket (Red Sox)	46	64	.418	22½
Rochester (Orioles)	44	64	.407	23½

Section Sud

Durham (Devil Rays)	62	48	.564	-
Richmond (Braves)	60	49	.550	1½
Norfolk (Mets)	54	56	.491	8
Charlotte (White Sox)	40	68	.370	21

Section Ouest

Toledo (Tigers)	61	48	.560	-
Louisville (Reds)	61	49	.555	½
Indianapolis (Brewers)	49	60	.450	12
Columbus (Yankees)	43	65	.398	17½

Vendredi 26 juillet
Syracuse à Ottawa (remis, pluie)
Buffalo 7 Scranton/Wilkes-Barre 3
Louisville 7 Charlotte 5
Norfolk 9 Columbus 4
Pawtucket 6 Durham 2
Richmond 9 Indianapolis 1
Toledo 5 Rochester 3
Samedi 27 juillet
Ottawa 4 Pawtucket 2
Syracuse 9 Scranton/Wilkes-Barre 5
Buffalo 5 Richmond 3
Charlotte 11 Louisville 6
Columbus 5 Rochester 4
Durham 12 Indianapolis 0
Toledo 9 Norfolk 4
Dimanche 28 juillet
Pawtucket 2 Ottawa 1
Durham 8 Indianapolis 6
Louisville 6 Charlotte 0
Toledo 7 Norfolk 3
Richmond 5 Buffalo 2
Columbus 7 Rochester 3
Syracuse 8 Scranton/Wilkes-Barre 1
Lundi 29 juillet
Indianapolis à Durham
Louisville à Charlotte
Norfolk à Toledo
Ottawa à Pawtucket
Richmond à Buffalo
Rochester à Columbus
Syracuse à Scranton/Wilkes-Barre
Mardi 30 juillet
Charlotte à Indianapolis
Durham à Toledo
Louisville à Norfolk
Ottawa à Pawtucket
Richmond à Buffalo
Rochester à Columbus
Syracuse à Scranton/Wilkes-Barre

BASEBALL RURAL

Ligue de baseball rural mauricienne

Division Mongrain

	G	P	Moy.	Diff.
Pointe-du-Lac	12	3	.800	-
Sainte-Anne	10	6	.625	2½
St-Boniface	9	7	.563	3½
Sainte-Thècle	6	10	.375	6½
Saint-Paulin	6	10	.375	6½
Saint-Marc	5	11	.313	7½

Division Montour

Saint-Tite	12	4	.750	-
Louiseville	11	5	.688	1
Sainte-Ursule	9	7	.563	3
Saint-Georges	6	10	.375	6
Saint-Etienne	5	10	.333	6½
Maskinongé	4	12	.250	8

Dimanche, 28 juillet
St-Ursule 7 St-Georges 2
Ste-Thècle 3 Louiseville 5
St-Boniface 3 St-Paulin 4
St-Tite 6 St-Georges 0
Maskinongé 4 St-Paulin 2
St-Étienne vs Pte-du-Lac (cancellée, pluie)
Séries éliminatoires
Division Mongrain
St-Marc vs Pte-du-Lac (3 de 5)
St-Paulin vs Ste-Anne (2 de 3)
Ste-Thècle vs St-Boniface (2 de 3)
Division Montour
Maskinongé vs St-Tite (3 de 5)
St-Étienne vs Louiseville (2 de 3)
St-Georges vs Ste-Ursule (2 de 3)

BASEBALL MIDGET AAA

Ligue midget AAA

Classement
Deuxième moitié de saison

	G	P	Moy	Pts
Trois-Rivières	15	8	.652	—
Ch.-Lemoyne	15	10	.600	1
Lac St-Louis	14	11	.560	2
Charlesbourg	12	10	.545	2½
Montréal	14	12	.538	2½
Granby	12	16	.429	5½
Laval	9	14	.391	6
Terrebonne	6	18	.250	9½

Jeudi, 25 juillet
T-Rivières 5-1 Ch-Lemoyne 9-6
Samedi, 27 juillet
Laval 7-4 Lac St-Louis 9-8
Montréal 1-1 Charlesbourg 4-7
Granby 2-1 Charles-Lemoyne 5-2
Dimanche, 28 juillet
Lac St. Louis 6 Ch.-Lemoyne 4 (6e)
Charlesbourg vs Trois-Rivières (remis)
Laval 7-9 Granby 3-7
Mardi, 30 juillet
Charles-Lemoyne vs Trois-Rivières, 20h
Lac St.Louis vs Terrebonne, 17h
Mercredi, 31 juillet
Laval vs Montréal, 20h
Terrebonne vs Granby, 20h

CROSSE

Ligue de crosse senior du Québec

Demi-finales 2 de 3
Samedi, 27 juillet
Shawinigan 7 Windsor 11
Longueuil 9 Montréal 10
(Montréal mène la série 1-0)
Dimanche, 28 juillet
Windsor 10 Shawinigan 8
(Windsor gagne la série 2-0)
Montréal à Longueuil, 19h

FOOTBALL — LCF

Ligue canadienne de football

Classement 2002
Section Est

	Pj	G	P	N	Dp	Pp	Pc	Pts
Montréal	5	5	0	0	0	149	94	10
Ottawa	5	2	3	0	1	121	186	5
Hamilton	5	2	3	0	1	134	159	4
Toronto	5	1	4	0	0	89	162	2

Section Ouest

Edmonton	5	4	1	0	0	146	134	8
Winnipeg	6	4	2	0	0	206	108	8
Saskatchewan	5	3	2	0	0	148	111	6
Calgary	5	1	4	0	1	119	151	3
C.-B.	5	1	4	0	0	135	142	2

N.B.: Un club qui perd en prolongation obtient un point.
Jeudi 25 juillet
Ottawa 38 Hamilton 37
Calgary 26 Saskatchewan 21
Vendredi 26 juillet
Edmonton 37 C.-B. 27
Samedi 27 juillet
Montréal 31 Winnipeg 22
Jeudi 1er août
Ottawa à Toronto, 19h30.
Saskatchewan à Hamilton, 19h30.
Calgary en C.-B., 22h30.

BASEBALL SENIOR

Ligue senior du Québec

Section Est

	Pj	G	P	Diff.
Ste-Foy	27	18	9	—
Lévis	27	15	12	3
Trois-Rivières	24	11	13	5½
Québec	24	6	18	10½
Beauport	26	6	20	11½

Section Ouest

Laval	26	23	3	—
SCB	29	18	11	7
St-Jean	26	13	13	10½
Ailes	26	11	15	12½
Montréal	26	9	17	14½

Vendredi, 26 juillet
Trois-Rivières 9 Ste-Foy 8
Samedi, 27 juillet
Beauport 0 Ailes 13
Québec 11 Ailes 9 (9 m)
Beauport 1 Laval 11
Dimanche, 28 juillet
Beauport vs SCB (remis)
Québec 3 St-Jean 2
Trois-Rivières 6 St-Jean 1
Mardi, 30 juillet
Trois-Rivières vs Beauport, 20h45
Montréal vs Laval, 20h

BASEBALL MAJEUR

MARLINS 1 — EXPOS 4

	ab	p	cs	pp		ab	p	cs	pp
LCstillo 2b	4	0	0	0	Wlkrsn cc	3	0	0	0
Owens cd	4	1	1	0	Vidro 2b	4	1	2	1
JEcrcn cc	4	0	0	0	VGrero cd	4	0	0	0
Lowell 3b	3	0	0	0	WCdero 1b	4	1	1	0
DeLee 1b	3	0	0	0	Glrrga 1b	0	0	0	0
Millar cg	3	0	0	0	Tatis 3b	4	1	1	1
RCstro r	2	0	0	0	O'Lery cg	3	1	1	0
AFox ac	3	0	1	0	Macias cc	0	0	0	0
Tvarez l	1	0	0	0	OCbera ac	3	0	1	2
Bush fs	1	0	0	0	Schndr r	1	0	0	0
Lloyd l	0	0	0	0	Colon l	2	0	0	0
Pavano l	0	0	0	0					
Rns père fs	1	0	0	0					
Looper l	0	0	0	0					
Totaux	**29**	**1**	**2**	**0**	**Totaux**	**28**	**4**	**6**	**4**
Floride					100 000 000-1				
Montréal					010 110 01x-4				

E-OCabrera (17), Schneider (2). DJ-Montréal 1. TP-Floride 1. LSB-Floride 2, Montréal 5. 2B-Owens (14), OCabrera (27). 3B-AFox (3). C-Vidro (12), Tatis (13). BV-Owens (22).

	ml	cs	p	pm	bb	rab
Floride						
Tavarez P,7-8	5	5	3	3	4	1
Lloyd	1	0	0	0	0	1
Pavano	1	0	0	0	0	2
Looper	1	1	1	1	0	1
Montréal						
Colon G,4-1	9	2	1	0	1	9

Atteint- Tavarez (Colon). Arbitres-Marbre, Bill Hohn; 1er but, Kevin Kelley; 2e but, Jeff Nelson; 3e but, Fieldin Culbreth.
Durée-2:17.
Assistance-16,770 (46,620).

Samedi

MARLINS 7 — EXPOS 2

	ab	p	cs	pp		ab	p	cs	pp
LCstillo 2b	5	1	1	0	Wlkrsn cc	2	0	0	0
JEcrcn cd	4	1	1	0	Vidro 2b	4	0	1	1
PrWlsn cc	5	0	0	0	VGrero cd	4	0	0	0
Lowell 3b	3	2	1	0	Glrrga 1b	4	0	1	0
DeLee 1b	3	1	1	1	Tatis 3b	4	0	0	0
Millar cg	2	1	1	3	Floyd cg	4	0	1	0
CJhsn r	4	1	1	3	OCbera ac	4	1	1	0
AFox ac	4	0	3	0	Schndr r	3	1	2	1
Burnett l	3	0	1	0	WCdero fs	0	0	0	0
Almnza l	0	0	0	0	Ohka l	0	0	0	0
					Rames l	2	0	0	0
					O'Lery fs	1	0	0	0
					Brower l	0	0	0	0
					Macias fs	1	0	0	0
Totaux	**33**	**7**	**10**	**7**	**Totaux**	**33**	**2**	**6**	**2**
Floride					501 000 000-7				
Montréal					001 000 100-2				

DJ-Montréal 2. LSB-Floride 5, Montréal 7. 2B-DeLee (23), Schneider 2 (12). C-Millar (9), CJohnson (5). BS-Millar 2.

	ml	cs	p	pm	bb	rab
Floride						
Burnett G,10-7	8	5	2	2	2	12
Almanza	1	1	0	0	1	2
Montréal						
Ohka P,8-6	1	3	5	5	2	1
Reames	6	4	1	1	1	8
Brower	2	3	1	1	0	1

Atteint- Ohka (Lowell). Arbitres-Marbre, Fieldin Culbreth; 1er but, Bill Hohn; 2e but, Kevin Kelley; 3e but, Jeff Nelson.
Durée-2:55.
Assistance-19,373 (46,620).

CANOT

Marathon AuSable
Michigan, États-Unis

	Temps
1- Serge Corbin/Jeff Kokka	15:04:56
2- Mo Harwood/Matthew Rimer	15:10:22
3- John Sullivan/Bill Torongo	15:16:47
4- Bruce Barton/Steve Lajoie	15:17:05
5- Clark Kent/Louis Berthiaume	15:17:31
6- Rick Joy/Ted Kolka	15:23:49
7- Steve Watson/Al Shaver	15:32:08
8- Erich Podjaske/Dave Jensen	15:34:23
9- Mark Bialek/Tom Trudgeon	15:36:40
10- Côté (Shaw)/Aubry (G-Piles)	15:39:07
11- Rouleau (G-P)/Dagenais (Sh)	15:40:54
20- Greffard/Greffard (La Tuque)	16:18:23

TENNIS

Tournoi de Los Angeles
Simple
Finale
Andre Agassi (2), É.-U., bat Jan-Michael Gambill, É.-U., 6-2, 6-4.
Double
Finale
Sébastien Grosjean, France, et Nicolas Kiefer, Allemagne, battent Justin Gimelstob, É.-U., et Michael Llodra, France, 6-4, 6-4.

Tournoi de Stanford
Simple
Finale
Venus Williams (1), É.-U., bat Kim Clijsters (4), Belgique, 6-3, 6-3.
Double
Finale
Lisa Raymond, É.-U., et Rennae Stubbs (1), Australie, battent Janette Husarova, Slovaquie, et Conchita Martinez, Espagne, 6-1, 6-1.

Tournoi de Sopot
Messieurs
Simple
Finale
Jose Acasuso, Argentine, bat Franco Squillari, Argentine, 2-6, 6-1, 6-3.

SOCCER MINEUR

Ligue de soccer de la Mauricie
Classement masculin

Catégorie U-10
Division 1

	Pj	G	P	N	Bp	Bc	Pts
ATS 1	9	9	0	0	74	14	27
Albatros	9	7	2	0	53	31	23
Énergie	8	6	2	0	51	15	20
Gaulois	9	3	5	1	18	32	16
Colocs	8	3	5	0	22	35	14
Météores	8	2	6	0	23	37	12
ATS 2	8	2	6	0	18	50	12
Intrépides	9	1	7	1	22	67	12

Catégorie U 10
Division 2A

Lynx	7	7	0	0	58	8	21
Harfangs	9	6	3	0	50	36	21
Supra	9	5	2	2	32	32	21
Cataractes	9	4	3	2	46	31	19
Excell	8	3	3	2	42	35	16
Le Rocher	9	2	4	3	32	46	16
Les Éclairs	9	1	6	2	19	59	13
Avalanche	8	0	7	1	13	45	9

Catégorie U 10
Division 2B

Jaguars	9	7	0	2	47	22	25
Albatros 2	9	5	2	2	36	21	21
Météores 2	8	4	2	2	27	18	18
Albatros 1	8	4	4	0	26	25	16
ATS 2	8	3	4	1	30	24	15
Gauloises	8	3	5	0	16	46	14
ATS 1	8	1	4	3	29	32	13
Météores 1	8	1	7	0	12	35	10

Catégorie U 10
Division 3A

Nicolet	10	9	1	0	59	12	28
Intrépides	11	7	3	1	47	20	26
Albatros 1	9	8	1	0	60	14	25
ATS	12	5	5	2	48	31	24
Jaguars	9	5	2	2	30	25	21
Albatros 2	10	3

Jeux et enjeux

SCRABBLE

Des photos SUREXPOSÉES

Partie homologuées jouée 25 juin 2002 le au club «Au Coeur des Mots» de Trois-Rivières, animée par Claude Mondor.

	TIRAGE	MOT RETENU	RÉF	PTS
1.	OUANXUP			
2.	OP+EE?AE	UNAUX	H8	48
3.	A+IERRAT	EXPOsÉE	12G	34
4.	CETESVT	ARRETAIS	K5	78
5.	TT+AENBU	VESCE	N10	54
6.	OEISRAL	ENTUBAT	O5	84
7.	LLIVNYI	ORALISÉ	15I	85
8.	IL+FIAEM	VINYL	N1	36
9.	UOHHERD	FILMERAI	6F	72
10.	-?ETOEPN	DOUVE *	1K	30
11.	TSLMAAN	ÉPONgENT *	3H	74
12.	ERTCIKI	MALSÉANT *	G8	71
13.	CEII+GEH	TREK	H1	69
14.	EGI+FSOG	CHEIK	4D	38
15.	EGI+BSQH	FOGS *	C1	36
16.	BEGQS+OL	HI	2J	30
17.	BGQ+EUJS	LOFES 1)	1A	27
18.	EGQSU+RR	JAB	10J	28
19.	EGQR+DWU	SUREXPOSÉES	12D	42
20.	GW+DNMAZ	DUQUER	E9	28
21.	ADMNW+I	GUZLA *	10D	35
22.	DIM+	IWAN	M6	24
		DIME	14K	14
				1037

Résultats

1er	Nicole Janvier	925	89.20%
2e	Hélène Drouin	916	88.33%
3e	Gisèle Desbiens	875	84.37%
4e	Andrée Bradley	851	82.06%
5e	Guy Lampron	846	81.58%

Solos

* Coup non joué
1) Céline Laframboise

Les fleurs

Nicole ne se laisse pas surprendre. Elle maintiendra sa première position envers et contre tous devançant Hélène de quelques points seulement.

Céline garde l'esprit alerte et sur le 16e coup, elle nous montrera de quoi elle est capable. Elle inscrira le seul solo de l'assistance joué dans la soirée.

Félicitations à tous, toutes!

Les mots

Il était facile de suivre les UNAUX qui nous montrent la route en ce début de partie. Ceux-ci vont à une allure très lente et nous permettent de laisser vagabonder nos pensées. Je me revois dans les labours et mon envie d'y être est plus grande.

La situation ainsi EXPOSÉE, je m'ARRETAIS pour examiner l'instrument ARATOIRE (en J8 pour 62 points) qui sert au labourage des terres. Je ne RATERAIS (en K5 pour 78 points) pour rien au monde le temps des récoltes. On ne me TRAINERA (en 9D pour 60 points) pas de force quand viendra cette époque de l'année.

Foulant la VESCE qui est cultivée comme fourrage, j'erre dans les champs. Je m'imagine facilement suant de toutes mes pores exécutant ce travail harassant.

Pendant que je récite le texte ORALISÉ pour bien apprendre la leçon, une ROSALIE (Coléoptère bleu. En N1 pour 76 points) vient se poser près de moi me faisant prendre conscience de la petitesse des créatures vivantes dans tout le système SOLAIRE (en G3 pour 65 points). Cette pensée nous ISOLERA (en G3 pour 65 points) dans tout l'univers.

J'immortaliserai sur cassette ce temps des récoltes. Je FILMERAI ce travail FAMILIER (en 6D pour 68 points) pour tous les gens de ferme. Quelques uns prennent en photos ce temps des moissons. Quel malheur si celles-ci devaient être SUREXPOSÉES et ne puissent être regardées.

Les travailleurs épuisés ÉPONGENT de leur front la sueur qui dégoutte. Ils OPERENT (en 13A pour 71 points) à grande vitesse sachant qu'ils doivent profiter du temps clément pour amasser les meules de foin. Ils leur seraient MALSÉANT de refuser le verre d'eau qui leur est proposé. Ils en ont bien besoin pour poursuivre cette tâche nécessaire avant que les FOGS (brouillard) ne les obligent à cesser toute activité.

Comme récompense en fin de journée, un musicien bien intentionné leur jouera des airs sur la GUZLA, violon ramené d'Europe centrale. On se rassemblera dans l'IWAN (salle de certaines mosquées) pour festoyer en communauté.

Sur ce, bon Scrabble!

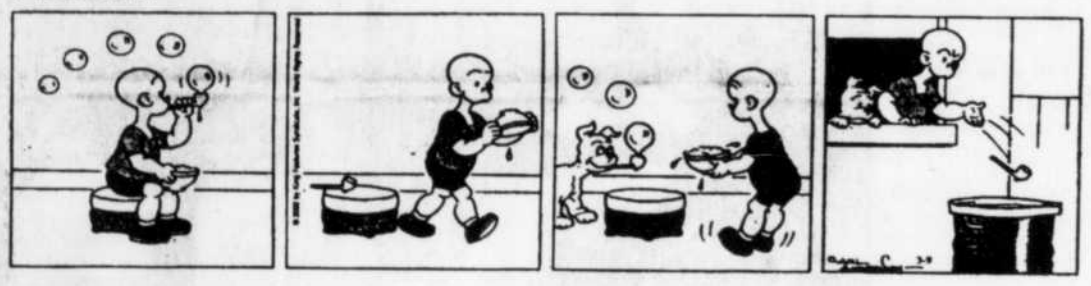
Quelques mots tirés de l'ODS 3

GORFOU : n.m. Oiseau palmipède de l'Antarctique.
GOSPEL : n.m. Chant religieux des Noirs d'Amérique du Nord.
GOTHA : n.m. Ensemble d'aristocrates, de personnalités.

N.B. Nous jouons les **mardis à 19 h 00** au sous-sol du Centre Brunelle au 45, rue Dorval à Cap-de-la-Madeleine. Bienvenue à tous !

Angèle Courteau (373-1052)

HENRI



BLONDINETTE



GIGI



BEN (Daniel Shelton)



MANDRAKE



LE FANTÔME



L'HISTOIRE

29 juillet

2001 — Le passage du typhon Toraji sur Taiwan fait 61 morts et 150 disparus.

1999 — Face à la contamination à la dioxine, la Belgique interdit de vente 1200 élevages de porcs et poulets.

1996 — Sur le site de Lop Nor, la Chine fait sauter une bombe nucléaire qui produit une lecture de 4,3 à l'échelle de Richter.

1994 — En Floride, un médecin pratiquant l'avortement et une autre personne sont assassinés par un terroriste pro-vie.

1983 — Un glissement de terrain tue 160 ouvriers, sur un chantier de barrage, en Colombie.

1981 — À la cathédrale Saint-Paul, de Londres, le prince Charles épouse Diana Spencer.

1958 — Le président Dwight Eisenhower signe la loi créant la National Aeronautics and Space Administration (NASA).

1948 — Au stade Wembley, de Londres, ouverture des premiers Jeux olympiques de l'après-guerre; 4099 athlètes y représentent 59 pays.

1941 — Le premier ministre canadien Mackenzie King affirme, devant son cabinet, qu'il démissionnera plutôt que d'imposer la conscription.

1836 — À Paris, inauguration de l'arc de Triomphe de l'Étoile.

1633 — Réunion du premier Grand Conseil franco-huron, à Québec. ●

HOROSCOPE

BÉLIER

(du 21 mars au 20 avril)
Les enfants posent des problèmes; n'éludez pas vos responsabilités. Mais ce n'est pas une raison pour aller au-delà de vos forces ou être imprudent.

TAUREAU

(du 21 avril au 20 mai)
Gardez-vous en forme. Commencez un régime ou un entraînement physique; demandez conseil à votre médecin. Ainsi vous ne commettrez pas d'erreur. Les petits problèmes quotidiens vous accaparent.

GÉMEAUX

(du 21 mai au 21 juin)
Agissez avec ordre et méthode. Imposez-vous une autodiscipline assez stricte. N'entreprenez un travail que si vous pouvez le mener à bien. Ne faites pas trop confiance aux inconnus.

CANCER

(du 22 juin au 22 juillet)
Ne cherchez pas à vous imposer. Vous vous ferez des relations intéressantes par l'intermédiaire de votre conjoint ou de votre associé. Ne remettez pas à plus tard les travaux de réparation ou de rénovation indispensables.

LION

(du 23 juillet au 23 août)
Journée favorable aux opérations de crédit, aux arrangements fiscaux, à la constitution de stocks et au commerce en général. Vous ne savez pas ce que vous voulez. Évitez la critique systématique.

VIERGE

(du 24 août au 22 sept.)
Au cours des prochains jours vous allez disposer de vos facultés de concentration au maximum et vous pourrez ainsi abattre beaucoup de besogne, pour votre plus grande satisfaction.

BALANCE

(du 23 sept. au 23 oct.)
Vous aurez des idées claires, une énergie accrue, mais après quelques heures vous vous sentirez nerveux; un peu de repos et une saine diversion vous seront alors nécessaires.

SCORPION

(du 24 oct. au 22 nov.)
Vous vous sentirez susceptible comme un écorché vif. Vos rapports avec les autres en souffriront. Si vous êtes en vacances, ce sera moins important, mais si vous travaillez vous aurez des problèmes.

SAGITTAIRE

(du 23 nov. au 21 déc.)
Votre famille risque de ne pas apprécier votre attitude et de vous le faire vertement sentir. Vous serez bien obligé de vous remettre dans une attitude plus facile et plus douce.

CAPRICORNE

(du 22 déc. au 21 janv.)
Vous pourriez vous sentir très intéressé par une nouvelle philosophie; si vous ne l'avez pas encore tentée, il est possible que la pratique du yoga vous attire par sa nouveauté.

VERSEAU

(du 22 janv. au 19 fév.)
Les dispositions à long terme et les projets sont favorisés. Même si vous n'avez pas de problèmes d'argent, ne faites pas de dépenses inconsidérées. Les susceptibilités ne sont pas de mise dans une ville.

POISSONS

(du 20 fév. au 20 mars)
Ne surchargez pas vos journées si vous n'êtes pas en vacances, mais laissez-vous un peu de temps pour vous divertir ou pour vous livrer à des travaux personnels. ●

MOT MYSTERE

ENFANTS - Un mot de 6 lettres

T	T	E	E	E	H	C	I	N	T	H	E	B	E	B
N	O	N	R	N	O	S	R	U	O	T	I	L	N	N
A	M	N	E	L	E	V	E	R	C	T	O	S	O	A
F	R	I	P	O	N	J	T	S	E	E	R	T	E	I
N	A	S	A	G	E	S	O	L	B	A	E	O	L	S
E	M	I	T	I	G	E	L	U	G	J	O	P	V	S
O	U	D	H	C	U	I	R	E	E	C	O	L	E	A
N	E	E	R	R	A	N	O	R	P	H	E	L	I	N
A	F	N	E	T	A	R	D	I	L	L	O	N	E	C
T	I	T	P	N	O	H	R	R	N	E	E	R	V	E
A	T	I	S	T	G	A	M	I	N	F	I	C	U	C
L	E	R	I	U	N	I	Q	U	E	G	A	O	O	O
E	H	C	E	R	C	N	L	E	A	R	N	N	R	N
E	C	N	A	F	N	E	N	V	I	E	E	T	T	T
S	N	O	L	L	I	E	R	O	U	G	E	O	L	E

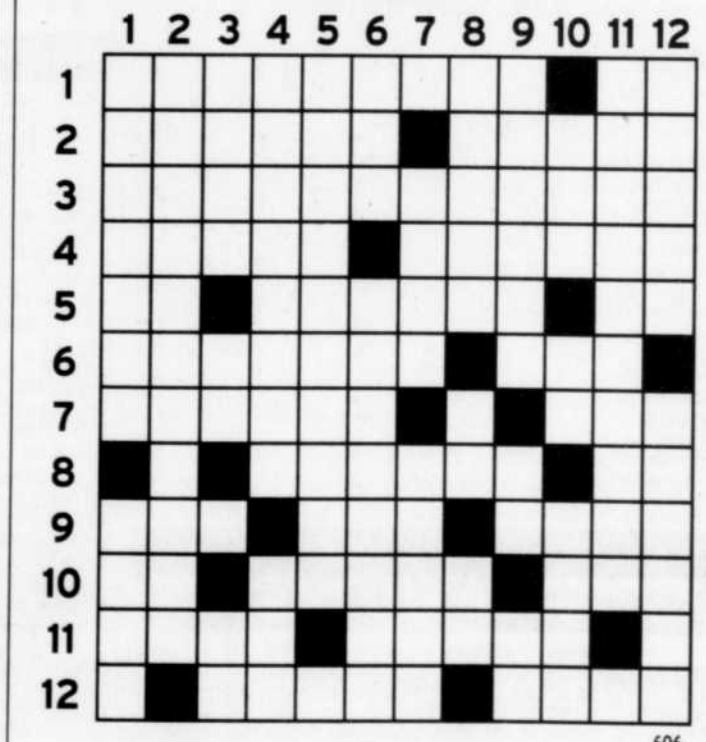
AINEE
ARRIERE
ATHREPSIE
AVORTON
BEBE
BECOT
CHETIF
CONTE
CRECHE
CRI
DENT
DORLOTER
ECOLE
ELEVER
ENFANCE
ENFANT
ENVIE
FEE
FRIPON
GAMIN
GARS
INFANT
INNE
JEU
LECON
LEGITIME
LIGNEE
LIT
MARMOT
MUE
NAISSANCE
NEONATAL
NICHEE
NOEL
NOUE
OREILLONS
ORPHELIN
OURSON
POT
REJETON
RIRE
ROT
ROUGEOLE
RUBEOLE
SAGE
SEIN
SOEUR
TAILLE
TAPER
TARDILLON
TROUVE
UNIQUE
VAGIR

Solution du dernier problème : QUATUOR

MM611

MOTS CROISÉS

www.hannequart.com



606

HORIZONTALEMENT

1 Personne excessivement maniérée - Cette chose-là.
2 Couper en menus morceaux - Mari.
3 Irréparable.
4 Grains de beauté - Incite (à).
5 Tibia - Paroles échangées à l'écart, au cours d'une réunion - Usages traditionnels.
6 Argent - Son Altesse Royale.
7 Économiste britannique - Infâme.
8 Perdre - Affirmation.
9 Article - Dans le lieu où l'on se trouve - A un penchant pour.
10 De là - Décrit - Petits cubes.
11 Supprimer - Enveloppe coriace.
12 Pas étincelant - Bouleversée.

VERTICALEMENT

1 Vent chaud et sec qui descend des Rocheuses - Ville d'Espagne, du Mexique ou du Nicaragua.
2 Fatigue extrême.
3 Couleur brun-jaune - Psychiatre français - Indique une addition.
4 Poisson d'eau douce aussi appelé meunier - Étendue d'herbe à la campagne.
5 Paralysie de la moitié du corps.
6 Monnaie de plusieurs pays d'Europe - Il habite peut-être Strasbourg.
7 Prononcer - Passe sous l'eau.
8 Coloris du visage - Pour désigner un objet - Pas à moi.
9 Personnes tombées dans un état d'extrême misère - Roulement de tambour - Largeur d'une étoffe.
10 Se porte au Japon - Avant - De même.
11 « Bodybuilding ».
12 Dirigées - Joie collective.

■ SOLUTION AU PROCHAIN NUMÉRO

	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12
1	C	L	E	M	A	T	I	T	E	■	P	O
2	A	U	T	O	■	A	D	O	R	E	E	S
3	P	I	E	T	I	N	E	R	■	H	I	C
4	U	R	I	■	R	I	M	E	R	■	N	I
5	C	E	N	T	R	E	■	S	A	H	E	L
6	I	■	T	A	I	R	E	■	L	A	■	L
7	N	E	■	S	T	E	R	I	L	I	T	E
8	E	M	I	S	E	■	S	C	I	E	R	■
9	S	I	D	E	R	E	■	T	E	■	O	S
10	■	N	E	E	■	S	T	E	R	N	U	M
11	I	C	A	■	S	T	A	R	■	U	V	■
12	F	E	L	E	R	■	S	E	L	L	E	R

SOLUTION DU DERNIER NUMÉRO

Arts✧Spectacles

Le trio Workman, Vincelette et Genest épate

Cinquième édition du Week-end en blues à Victoriaville



YANICK POISSON

La cinquième édition du Festival de blues de Victoriaville a été marquée par l'incroyable prestation du trio Nanette Workman, Carole Vincelette et Roxanne Genest, réunies pour l'occasion. Les trois dames du blues ont donné un spectacle survolté devant près de 6500 personnes samedi soir. Il s'agissait d'un record d'assistance pour l'événement.

«Plusieurs personnes de l'extérieur se sont procurés leur macaron uniquement pour le spectacle de Nanette Workman, cette prestation s'est révélée être le clou de notre festival», a mentionné Yanik Gaudreau, le président de l'événement.

Pour les musiciens de Roxanne Genest, il s'agissait d'une première collaboration avec Nanette Workman et Carole Vincelette, des moments que les six jeunes musiciens ne sont pas près d'oublier.

«J'ai trouvé Nanette super sympathique, le tout s'est déroulé sans aucune prétention. C'est génial de voir que nous avons réussi à bien nous entendre, elle aurait pourtant pu douter de nos capacités prétextant que nous étions trop jeunes», a indiqué Sébastien Girard, le saxophoniste.

«J'étais un peu nerveux de savoir que je devais travailler avec Nanette Workman, mais elle a su tout de suite nous mettre en confiance. Elle est très sympathique et elle a même pris nos coordonnées afin de nous contacter si jamais elle a besoin de substituts», a raconté Dominic Flibotte, guitariste de Roxanne Genest.

LE SITE IDÉAL

Les organisateurs et la cinquantaine de bénévoles rattachés au week-end en blues sont unanimes, le changement de site s'est avéré bénéfique et la jonction du boulevard Bois-Francs et de la rue de Bigarré est l'emplacement idéal pour tenir un événement à grand déploiement comme le Festival de blues. «Nous avons vraiment tout ce dont nous avons besoin. Plusieurs personnes m'ont indiqué qu'ils trouvaient génial le fait de pouvoir s'asseoir sur le gazon pour regarder les spectacles. Selon moi, tous les autres événements du genre à prendre place dans la municipalité se localiseront à cet endroit», a affirmé M. Gaudreau.

Le président du Week-end en blues ne regrette pas non plus le changement de date. En effet, le festival a été devancé d'un mois et c'est pour le mieux. «Je crois que nous verrons mieux les résultats l'an prochain, mais une chose est sûre, les gens pourront désormais arranger leurs vacances en tenant compte du Week-end en blues», a ajouté l'organisateur.

CONCOURS DE LA RELÈVE

C'est le groupe Freddy freedom de Montréal qui a remporté la première édition du concours de la relève organisé par le Festival de blues de Victoriaville. Ce dernier a remporté les grands honneurs devant Fabien underhub, un band originaire de Warwick. La troisième place est allée à Voix sauvages de Victoriaville.

Cette première expérience aussi timide soit-elle — seulement cinq groupes ont participé — a été un grand succès et Yanik Gaudreau espère pouvoir améliorer le concours en vue du sixième Festival de blues. «Nous avons décidé d'organiser le concours seulement deux mois avant le Festival et c'est pour cette raison que nous n'avons pas eu une grande participation. L'année prochaine, nous allons faire le tour des cégeps et organiser des présélections dans les bars. J'ai l'intention de faire grandir le concours aussi rapidement que le blues», a expliqué le promoteur.

Afin de donner un ordre de grandeur, le budget du Festival de blues était de 22 000 $ en 1997, lors de sa première édition et il sera, si tout va bien, de 150 000 $ l'an prochain. ●

Les Sex Pistols honorent la reine à leur façon

Londres (AP)

Les Sex Pistols ont célébré samedi soir le Jubilé d'or la reine Elizabeth II d'une façon résolument anarchiste: avec un concert dans un «palace».

Le groupe punk, qui avait fait scandale en Grande-Bretagne il y a 25 ans avec leur brûlot anti-monarchiste «God Save The Queen», s'est reformé pour jouer au Crystal Palace de Londres.

Toujours aussi caustique, le chanteur John Lydon, autrefois appelé Johnny Rotten, était loin de s'excuser pour l'attitude passée du groupe. «Je ne regrette rien, vis-à-vis de personne. Jamais», a-t-il dit.

Lors de sa sortie en 1977, l'hymne punk très controversé «God Save The Queen» avait été banni des ondes, mais certains estiment qu'il a vraisemblablement atteint le sommet des ventes à l'époque.

Les fans venus applaudir les Sex Pistols couvraient une large tranche d'âge, des adolescents aux plus anciens ayant connu la grande époque du groupe.

Ellie Howlett, 17 ans, s'est dit impressionné par la musique, mais a confié ne voir aucune polémique dans «God Save The Queen».

«Ce n'était pas choquant, nous l'avons déjà entendu par le passé, même si c'était encore bon», a-t-elle dit.

Quant aux fans les plus anciens, ils ont raconté que la polémique avait fini par s'éteindre, tandis que la musique lui survivait. Pour Paul Taylor, 37 ans, «elle n'aura plus jamais le même impact, mais (les Sex Pistols) restent un excellent groupe et c'est génial de revivre la période punk». ●

Musique en Fête réjouit

PASCALE GILBERT

Trois-Rivières

La pluie intermittente a quelque peu gêné les spectateurs massés au parc Victoria pour le traditionnel Musique en Fête. Mais les vrais amateurs de musique et d'humour ne se sont pas laissés influencer par les caprices d'une météo fort variable pour s'en donner à coeur joie.

Il y en avait effectivement pour tous les goûts, un peu de blues avec le «Big Bear blues band», un hommage à Pink Floyd soutenu par «Flying adventure», un autre à la musique française par «Les Flirts» et un troisième à Santana par «Viva Santana». L'humoriste Robert Grenier était de la partie les deux soirs, de même qu'Alain Quessy. L'animation d'après-midi s'est déroulée en compagnie de «bilboquet». Chacun trouvait son compte dans une ambiance chaleureuse, malgré la pluie qui a parfois importuné les spectateurs tout au long des activités.

«L'ambiance est agréable, la sécurité bien orchestrée. On est bien protégé et il y a un couvre-feu, alors le voisinage se sent respecté dans tout ça. En plus c'est plaisant d'avoir un spectacle à même le balcon!», commentait pour sa part une résidante du secteur, bien heureuse de l'activité qui met de la vie dans le quartier.

Dans l'ensemble, si ce n'est de la température, tout s'est déroulé comme il se devait. Il est certain que l'on aurait probablement souhaité attirer une foule plus importante, mais dans ces conditions-là, les gens sont d'un naturel plus casanier... Pour ceux qui ont daigné se sortir le bout du nez, l'événement présentait un attrait convaincant et des prestations solides qui valaient le déplacement et le port de l'imperméable! ●



IMAGE-MÉDIA MAURICIE: FRANÇOIS GERVAIS

Une brochettes d'artistes se produisaient en alternance sur la scène extérieure au parc Victoria ce week-end. En soirée hier, les amateurs ont profité de l'accalmie de la pluie pour envahier en grand nombre le parc Victoria.

Une invasion d'Elvis

Collingwood, Ont. (PC)

Des nuées d'admirateurs d'Elvis Presley ont investi en fin de semaine la petite et paisible municipalité de Collingwood, dans le sud de l'Ontario, où se tenait un grand concours d'imitation de la légende du rock'n'roll.

Plus de 100 imitateurs, hommes, femmes et enfants âgés de cinq à 60 ans, ayant revêtu leur tenue de scène faite de polyester, se sont affrontés dans l'espoir de mettre la main sur le titre de grand champion Elvis canadien.

Créé il y a huit ans, l'événement attire désormais 70 000 visiteurs de partout en Amérique du Nord. Il est considéré comme le plus important du genre par Elvis Presley Enterprises, la société qui gère la succession et le patrimoine du chanteur décédé il y a près de 25 ans, le 16 août 1977.

Cette année, trois membres des Sweet Inspirations, choristes d'Elvis en concert, entre 1969 et 1977, ont le fait le voyage jusqu'à Collingwood.

Étaient également sur place D.J. Fontana, ex-batteur du chanteur, et Marion Cocke, qui fut son infirmière. Tous ont partagé des anecdotes avec le public, lors d'une séance de dédicace. ●

Cinéma fleur de lys

CARREFOUR TROIS-RIVIÈRES OUEST
375-3277
www.galaxycinemas.com

Programmation du 26 juillet au 1er août 2002

COUNTRY BEARS, v.f., (G), 88 min. Vendredi au jeudi : 12 h 25, 14 h 30, 16 h 30, 18 h 40 et 20 h 45.

AUSTIN POWER 3, v.f. à venir, 93 min. Vendredi au jeudi : 13 h, 15 h 40, 19 h 05 et 21 h 35.

HOMMES EN NOIR II, v.f., (G), 82 min. Vendredi au jeudi : 12 h 10, 14 h, 16 h, 19 h et 21 h 30.

K-19 TERREUR SOUS LA MER, v.f., (G), déconseillé aux jeunes enfants, 138 min. Vendredi au jeudi : 12 h 30, 15 h 20, 18 h 30 et 21 h 20.

VOIE DE PERDITION, v.f., 13 ans et plus, 118 min. Vendredi au jeudi : 12 h 35, 15 h 15, 18 h 45 et 21 h 10.

LE RÈGNE DU FEU, v.f., (G), déconseillé, 102 min. Vendredi au jeudi : 12 h 40, 15 h 25 et 21 h 25.

TERREUR SUR HUIT PATTES, v.f., 13 ans et plus, 99 min. Vendredi au jeudi : 18 h 50.

L'ODYSSÉE D'ALICE TREMBLAY, v.f., (G), 101 min. Vendredi au jeudi : 12 h 45 et 15 h.

RAPPORT MINORITAIRE, v.f., 13 ans, 144 min. Vendredi au jeudi : 18 h 30 et 21 h 15.

LE PETIT STUART 2, v.f., (G), 78 min. Vendredi au jeudi : 12 h 15, 14 h 15, 16 h 15, 18 h 35 et 20 h 25.

MR DEEDS, v.f., (G), 96 min. Vendredi au jeudi : 12 h 55, 15 h 35, 18 h 55 et 21 h.

1072422

CANAUX	Câble CO	Câble VD	17:00	17:30	18:00	18:30	19:00	19:30	20:00	20:30	21:00	21:30	22:00	22:30	23:00
SRC 13	3	2	Watatatow	B. Parleurs	La Région ce soir		Cinéma / L'AGENT FAIT L'IDIOT (5) avec B. Murray, J. Whalley				L'Île de Gilidor		Le Téléjournal/Le Point		Sport
TVA 8	7	4	Top Modèles	Le TVA	TVA 18 hres	Sucré - Salé	Planète...	Fleurs et...	Place Melrose		Paparazzi		Le TVA	Sucré - Salé	Ally McBeal
TQc 45	4	11	Il était...	Crash Zone	Charlie Brown	Ramdam	Enquêtes...	Théâtre...	Téléscience / SOS Puces		Cinéma / FRÉNÉSIE (3) avec Jon Finch, Alec McCowen				L'Oeil...
TQS 16	5	5	Le Grand Journal			Flash	Partis pour...	Fun noir	Jardinons...	Maison, rêve	Les Procès chocs		Gr. Journal	110%	Partis pour...
CBC 6	6	6	The Simpsons	Music Works	CBC News: Canada Now		This Hour...	It's a Living	Commonwealth Games 2002				The National		...Games
CTV 12	12	12	Home...	Whose Line...	News		A. Hollywood	Drew Carey	Felicity		Law & Order		The Sopranos		CTV News
ABC 22	22	22	A. Hollywood	Inside Edition	News	ABC News	King of... Hill	Frasier	Battle at Bighorn / Golf						News
CBS 3	20	21	Friends	...Raymond	News		CBS News	...Tonight	King of...	Yes, Dear	...Raymond	Becker	48 Hours		
NBC 5	18	18	Oprah		News	NBC News	Jeopardy	Wheel of...	Fear Factor		Dog Eat Dog		Crossing Jordan		
PBS 57	21	43	Clifford	Caillou	BBC News	Bus. Report	Newshour		Antiques Roadshow / Tucson		Mystery! Murder Rooms: The Dark... (2/4)		Crown and...		BBC News
ARTV	28	31	Paris Modes / La Joaillerie		Bandeapart.	Gueule, star	Inter-Celtic: des airs de...		Montréal...	Artiste dans...	Bizart	Prise de vues	Cinéma / SEDUCING MAARYA (5)		
CANAL D	31	20	Mission: impossible		Contact Animal / Loi du tigre		Le Monde du futur		Super Structures / Le Métro...		Biographies / Rock Hudson		Mission: impossible		Cinéma
ÉVASION	44	23	Vidéo Guide / Afrique du Sud		Entrada	Golfs, monde	Tout un été!	Croisières à la découverte...		Les Treks...	SOS Vacances		Golfs d'ici	Tout un été!	Villages, fête
HISTORIA	43	25	Racines		Marguerite Volant (9/11)		L'Histoire à la une		Trouvailles... Charlevoix		Cinéma / LE CHOIX DE SOPHIE (3) avec Meryl Streep, Kevin Kline				
MUSIMAX	37	32	MusiMax Collection (14:30)		Max Musique		Duo Benezra	Infomax	Musicographie / Groupes...		Classic Albums / Elton John		Génération 60 / 1966		Musicogr.
MUSIQUE PLUS	16	30	Top... franco	Top5... anglo	Infoplus		Dans la peau	M. Net	VJ Claude Rajotte		S Club 7	Cimetière CD	Dans la peau	M. Net	Infoplus
RDI	14	19	Le Journal RDI		Euronews	Cap. Actions	Journal RDI	RDI à l'écoute	Au coeur des SAS russes		Le Téléjournal/Le Point		Clandestins: voyage infernal		Le Canada...
RDS	33	33	Surf extrême	Sharks H20	Monde, golf	Sports 30	Tennis Masters Series						Sports 30		Moto X
SÉRIES +	46	24	Saint-Tropez, sous le soleil		Rex		Médicopter		Brigade spéciale		Collection McCallum				Sexe à N.Y.
TV5	19	15	L'Invité (17:15)	Jrnl suisse	Itinéraire...	Pyramide	Journal FR2	Vie privée, vie publique: y a-t-il encore des amours défendues?			Pulsations / Hépatites...		Bibliotheca		Jrnl b. (23:03)
CANAL VIE	38	35	Femmes		Vivre à deux	Les Copines	...pour la vie	Médecine...	Maigrir...	Loi du retour	Jeux de société / Allergies		...la cigogne	Les Copines	Éros et Cie
CANAL Z	45	26	Sliders		Aux frontières de l'inexpliqué		Revanche...	TSX	Total Recall 2070		Chroniques du paranormal		Semaine thématique "F/X"		Highlander
COGECO CÂBLE	11		Relâche jusqu'en septembre.												
VOX			Horaire non disponible.												

Non à la cigarette

Rome (AP)

Le ministre italien de la Santé veut interdire la diffusion à la télévision des spots et des films véhiculant une image positive de la cigarette. Cette proposition a été abondamment commentée dans la presse italienne, qui a fait la liste de tous les classiques du cinéma qu'il faudrait interdire sur le petit écran, comme «Casablanca» avec Humphrey Bogart, ou «La Dolce Vita» avec Marcello Mastroianni. Girolamo Sirchia a présenté cette proposition dans une lettre envoyée mercredi aux principales chaînes de télévision italiennes. ●

LES CINÉMAS CINÉ ENTREPRISE
www.cinentreprise.com
INFO-HORAIRE: 693-9899
CINÉMA DU CAP
300, rue Barkoff, Cap-de-la-Madeleine
Cinéparc OUVERT TOUS LES JOURS 377-2109
DÉBUTE au CRÉPUSCULE
TROIS-RIVIÈRES
1131 Chemin des Petites Terres
Adultes 8,00$ OUVERTURE
Âge d'or / Enfants 13 à 17 ans (avec identité) 6,00$ DES PORTES:
Enfants 6 à 12 ans (avec identité) 3,00$ 18h00
JEUDI 14$ VÉH./AUTO

Un autre député demande à Chrétien de démissionner

PRESSE CANADIENNE

Charlottetown

Un autre député, de l'Île-du-Prince-Édouard, celui-là, vient d'ajouter sa voix au choeur des libéraux qui demandent au premier ministre, Jean Chrétien, de démissionner.

Le temps est venu pour lui de partir, a déclaré Shawn Murphy, résultat des discussions qu'il a eues avec les libéraux de sa circonscription de Hillsborough au cours des deux derniers mois.

M. Murphy a affirmé que plus de 90 pour cent des membres du parti dans ce comté qui inclut Charlottetown, la capitale, souhaitent voir une nouvelle personne à la tête des libéraux fédéraux.

Depuis que l'ex-ministre des Finances, Paul Martin, a été éjecté du cabinet en juin, une série de députés se sont prononcés ouvertement contre le maintien de M. Chrétien à la tête du PLC.

Au moins 16 des 170 députés libéraux ont publiquement déclaré que M. Chrétien devrait démissionner. Et à moins qu'il ne fixe une date pour son départ avant la révision de son leadership, en février, ils disent avoir l'intention de voter contre lui.

Les quatre députés de l'île semblent divisés sur cette question. M. Murphy et le député d'Egmont Joe McGuire sont de fervents partisans de M. Martin.

Mais le député de Malpeque, Wayne Easter, et le Solliciteur général Lawrence MacAulay soutiennent M. Chrétien. ●



Actualités

EN BREF



PHOTO: AP

UN AVION S'ÉCRASE

Un avion russe de type Iliouchine-86 s'est écrasé hier dans une zone boisée peu après son décollage de l'aéroport de Moscou-Cheremetyevo, causant la mort de 14 membres d'équipage. Deux hôtesses de l'air ont survécu à l'accident. L'une d'elle était en état de choc et l'autre était grièvement blessée. Les causes de l'accident n'ont pas encore été établies, mais les deux boîtes noires -l'enregistreur des données de vol et l'enregistreur des conversations dans le cockpit- ont été retrouvées. Leur analyse devrait permettre de comprendre les raisons de l'accident.

Les agents de libération conditionnelle crient à l'aide

Québec (PC) — Les agents fédéraux de libération conditionnelle, chargés d'encadrer les détenus remis en liberté sous condition, ne peuvent plus supporter leur surcharge de travail. Ils affirment ne plus pouvoir respecter les normes de surveillance, et préviennent que d'autres drames impliquant des prisonniers en liberté conditionnelle risquent de se produire si rien n'est fait.

Les 70 agents au Québec, qui demandent du renfort, sont notamment responsables de détecter le risque qu'un détenu représente et, le cas échéant, de demander sa réincarcération.

Plusieurs d'entre eux sont en congé de maladie, principalement pour des burn-out. Ils sont habituellement responsables de 20 à 25 détenus, ce qu'ils trouvent nettement exagéré.

La marine canadienne en Arctique

Edmonton (PC) — La marine canadienne a dépêché une patrouille dans l'Arctique, une première en 13 ans, dans le but de renforcer la souveraineté nationale dans la région et de parfaire la formation de ses effectifs. L'exercice Narwhal Ranger, mené conjointement avec l'armée et l'aviation, se veut la première d'une série d'opérations ayant pour objectif d'assurer à nouveau la présence de la marine dans le Nord.

Cet exercice constitue pour le Canada une façon de faire valoir ses prétentions territoriales dans l'Arctique, a estimé Rob Huebert, du centre d'études militaires et stratégiques de l'Université de Calgary. «L'une des premières choses que les tribunaux vont demander est 'assurez-vous une présence, non seulement par la population, mais au moyen de représentants de l'État?'», a-t-il affirmé.

La plupart des spécialistes sont d'accord pour dire que la glace en mer Arctique est en train de fondre, de sorte que les routes maritimes sont dégagées quelques semaines plus tôt qu'auparavant. Certains ont laissé entendre que le Passage du Nord-Ouest, que des pays tels que les États-Unis considèrent situé en eaux internationales, pourrait devenir une route maritime régulière.

Les négociations avancent à petits pas

Montréal (PC) — Au terme de deux mois de négociations ardues, les employés syndiqués de l'hôtel Reine-Elizabeth de Montréal ont finalement obtenu ce qu'ils souhaitaient. La CSN a en effet annoncé hier matin qu'elle avait réussi à faire accepter aux dirigeants de l'établissement un règlement identique à celui adopté au Hilton Laval, jeudi dernier.

L'entente de principe prévoit notamment une augmentation salariale de 10 pour cent sur trois ans, une sixième semaine de vacances pour les employés comptant plus de 25 ans d'ancienneté et une amélioration du régime de retraite collectif. Le Reine-Elizabeth est le cinquième hôtel de la région de Montréal à l'adopter, après le Hilton Laval, le Wyndham, le Hilton Bonaventure et le Centre Sheraton. L'entente faisait aussi l'objet de discussions intensives dimanche au Delta centre-ville.

La situation est par ailleurs bien loin d'être réglée au Crowne Plaza Metro-centre, dont les employés se sont prononcés à 98 pour cent en faveur de la grève générale illimitée hier après-midi. Les 117 syndiqués réagissaient ainsi au lock-out décrété samedi matin par leur employeur. Selon Jean Lortie, président de la Fédération du commerce de la CSN, ils pourraient bientôt être imités par quelque 2000 employés des 12 autres établissements où la situation n'est pas réglée.

Autoexamen des seins: l'Ontario dit non

Ottawa (PC) — Les autorités responsables du cancer en Ontario ont cessé d'enseigner automatiquement aux femmes comment examiner leurs seins pour y détecter toute bosse suspecte, suite aux conclusions d'un groupe de travail fédéral, qui a statué que cette technique ne permet pas de prévenir les décès dus au cancer du sein.

Le programme de dépistage du cancer du sein en Ontario a pris cette décision en se basant sur l'étude fédérale controversée, publiée par le Groupe d'étude canadien sur les soins de santé préventifs. La conclusion, qui était basée sur une analyse d'études internationales, a suscité la controverse, l'an dernier. Depuis des années, les femmes se faisaient dire que l'auto-examen des seins était crucial pour le dépistage précoce de cette maladie fatale.

Le docteur Johanne Blais, directrice sortante du programme de dépistage du cancer du sein au Québec, affirme que les travaux du groupe d'étude sont de qualité. Elle se dit néanmoins surprise que le programme ontarien ait cessé de demander à toutes les femmes si elles examinent leurs seins ou non. Comme c'est le cas en Ontario, le programme québécois n'enseigne la technique de l'auto-examen qu'aux femmes qui la réclament, a signalé le Dr Blais. Mais les médecins québécois doivent toujours demander aux femmes si elles examinent leurs seins, et les infirmières ont pour consigne de dire aux patientes de pratiquer l'examen au même moment du mois, tous les mois.

Palestinienne de 14 ans tuée dans des affrontements

Jérusalem (AP) — La détente amorcée entre Israéliens et Palestiniens ne suit pas sur le terrain. En marge du cortège funèbre d'un soldat israélien, des affrontements entre Palestiniens et colons juifs ont éclaté hier à Hébron, en Cisjordanie, provoquant la mort d'une Palestinienne de 14 ans, selon des témoins.

Les incidents ont éclaté lors de l'enterrement d'un soldat israélien dont la dépouille était portée du tombeau des Patriarches jusque dans les ruelles étroites de la vieille ville d'Hébron. Les Palestiniens bien que confinés chez eux sur ordre de l'armée ont commencé à lancer des pierres contre le cortège funéraire, selon un photographe présent sur les lieux.

Les colons juifs, armés de barres de métal, des pierres et des fusils, ont aussitôt répliqué en cassant les vitres des habitations et des voitures de Palestiniens, ont rapporté des Palestiniens. Nizin Jamjourn, une adolescente palestinienne de 14 ans, se trouvait sur le balcon de sa maison lorsqu'elle a reçu une balle en pleine tête tirée par les colons, a rapporté son frère Marouan, 26 ans, qui a été blessé. ●

Les petites annonces

APPELEZ-NOUS... 378-VEND▸U (8363) / 537-VEND▸U (8363) Votre petite annonce gratuite sur cyberpresse.ca 138 000 LECTEURS CHAQUE JOUR

100 IMMOBILIER RÉSIDENTIEL, COMMERCIAL, INDUSTRIEL

À partager 121
À sous-louer 122
Chalets et villégiature 116
Chambres à louer 127
Chambres demandées 128
Chambres et pensions 130
Commerces à louer 109
Commerces à vendre 107
Commerces demandés 108
Condominiums 102
Entrepôts, garages et stationnements 112
Locaux et bureaux à louer 114
Locaux et bureaux demandés 115
Logements à louer 123
Logements demandés 124
Maisons de campagne 101
Maisons mobiles 105
Propriétés à louer ou demandées 106
Propriétés à vendre 104
Propriétés commerciales ou industrielles 103
Résidences, centres d'accueil 131
Terrains à vendre 117
Terrains à louer ou demandés 118
Terres, fermes à vendre, à louer 120
Terres, fermes demandées 119

200 MARCHANDISES

Animaux 241
Antiquités, artisanat, bijoux 239
Appareils électroménagers 237
Bois de chauffage 285
Chauffage, climatisation, vent. 284
Coin du bébé 261
Coin des mariés 264
Collections 295
Denrées alimentaires 267
Électronique et informatique 245
Équipements de commerce 228
Équipements de bureaux 227
Imprimerie 253
Instruments de musique 248
Jardins et pelouse 251
Machineries, outillage 214
Machines à coudre 213
Marchandises diverses 298
Marchés aux puces 210
Matériaux de construction 282
Mobilier, articles de maison 235
On demande 297
Perdu / Trouvé 299
Photographie 249
Piscines et accessoires 201
Portes et fenêtres 283
Produits santé, beauté, esthétique 265
Souffleuses 211
Tondeuses 212
Ventes de garage 209
Vêtements, fourrures 266

300 SERVICES

Agences de rencontre 307
Astrologie, cartomancie 310
Coiffure, esthétique 316
Compagnes, compagnons 301
Cours, perfectionnement 320
Covoiturage 349
Déménagement, entreposage 329
Entrepreneurs 327
Entretien, rénovation 324
Escorte 309
Garderies, gardiennage 321
Médecine alternative 314
Paysagistes, déneigement 326
Peinture, décoration 328
Réceptions 335
Santé, relaxation 312
Services divers 331
Services professionnels 330
Soins thérapeutiques 315
Toitures 325
Voyages, villégiature 350

400 EMPLOIS

Aides domestiques 418
Aides familiales 416
Emplois divers 413
Mannequins, modèles 403
Méthodes de recherche d'emploi 425
Musiciens, artistes 414
Personnel de métiers 405
Personnel de restauration 402
Personnel de vente 408
Personnel demandé 412
Postes cadres, professionnels 420
Préparation de curriculum vitae 401
Représentants 415
Travail demandé 406

500 AFFAIRES

Argent demandé 510
Associés demandés 501
Franchises 502
Impôts, comptabilités 503
Occasions d'affaires 504
Prêts, hypothèques 515
Services financiers 520

600 VÉHICULES ET MACHINERIES LOURDES

Autos à vendre 625
Autos, camions demandés 623
Autres véhicules 627
Camionnettes à vendre 626
Entretien, réparations 621
Garages de toile 622
Location 624
Machineries agricoles 635
Machineries lourdes 634
Pièces et accessoires 629
Remorques 631
Tracteurs 630
Véhicules lourds 632

700 LOISIRS, VÉHICULES RÉCRÉATIFS

Articles / équipements de camping 703
Articles / équipements de sport 702
Bateaux de plaisance 711
Caravanes, motorisés 728
Embarcations, moteurs 739
Motocyclettes 731
Motoneiges 722
Remorques légères 733
Tentes-roulottes 729
Tout-terrain 721
Vélos, bicyclettes 732

800 AVIS

Avis, appels d'offres, soumissions 895
Communiqués 898
Encans 842
Non responsabilité 896

900 DÉCÈS, MESSES, REMERCIEMENTS, PRIÈRES

Décès 905
In memoriam 935
Messes anniversaires 915
Prières 925
Remerciements 920
Services anniversaires 910
Services connexes 930

PAR TÉLÉCOPIEUR

T-R (819) 691-4356 | Shaw. (819) 537-3539

N'oubliez pas de mentionner vos nom, adresse et numéro de téléphone pour vous joindre

SUR PLACE

1920, rue Bellefeuille, Trois-Rivières — Lundi au vendredi 8 h 30 à 17 h

792, avenue des Cèdres, Shawinigan — Lundi au vendredi 9 h à 12 h - 13 h 30 à 17 h

NOS HEURES DE TOMBÉE

Petite annonce régulière	Lundi • 17h (le vendredi précédent) Mardi au samedi • 17h (jour précédent)
Encadrée	48 heures ouvrables

PAR COURRIER

LES PETITES ANNONCES
LE NOUVELLISTE, C.P. 668, Trois-Rivières, G9A 5J6

Nous avons un emploi pour VOUS section 400

Les petites annonces du Nouvelliste ÇA VEND VITE... ET BIEN !

AVIS

Dès la première parution, veuillez lire attentivement votre annonce. En cas d'erreur, il faut nous aviser aussitôt car notre responsabilité se limite à la première parution. Nous ne sommes responsables que du montant facturé pour la période créditée. Le Nouvelliste se réserve le droit d'accepter, refuser, annuler ou classer correctement toute annonce sous la rubrique appropriée. Certaines annonces sont payables à l'avance. Renseignez-vous auprès de nos préposés.

100 IMMOBILIER

102 Condominiums

CONDO à vendre, plein coeur du centre-ville, rue Radisson, loft 3½, 4½ neufs, prêts début novembre, à partir de 97 000$. Réservez tôt. Mario, 377-9908

103 Propriétés commerciales

BÂTISSE commerciale 32x84, près autoroute 55, pouvant servir de garage, entrepôt ou bureaux, 1410, boul. Trudel est, Saint-Boniface. 819-221-5274

104 Propriétés à vendre

1030, Sabourin coin Marion, Trois-Rivières-Ouest, 4 chambres, 2 salles de bains, salon, cuisine, foyer boudoir, piscine. 374-1386

22 logements et plus, bien situé, près Centre Les Rivières, Uqtr, rendement supérieur. 375-5025, 380-8822

104 Propriétés à vendre

3 logements, au 68, Saint-Henri, Cap, brique 4 côtés, remise extérieure 8 x16, revenu annuel: 12 660$, prix: 88 000$ ferme, 5½ libre à l'acheteur. 371-2317

4 immeubles: triplex et 11 appartements, Trois-Rivières, très rentable. Urgent. Faites une offre. 371-4542

7230 P.E. NEVEU
Près piste cyclable, 4 chambres, 2 salles de bains, terrain 65x100, 73 500$. 371-3376 ou 370-4466

AUBAINE
Joli bungalow à Pointe-du-Lac, 4½ avec sous-sol semi fini, près écoles. 64 000$. 699-0420, 386-0970

SAINT-LOUIS-DE-FRANCE maison unifamiliale, 2 chambres, paysager, grand patio, arbres matures, sans voisin arrière, taxes minimes, 65 000$. 378-0132

105 Maisons mobiles

À louer, terrain pour maison-mobile, 110$/mois; à vendre, maison-mobile 14x52, avec portique 8x16 pi. toit neuf, prix réduit, 14 500$. 372-7559

106 Propriétés à louer ou demandées

ACHÈTERAIS immeuble de 4-5 ou 6 logements. 379-2548, 377-4999

MAISON à louer, Lac des Piles, meublé, chauffé, éclairé, de septembre à juin. Johanne : 819-538-4752

TROIS-RIVIÈRES-OUEST maison style condo à louer, 5½ sur 2 étages, accès piscine, libre immédiatement. 475$/mois. 371-1042

107 Commerces à vendre

RESTAURANT (casse-croûte), 20 000$, cause maladie., bien situé (mini centre d'achat), près Uqtr et Les Rivières, beaucoup de potentiel, bonne clientèle. 694-6000, 375-5025

RESTAURANT 27 places, poste d'essence Shell, bonne rentabilité. Toute offre raisonnable sera considérée, cause : retraite. Pierre, 418-328-1386

109 Commerces à louer

À louer garage réparations autos, équipement tout inclus, possibilité de vente. 373-3757

114 Locaux, bureaux à louer

100 PI² à 6000 PI²
Locaux commerciaux, industriels ou bureaux, stationnement; bien situés. 376-9909, 372-6580

300 à 6000 pi²
près Les Rivières et Uqtr, rez-de-chaussée, bureaux, commerces, entrepôt et quai de chargement, stationnement, tous les services. 375-5025, 380-8822

5195 DES FORGES
Commerces et bureaux www.locombutres.com. 379-1530

114 Locaux, bureaux à louer

BUREAUX COMMERCES INDUSTRIES
• Des Récollets T.-R. 6000 pi²
• Cap-de-la-Madeleine 2500 pi²
376-9909
1064777

114 Locaux, bureaux à louer

BOUL DES FORGES
situés au : 4865, 5270 et 5555, locaux de 600 à 2500 pi². 377-4313, 378-5197

BOUL JEAN XXIII, local commercial, 925 pi², grand stationnement, voisin de la SAQ, libre. 691-5650

COMMERCIAL 700 PI²
coin Saint-Maurice, Sainte-Julie, bon prix. 697-8555

ESPACE commercial 3000 pi², près autoroute, rue Vachon, Cap. 371-9628

116 Chalets et villégiature

À vendre : superbe chalet à la Zec Kiskissink (45 minutes de La Tuque), le seul chalet sur le lac Berger, avec garage, chalet 20x28, tout meublé, 4 roues 4x4, 1994, chaloupe, moteur et remorque, endroit pour la pêche au doré, 45 000$. 819-523-4000 ou 523-7431

À vendre Lac Souris, maison 3 chambres, foyer, terrain 30 000 pi², quai pour bateau, etc.. 374-8989

117 Terrains à vendre

2 terrains, prêts pour construtions, Sainte-Marthe-du-Cap, 374-8553

117 Terrains à vendre

3, terrains prêts à construire avec services au 5780 et 5790, Marion, Trois-Rivières-Ouest. 374-1386

À Saint-Alexis-des-Monts, bord lac Saccacomie et Ferron, grand terrain. Financement. 697-5844, 374-7817

BEAU terrain à vendre, 15 arpents, zoné blanc, Saint-Rock-de-Mékinac, 15 000$ négociable, 819-288-0317

BOISÉS 1$ à 1.50$ pi², pour tout genre de maisons, + services, taxe d'amélioration minime. 377-5468, pagette : 370-0862

TERRAIN commercial, 130x142, coin boul Normand et Saint-Philippe. **374-1386**

TERRAINS en bordure Lac à l'Anguille. 418-277-2093 http//come.to/stridor

119 Terres, fermes demandées

RECHERCHONS fermette avec terre et maison, en bonne condition, Shawinigan-Sud / Mont-Carmel. Louise ou Serge: 450-434-1835

121 À partager

ÉTUDIANT recherche colocataire (non fumeur) pour partager beau 4½, rue Marion à Trois-Rivières-Ouest, toutes commodités, 1 stationnement. 819-374-7162

122 À sous louer

3½, CEGEP/UQTR
prix réduit, libre. Claire : 375-0312

123 Logements à louer

1085, Côte Richelieu, 3½, 4½, frais peints, 1 mois gratuit, non chauffés et aussi semi-meublés. 374-1386 ou 374-5917

1425 DES CYPRÈS DOMAINE LES RIVIÈRES
3½, 4½
Chauffés, éclairés, insonorisés, intercom, ascenseur, près centre d'achats, concierge sur place 24 heures, immeuble en béton, idéal pour retraités. Visite virtuelle : www.gestimax.com 373-7124

1er septembre, 3½ Cap, rue Saint-Maurice, insonorisés, 3½, 5½, chauffés, éclairés. 379-0319

1 MOIS GRATUIT
110 À 250 RUE MEUNIER
3½ - 4½
rénovés. À voir, près Carrefour Trois-Rivières-Ouest. Très tranquille. Bois flottant disponible. Concierge sur place, 379-9429, 696-3405. www.gestimax.com

1 MOIS GRATUIT
4½, chauffés, éclairés, bois flottant, stationnement, remise, Sainte-Marthe. 376-4489

1 MOIS GRATUIT
Cap, grand 4½, 1er étage, stationnement, déneigement. 378-3586, 692-0672

1 MOIS GRATUIT - GRAND 4½
Récent, planchers béton, stores et lave-vaisselle, à 2 pas Galeries du Cap, libre 1er septembre, 460$. 694-4969, 691-5188.

1½, 2½, 3½, 4½
UQTR et Les Rivières, rue Savard, chauffés, éclairés. 696-3691 ou 694-6520

1½, 2½, 3½, 5½
meublés, 220$ à 430$, près Cégep, UQTR, centre-ville. 376-3372, 696-0642

1½, 2½, 3½
SECTEUR CEGEP - UQTR
SECTEUR LES RIVIÈRES
chauffés, semi-meublés, buanderie, tranquille, sécuritaire, idéal personne seule ou retraitée. Bienvenue aux étudiant(e)s sérieux(se)s. 375-0312, 697-6868

1½, 3½, 4½, chauffés, éclairés, près Cegep et Uqtr, tranquille, chute à déchets. 378-9020, 228-3603

1½, 4½, 260$ + LIBRES, FRAIS PEINTS
centre-ville. 370-7600

1½, CECEP et UQTR, 275$ +
meublés, chauffés, éclairés. 372-6798

1½, STYLE CONDO 690, L'ESPLANADE
meublés, piscine, etc., libre. 374-7817, 374-4730 ou pagette : 691-8743

2 MOIS GRATUITS
3½, grand, 300$.
Trois-Rivières. 378-1582.

2 MOIS GRATUITS
1½, 2½, Cégep, à partir de 195$ meublés, chauffés, 371-4542.

2½, 1er, BOIS FRANC
Centre-ville, chauffé, éclairé, semi meublé, stationnement, 300$. 691-6441

2½, 3½ meublés, chauffés, éclairés, 991, Saint-Paul, bail de 12 mois ou moins. 376-5857 ou 377-1730

2½, 3½ - MONT-CARMEL
Luxueux, à neuf, semi meublé, 200$ et +. 536-4108

2½, 3½
FACE AU CEGEP
spécial, tout compris, pour étudiant ou travailleur. 375-0312, 697-6868

2½, centre-ville, grand, meublé, chauffé, éclairé, stationnement, buanderie, 373-5115

2½, centre-ville, meublé, chauffé, éclairé, clientèle recherchée, libre immédiatement. 377-2155, 377-2343

2½, grand, près Uqtr et Cegep, tout inclus, stationnement, très propre, 320$/mois. 372-1888

2½, PRÈS HÔTEL DELTA
meublé ou semi meublé, très propre, avec balcon, tranquille, libre. 697-8555

2½, près uqtr et cégep, meublé, chauffé, éclairé, 285$/mois. 377-3110 ou 371-8350

123 Logements à louer

2½, spacieux et chaleureux, comprenant foyer naturel, cuisinière et réfrigérateur, balcon, casier de rangement, stationnement et buanderie, le tout à proximité hôpital Sainte-Marie, université et Cégep. 375-1000, 372-5646

2½, tout inclus, meublé, 5 minutes Cégep, Uqtr, buanderie, stationnement, libre, 310$/mois. 696-7836.

2½, UQTR
entrées laveuse, sécheuse, armoires mélamine, balcon, porte patio, chauffé, éclairé. 694-6520, 696-3691

2½ À 5½
950, ROYALE
PLACE DU CENTRE
centre-ville, chauffés, éclairés, insonorisés, ascenseur, piscine intérieure, sauna, idéal pour retraités. 379-9429. Visite virtuelle : www.gestimax.com

3400 - 3470
LOUIS-PASTEUR
1½, à 5½, Terrasses Seigneuriales, près hôpital Sainte-Marie, sécurité, insonorisés, ascenseur, piscine intérieure, sauna, dépanneur, restaurant, salon coiffure. Bienvenue aux retraités: Rabais étudiant sur 1½, 1 mois gratuit. 379-9429 www.gestimax.com

3½, 348$ et +
Cegep, UQTR, chauffés, éclairés. Meublés ou semi. Libre ou aout . 691-0825

3½, 4½, à 2 pas Les Rivières, intercom, chauffés, éclairés, plancher bois flottant. 379-5939

3½, 5½, 3280 Place Louis-Pasteur, concierge sur place, près de tous les services. 370-1931

3½, 5½
Louis-Pasteur, chauffés, éclairés, 375$ et 575$. 371-8565, 380-9888

3½, à 5 minutes des Galeries du Cap, secteur tranquille, sous-sol, libre. Après 18h : 372-0603

3½, À PARTIR DE 285$
595, Charlevoix (près parc Lemire), semi-meublé. 694-1835 ou, 370-4466

3½, CAP, GENS SÉRIEUX
Beau logement, propre, concierge. 372-6391

3½, Cap, grand, plancher bois flottant, très propre, libre, stationnement, 335$/mois. 379-5939

3½, CAP, PRÈS MARMEN
et Galeries du Cap, meublés ou semi, chauffés, éclairés, buanderie, 83 et 87, Vaillancourt. 693-1161, 372-8066

3½, Cap, près Wayagamack, eau chaude fournie, stationnement, 275$/mois. Appeler 693-4265

3½, Cap, très bon prix, près Wal-Mart, semi-meublé, buanderie, stationnement. 693-6537 ou 384-7379

3½, Cap- 385$/mois
4½, rue Saint-Olivier, Trois-Rivières, 340$. 376-0865

3½, CAP - TRÈS PROPRE
Semi ou meublé 315-330, eau chaude fournie, porte patio, frais peint, stationnement privé, 375-9819

3½, Cap et Sainte-Marthe, chauffés, éclairés, semi-meublés. Spécial 275$ et +. 379-5939

3½, CAP
près police, école, conciergerie, meublés ou semi-meublés. éclairés, chauffés ou non, intercom. 375-0791

3½, CEGEP, UQTR
Semi-meublé, chauffé, éclairé. 693-3361

3½, centre-ville, semi meublé, non chauffé, non éclairé, eau chaude fournie, 300$/mois. libre immédiatement, 373-9477

3½, libre, près du Delta, meublé, stationnement, buanderie, non chauffé, références, 275$. 376-6717

3½, près Super C, rénovés, 250$, 275$, 340$; 4½, grand, 2e, 375$, stationnement. 377-1046, 384-3886

3½, RUE BARKOFF, CAP
PRÈS DES SERVICES
meublés ou non, chauffés, éclairés, libres. 692-3177

3½, secteur Saint-Francois-d'assise, Trois-Rivières, poêle et réfrigérateur inclus, 250$/mois. 380-4007

3½, semi-meublé, chauffé, éclairé, 1er étage, buanderie, près Cegep, libre immédiatement. 819-233-2912, 698-2912

3½, semi meublé, 5 minutes de l'université, 697-3587, 692-1717

3½-4½-5½
700, L'ESPLANADE
meublés ou non, piscine. 376-3113 ou 379-5332

3½ - TROIS-RIVIÈRES
rénovés, semi meublés ou non, bois franc, céramique. 378-9325, 384-0232

123 Logements à louer

4½, 1ER, BOIS FRANC
Près centre-ville, grandes pièces, remise, stationnement, 325$. 691-6441.

4½, 300$; non chauffé, non éclairé, rue Sainte-Cécile, Trois-Rivières. 373-1359 ou 373-0375

4½, 5½ - CAP
rénovés, très grands, non chauffés, non éclairés, 374-6932, 378-0813

4½, CEGEP - UQTR
semi meublé, chauffé, éclairé, stationnement, très propre, libre. 373-0284

4½, et 5½, rue Sainte-Marguerite, environnement propre et très tranquille, à paliers, libres immédiatement. Personnes sérieuses s.v.p. Contacter Michel : 378-8719

4½, juillet, 5½, 3½, libres immédiatement, Cap, beaux, insonorisé en béton, planchers flottants, vue sur la Saint-Maurice. 378-7463, 373-9449, 695-5789.

4½, près centre-ville, tranquille, chaleureux, accès au terrain, remise, 505 McDougall, 330$. 377-3519

4½, rue Saint-Laurent, Cap, 400$/mois, chauffé, éclairé; 2½, Saint-Valère, meublé, chauffé, éclairé, 250$. 694-0053

4½, très grand, mélamine, semi sous-sol, très éclairé, chauffé, 408$. Trois-Rivières-Ouest. 374-4436

4½, TROIS-RIVIÈRES
Chauffé, éclairé, 375$/mois, idéal pour locataire tranquille, 373-4846, 380-3148

5½, 3e étage, très propre, paroisse Saint-François-D'Assise, 350$. 379-2212

5½ ,70 rue Saint-Henri, Cap, non chauffé, non éclairé, 385$/mois; 4½, sous-sol, non chauffé, non éclairé, 305$/mois, beaucoup d'inclus, 371-2317

5½, au Cap, bien situé et bien divisé, stationnement, libre 1er septembre. Appeler Rosaire: 379-4581

5½, Cap, 485$/mois, chauffé, éclairé, câble inclus, grande cour, 697-2038

5½ : 500$
Près cégep et université. 819-691-1334

773 Sainte-Catherine, 4½, 1er étage, plancher bois flottant, grande salle de bains, 696-0438

CAP, 2½, 3½, meublés, chauffés, éclairés, frais peint, stationnement. 693-4652, 375-4636

CAP, 3½, 4½, rue des Chenaux, non chauffés, non éclairés, 1er juillet, 285$, 315$. 376-5264, 377-2094

CAP, 4½, moderne, remise, endroit tranquille, 2e étage, stationnement, 390$ par mois. 375-0621

CAP, 4½
2 rangements, 2 stationnements, parc privé, conciergerie, libre immédiatement. 371-9628

CAP, au 367, rue Julien, grand 2½, meublé, chauffé, éclairé, 315$. 378-4862

CAP, haut de duplex, 5½, près de tous les services. 692-3297

CAP, Sainte-Bernadette 3½, semi-meublé, chauffé, eau chaude; 2½ meublé, chauffé, éclairé. 375-0964

CARREFOUR Trois-Rivières-Ouest, Côte Richelieu, 3½, frais peint, très propre, libre. 375-9895, 697-3061

CEGEP Uqtr, 5½, bois franc, 525$; 4½, bois franc, chauffés, éclairés, 410$, 450$. 373-5659

DERNIÈRE CHANCE
rue Fusey, grand 3½, neuf, 350$ non chauffé, non éclairé. Libre juillet. 377-9908

DOMAINE DES RÉCOLLETS
4½, insonorisés, près UQTR et les services, conciergerie, spacieux, 2 stationnements. 373-3049, 692-0266

GRAND-MÈRE 4½, 42, 6e Avenue, 1er étage, granite cuisine et salle de bains. Madeleine : 819-533-5181

PRÈS DU DELTA
1½, 2½, meublés, climatiseur, libres, stationnement, 220$ à 250$. 376-6717

RÉSIDENCE FAVEREL
Cap, 4½, planchers béton
372-9388, 375-3723

SAINT-PHILIPPE, 3½, sous-sol, face Parc Pie X11, 225$/mois. 384-3966

SAINTE-MARGUERITE, 4½ au sous-sol, idéal étudiants, rénové, chauffé, éclairé,stationnement, 400$. 418-687-6195

SAINTE-MARTHE, 3½, 265$, semi-meublé, 4½, 340$, plancher flottant. Soir: 694-1818 ou 694-0154

SHAWINIGAN-SUD ,3½, 4½, libres, conciergerie, stationnement, piscine creusée. 537-0084, pagette : 695-1846

123 Logements à louer

TROIS-RIVIÈRES, TRÈS grand 4½ ensoleillé, refait à neuf, situé dans le quartier Sainte-Marguerite, à proximité de tous les services, libre dès le 19 août. Appeler après 17h : 379-5537

2½, libre en juillet, 1462, 38e rue, Shawinigan, 292$/mois, meublé, chauffé, éclairé. 370-3466

5½, semi-meublé, Grand-Mère, 400$/mois ou prendrais 2 étudiants à 200$ chacun. 819-533-5145

GRAND-MÈRE, spacieux 6½, tout le rez-de-chaussée, chauffé, éclairé, secteur résidentiel, 750$/mois, garage, 25$/mois. 450-923-9685, 819-538-9214

SAINT-MATHIEU-DU-PARC 3 pièces + 2 salles de bains, libre 1er août. 532-2216

SHAWINIGAN-SUD 5½, 714, 113e rue, planchers de bois, très propre, stationnement, références. 538-7514

SHAWINIGAN-SUD, 3½, 330$ bail 6 mois +, frais peint, chauffé, éclairé, 81 à 95, 125e Rue, vue sur boisé. 695-2709 ou 536-4275

SHAWINIGAN 623 - 2e rue, 3½ meublé, 4½ non meublé, chauffés, éclairés, moderne, à partir de 325$/mois. 819-536-0690, 531-3764

SHAWINIGAN 7½, 2e étage, 5½, 3e étage, 2-4½, meublés, chauffés, éclairés, luxueux 3½, 2 très grandes salles de bains. 537-5118

127 Chambres à louer

155$ +, LIBRE, CENTRE-VILLE
paisible, buanderie, sécuritaire, concierge sympathique. À voir! 370-7600

185$ et +, 1 pièce, poêle, réfrigérateur, douche, téléphone, stationnement, 797, Bonaventure. 379-4605

200$/MOIS près du cégep, coin dînette, entrée indépendante. 375-8363, 531-6626

250$, grande chambre, téléphone, câble, 3 occupants, personne tranquille. 375-8756 ou 692-5911

CHAMBRE dans 5½, avec étudiante, près UQTR, collège, cégep, tout compris, 200$/mois. 371-8089

CHAMBRES, face Les Rivières, entrée privée, cuisine commune (tout compris), 195$ mois. 376-6444

ENDROIT tranquille, toutes commodités, câble de TV, stationnement, près Cegep et Uqtr. 375-1097, 697-2367

PRÈS cégep, 1 mois gratuit, idéal pour étudiant, très grandes, très propres, rénovées, cuisine et salle bains communautaires. 371-3400.

TRÈS grande chambre privée avec toilette privée, terrasse 20x20 intégrée à la chambre, près de toutes commodités à Louiseville, très très luxueuse, cuisine, plaque chauffante, four encastré, bain tourbillon, foyer combustion lente, climatiseur. Pour une personne autonome, travaillante ou retraitée. Logée et nourrie: 500$/mois ou non : 375$/mois. Laissez message: Dominic : 819-228-8223

130 Chambres et pension

CHAMBRE et pension, 65 ans et +, Trois-Rivières. On vous déménage. 697-3587, 692-1717

GRANDE chambre pour personne du 3e âge, autonome. Centre-ville, 645 Bonaventure. 373-9887

131 Résidences, centres accueil

OUVERTURE 1ER SEPTEMBRE
RÉSIDENCE BORD DE L'EAU
Chambres avec toilette, non-fumeurs, câble gratuit, 700$. On vous déménage gratuitement. 374-2824

200 MARCHANDISES ET SERVICES DIVERS

201 Piscines et accessoires

INSTALLATION, réparation, piscine hors terre, neuve et usagée, 16 ans d'expérience. Gilbert: 378-8211

235 Mobilier articles maison

40 futons, différents modèles, prix régulier : 655$, à partir de 299$. 697-5814

ACHETONS COMPTANT!
Besoin urgent: mobiliers de chambre, salon, cuisine, appareils ménagers, ainsi que meubles pour enfants. 370-5633

Feuilleton 64

AUTO-BIOGRAPHIE PIERRE NADEAU



Flammarion Québec

L'impatient

Ma première affectation à Weekend fut une entrevue avec le tout nouveau premier ministre du Québec, Robert Bourassa. Il avait balayé la province au cours des élections tenues quelques mois plus tôt, le 29 avril. Je lui avais proposé de discuter de quelques dossiers chauds: la situation économique, la Constitution, les grands travaux qu'il voulait lancer à la baie James et ses préoccupations face au FLQ. Tous ces sujets intéressaient au plus haut point les téléspectateurs du Canada anglais, auxquels Bourassa avait envie de s'adresser.

Robert Bourassa était un ami d'enfance. Je l'avais connu par notre voisin Jacques Godbout, avec qui il formait un couple inséparable et on ne peut mieux assorti: Jacques était le fort en lettres, Robert le fort en chiffres. Mes parents décidèrent un jour de lui confier la lourde tâche de me faire aimer les mathématiques. Pauvre Robert! Il ne savait pas à qui il avait affaire. Ses leçons privées devaient durer toute une année, deux fois par semaine, les mardi et jeudi. Jamais il n'arriva à susciter la moindre lueur d'enthousiasme chez son pupille. J'étais, et suis resté, nul.

Robert n'était pas rancunier. Bien des années plus tard, quelques semaines avant sa victoire de 1970, il me proposa de devenir candidat libéral. J'ai refusé. Il ne m'aurait pas, j'imagine, confié de ministère à vocation économique.

L'entrevue avait lieu au Saint-Tropez, fréquenté par la faune de Radio-Canada, juste à côté. Le restaurant était vide l'après-midi, et nous avions monté une table au milieu de la salle, pour donner l'impression que l'interview était enregistrée à la fin du repas. À la place du lait, que Bourassa buvait de préférence, on avait mis sur la table une bouteille de Perrier. C'était plus chic.

Le cameraman venait de Toronto et avait des prétentions artistiques. Peut-être pour ajouter une french touch à l'entrevue, il eut l'idée d'ouvrir en mettant le Perrier à l'avant-plan. Puis il se mit à virevolter autour de nous comme une mouche attirée par les restes du repas: car il aimait aussi l'effet de la caméra à l'épaule, pour donner un look moderne et nerveux au tournage. Sans le savoir, il était un pionnier du style MTV, si populaire aujourd'hui, même en information.

Le premier ministre et moi, absorbés par notre discussion en anglais, n'étions pas conscients d'être les cobayes d'un exercice de style. Ce fut un choc de voir ensuite l'entrevue montée, aux limites de l'hallucinant. Le Perrier en avant-plan ressemblait à du champagne pétillant, et les mouvements de caméra au-dessus des plats donnaient la nausée. Tout le sérieux des propos de Bourassa était annulé.

L'interview fut diffusée le dernier dimanche de septembre 1970. L'Histoire fit que sa mise en scène saugrenue fut vite oubliée.

Quelques jours plus tard, le 5 octobre, un commando du FLQ enlevait le diplomate britannique, James Richard Cross. Le nouveau premier ministre du Québec allait être durement mis à l'épreuve. Et ce serait aussi le cas, à une moindre échelle, pour le non moins nouveau correspondant de Weekend, l'émission prestigieuse de la CBC.

•••

Branle-bas de combat dans toutes les télévisions. L'enlèvement de Cross, suivi cinq jours plus tard par celui de Pierre Laporte, ministre du Travail dans le gouvernement Bourassa, devenait l'événement de l'année au pays.

La direction de Weekend décida naturellement de consacrer au FLQ la totalité de son émission du 11 octobre. La diffusion se ferait de Montréal et l'animation ne serait pas confiée aux présentateurs habituels Kay Surghensen et Lloyd Robertson, mais au correspondant de l'émission au Québec. Je passais donc du «festin de Robert» à la description d'un Québec hypertendu et d'un Canada interloqué et inquiet...

Par prudence, parce que je n'avais jamais travaillé en anglais, j'avais obtenu de commencer lentement ma collaboration à Weekend. Les premiers mois, je ne devais participer qu'à des émissions enregistrées. Et là, je me retrouvais à devoir improviser en direct et en anglais devant trois millions de personnes. En outre, au Canada anglais, les émissions en direct sont doublées, et même triplées, à cause des fuseaux horaires. Une émission programmée à vingt et une heures au Québec sera d'abord diffusée à vingt heures dans les provinces maritimes, puis à vingt-deux heures et à vingt-trois heures dans les provinces de l'Ouest et la Colombie-Britannique. Ce dimanche 11 octobre 1970, j'ai donc animé quatre heures d'émission sur ce qui devait devenir la Crise d'octobre.

J'avais cependant deux coanimateurs, depuis des années les stars de l'information télévisée au Canada anglais: Norman de Poe, extraordinaire chef correspondant à Ottawa, et Larry Zolf, l'intervieweur le plus redouté de la télévision, qui avait mis en boîte à peu près tout ce qui occupait une fonction importante au pays. Ils avaient tous les deux du punch et une riche culture politique.

C'était rassurant d'être encadré par deux colosses du journalisme, mais il ne fallait surtout pas que je pense aux comparaisons qu'on allait faire entre eux et moi dans les foyers de Mattawa, Kelowna et Moose Jaw.

Le leader de la région !
Estimation gratuite ! Meilleur prix garanti !
SATISFACTION GARANTIE À 100 %
RECOMMANDÉ
Membre de l'APCHQ
Licencié par la R.B.Q. 8103-9077-38
nouvel HORIZON PORTES & FENÊTRES
1135, Lavérendrye, Trois-Rivières
694-0783
Manufacture ouverte au public
• Vente et installation
• Produits haut de gamme
• Aluminium • Bois • PVC
• Portes de garage • Solariums
POSSIBILITÉ DE PAYER DANS UN AN
Plusieurs points de vente au Québec : Saint-Boniface, Sainte-Julie, Charlemagne, Boisbriand.
www.nhi.qc.ca
1064102

298 Marchandises diverses

Apportez vos mesures
Promotion pose à 1$ vg²
FESTIVAL DU PRÉLART
à partir de 6,99$ / verge carrée
Spéciaux céramique et planchers de bois flottants
SPÉCIAL CÉRAMIQUE
PRIX DE L' ENTREPRENEUR*
Nous payons les taxes pour vous
* Voir détails en magasin
C'est garanti par des experts
Monsieur Tapis 2000
(parc industriel) 425, rue Dessureault, Cap-de-la-Madeleine
www.actuelweb.com/monsieurtapis
379-2630
1087742

235 Mobilier articles maison

A ÉCOULER REPRISE DE FINANCE
Lit 2 étages, 39 po, base 54 po. Sofa-lit, matelas à ressorts. Mobilier de salon moderne, 2 morceaux. Gros choix de meubles de chambre d'enfant. Mobilier de cuisine en bois, 5 morceaux. Lot de matelas neufs, 39-54 et 60 po. Tous ces morceaux sont presque neufs. Peuvent être vendus séparément. 370-5633

ANTIQUITÉS LACOMBE
Achat et vente. Allons dans rayon 50 milles de Trois-Rivières. Payons très bon prix. 1048, Champflour, Trois-Rivières. 374-4931

BEAUDET MEUBLES NEUFS ET USAGÉS
Achat, vente, appareils ménagers, comptoir de pièces: cuisine, chambre, salon, matelas. 90 jours pour payer sur approbation de crédit. Taxes payables à l'achat. 164 Sainte-Madeleine, Cap. 374-5031.

237 Appareils électroménagers

AUBAINE AVEC GARANTIE
Appareils ménagers à partir de 95$. Financement. Livraison. Pièces. 374-5031

1200 électroménagers usagés
Garantis et livrés
à compter de 49,99$
Plus liquidation d'électroménagers
NEUFS
en provenance de nos 8 magasins
RIEN À PAYER AVANT 1 AN !
Sur approbation du crédit. Appareils neufs. Détails sur place.
Le Centre des Électroménagers usagés
6035, boul. Jean-XXIII
Trois-Rivières-Ouest
au centre Maxi
693-3393
Ouvert tous les jours.
Opéré par Les Spécialistes de l'électroménager, le plus gros détaillant indépendant de l'Est du Canada.
1087708

B.R. SERVICE ENR.
Vente, réparation, achat, d'appareils ménagers. Depuis 27 ans. 1 an de garantie. Comptoir de pièces: au 268 Saint-Laurent, Cap. 376-0559. Service à domicile: 374-1147

CUISINIÈRE et réfrigérateur, amande, 300$. 378-4738

GÉLINAS ÉLECTROMÉNAGERS
Usagés de qualité.
Vente et service.
1735 Royale, Trois-Rivières.
692-7229, 692-6722

RÉFRIGÉRATEUR, cuisinière, laveuse et sécheuse, en parfaite condition, les 4 pour 750$. 375-8052

239 Antiquités et autres

ACHAT d'antiquités, (vieille vaisselle), aussi succession, 819-228-4499

241 Animaux

À vendre taureau Angus, rouge, 2 ans et 4 mois, très doux. 819-539-2642

BOSTON TERRIER
Chiots vaccinés, vermifugés, parents sur place, 350$. 418-268-6464

CHIOTS labradors croisés chiots bergers croisés, 40$ chiots colleys croisés, 40$ chiots bernois croisés, 75$ chiots labradors blonds, pure race, 125$, noirs 75$. Achetons vos chiots. 233-1711, 697-0725

245 Électronique, informatique

M.D. INNOVATION CONCEPT
Achat, vente, réparation, neufs et usagés. Promotion: système complet, Pentium 233 (266, 300, 350 et 400), écran 15 po. A-1, 371-7615

248 Instruments de musique

ACHÈTE instruments de musique. 695-0942

GUITARE électrique Gibson SG, en excellent état, 800$. Après 17h: 376-4988

267 Denrées alimentaires

BELLES grosses framboises à cueillir ou cueilli. 1111, rang Saint-Félix,côté est Mont-Carmel, 600 pieds de la route 157.... 374-4253.

VENEZ cueillir vos framboises vous-même. Apportez vos contenants s.v.p. R. Beauchemin, 520, rang Saint-Louis, Mont-Carmel. 536-2847

282 Matériaux de construction

PANNEAUX d'érable laminés pour comptoir, établi ou étal de boucher, à partir de 9.99$/pi ca. 697-5814

PLANCHERS de bois franc, 2 po, 2¼, 3¼ po. brut ou pré-verni, érable, merisier, chêne, frêne, à partir de 1.35$/pi.² Michel : 375-1611

285 Bois de chauffage

À vendre bois semi-sec et sec. Aussi bois en vrac. 538-2567 ou 819-531-6538

298 Marchandises diverses

ABRI-MOUSTIQUAIRE neuf, pour balançoire 4 places, à toit mou, marque Colibri et aussi abri d'hiver, 378-7486

À vendre : articles médicaux pour centre d'hébergement ou autre... 5 lits d'hôpital au complet, 3 fauteuils roulants, 1 table d'examen médical, 1 concentrateur d'oxygène, 1 baladeur concentrateur d'oxygène portable, 4 mobiliers de cuisine comprenant 4 chaises chacun (à l'état de neuf), 8 chaises sur billes en tissu égyptien (état de neuf), 2 mini réfrigérateurs neufs. 819-221-3331

BOIS franc pour chauffage, 8 pi; aussi épinette et sapin en billot 12 pi; 60 piquets de cèdre 12 pi. 819-289-2633

CLASSEURS, malle, lits jumeaux, berceuse, tracteur/remorque. 376-6669

ESCALIER commercial, 15 marches droites; mobilier salon, modulaire, 3 pièces; contre-porte aluminium, blanche; treuil manuel 5 tonnes; robot électrique, 3 po. Dewalt. entrée électrique avec disjoncteurs,. 373-0707

MAJY-TOILE Abris d'autos et auvents. Réparation et confection de toiles: commercial et résidentiel. Marjo: 819-379-7689

PANNEAUX d'érable laminés pour comptoir, établi ou étal de boucher, à partir de 9.99$/pi ca. 697-5814

PONCEAUX et drains en, acier et plastique, neufs et usagés. Livraison. 377-1226

300 SERVICES PERSONNELS

301 Compagnes, compagnons

ALLO Nancy girl, pour rencontres intimes, air conditionné. 373-7962

HOMME 64 ans, 5 pi 10, 175 livres, belle apparence, autonome, affectueux, aimerait connaître femme mêmes affinités pour relation stable. Robert, 372-9514

307 Agences de rencontres

AGENCE CALL GIRL
Jolies hôtesses. 377-2610. Sylvie. Engageons.

309 Escortes

AGENCE Stéphanie, service 24 heures, discrétion assurée, satisfaction garantie. Engageons. 694-1552

CORPS À CORPS
Angie Playmate, Pam et Enrika, dès 9 heures. 380-4782

310 Astrologie, cartomancie

LOUISE cartes, tarots; passé, présent, futur, durée 1 heure. 694-7971

312 Santé, relaxation

373-3305 Accorde-toi du temps. Besoin de détente. Bon massage. Assurance acceptée. Johanne

DEBBIE doigts de fée, Maika jolie mulâtre, Kira brésilienne, un massage à vous faire fondre de plaisir. 384-2914

FANY vous reçoit en privé. Du lundi au vendredi, de jour. Climatiseur. 374-4135

KATHERINA massage thaïlandais, avec doigté féérique. 819-372-6299.

MASSAGE à l'huile, complet, suédois ou californien. Alain: 693-1514

MASSAGE CALIFORNIEN
Dès 8h. Monique: 229-1603.

VOUS reçoit en privé, de 10h à 22h. 228-0076

315 Soins Thérapeutiques

ANOUK, massage. Vous êtes unique, vos besoins le sont aussi. 374-4798

324 Entretien, rénovation

ÉBÉNISTE 15 ans d'expérience, armoires de cuisine et salle de bains. Jour : 373-9497, soir : 375-4977

ÉPARGNEZ DES $$$
Vous voulez rénover vous-même? Besoin de conseils et d'aide. Appelez : Rémy : 379-3344, 384-1643

325 Toitures

COUVERTURES Estimation gratuite, réparations toutes régions. 378-1594.

326 Paysagistes, déneigement

370-7177 Terre noire tamisée.

326 Paysagistes, déneigement

374-9427 ou 691-7441
Abattage, taillage. Travail propre et professionnel. Enlevons souches. Assurance.

375-4575
SERVICE D'ARBRES BEAULAC
Établi depuis 1961, taille, abattage, nacelle, essouchement, assurances.

CÈDRES À HAIE
Au meilleur prix en ville, de 3 à 5 pieds. Estimation gratuite. 294-4428

328 Peinture, décoration

18 ans d'expérience, peinture intérieure, équipement fourni. 691-1189

PEINTRE en décoration, joints, rénovations générales, sous-sol. 377-4009

330 Services professionnels

L'AVENIR réussi avec passion se construit avec ORIENT'ACTION. 693-0412

331 Services divers

377-5123 (poteaux de corde à linge), ciment, (béton), patio, galeries, trottoir, etc..

À BAS PRIX
Déménagement et livraison de toute sortes. 692-7229

CONFECTION
Tous genres de toiles sur mesure et rembourrage de banquettes, bancs, etc, 20 ans d'expérience. Launier et fils. Demandez Gaétan Marois, jour : 377-5507

DÉBOSSELEUR peintre, 26 ans d'expérience, carte B, prix compétitif. 372-3951

FISSURES, infiltrations sur solage, drains, plastrage, 375-0762, 372-7974

TRAVAUX MULTI
Rénovations intérieures et extérieures, 20 ans d'expérience. 691-2174

350 Voyages

CASINO DE HULL
Lundi 5 août, recevez 20$ coupons-cadeaux. Réservez tôt, Mariette 378-6701 permis Québec

Épilepsie Mauricie Bois-Francs
1625, rue Royale, bureau 6
Trois-Rivières
G9A 4K2
Tél.: 373-3211
Téléc. : 379-6231

400 OFFRES D'EMPLOIS

Les postes annoncés dans le secteur offres d'emplois, sont assujettis à la loi #50. Ces postes s'adressent donc également aux hommes et aux femmes.

402 Personnel de restauration

CUISINIER(E) demandé(e), avec expérience, temps plein.. Se présenter au : Stratos 933 Thibeau, Cap-de-la-Madeleine.

CUISINIER(E) demandé(e), avec expérience, temps partiel. Se présenter à l'Hôtel du Roy, 3600, boul. Royal, Trois-Rivières, demander France Carpentier

CLUB ODANAK (à La Tuque)
CENTRE DE VILLÉGIATURE
Recherche
SERVEUSES (5) et FEMMES DE CHAMBRE
Bon salaire, nourries, logées.
Tél./Téléc. : 819.523.8420

CUISINIER(E) et aide-cuisinier(e) demandé(e)s. Se présenter au restaurant Rouge Tomate, avec curriculum vitae, 1825, 5e Avenue, Shawinigan-Sud.

CUISINIER avec expérience, 36 à 40 heures / semaine. Shawinigan-Sud. 537-9444

CUISINIER demandé, avec expérience. Références obligatoires. Exigences : savoir faire pizza. Demander Tolis, entre 13h30 et 16h : 375-2780

CUISINIER temps partiel et temps plein. 379-6767

PLONGEURS demandés, à temps plein. Se présenter au: Palais Royale, 420 des Forges, Trois-Rivières, entre 9h et 10 h 30 Demandez M. Louis

SERVEUR(EUSE) demandé(e) avec expérience. Se présenter au restaurant Rouge Tomate, avec curriculum vitae, 1825, 5e Avenue, Shawinigan-Sud.

SERVEUSES d'expérience à temps plein. Se présenter au "Sieur de Laviolette".

TROIS-RIVIÈRES, chef-cuisinier avec expérience, fine cuisine. Responsable des achats, menus/midi, tables d'hôte. Temps plein. Faire parvenir curriculum vitae au 734, Saint-François-Xavier, Trois-Rivières, G9A 1R6.

405 Personnel de métiers

SOUDEUR au Mig avec expérience, poste disponible immédiatement. Appelez Raynald : 376-1389

URGENT - TECHNICIEN
Brûleur à l'huile et poêle à l'huile, demandé. Expérience requise. Fiable, ponctuel. Salaire selon expérience. Bonnes conditions. Envoyez curriculum vitae : 17495 Lambert, Ville de Bécancour, G9H 2C3

412 Personnel demandé

ESTIMATEUR en dommages automobile demandé. Connaissance du système ADP. Personne sérieuse seulement. 370-6175

413 Emplois divers

DÉPANNEUR
recherche personne pour travailler 16 heures, de fin de semaine. 378-3575

SEARS
Téléphoniste, technicien et vendeur pour nettoyage de tapis sur camion-usine, 300$ à 600$/semaine, région Mauricie-Lanaudière, 514-942-3850

415 Représentant(e)s

EMPLOI IMMÉDIATEMENT
Vous posséder un secondaire V, âge légal, bons antécédents.Vous désirez faire carrière dans le domaine de la représentation avec clientèle établie. Poste à temps plein disponible seulement. Trois-Rivières et environs : M. Raymond Fontaine, 819-691-4242

500 PROPOSITIONS D'AFFAIRES

515 Prêts, hypothèques

ARGENT $$ financement disponible, actifs immobilisés, C.R.I. et fonds de pension. 418-455-4602

600 TRANSPORT VÉHICULES AUTOMOBILES ET MACHINERIES LOURDES

405 Personnel de métiers

OFFRE D'EMPLOI
ALIGNEMENT MAURICIE INC.
OK PNEUS
ALIGNEUR-MÉCANICIEN DEMANDÉ
pour section camion.
Emploi : temps plein
Expérience requise
Veuillez communiquer avec
MM. JEAN TRUDEL ou JEAN LAFRANCE
au (819) 539-6439
1084453

413 Emplois divers

413 Emplois divers

413 Emplois divers

413 Emplois divers

Chronique emploi
Le Nouvelliste
En collaboration avec Québec Emploi-Québec Mauricie
Consulter les télémessages, les guichets d'emploi ou se présenter au Centre local d'emploi de votre territoire pour connaître les exigences liées à ces postes.
L'ensemble des offres d'emploi disponibles se retrouve sur Internet à l'adresse électronique *emploiquebec.net*. Cette chronique regroupe uniquement les offres qui ont été reçues en mode assisté par Emploi-Québec.

- LSVA - 0093067. SERVEUR(EUSE) AU COMPTOIR - SERVICES ALIMENTAIRES, permanent temps partiel, 15 heures/semaine (possibilité de 20 heures), personne rapide et courtoise, qui aime travailler avec le public. (Louiseville) (Catégorie 3).
- LSVA - 0093492. GARDIEN(NE) D'ENFANTS, permanent 26 heures/semaine, jour, personne responsable, être présent pour s'amuser avec les enfants. (Louiseville) (Catégorie 2).
- LSVA - 0080819. CUISINIER(ÈRE), permanent, temps plein, jour et/ou soir et/ou fin de semaine, salaire : 8 $ et plus selon expérience. (Maskinongé) (Catégorie 3).
- TRSA - 0092979. VENDEUR / VENDEUSE, permanent temps partiel, 15 heures/semaine, entre 7 $ et 8 $/heure, 1 à 2 années d'expérience, vendre des vêtements pour dames, conseiller sur les agencements de vêtements et placer la marchandise. (Catégorie 3).
- TRSA - 0092981. PLONGEUR / PLONGEUSE, service alimentaire, permanent temps plein, 30 heures/semaine, 7 $/heure, expérience pertinente serait un atout, formation disponible, honnêteté, disponibilité, débrouillardise, entretien général de la cuisine, laver la vaisselle. (Catégorie 3).
- TRSA - 0092984. CUISINIER(ÈRE), permanent temps plein, 35 heures/semaine, salaire à discuter, 7 à 11 mois d'expérience, disponibilité à l'apprentissage, assister les cuisiniers. (Catégorie 3).
- TRSA - 0093287. VENDEUR / VENDEUSE, permanent temps plein, temps partiel, 25 heures/semaine, 7 $/heure, commission ou prime au rendement, bilingue un atout, expérience dans la vente du matériel électronique. (Catégorie 3).
- TRSA - 0093330. COMMIS-VENDEUR / COMMIS-VENDEUSE, permanent temps plein 40 heures/semaine, salaire à discuter, aucune expérience requise, service à la clientèle dans le domaine des aspirateurs, service après-vente et autres tâches, doit posséder son véhicule. (Catégorie 3).
- TRSA - 0093361. CONSULTANT(E) EN INFORMATIQUE, permanent temps plein, temps partiel, 40 heures/semaine, 7,50 $/heure, commission ou prime au rendement, aucune expérience requise, bonne connaissance des composantes de systèmes informatiques, excellent service à la clientèle, poste de conseiller(ère) en informatique, vente de systèmes informatiques, remplir les étalages. (Catégorie 3).
- CAPA - 0093311. GUIDE ÉQUESTRE (SAINT-MAURICE), 7 à 11 mois d'expérience dans le domaine des chevaux, aimer les chevaux, bonne endurance, ponctuel, fiable, doit se véhiculer, salaire à discuter, saisonnier temps plein, de jour, soir, fin de semaine, 30 heures/semaine. Curriculum vitae. (Catégorie 4).
- CMA - 0093266. CUISINIER(ÈRE) DE RESTAURANT, préparation des repas, si peu d'expérience, formation par l'employeur, 1 à 2 années d'expérience, travaillant, honnête, disponible et responsable, salaire 8 $/heure, 40 heures/semaine. (Catégorie 3).
- CMA - 0093220. CONDUCTEUR/TRICE) DE PORTEUR DE TRONC ENTIER, opérer débusqueuse, abattre, débiter des arbres, prestataire de l'assistance-emploi ou l'assurance-emploi ou l'avoir été au cours des trois dernières années, 3 à 5 années d'expérience, salaire 10 $/heure, 40 heures/semaine. (Catégorie 5).
- BECA - 0093461. SECRÉTAIRE-RÉCEPTIONNISTE (HOMME / FEMME), salaire à discuter, permanent, 37 heures/semaine, formation collégiale terminée, 1 à 2 années d'expérience, très bonne connaissance de Word, Excel et Internet, très bonne connaissance du français et de l'anglais. Curriculum vitae requis. (Bécancour).
- NICA - 0093211. TECHNICIEN(NE) DE CARROSSERIES D'AUTOMOBILES, salaire à discuter selon expérience, expérience non requise, permanent, 40 heures/semaine, de jour, remettre à neuf des pare-chocs selon divers procédés (sablage, soudage, etc.). Curriculum vitae requis. (Pierreville).
- NICA - 0093277. COMMIS D'ENTREPÔT (HOMME / FEMME), salaire à discuter, permanent, 40 heures/semaine, de jour (occasionnellement de nuit), secondaire V, 1 à 2 années d'expérience, bonne condition physique, décharger, placer et prise d'inventaire de la marchandise. Curriculum vitae requis. (Aston-Jonction).

Pour consulter les offres d'emploi par télémessages :
Trois-Rivières - Cap-de-la-Madeleine - Louiseville -
Shawinigan - Grand-Mère et Sainte-Thècle : 1-877-619-7404
Nicolet - Bécancour : 1-877-619-7417

624 Location

624 Location

CRÉDIT 2e CHANCE
EUREKA
véhicules neufs ou usagés
www.auto-eureka.com
8 ans d'expérience
NOUS ACCEPTONS
• Faillite • Problème de crédit
• Travailleur autonome • Premier financement
Madame Annie Leblanc
(819) 692-6207
1041091

623 Autos - Camions demandés

ACHETONS autos pour ferraille. Vendons pneus neufs et usagés. 376-3763

ACHETONS autos et camions accidentés ou pour ferraille. 378-1369

PIÈCES D'AUTOS TURCOTTE
Achetons autos et camions, accidentés ou non, 1975 à 2000. 378-4846

625 Autos à vendre

1988 CORVETTE ROUGE
décapotable toit blanc, 50 000 km, état neuf. 27 000$. 819-478-5687

1998 ELANTRA ACCENT
0$ comptant, taxes incluses, seulement 27.95$ par semaine. Choix de couleur, automatique ou manuelle ou à partir de 4995$ provenant directement de Hyundai Canada. Grossiste Auto Pier, 8592, boul. des Hêtres, Shawinigan. 819-539-1771

371-1042
ENCORE R.S. AUGER AUTOS
00 Sunfire, A-1, 231$ mois
99 Saturn, 199$ mois
99 Cavalier, 167$ mois
99 Sunfire, 167$ mois
99 Metro, 158$ mois
98 Accent, 147$ mois
98 Avenger complet, 252$
98 Tercel, A-1, 199$/mois
98 Saturn, 147$ mois
97 Voyager, air, 234$ mois
97 Swift, A-1, 159$ mois
97 Neon, 176$ mois
96 -95 Swift, 126$ mois
96 Sunfire GTX, 166$ mois
95 Voyager, 3.3, 7695$
CAMION
94 Z-71, 4X4, 15 995$
93 Dakota 4x4, 9695$
92 Jeep YJ 4X4, 8495$
FINANCEMENT SUR PLACE
2910, DE L'INDUSTRIE
TROIS-RIVIÈRES-OUEST

371-9988
BONNES VACANCES!
00 Mustang, convertible
00 Suzuki Swift
00 Toyota Echo
99 Chevrolet Malibu
99 Buick Century
99 Pontiac Grand Am
99 Sunfire, 4 portes
99 Escort, 2x2, noire
99 Saturn SC1, bijou
98 Dodge Néon, air
98 Sunfire, convertible
97 Golf, turbo, diesel
96 Saturn SL1, 4 portes
95 Honda Civic DX
91 Dodge Spirit, air
89 Cutlas Ciera SL
CAMIONS
99 Pontiac Trans Sport
99 Sierra, extra cab, 4x4
99 Blazer, 2 et 4 portes
98 Dodge Caravan
97 Venture, équipé
95 Pontiac Trans Sport
Financement sur place
G.A.N. AUTOS
2530, ROYALE, TROIS-RIVÈRES

Maison Albatros Trois-Rivières inc.
2325, 1ère Avenue
Trois-Rivières (QC)
G8Z 2X4
375-3323

625 Autos à vendre

374-6469
JEAN-YVES GIRARD
1950 COURTEAU
SORTIE 205
DES PRAIRIES, CAP
1500 PI, AUTOROUTE 40
01 Taurus SE, air, 13 950$
01 Néon, 38 km, 11 950$
00 Malibu LS, cuir, 14 950$
00 Sunfire, air, 12 950$
00 Cirrus 4 portes, 10 950$
99 Sebring convertible, tout équipée. Bijou! 18 950$
99 BMW 328, 4 portes, grise, automatique, 31 950$
99 Volvo S80, noire, cuir, bijou, à voir, 26 950$
99 Grand Prix GT, 15 950$
99 Century, verte, 14 950$
99 Intrigue GL, 13 950$
99 Civic, 4 portes, 13 950$
99 Regal LS, blanc, 14 950$
99 Cougar, V6, 13 950$
99 (5) Grand Am, 13 950$
99 Z-24, équipée, 10 950$
99 Intrepid. Bijou! 12 500$
99 Cavalier, 4 portes, 8950$
99 Alero, grise, V-6, 13 950$
99 Alero, 4 portes, 13 950$
99 Sunfire, 4 portes, 8500$
98 Mazda Protegé, 11 950$
98 Corolla, manuelle, bijou
98 Accord, 4 portes, bleue, automatique, 13 950$
98 Century équipée 13 950$
98 Camry, équipée, 13 950$
95 Cavalier, 4 portes, 2950$
CAMIONS
SPÉCIAL DE LA SEMAINE : 2000, Venture, 5 portes, équipée, garantie 1 an, 13 950$
00 Grand Cherokee, 22 950$
00 Jimmy, 4 portes, 19 950$
00 Caravan, 3.3, grise, 15 950$
99 Safari, équipé, 18 950$
99 Grand Cherokee, 21 500$
99 Explorer 4x4, 4 portes
99 (3) GMC, king cab, 4x4
99 GMC, 1500, 8 pi, 25 950$
99 Jeep TJ, 2 toits, 17 950$
99 Tracker, 4x4, automatique
99 Tracker, 4x4, manuelle
99 Venture, équipé, 4 portes
99 Trans Sport, allongé
99 Explorer, 4x4, 2 portes
99 (6) Jimmy, Blazer, 16 950$
99 F150 XLT, V-8, 16 950$
99 Voyager Expresso, 15 950$
98 CRV, 4x4 vert, 15 950$
98 Ram SLT, 1500, king cab
98 Sidekick JLX, automatique
98 Sidekick, automatique, noir, toit mou, 9950$
97 Pathfinder, 4x4, 16 950$
97 Rav 4, manuelle, 11 950$
94 Dodge Ram, 1500, 9950$
93 GMC, Z-71, king-cab, 4x4, diesel, à voir, 13 950$
89 Blazer, 4x4, rouge, 2950$
87 Blazer, 4x4, noir, 1650$

377-0888
AUTO DENIS LEMAY
7715 BOUL JEAN XXIII
(COIN BOUL MAURICIEN)
95 Jetta diesel, air, 7995$
95 Néon, manuelle, 4895$
95 Cavalier Z-22, 4495$
95 Pontiac Firefly, 3995$
94 Chrysler LHS, 6695$
94 Pontiac Sunbird, 3995$
94 Saturn SL1, 3495$
93 Jetta GL, air, 5995$
93 Cutlass Ciera, 3395$
93 Hyundai Excel, 2995$
92 Mercury Topaz, 1995$
92 Pontiac LeMans, 1995$
91 Toyota Corolla, 1995$
CAMIONS
97 Toyota Rav-4, 10 995$
97 Caravan, V-6, air, 8495$
95 Villager GS, air, 7995$
95 Windstar 3.8, air, 6995$
94 Blazer Tahoe, 4x4, 8895$
94 Van Lumina, air, 5895$
93 Voyager 3.3, 4495$

Il est prouvé que les résultats FONT LA POPULARITÉ de nos petites annonces

625 Autos à vendre

KIA La Pérade
325-2444 1 866 707-2444
LES SPÉCIALISTES DE L'USAGÉ
1988 LINCOLN TOWN CAR SIGN., bleue, 162 350 km — SPÉCIAL 2295 $
1988 CHRYSLER DYNASTY, rouge, 261 000 km — 1595 $
1992 DODGE CARAVAN, rouge, 205 000 km — 3995 $
1993 BUICK LE SABRE LIMITED, beige, 116 000 km — 5995 $
1994 HYUNDAI ELANTRA, Automatique, verte, 180 000 km — 3295 $
1996 PLYMOUTH BREEZE, 4 cylindres, automatique, verte, 102 000 km — 5995 $
1997 MERCURY SABLE GS, 4 portes, bleue, 95 400 km — 9995 $
1997 DODGE STRATUS, 4 portes, automatique, 4 cylindres, 118 900 km — 9295 $
1997 DODGE NEON, 4 portes, automatique, noire, 118 000 km — 5995 $
1998 MERCURY MYSTIQUE GS, V6, rouge, 128 000 km — 10 900 $
1998 CHEVROLET MALIBU LS, V6, champagne, 79 700 km — 12 995 $
1998 FORD ESCORT SE, 5 vitesses, bleue, 93 962 km — 7795 $
1998 FORD ESCORT familiale, noire, automatique, 86 500 km — 9595 $
1998 MERCURY MYSTIQUE GS, V6, grise, automatique, 101 200 km — 10 995 $
1998 FORD WINDSTAR GL, 3 portes, rouge, 91 200 km — 11 995 $
1998 SUZUKI SIDEKICK JX, 4 portes, 5 vitesses, noir, 67 300 km — 9495 $
1998 HYUNDAI ELANDRA, 4 portes, 5 vitesses, verte, 84 000 km — 6995 $
1998 HYUNDAI ELANTRA, 4 portes, automatique, verte, 79 400 km — 7995 $
1998 HYUNDAI ACCENT, 2 portes, automatique, grise, 88 800 km — 6795 $
1998 MERCURY MYSTIQUE, 4 cylindres, automatique, verte, 105 000 km — 9995 $
1999 HYUNDAI ACCENT L, 2 portes, automatique, verte, 78 000 km — 7995 $
1999 FORD ESCORT ZX2, équipement complet, automatique, noire, 12 900 km — 11 995 $
1999 VOLKSWAGEN GOLF GL, 4 portes, 5 vitesses, 125 000 km — 10 995 $
2000 KIA SPORTAGE EX, automatique, verte, 39 000 km — 17 995 $
2000 KIA SEPHIA, 5 vitesses, de base, verte, 24 000 km — 8995 $
AUSSI, 2e CHANCE AU CRÉDIT DISPONIBLE
1086278

693-3328
SUPER VENTE VACANCES
DES RABAIS DE 500$ À 2000$
CHEZ
PIERRE CLOUTIER AUTOS
6825 BOUL DES FORGES
TROIS-RIVIÈRES
01 Malibu, 68 000 km
01 Elantra, 22 000km
00 Néon LE, 40 000 km
00 Acura EL, 67 000km
99 Catera, 49 000km
99 Alero GL, 41 000 km
99 Tercel CE, 73 000km
99 Grand-Am, 36 000 km
99 Cavalier Z-24, 54 000 km
99 Taurus familiale
99 Saturn SL-1, 59 000km
99 Civic SE, 36 000km
99 Cavalier Z-22, 48 000km
98 Néon EX, 73 000 km
98 Intrigue, 34 000km
98 Civic EX-G, 46 000 km
98 Civic DX, 81 000km
98 Contour SE, 69 000km
96 Breeze, 69 000km
CAMIONS
00 Windstar LX, 76 000 km
00 Caravan, 61 000 km
99 Trans Sport, 64 000 km
99 Ranger XLT, 70 000 km
99 Caravan sport, 51 000km
99 Sierra SL, 69 000km
99 S-10, V-6, 41 000 km
99 Dakota SLT, V8, 4x4
99 Safari SLT, 74 000 km
99 Voyager EXP, 35 000 km
98 E-150, V-6, 112 000 km
98 Venture LS, 87 000 km
98 F-150, 4x4, 89 000 km
98 CR-V, 52 000 km
98 Caravan, 67 000 km
97 Gr Voyager, 81 000 km
97 Trans Sport, 80 000 km
Financement sur place

AUBAINE Dodge Colt 93, 4 portes, manuelle, très propre, 2200$. 378-3783

AUTOMOBILES
DENIS LEFEBVRE
366, THIBEAU, CAP
379-2828
INSPECTÉS + GARANTIE
98 Sunfire, manuelle, 6995$
98 Corolla VE, 7995$
97 Trans Sport, 12 995$
96 Corolla LE, 7995$
96 Néon, 4 portes, 4995$
96 Golf CL, 7595$
95 Ford Mustang, 7995$
95 Escort, familiale, 5995$
95 Stratus, 4495$
95 Explorer XL, 4x4, 8995$
95 Stratus, V-6, ES, 5995$
95 Intrepid, équipée, 5995$
95 Escort GT, 4995$
95 Altima GXE, 6995$
94 Topaz, 54 000 km, 4995$
94 Tercel DX, 5495$
94 Summit, 2 portes, 4995$
94 Caravan SE, 3.3L, 4995$
94 Ford Escort LX, 4495$
93 Corsica, 4 portes, 3995$
93 Honda Civic LX, 5995$
93 323, manuelle, 3995$
93 Civic CX, 5995$
93 Aerostar, sport, 3995$
93 Volvo 850 GLT, 9495$
93 Caravan, 7 places, 3995$
92 Spirit ES, V-6, 3995$
92 Cavalier, 1495$
92 Grand Caravan, 4495$
92 Protegé, 4 portes, 3995$
91 Grand Prix SE, 3995$
91 Civic, 3995$
91 Firefly, toit mou, 3995$
91 Laredo, 4x4, 5495$
91 323 automatique, 2995$
88 Mazda 929, 2495$
FINANCEMENT SUR PLACE

2e CHANCE AU CRÉDIT
Kia La Pérade
Neufs ou d'occasion
(418) 325-2444
1086465

MALIBU 2001 — 16 000 km — 17 900 $
MONTANA 2000 — 39 000 km — À voir !
TIBURON FX 1999 — 32 000 km — Garantie 5 ans
ALERO GL 1999 — 38 000 km — 14 985 $
SUNFIRE 1999 — 52 000 km — 10 785 $
SONOMA SPORT SIDE 1999 — V6
CAVALIER 2000 — 52 000 km — 12 995 $
SUNFIRE 2000 — 24 000 km — Automatique
CR-V 1997 — 70 000 km — Faites une offre !
GRAND AM GT 1999 — 42 000 km — État de neuf !
MALIBU 1999 — 21 000 km — 14 585 $
CAVALIER 1999 — 59 000 km — 9995 $
Shawinigan Chevrolet Oldsmobile
• Inspection en 150 points
• Garantie de 3 mois ou 5000 km
• Privilège d'échange de 30 jours
• Kilométrage certifié par écrit
• 2e chance au crédit disponible
• Garantie prolongée disponible
www.shawinigan.gmcanada.com
Autoroute 55, sortie Biermans, 5570, boul. Royal, Shawinigan
(819) 539-8333 • 1 800 567-9339
1083687

Prenez la vie du bon côté.
Celui du conducteur.
Les Mazda Protegé. Les plus vendues au Québec.
• Le meilleur achat de sa catégorie • Le Guide de l'auto 2002, Jacques Duval
Les Mazda Protegé. Les plus vendues au Québec.*
• La voiture de l'année • Guide de l'auto 2002, Jacques Duval
1,9 % DE FINANCEMENT À L'ACHAT JUSQU'À 36 MOIS
AUCUN PAIEMENT AVANT 90 JOURS
Mazda Protegé SE
ou Louez à partir de 189 $ PAR MOIS, POUR 48 MOIS* TRANSPORT ET PRÉPARATION INCLUS COMPTANT INITIAL DE 1995 $
Puissant moteur de 2 L et 130 ch de série sur les modèles LX et ES
Mazda Protegé5
ou Louez à partir de 249 $ PAR MOIS, POUR 48 MOIS* TRANSPORT ET PRÉPARATION INCLUS COMPTANT INITIAL DE 1995 $
*Voir les détails chez le concessionnaire
mazda
PRESTIGE CENTRE-MAURICIE
www.prestigemazda.com
PROGRAMME MAZDA POUR LES DIPLÔMÉS
Rabais de 750$ aux diplômés
7720, boul. des Hêtres, Shawinigan • 539-1015
1083682

SERVICE EN 24 HEURES
ESTIMATION GRATUITE
Vos haies, arbustes, conifères ont besoin de taille ?
25 ANS D'EXPÉRIENCE
BOTANIX
GAÉTAN CHASSÉ
Tél., bur : 378-4666
poste 222
Cellulaire : 695-0068
ESTIMATION GRATUITE
1087580

625 Autos à vendre

A voir. Nissan Sentra 1990, automatique, 88 000 km, 2700$. 693-1167, 375-4488

BMW 323i, 1999, 140 000 km, manuelle, noire, comme neuve, tout équipée, climatiseur, 26 500$. 694-4906

BMW 325, 1985, noire, 279 000km, équipée, 700$ négociable. 694-1030

sidaction
Organisme communautaire de lutte contre le SIDA
SIDACTION (Trois-Rivières) inc.
Case postale 1142
Trois-Rivières (Québec)
G9A 5K8
Tél.: (819) 374-5740

625 Autos à vendre

C. PARENT AUTO
1191, THIBEAU
CAP-DE-LA-MADELEINE
378-8237

00 Impala, 38 000 km
98 Accent sport, grise
98 Accord LX, 2 portes
98 Elantra SE, 4 portes
97 Sunfire GT, rouge
97 Lada Samara, 2300$
97 Sunfire, équipée, rouge
97 Swift, 2 portes, rouge
96 Civic EX, 81 000 km
96 Accent 2 portes, blanche
95 Jimmy SLT, 4x4, rouge
94 Dakota, 4x4, A-1
93 Hyundai Excel
91 Plymouth Voyager

FINANCEMENT ET GARANTIE

CADILLAC STS, 1990, 129 000 km, blanc perle, peinture originale, ultra propre, tout équipée, 5500$. 373-3411

625 Autos à vendre

CAVALIER Z-22, 1999, noire, 2 portes, 31 077 km, automatique, 4 pneus d'hiver, démarreur, 11 000$. Après 18h : 379-5578

CHEVROLET Celebrity 1986, 175 000 km, en très bon état, prix: 1000$. 819-222-8555

CIVIC LX 89, automatique. Toyota Tercel 91, 89 et 86, manuelles. 819-692-8273

DODGE Colt 1989, automatique, économique, aubaine 450$. 370-1589

FORD Contour sport, 1998, 24 valves, tout équipée, 127 000 km. 539-6309

FORD Taurus SE, familiale, 1999, V-6, 24 valves, "groupe confort", verte, 56 000 km. 697-6146 ou 268-2788

GÉO Métro 1996, 4 portes, manuelle, CD, excellente condition, 4650$. 377-5411

625 Autos à vendre

TOUS GARANTIS 24 MOIS
AUTOMOBILES DANY ST-GERMAIN
Boul. Sainte-Marguerite Ouest
Saint-Louis-de-France
372-9602

PLUSIEURS AUTRES VÉHICULES EN STOCK

96 PROTÉGÉ SE, manuelle	5400 $
96 FIREBIRD, 3,4 L tout équipée	6200 $
93 SABLE GS, 113 000 km	5900 $
96 INTREPID ES, tout équipée	5600 $
96 WINDSTAR LX, tout équipée	6900 $
96 SATURN SL1, 5 vitesses	6900 $
93 NISSAN 240 SX, 100 000 km	6900 $
90 GMC 1500, automatique	6200 $
97 CAVALIER, 81 000 km	6900 $
96 ACCENT, 4 portes, 97 000 km	5900 $

FINANCEMENT DESJARDINS
HTTP://pages.infinit.net/danysaint
1086436

625 Autos à vendre

625 Autos à vendre

625 Autos à vendre

625 Autos à vendre

PLUS DE 250 VÉHICULES EN STOCK

FORD WINDSTAR SEL 2000
Vitres, verrouillage et rétroviseur électriques, régulateur de vitesse, roues en alliage, radio à commande arrière, liquidation.

CHEVROLET EXPRESS CARGO 2500 1999
Automatique, climatiseur, comme neuf, liquidation.

HONDA DEL SOL
5 vitesses, toit en T, roues en alliage, comme neuve, mécanique A1, 134 000 km, prix liquidation : **11 999 $**

CAVALIER Z24 1999
5 vitesses, vitres et verrouillage électriques, climatiseur, roues en alliage, tout équipée, à : **10 499 $**

CHEVROLET TRACKER 4 X 4
4 portes, automatique, roues en alliage, A-1, prix de liquidation

GRAND CHEROKEE 4 X 4 1998
Tout équipé, comme neuf, bijou, A-1, bas kilométrage, 84 000 km, prix de liquidation.

DESCHAILLONS AUTOS
Chevrolet Oldsmobile
(819) 292-2010 • Gentilly : 298-3328
www.deschaillonsautos.com
108724

626 Camionnettes à vendre



1999 TRAIL BLAZER 4x4
Cuir, toit ouvrant, tout équipé, noir, 56 000 km. Superbe !
21 995 $
Charest Expert 371-3781
www.charestexpert.com

626 Camionnettes à vendre

627 Autres véhicules

CAMION Inter 1977, très propre, inspection faite jusqu'en juillet 2003, 8500$. 418-322-5757

629 Pièces et accessoires

ECHERCHE boîte pick-up en fibre, 6 pi Busagée, pour GMC 92, 378-3417

RECHERCHE boîte pick-up en fibre, 6 pi 8 po, usagée, pour GMC 92, 378-3417

630 Tracteurs

KUBOTA 97, 35 forces, 480 heures, souffleur, cabine, pelle. 819-537-7552

635 Machineries agricoles

VOITURE avec réservoir de 1000 gallons avec pompe de 2 po. équipée pour arroser les chemins, 377-4886

728 Caravanes, motorisés

728 Caravanes, motorisés

700
SPORT - PLEIN AIR
VÉHICULES RÉCRÉATIFS

728 Caravanes, motorisés

IMPORT EXPORT R.V. LAVAL
1½ HEURE DE TROIS-RIVIÈRES
Faites un voyage payant, en économisant beaucoup sur tente-roulotte, roulotte, motorisé, fifth wheel.
NEUFS ET USAGÉS.
Plusieurs reprises de finance.
1-866-686-2785

728 Caravanes, motorisés

ROULOTTE Fifthwheel Dutchman, 1992, 31 pi, extension double, tout équipée, prix: 15 000$. 819-293-5378 ou 384-3777

ROULOTTE Wilderness de luxe, 26 pi, 1990, avec galerie et remise, 12 500$. Visible au camping Larochelle, terrain no 159. 697-5515.

729 Tentes-roulottes

À louer, tente-roulotte 2002. 379-1072

TENTE-ROULOTTE BONAIR 700, 1981, 6 places, bons pneus, rideaux + coussins + plafonnier neufs, poêle au propane, excellent état, 1800$ négociable. 228-3909

TENTE-ROULOTTE Rockwood, 2003, 6 places, modèle 1940, tout équipée, servi 2 fois, 7100$. 819-380-7690

TENTES-ROULOTTES à louer. Lacombe et Frère, Grand-Mère. 538-1696 ou 1-888-738-1696

731 Motocyclettes

HARLEY Softail 99, noire, 7000km, plusieurs extras, comme neuve, 21 500$. 819-538-4475, 697-5790

HONDA Elite 250, 1985, très propre, avec support pour motorisé, 2200$. 537-1966

MOTOCROSS Suzuki RM 1991, 125cc, tune FMF, 1900$. 819-224-4291

SUZUKI RM, 250cc, 2000
Excellente condition, prix à discuter. Après 17h 537-8444

YAMAHA FZ 750, 1987, peinture et pneus neufs. 2995$ ou échangerais pour motomarine de même valeur. 375-3848, 380-2349

721 Tout-terrain

721 Tout-terrain



2001 KAWASAKI 400
Automatique, 4x4, tout équipé et plus.
5975 $
Charest Expert 371-3781
www.charestexpert.com

728 Caravanes, motorisés

728 Caravanes, motorisés



SPÉCIAL ÉCLAIR !
TOUS LES JOURS ROULOTTE

1999 CAMP LITE
12 pieds avec extension, climatiseur, toilette, douche. Superbe !
10 995 $

2000 PROWLER
25 pieds, tout équipée, garantie. Superbe !
15 995 $

1999 NOMAD
24 pieds avec extension, ultra-légère, tout équipée, garantie.
7995 $

1967 ROULOTTE EUROPÉENNE ALPIN
Très légère, couche 6 personnes, très propre.
1475 $

1989 PROWLER
25,5 pieds, super propre, Fifth Wheel, équipée, garantie.
9995 $

1987 CLASSE C AMERICAN FORD
27 pieds, 40 000 milles, tout équipée.
14 975 $

2000 COUGAR
26,5 pieds, tout équipée, garantie. Superbe ! Faut voir !
15 975 $

En affaires depuis 16 ans !
CHAREST EXPERT
Champion du V.R.
770, boul. Saint-Louis, Saint-Louis-de-France
371-3781
www.charestexpert.com
1086432

625 Autos à vendre

625 Autos à vendre

LE REPRÉSENTANT DE LA SEMAINE
Julien Leclerc
conseiller

2002 GRAND CARAVAN SPORT, tout équipé, 34 000 km
2002 GRAND CHEROKEE LAREDO, tout équipé, 10 000 km
2001 INTREPID, tout équipée, 27 000 km (2)
2001 SEBRING LX, V6, tout équipée, 20 000 km
2001 SEBRING JX, décapotable, 11 000 km, SPÉCIAL
2001 300 M, tout équipée, 42 000 km

2001 NEON LE, 24 000 km
2000 NEON, automatique, climatiseur, 40 000 km
2000 CARAVAN, tout équipée, 63 000 km (2)
2000 GRAND CHEROKEE LTD, tout équipé, 60 000 km
1999 BREEZE, tout équipée, 44 VENDU
1999 GRAND CHEROKEE LAREDO, tout équipé, 51 000 km
1999 CAVALIER Z22, manuelle, 50 000 km
1999 SATURN SL1, automatique, 44 000 km
1998 GRAND CHEROKEE LAREDO, tout équipé, 60 000 km
1998 INTREPID ES, tout équipée, cuir, VENDU
1997 PROTÉGÉ SE, climatiseur, 74 000 km

VÉHICULES D'OCCASION CERTIFIÉS

Bernier Crepeau

3100, boul. Saint-Jean
Trois-Rivières-Ouest
Internet : www.berniercrepeau.com *(819) 377-3077*
1086228

JL NADEAU AUTO LTÉE Dodge Chrysler Jeep
Certifié

2001	
SEBRING LX, 4 portes, 6 cylindres, équipée (2 en stock)	17 995 $
PT CRUISER LTÉE, équipement complet, toit ouvrant	SPÉCIAL !
CHRYSLER CONCORDE LX, sièges en cuir, roues spéciales, 32 000 km	21 995 $
CHRYSLER NEON, automatique, climatiseur, régulateur vitesse. 3 en stock	12 495 $
1999	
CHRYSLER INTREPID, équipée, 35 000 km, (1 en stock)	SPÉCIAL
NEON, 2 et 4 portes, automatique et 5 vitesses, 8 en stock	SUPER SPÉCIAL
1998	
NISSAN ALTIMA GXE, automatique, climatiseur, 80 000 km	12 495 $
1996	
CIRRUS, 2,5 L, très propre, seulement 109 000	8995 $
CAMIONS	
2001	
DODGE DAKOTA SPORT 4x4, 1 automatique, 6 cylindres, 14 000 km	SPÉCIAL
DODGE RAM SLT QUAD CAB 2x4, 5,9 L, équipement complet et plus, 30 000 km	28 995 $
2000	
GRAND CHEROKEE LAREDO, V6, 2 sièges électriques, 60 000 km	26 995 $
DODGE CARAVAN, 59 000 km, fini platine	15 895 $
1999	
DODGE RAM 1500, 4x4, V8, automatique, climatiseur, 42 000 km	19 995 $
DODGE CARAVAN SE, 3,3 L, seulement 26 500 km	19 995 $
1998	
DODGE CLUBCAB SPORT, 6 cylindres, automatiques, 2 en stock	16 995 $

PLUS DE 60 VÉHICULES USAGÉS EN STOCK

VÉHICULES D'OCCASION CERTIFIÉS

3975, boul. Marie-Victorin (Les 40), Nicolet
Tél. : (819) 293-5555
(Sans frais) 1 800 665-6544
Visitez notre site internet : www.jlnadeauauto.qc.ca
1087253

626 Camionnettes à vendre

CHERCHE petits pick-up Nissan, Toyota et Mazda, diesel. Moteurs et transmissions diesel, assemblés. Renald : 514-830-6305

CHEVROLET Silverado 2500 4X4 king cab, 1995, 112 000 km, HD 8600, tout équipé, 378-1377.

DODGE Caravan SE 1985, condition A-1, 4 cylindres, 7 places, 1200$. 377-4390.

DODGE RAM 1995
king cab, diesel, SLT Laremi, 4x4, ½ tonne. 537-4590

FORD F150, 1997, king cab, 4x4, boîte fibre, 98 000km, 18 500$. 819-298-2002

GMC pick-up, 2000, Z-71, 4x4, king cab, SLE, tout équipé, noir et or, 59 000 km, 26 700$. 819-693-2810 ou 819-697-6448

KIA Sedonna de luxe, 2002, 20 000 km, automatique, sièges en cuir, toit ouvrant électrique, climatiseur (avant et arrière), tout équipé, garantie pare-chocs à pare-chocs 48 mois, prix demandé: 25 890$ ferme. Saint-Prosper 418-328-8454 ou cellulaire 819-386-8450

PICK-UP Ford Ranger, 1990, V-6, 5 vitesses, propre, A-1, 2700$. 418-365-7603

PLYMOUTH VOYAGER
1994, 6 cylindres, 7 passagers, très propre, garantie 1 an, aubaine 4995$. Grossiste Auto Pier, 8592, boul. des Hêtres, Shawinigan. 819-539-1771

SUZUKI 1990, automatique, bourgogne, prix 4000$. 375-0093, 697-2628 Nicole

SUZUKI Samourai 1987, pneus 31 po, pour route ou pièces. 384-3139 avant 15h

TRANS SPORT 1995, 5 passagers, 155 000 km, V-6, automatique, propre, bon état, 4950$. 418-365-7603

626 Camionnettes à vendre

1998 Caravan, 7 passagers, équipée. Laissez message, 693-4658, 701-9764

GOLF 1995, turbo diesel, 4 portes, régulateur de vitesses, toit ouvrant électrique, 250 000 km, 7000$ négociable. 377-7109, 370-7547, 384-2650.

GOLF 1996, 4 portes, parfaite condition, manuelle, climatiseur, 7800$. 533-1229

GOLF 1999, noire, 2L, 87 500 km, manuelle, balance de garantie. 691-5650

HONDA CIVIC, 1990
automatique, très propre, garantie 1 an, aubaine 2895$. Grossiste Auto Pier, 8592, boul. des Hêtres, Shawinigan. 819-539-1771

HONDA Civic 1988, pour route ou pièces, 500$ négociable. Simon: 379-3127

HONDA Civic 93, Si, + mags 14 et 17 po, + pneus, 4 trous. 536-7807, 537-0305

HONDA Civic CX 1996, rouge, automatique, 151 000 km, bijou, 8500$. 379-8014

HONDA Civic DX 91, 2 portes, manuelle, excellente condition, 2700$. 537-2426

HUNDAI Excel 1991, propre, 800$. 373-3411

HYUNDAI ACCENT
1998, 42 000km, comme neuve, balance garantie 5 ans/100 000km, aubaine 5795$. Grossiste Auto Pier, 8592, boul. des Hêtres, Shawinigan. 819-539-1771

HYUNDAI ÉLANTRA 1996
familiale, manuelle, 4800$. 693-1690

HYUNDAI ELANTRA VE
2000, automatique, air, entièrement équipée, avec garantie, aubaine 7995$. Grossiste Auto Pier, 8592, boul. des Hêtres, Shawinigan. 819-539-1771

HYUNDAI ELANTRA SE
1998, familiale, très propre, avec garantie, aubaine 5995$. Grossiste Auto Pier, 8592, boul. des Hêtres, Shawinigan. 819-539-1771

HYUNDAI Scoupe 1992, automatique, 94 600 km, démarreur à distance. Faites une offre. 375-6505

JETTA 1994 CL, essence, rouge, 105 000 km, 1 propriétaire femme. 374-5677

JETTA 91, automatique, 4 portes, 215 000km, toit ouvrant, 1900$. 539-3676

LE KING DE L'AUTO
426 THIBEAU - CAP
374-1056

01 Sebring, 4 portes, air
01 Cavalier, 4 portes, air
00 Intrepid, 60 000 km
00 Focus ZX3, automatique
00 Sunfire SE, air, CD
00 Grand Am SE, 11 950$
00 Focus, 4 portes, air
00 Neon LE, air, 10 950$
99 Golf, 4 portes, à voir
99 Swift, 5 vitesses, A-1
99 Volvo S80, cuir, 2.9L
99 Cirrus LX, faut voir
99 Century, équipé, à voir
99 Intrigue GL, équipée
99 Grand Am SE, 2 portes
99 Néon, 4 portes, 8950$
99 Malibu, air, 37 000 km
99 Grand Am, GT, équipée
98 Sentra SE, 4 portes
98 Camry, 65 000 km
98 Corolla, automatique
98 Élantra, 4 portes, A-1
98 Sunfire GT, 56 000 km
97 Taurus familiale, A-1
97 Escort, familiale, air
94 Saturn SL1, extra

CAMIONS
SPÉCIAL DE LA SEMAINE :
00 Blazer, 4 portes, 4x4, garantie 1 an, 16 950$
00 Windstar, tout équipé
00 Voyager, 5 portes, air
00 Montana, air, 5 portes
99 Dakota king cab 4x4
99 Tracker, automatique
99 Blazer, 4x4, 4 portes
99 Jimmy, 4x4, 4 portes
99 Grand Cherokee Laredo
99 Blazer, 4x4, 2 portes
99 Explorer, 4x4, rouge
99 Grand Voyager, 3.8L
98 Toyota Rav4, noir
98 Grand Voyager, sport
97 Explorer, 4x4, 4 portes
97 Honda CRV, 4x4, extra
Financement sur place

MAZDA 626 LX, 1998, V-6, 99 000 km, 5 vitesses, 14 000$. 697-8235

MAZDA Protegé 1998, automatique, 9995$. Autos V.I.P. 376-5378

MAZDA RX-7, 1985, manuelle, rouge, mags, aileron, vitres, moteur défectueux, prix à discuter. 373-1372 ou 264-5506

NEON SPORT, 1996
air, 4 portes, très bien équipée, garantie 1 an, aubaine 3495$. Grossiste Auto Pier, 8592, boul. des Hêtres, Shawinigan. 819-539-1771

OLDSMOBILE Delta 88 1988, modèle Royal Brougham, A-1, 1750$. 377-4390.

PASSAT GLS VR6, 1993, excellente condition, mags, tout équipée, 692-3043

PLYMOUTH SUNDANCE
1990, 104 000km, automatique, très propre, garantie 1 an, aubaine 2495$. Grossiste Auto Pier, 8592, boul. des Hêtres, Shawinigan. 819-539-1771

PONTIAC Bonneville SSEI, 1992, 110 000 km, très propre, 9500$. 375-2523

PONTIAC Firefly 1995, automatique, 4 pneus 4 saisons neufs, 165 000 km, carrosserie et moteur en très bon état, 3500$. 697-1680

PONTIAC Sunbird, 1991, 4 portes, 119 000km, automatique, 1100$. 379-3194

SUZUKI SWIFT
1996, automatique, très propre, garantie 1 an, aubaine 3995$. Grossiste Auto Pier, 8592, boul. des Hêtres, Shawinigan. 819-539-1771

TOPAZ GS 1992, 4 portes, automatique, 153 000 km, tout équipée, A-1, très propre, 2700$. 418-365-7603

VOLKSWAGEN Golf, 1998, 44 700 km, 4 portes, noire, manuelle, 12 900$. 376-2373

626 Camionnettes à vendre

La zone de USAGÉE 0$ compant 6,95% achat
Le meilleur choix aux meilleurs prix en Mauricie

CIVIC Si 1999
70 000 km, garantie 160 000 km
16 695 $ 88 $/semaine

CIVIC LX 1999
72 000 km, garantie 160 000 km
13 995 $ 74 $/semaine

CR-V LX 1999
72 000 km, garantie 160 000 km
20 995 $ 110 $/semaine

CIVIC EX-G 1999
45 000 km, garantie 160 000 km
15 995 $ 84 $/semaine

CIVIC LX 1999
61 000 km, garantie 160 000 km
12 995 $ 69 $/semaine

ACCORD DLX 1998
2 portes, coupé, 57 000 km, garantie 160 000 km
18 995 $ 99 $/semaine

COIN DES AUBAINES

CIVIC EX 1992
6395 $

CIVIC EX 1993
7995 $

CIVIC SE 1995
8995 $

CIVIC CX 1996
9995 $

Taux variable, les paiements incluent toutes les taxes.

TROIS RIVIÈRES Honda
www.troisriviereshonda.com
HONDA 377-7500
1086442

ST-ONGE FORD vous offre un cadeau ! Un an d'entretien GRATUIT sur tout achat de véhicule neuf ou d'occasion de plus de 10 000 $. Du 10 juillet au 16 août.

ACHAT 0$
MISE DE FONDS, PAS DE PAIEMENT AVANT 90 JOURS, PAS D'INTÉRÊT PENDANT 90 JOURS
LOCATION 0$
MISE DE FONDS, PAS DE DÉPÔT DE SÉCURITÉ. 1re MENSUALITÉ PAYÉE PAR FORD
SUR LA PLUPART DES MODÈLES FORD 2002 NEUFS.

2001 CAVALIER, 4 cylindres, 38 000 km, beige, manuelle	10 900 $
2000 F150 4x4, 8 cylindres, 63 000 km, blanc, automatique, boîte courte	24 900 $
2001 F150 XLS 4x4, 8 cylindres, 25 000 km, rouge, automatique, boîte longue	28 500 $
2001 MUSTANG V6, 6 cylindres, 35 000 km, noir, automatique	20 500 $
2001 FOCUS SE, 4 cylindres, 30 000 km, bleu, automatique	14 900 $
2000 TAURUS familiale, 6 cylindres, 34 000 km, bourgogne, automatique, tout équipée	17 900 $
2000 TAURUS SE, 6 cylindres, 26 000 km, marron, automatique	16 900 $
1999 ESCORT familiale, 4 cylindres, 62 617 km, bourgogne, manuelle	10 500 $
1998 ESCORT SE, 4 cylindres, 58 000 km, bleu, automatique	9900 $
2001 TAURUS SE, 6 cylindres, 30 000 km, châtaigne, automatique	17 900 $
2000 FOCUS ZX3, 4 cylindres, 25 000 km, noir, manuelle	12 500 $
2000 FOCUS SE, 4 cylindres, 32 000 km, rouge, automatique	12 900 $



Venez rencontrer votre équipe chez St-Onge Ford Shawinigan-Sud

PLUS DE 100 VOITURES EN STOCK.



Michel Sévigny **Pierre Goulet**
4285, 12e Avenue, Shawinigan-Sud (819) 536-3235
Pierre et Michel, des conseillers professionnels à votre service !
1086407

728 Caravanes, motorisés

728 Caravanes, motorisés

728 Caravanes, motorisés

728 Caravanes, motorisés

GERVAIS AUTO ST-GEORGES-DE-CHAMPLAIN
300, 108e Avenue
St-Georges-de-Champlain
538-AUTO

CHEVROLET CAVALIER Z24 2000

48 000 km, manuelle, climatiseur, gris-argent, garantie de 60 000 km expirant le 26 février 2003.

CHRYSLER SEBRING LX V6 2001

14 000 km, équipement complet, gris-argent, reste de garantie de Chrysler.

CHEVROLET VENTURE LS EXT 1999

49 000 km, équipement complet, siège capitaine, suspension à l'air, etc., gris-argent, garantie prolongée disponible.

DODGE CARAVAN SPORT 2000

43 000 km, équipement complet, siège capitaine, intérieur de luxe, moteur 3,8 L, charcoal, garantie de 60 000 km expirant le 22 décembre 2002.

DODGE DAKOTA SPORT K-C 4 X 4 1999

39 000 km, automatique, climatiseur, jaune, garantie prolongée disponible.

SUZUKI GRAND VITARA JLX V6 1999

Équipement complet, manuelle, champagne, garantie prolongée disponible.
16 950 $ **Spécial 15 950 $**

GMC SIERRA 1500 SL 1999

58 000 km, automatique, blanc, garantie disponible.
16 950 $ **Spécial 15 950 $**

VOLKSWAGEN NEW GOLF 2000

50 000 km, manuelle, roues en alliage, bien équipée, 4 en stock, gris-argent, garantie de 80 000 km expirant le 20 octobre 2004.

250 VÉHICULES EN STOCK www.gervaisauto.com



Charest EXpert
LE CHAMPION DU V.R.
IMPOSSIBLE DE TROUVER MOINS CHER AILLEURS !



SPÉCIAL !
TRAIL CRUISER 2003
19 pieds, 8 pieds de largeur.
La plus légère sur le marché, la plus facile à traîner, tout équipée.
16 995 $
Seulement 3 en stock.

770, boul. Saint-Louis
Saint-Louis-de-France
371-3781
www.charestexpert.com

625 Autos à vendre

625 Autos à vendre



Nécrologie



AUCLAIR

LECLERC

MME ANITA

1931 - 2002

Au CHCM de Shawinigan-Sud, le 27 juillet 2002, est décédée à l'âge de 71 ans et 5 mois, Mme Anita Leclerc, épouse de feu M. Roland Auclair, demeurant à Shawinigan.
La famille accueillera parents et ami(e)s aux:
Salons funéraires
Oscar St-Ours ltée
2203, avenue Champlain
Shawinigan
Heures d'accueil : lundi de 19h à 22h; mardi, jour des funérailles à partir de 10h.
Les funérailles auront lieu
le mardi 30 juillet, à 14h 30
en l'église Saint-Marc
de Shawinigan.
L'inhumation aura lieu
au cimetière Saint-Théophile
de Lac-à-la-Tortue.
La défunte laisse dans le deuil, ses enfants : Alain, Yves (Francine Bédard), Christiane (Denis Langlois), Claude (Claude Gauthier), France (Normand Charette), son ami Marcel Héroux; ses petits-enfants : Jasmine (Frédéric Richard), Jean-François, Mélanie, Steve (Caroline Jean), Dave, Benoît, Martine; une arrière-petite-fille : Ophélie Richard; ses soeurs : Georgette, Jeannine (feu Omer Lang), Rita (feu Roland Abbott) et la fille de Marcel, Francine (Claude Coulombe) et Sophie Pronovost; Jean-Guy (Francine Giard); plusieurs beaux-frères, belles-soeurs, neveux, nièces, cousins, cousines et ami(e)s.
Des dons aux pavillon des soins palliatifs Dr-Gaston-Brunelle du CHCM Shawinigan-Sud seraient appréciés.
Pour renseignements : (819) 536-3717.
Si désiré, condoléances par télécopieur au : (819) 536-4259.



BLAIS

M. MICHEL

À Trois-Rivières, le 29 décembre 2001, est décédé à l'âge de 51 ans, M. Michel Blais, fils de feu Antonio Blais et de feu Claire Comeau, demeurant à Trois-Rivières, autrefois de Pointe-du-Lac.
La famille accueillera parents et ami(e)s à la:
Résidence funéraire
St-Louis et fils ltée
2840, rue Notre-Dame
Pointe-du-Lac
Heure d'accueil : lundi soir, à partir de 19h.
L'inhumation aura lieu
au cimetière de Pointe-du-Lac.
Le défunt laisse dans le deuil ses filles : Mélanie et Karine; son frère, Réjean (Céline); ainsi que plusieurs autres frères et soeurs, parents et ami(e)s.
Vos dons à la Fondation Prévention suicide de Trois-Rivières, C.P. 1411, Trois-Rivières, G9A 5L2, seraient appréciés.
Renseignements : (819) 377-1991.
Télécopieur : (819) 228-3345.
Courriel : maison.st-louis@infoteck.qc.ca



CAMIRAND

MARCOTTE

MME RAYMONDE

1918 - 2002

À la résidence de la Saint-Maurice du CLSC-CHSLD du Centre de la Mauricie, le 27 juillet 2002, est décédée à l'âge de 84 ans, Mme Raymonde Marcotte, épouse de M. Gérard Camirand, demeurant à Shawinigan.
La famille accueillera parents et ami(e)s à la:
Coopérative funéraire
Jean Carbonneau
343, 4e Rue
Shawinigan
Heures d'accueil : mardi de 14h à 17h et de 19h à 22h; mercredi, jour des funérailles, la famille se rendra directement à l'église à 11h.
Les funérailles auront lieu
le mercredi 31 juillet, à 11h
en l'église Saint-Bernard.
L'inhumation aura lieu
au cimetière Saint-Michel
de Shawinigan-Sud.
La défunte laisse dans le deuil son époux M. Gérard Camirand; ses enfants : Lucie (Pierre Marchand) de Shawinigan et leurs enfants : Philippe, Catherine, Louis, Valérie et conjoint(e); Hélène (André Hamel) de Montréal et leurs enfants : Mélanie, François, Jean-François, Marie et conjoint(e); Marie (André Dufour) de Chicoutimi et leurs enfants : Félix, Frédérique, Pascale; Yves (Nathalie Mills) de Longueuil et leurs enfants : Clotilde, Laurie, Paul et Flavie; sa soeur : Jeannine (André Tremblay) de Shawinigan; son frère : Jean Marcotte (Marcelle Cloutier) de Québec; sa belle-soeur : Thérèse Camirand de Québec; deux arrière-petits-enfants : Jérémy, Alexa Marchand; ainsi que plusieurs neveux, nièces, cousins, cousines et ami(e)s, spécialement les employés de la Résidence de la Saint-Maurice; elle était la belle-soeur de feu l'abbé Joseph-Edouard Camirand, ancien curé de la paroisse Sainte-Angèle-de-Prémont.
Vos témoignages de sympathie peuvent se traduire par un don à la fondation de votre choix.
Pour renseignements : (819) 537-8828.
Télécopieur : (819) 537-8829.
Courriel : funjcarbo@qc.aira.com



CLÉMENT

MME THÉRÈSE

TESSIER

1932 - 2002

Paisiblement au pavillon Saint-Joseph du Centre hospitalier régional de Trois-Rivières, le 26 juillet 2002, est décédée à l'âge de 69 ans et 9 mois, Mme Thérèse Tessier, épouse de feu M. Alfred Clément, demeurant à Trois-Rivières-Ouest, autrefois de Mont-Carmel.
Mme Clément a été confiée à la:
Résidence funéraire
André T. Béland enr.
1190, boul. Saint-Louis
Saint-Louis-de-France
La famille accueillera parents et ami(e)s à l'église de Mont-Carmel, mardi à partir de 14h.
Les funérailles auront lieu
le mardi 30 juillet, à 15h
en l'église Notre-Dame-du-Mont-Carmel
L'inhumation aura lieu
au cimetière paroissial.
À son départ, Mme Clément laisse son ami M. Marcel Lelaidier; ses enfants : M. Serge Clément (Mme Diane Provencher), M. Michel Clément, Mme Jocelyne Clément, M. Jean Clément, Mme Louise Clément, Mme France Clément (M. Stéphane Marchand), M. Alain Clément; ses 11 petits-enfants : Dany, Nancy, Karine, Patrick, Nancy, Josée, Adam, Sandra, Mario, Julie et Jessica; sa soeur : Mme Yolande Tessier (feu M. Germain Matteau), son frère M. Gilles Tessier (Mme Mariette Gravel); ses beaux-frères et belles-soeurs : Mme Germaine Lemire (feu M. Jules Tessier), Mme Hélène Lablanc (feu M. Roger Tessier), Mme Pauline Girard (feu M. Fernand Tessier), Mme Denise Morisette (feu M. Claude Tessier), M. Jules Abbott (Mme Huguette Proulx); ainsi que plusieurs neveux, nièces, cousins, cousines et ami(e)s.
Pour renseignements : (819) 372-0407.
Si désiré, condoléances par télécopieur : (819) 538-3074.



DEMONTIGNY

M. PHILIPPE

1918 - 2002

Paisiblement, à l'unité des soins palliatifs du pavillon Saint-Joseph du Centre hospitalier régional de Trois-Rivières, le 25 juillet 2002, est décédé à l'âge de 84 ans et 6 mois, M. Philippe Demontigny, époux de feu Mme Elizabeth Robert, demeurant à Saint-Louis-de-France.
La famille accueillera parents et ami(e)s à la:
Résidence funéraire
André T. Béland enr.
1190, boul. Saint-Louis
Saint-Louis-de-France
Heures d'accueil : dimanche de 14h à 17h et de 19h à 22h, lundi, jour des funérailles, à partir de 9h.
Les funérailles auront lieu
le lundi 29 juillet, à 11h
en l'église de Saint-Louis-de-France.
L'inhumation aura lieu
au cimetière paroissial
à une date ultérieure.
À son départ, M. Demontigny laisse ses enfants : Mme Florence Demontigny (M. Jacques Dubois), Mme Irène Demontigny, tous de Trois-Rivières-Ouest, M. Fernand Demontigny de Cap-de-la-Madeleine, Mme Louise Demontigny (M. Clément Rivest) de Trois-Rivières-Ouest, Mme Gertrude Demontigny, M. Denis Demontigny (Mme Suzanne Perron), Mme Doris Demontigny (M. Ghislain Aubin), Mme Lucette Demontigny (M. Michel Hamelin), Mme Ginette Demontigny (M. Normand Tremblay) tous de Saint-Louis-de-France, Mme Sylvie Demontigny (M. Mario Clément) de Trois-Rivières, M. Emilien Demontigny (Mme Chantal Dubuc) de Cap-de-la-Madeleine, Mme Lucie Demontigny (M. Raymond Guay) de Le Gardeur, M. Réal Demontigny (Mme Sylvie Girard) de Saint-Louis-de-France; ses petits-enfants : Mario et Yannick Dubois, Stéphane et Steve Ayotte, Jinny et Pascal Demontigny, Sonia et Sébastien Rivest, Jonathan Buist, Jason et Kevin Demontigny, Philippe Lahaie, Cynthia Tremblay, Mathieu Legros, Catherine Demontigny, Stéphanie Guay, Charles Demontigny; ses arrière-petits-enfants : Tommy Lee, Noémie, Zachary, Ariane, Dimitri, Frédérique; ses frères et soeurs : Mme Rébecca Demontigny (feu M. Fabien Vallerand), Mme Lina Demontigny (feu M. Henri-Paul D'Amour) de Cap-de-la-Madeleine, Mme Louiselle Demontigny (M. Maurice Brousseau) de Saint-Louis-de-France, M. Ovila Demontigny (Mme Georgette Beaulieu) de Trois-Rivières, M. Louis Demontigny (Mme Jacqueline Brousseau) de Gentilly, Mme Madeleine Demontigny (M. André Rivard) de Cap-de-la-Madeleine, M. Donat Demontigny (Mme Diane Gagnon), M. Jean-Marie Demontigny (Mme Denise Veillette) tous de Saint-Louis-de-France; ses beaux-frères et belles-soeurs : Mme Patricia Robert (feu M. François Benoit), Mme Rachel Bourque (feu M. Daniel Robert) toutes deux de Trois-Rivières, Mme Doria Marcotte (feu M. Camille Robert) de Cap-de-la-Madeleine, Mme Jeannine Ducharme (feu M. Jean-Baptiste Robert) de Montréal; ainsi que plusieurs neveux, nièces, cousins, cousines et de nombreux ami(e)s.
Des dons à l'unité des soins palliatifs du pavillon Saint-Joseph du CHRTR seraient grandement appréciés.
Pour renseignements : (819) 372-0407.
Si désiré, condoléances par télécopieur : (819) 538-3074.



DÉZIEL

M. HERVÉ

Au CHCM de Shawinigan-Sud, le 24 juillet 2002, est décédé à l'âge de 73 ans, M. Hervé Déziel, fils de feu M. Morasse Déziel et de feu Mme Florida Noël, demeurant à la Résidence Matteau de Shawinigan-Sud.
La direction des funérailles a été confiée au:
Complexe funéraire Pellerin
599, 6e Avenue
Grand-Mère.
Les funérailles auront lieu
le lundi 29 juillet, à 11h
en l'église Saint-Paul
de Grand-Mère.
L'inhumation aura lieu
au cimetière Saint-Paul
de Grand-Mère.
M. Déziel laisse dans le deuil ses frères : Léo-Paul (Suzanne Noël) et Jacques; ses soeurs : Annette (Jean-Jacques Noël), Jeannette (Florent Demers) et Yvette (feu Jean-Jacques Houle); ainsi que ses oncles, tantes, neveux, nièces, cousins, cousines et de nombreux ami(e)s.
Pour renseignements : (819) 538-3388.
Télécopieur : (819) 538-0110.
Courriel : c.f.pellerin@qc.aira.com



DOUCET

M. ROGER

À Saint-Célestin, le 26 juillet 2002, est décédé à l'âge de 80 ans, M. Roger Doucet, époux de Mme Georgette Hélie, demeurant à Saint-Célestin.
La famille accueillera parents et ami(e)s à l'église, mardi, jour des funérailles à partir de 10h.
Direction:
L. Gaston Gaudet inc.
8685, Parc Industriel
Sainte-Gertrude
Les funérailles auront lieu
le mardi 30 juillet, à 11h
en l'église de Saint-Célestin.
L'inhumation aura lieu
au cimetière paroissial.
Il laisse dans le deuil, son épouse Mme Georgette Hélie; ses enfants : Michelle (Pierre Graveline) de Montréal, Gaétan (Danielle Fournier) de Trois-Rivières, René (Louise Rheault) de Cap-de-la-Madeleine, Luc (Estelle Touchette) de Québec, Richard (Carole Breton) de Trois-Rivières, Patrice (Marie-Claude Vigneault) de Saint-Hyacinthe; ses petits-enfants; ses frères, soeurs, beaux-frères, belles-soeurs et ami(e)s.
Pour renseignements : (819) 297-2928.
Télécopieur : (819) 297-2727.
Courriel : lgginc@infoteck.qc.ca



GÉLINAS

M. ERNEST

Au pavillon Saint-Joseph du CHRTR, le 27 juillet 2002, est décédé à l'âge de 85 ans, M. Ernest Gélinas, fils de feu M. Albert Gélinas et de feu Mme Lucinda Gagnon, demeurant à Trois-Rivières.
La famille accueillera parents et ami(e)s au:
Centre funéraire
Rousseau et frère ltée
445, des Volontaires
Trois-Rivières
Heures d'accueil : mardi de 19h à 22h; mercredi, jour des funérailles à partir de 9h.
Les funérailles auront lieu
en la Cathédrale, à 11h.
L'inhumation aura lieu
au cimetière Saint-Louis.
Le défunt laisse dans le deuil, ses soeurs et son frère : Madeleine Gélinas (feu Roland Grenier), Marguerite Gélinas, Georgette Gélinas (feu Gaston Fournier), Brigitte Gélinas (feu Jean J. Garceau) et Luc Gélinas; ainsi que plusieurs neveux, nièces, cousins, cousines et ami(e)s.
Des dons à la Société canadienne du cancer seraient appréciés.
Pour renseignements : (819) 374-6225.
Condoléances par télécopieur : (819) 374-6227.
Courriel : condoleances@centrerousseau.com



GUIMOND

ELLIOTT

M. MATHIEU

Accidentellement, à Saint-Alexis-des-Monts, le 24 juillet 2002, est décédé à l'âge de 17 ans et 9 mois, M. Mathieu Guimond-Elliott, fils de Sylvain Elliott et de Suzanne Guimond, demeurant à Saint-Paulin.
La famille accueillera parents et ami(e)s à la:
Résidence funéraire
Paulin Guimond et fils inc.
2801, rue Laflèche
Saint-Paulin
Heures d'accueil : lundi de 14h à 17h et de 19h à 22h, mardi, jour des funérailles, à partir de 12h.
Les funérailles auront lieu
le mardi 30 juillet, à 14h 30
en l'église de Saint-Paulin.
L'inhumation aura lieu
au cimetière paroissial.
Le défunt laisse dans le deuil outre son père et sa mère; son frère, Tommy; sa soeur, Karine; sa grand-mère paternelle, Mme Annette Rainville-Elliott; sa grand-mère maternelle, Mme Françoise Gélinas-Guimond; ses oncles et tantes : Jocelyne Elliott (Jean-Jacques Leblanc), Jacques Elliott (Clémence Plante), Sylvie Elliott (Yvon Tousignant), Renée Elliott et son fils Shawn, Jean-Claude Guimond, Nicole Guimond, Jacques (Christiane Lacombe), Bernard Guimond, Michel Guimond, Alain Guimond; ainsi que plusieurs cousins, cousines et ami(e)s.
Condoléances par télécopieur : (819) 268-2834.



LEFEBVRE

MME MICHELLE

Au RSSS de la MRC de Maskinongé - Point de service Comtois de Louiseville, le 28 juillet 2002, est décédée à l'âge de 45 ans, Mme Michelle Lefebvre, fille de feu Mme Florence Laberge et de feu M. Lucien Lefebvre, demeurant à Louiseville.
La famille accueillera parents et ami(e)s à partir de 12h 30, samedi 3 août, jour des funérailles à la:
Résidence funéraire
Louis Richard et fils ltée
140, rue Saint-Aimé
Louiseville
où une liturgie de la parole
aura lieu à 14h.
L'inhumation aura lieu
au cimetière paroissial.
La défunte laisse dans le deuil, ses demi-frère : Roger Hamel (Lise Gervais) de Joliette; Yves Hamel (Parise Adam) de Louiseville; ses oncles et tantes : Oscar Laberge de Montréal, Laurette Laberge Rivard de Cap-de-la-Madeleine, Yolande Lefebvre (Marcel Bérard), Louise Lefebvre, Denise Lefebvre (Raymond Théberge), Réal Lefebvre tous de Louiseville; ses amies : Manon Brissette, Diane Lefebvre, Diane Laporte et Sylvie Désaulniers; ainsi que plusieurs neveux, nièces, cousins, cousines et ami(e)s.
Des dons à la Fondation québécoise du cancer seraient grandement appréciés.
Renseignements : (819) 228-4822.
Extérieur : 1-888-558-4822.
Télécopieur : (819) 228-3653.
Courriel : louis.richard@qc.aira.com



PICARD

M. ARMAND

Accidentellement, le 24 juillet 2002, est décédé à l'âge de 65 ans et 2 mois, M. Armand Picard, époux de Colette Leblanc, demeurant à Saint-Alexis-des-Monts.
La famille accueillera parents et ami(e)s à la:
Résidence funéraire
Paulin Guimond et fils inc.
240, rue Saint-Joseph
Saint-Alexis-des-Monts
Heures d'accueil : dimanche de 14h à 17h et de 19h à 22h, lundi, jour des funérailles, à partir de 12h.
Les funérailles auront lieu
le lundi 29 juillet, à 15h
en l'église de Saint-Alexis-des-Monts.
L'inhumation aura lieu
au cimetière de Saint-Alexis-des-Monts.
Le défunt laisse dans le deuil son épouse, Colette Leblanc; sa fille, Martine Picard (Louis Dupont); son petit-fils adoré, Allen Dupont; ses frères, soeurs, beaux-frères et belles-soeurs : feu Éphrem Picard (Hélène Dupuis), Fleurette Picard (Henri Smith), feu Gérard Picard (Jeannine Boulanger), Fernande Picard (feu Jules Corriveau), Paul Picard (Pierrette Lefebvre), Bernadette Picard (feu Nelson Béland), feu Roger Picard (feu Pauline Giguère), Réal Picard (Pauline Goudreau) tous de Saint-Alexis-des-Monts, feu Fernand Leblanc (Réjeanne Guillemette) de Saint-Paulin et Nicolas Leblanc (feu Lisette St-Yves) de Montréal; ses nièces : Chantale et Danielle Leblanc, et les familles Leblanc; il laisse aussi plusieurs neveux, nièces, cousins, cousines et de nombreux ami(e)s.
Renseignements : (819) 268-2019.
Condoléances par télécopieur : (819) 268-2834.

925 Prières

REMERCIEMENTS À L'ESPRIT SAINT
pour faveur obtenue. Ghislaine R..

SINCÈRES REMERCIEMENTS



Il aimait la vie, l'humour; il aimait les siens. Que sa force de vivre inspire nos vies.

Merci à tous les parents et ami(e)s qui nous ont apporté la chaleur de leur sympathie et le réconfort de leur amitié lors du décès de

M. LÉO LEDOUX
(survenu le 11 juin 2002)

soit par offrandes de messes, dons, fleurs, cartes, télécopies, visites ou assistance aux funérailles.
Veuillez considérer ces remerciements comme personnels.
Son épouse, ses enfants et ses petits-enfants.
J-1085068

732 Bicyclettes

VÉLO de montagne, 1997, Pro-Flex, Animal, suspension Elastomère, 575$. 372-5290

739 Embarcations, moteurs

1995 Motomarine Artic Cat 2 places, comme neuve, aubaine 2650$. 372-7891.

800 AVIS

898 Communiqués

"Devenir un chrétien fidèle" est un livre publié en plusieurs langues à l'échelle mondiale et vous est offert gratuitement par les Églises du Christ, dans leur souci constant d'être l'appui et la colonne de la vérité.
"Mais afin que tu saches, si je tarde, comment il faut se conduire dans la maison de Dieu, qui est l'Église du Dieu vivant, la colonne et l'appui de la vérité." (1Timothée 3:15).
Pour en recevoir un exemplaire, envoyer vos nom et adresse à : L'Église du Christ, C.P. 1235, Shawinigan-Sud (Qc), G9P 4E8.

La Chrysalide

Maison d'hébergement communautaire en santé mentale

294-9292



Épilepsie Mauricie Bois-Francs
1625, rue Royale, bureau 6
Trois-Rivières G9A 4K2
Tél.: 373-3211
Téléc. : 379-6231

895 Avis - Soumissions Appels d'offres

APPEL D'OFFRES

Projet	CRSBP CQLM Travaux de rénovation Phase 2 Réaménagement et réfection de l'enveloppe du bâtiment 3125, rue Girard, Trois-Rivières
Maître de l'ouvrage	CRSBP du Centre-du-Québec, de Lanaudière et de la Mauricie inc. 3125, rue Girard Trois-Rivières, G8Z 2M4 Téléphone : 819.375.9623
Architecte	Groupe conseil JLA / Jacques Laberge architecte 52, rue Saint-Georges Drummondville, J2C 4G5 Téléphone : 819.475.8822

Appel d'offres Le maître de l'ouvrage demande des soumissions pour le réaménagement de l'entrée principale et de l'administration et la réfection de l'enveloppe technique de son siège social, incluant la mise en place d'un nouveau parement de stuc synthétique, la réfection des toitures, le cloisonnement, les portes et cadres, le remplacement d'une partie des fenêtres, la construction d'une nouvelle marquise métallique, la finition intérieure, l'ameublement intégré, la mécanique électrique, les installations temporaires et divers travaux connexes, le tout situé au 3125, rue Girard à Trois-Rivières.

Les plans et devis, les documents contractuels et autres renseignements pourront être obtenus à partir du 1er août 2002, sur appel téléphonique, au bureau de l'architecte, contre un dépôt non remboursable de 100 $, taxes comprises, en argent ou sous forme de chèque visé ou mandat personnel, à l'ordre de l'architecte.

Les soumissions devront être accompagnées d'un chèque visé représentant au moins 10 % du montant de la soumission, à l'ordre du maître de l'ouvrage, ou d'un cautionnement de soumission, établi au même montant, valide pour une période de 45 jours de la date d'ouverture des soumissions. À la signature du contrat, cette garantie de soumission devra être échangée pour un chèque visé représentant au moins 10 % du montant du contrat, à l'ordre du maître de l'ouvrage, ou d'un cautionnement d'exécution et un cautionnement des obligations pour gages, matériaux et services, chacun égal à 50 % du montant du contrat.

Seuls sont autorisés à soumissionner pour l'exécution des travaux, les entrepreneurs de construction ayant leur place d'affaires au Québec, en Ontario ou au Nouveau-Brunswick, et détenant la licence requise en vertu de la Loi sur le bâtiment.

Les soumissions (l'original et 3 copies), dans des enveloppes scellées et adressées au soussigné, seront reçues par le maître de l'ouvrage, au 3125, rue Girard, au plus tard le 30 août 2002 à 14 h, heure locale, pour être ouvertes publiquement à la même adresse, le même jour et à la même heure.

Les soumissionnaires sont responsables du choix de leurs sous-traitants, tant pour leur solvabilité que pour le contenu de leur soumission. Le maître de l'ouvrage ne s'engage pas à accepter la plus basse ou quelque autre des soumissions reçues.

Visite des lieux Une visite des lieux sera effectuée avec le maître de l'ouvrage. Les entrepreneurs intéressés seront attendus devant l'entrée principale du 3125, rue Girard, le 9 août 2002, à 15 h, heure locale.

Responsable du projet Madame Hélène Arseneau
Directrice générale
CRSBP CQLM

1087155

Le Nouvelliste
Journal quotidien publié à
1920, rue Bellefeuille, Trois-Rivières, G9A 3Y2
Téléphone : (819) 376-2501
Téléphone du Service aux abonnés : (819) 376-2506

LIVRAISON À DOMICILE - 1 semaine

Prix de vente au camelot :	3,25 $
+ part du camelot :	0,70 $
+ TPS DE 7% :	0,28 $
+ TVQ DE 7,5% :	0,32 $
TOTAL :	4,55 $

LIVRAISON À DOMICILE - Livraison rurale

Prix de vente au livreur motorisé :	3,41 $
+ part du camelot :	0,72 $
+ TPS DE 7% :	0,29 $
+ TVQ DE 7,5% :	0,33 $
TOTAL :	4,75 $

LIVRAISON À DOMICILE PAYÉ À L'AVANCE

	12 mois	6 mois	3 mois
PRIX	195,00	102,18	51,09
T.P.S.	13,65	7,15	3,58
T.V.Q.	15,65	8,20	4,10
TOTAL	224,30	117,53	58,77

PAR LA POSTE - Partout au Canada

	12 mois	6 mois	3 mois	1 mois
PRIX	395,20	225,16	158,08	80,00
T.P.S.	27,66	15,76	11,07	5,60
T.V.Q.	31,71	18,07	12,69	6,42
TOTAL	454,57	258,99	181,84	92,02

Rédaction ..... 376-2501 ext. 233
Service aux abonnés 376-2000
Sports ..... 376-2501 ext. 238
Nécrologie 376-2323

BUREAUX RÉGIONAUX
Centre Mauricie 376-2000
Zone extérieure 1-877-933-2506
Louiseville 376-2000

LA RUCHE AIRE OUVERTE INC.
690, Mgr-Panet, bureau 107, Nicolet
J3T 1W1 - 293-6416
Mardi au vendredi de 9h à 16h
Organisme communautaire et alternatif en santé mentale

TRUDEL & FILS
FABRICANT DE MONUMENTS • LETTRAGE DE MONUMENTS • TABLETTES POUR FOYER
GHISLAIN TRUDEL 532•2729
RÉGION DE LA TUQUE HENRIETTE TREMBLAY 523•7492
6082, boul. des Hêtres, Shawinigan 539•5050 sans frais : 1•877•507•5051

Ici et Ailleurs

Les troupes canadiennes de retour d'Afghanistan

TIM COOK
Edmonton (PC)

Les arbres d'Edmonton étaient parés de rubans jaunes et les vitrines des commerces affichaient de nombreux signes de bienvenue, hier, afin de marquer l'arrivée des premiers soldats canadiens de retour d'une mission de six mois en Afghanistan.

Toujours en tenue de camouflage verte, 280 des quelque 800 soldats dépêchés en Afghanistan ont débarqué de leur avion nolisé à l'aéroport où ils ont été accueillis par une foule de parents et amis débordants de bonheur.

Après leur passage aux douanes, les applaudissements et cris de joie ont fusé de toutes parts. Quelqu'un dans la foule agitait un drapeau de Terre-Neuve pendant que d'autres essuyaient les larmes dans leurs yeux ou tenaient des bouquets de fleurs.

«Je suis complètement renversé, a déclaré le caporal Corey Bulmer, 28 ans, en contemplant la foule heureuse et excitée. Je ne m'y attendais pas. Je n'ai jamais vécu rien de tel de toute ma vie.»

M. Bulmer a ajouté que ce qu'il voulait le plus en rentrant chez lui, c'était de manger un hamburger et d'aller au cinéma.

Le soldat Scott Newing était plutôt pressé de voir son fils de deux mois, Austin, qui est né en son absence.

«Je vais serrer ma femme et mon fils dans mes bras aussitôt après être descendu de l'autobus», a-t-il lancé en quittant l'aéroport.

Dans un discours prononcé à l'aéroport, le major-général Richard Hillier s'est dit fier du travail des soldats canadiens dans la guerre contre le terrorisme.

«Nous sommes fiers de la crédibilité qu'ils ont gagnée (...) à la face du monde entier», a lancé le général.

Pour sa part, le brigadier-général Ivan Fenton, responsable des forces armées de terre dans l'Ouest du Canada, a estimé que le retour des troupes canadiennes d'Afghanistan était bien différent d'un retour de militaires à l'issue d'une mission de maintien de la paix.

«C'est plus émouvant qu'une mission de maintien de la paix, a-t-il dit pendant que les soldats défilaient devant lui. Les missions de paix sont davantage routinières. Mais cette mission ne l'était pas.»

Selon le militaire, les missions de combat procurent aux soldats une expérience essentielle pour la défense de leur pays, ce que ne procurent pas les missions de maintien de la paix.

«Nos soldats doivent pouvoir se battre. Ils ont besoin de l'expérience du feu. Ils ont bien relevé le défi.»

Pour les troupes canadiennes, leur engagement en Afghanistan représentait une première mission de combat depuis la guerre de Corée, il y a 50 ans.

Un défilé dans les rues d'Edmonton est prévu le 9 août en l'honneur des troupes canadiennes.

Des célébrations auront également lieu à Winnipeg et Brandon, au Manitoba, pour marquer le retour des troupes. ●



PHOTO: PC

Deux cent quatre-vingts des 800 soldats canadiens en Afghanistan ont été accueillis par leurs proches, hier, à leur retour au pays. Le caporal Alain Loyer y a retrouvé sa femme Nathalie et sa petite fille Noemie après six mois d'absence.

Ils sont sauvés !

Les neuf mineurs américains sont ramenés à la surface

ASSOCIATED PRESS
Somerset, Pennsylvanie

Neuf mineurs pris au piège sous terre depuis plus de trois jours en Pennsylvanie ont été ramenés sains et saufs à la surface tôt hier matin. La sortie du premier, installé sur un brancard, a déclenché un tonnerre d'applaudissement des secouristes. Les autres ont été extraits à environ 15 minutes d'intervalle.

Les neuf mineurs, âgés de 30 à 55 ans, avaient été retrouvés tous vivants samedi soir à 72 mètres de profondeur, réfugiés dans une étroite poche de 1,20 mètres de plafond dans un puits de mine inondé.

Selon le secrétaire à la sécurité minière Dave Lauriski, les neuf hommes sont dans un état de santé «raisonnablement bon».

Les mineurs avaient apparemment percé accidentellement un boyau d'une mine désaffectée qui avait été inondée. Les secours ont entrepris de pomper l'eau dans la mine de Quecreek située à 90 km au sud-est de Pittsburgh.

Ceux-ci se sont soudainement retrouvés dans une situation critique mercredi vers 21 h 00 lorsqu'ils sont entrés en contact avec une mine adjacente qui était exploitée dans les années cinquante et qui a été remplie d'eau depuis son abandon.

Atteindre les hommes, avec lesquels il n'y avait pas eu de contact depuis jeudi midi, a été un travail lent et difficile.

Un puits de secours a été creusé, et les travaux ont dû être interrompus vendredi matin, le matériel s'étant brisé contre un rocher particulièrement résistant.

Un second tunnel d'évacuation a alors dû être creusé, tandis que les pompes continuaient de draîner l'eau présente dans la mine. ●



PHOTO: AP

Malgré la faim, la fatigue et les froides températures, les neuf mineurs s'en sont sortis en bonne condition. Sur la photo, les secouristes aident le troisième à atteindre la surface.

L'arrestation des deux prêtres choque les congrégations

ASSOCIATED PRESS
Newark, N.J.

L'arrestation, à Montréal, de deux prêtres du New Jersey sous l'accusation d'avoir sollicité des services sexuels auprès de mineurs a secoué les autorités religieuses américaines et les fidèles des paroisses où ces deux hommes ont travaillé.

Les révérends catholiques William Giblin, âgé de 70 ans, et Eugene Heyndricks, âgé de 60 ans, ont été interpellés dans le cadre d'une enquête qui a mené au démantèlement d'un présumé réseau de prostitution juvénile masculine dans le Village gai, à Montréal, la semaine dernière.

Les deux hommes ont été remis en liberté sous condition et sont de retour aux États-Unis, a fait savoir un porte-parole de l'archidocèse de Newark, James Goodness. Ils devront revenir à Montréal en octobre, pour subir leur enquête préliminaire.

«Il n'y avait jamais eu de scandale, ni d'indice de cela, a commenté le révérend George Ruane, de l'Église Holy Rosary à Edgewater, où réside M. Giblin, qui vient de prendre sa retraite. C'est très étrange pour nous tous», a-t-il dit, ajoutant qu'il prierait pour «le père Bill».

Des paroissiens de St. John Nepomucene, à Guttenberg, où le prêtre Heyndricks travaillait jusqu'à son arrestation, trouvent les allégations troublantes.

«C'est très dur de garder foi en l'Église à l'heure actuelle», a déclaré hier Kumar Shah, qui envoyait ses enfants dans les écoles dirigées par l'Église.

Les deux hommes ont volontairement quitté leur ministère après leur arrestation.

L'archevêque de Newark, John Myers, s'est dit «épouvanté et attristé» par les allégations, a fait savoir M. Goodness.

L'archevêque était à Toronto, aux côtés du pape Jean-Paul II, pour la Journée mondiale de la jeunesse, où le souverain pontife a déclaré aux jeunes catholiques que «le mal fait par certains prêtres et religieux à des personnes jeunes et vulnérables nous remplit tous d'un profond sentiment de tristesse et de honte», en parlant des agressions sexuelles d'enfants par des religieux. Il a aussi invité son auditoire à soutenir l'immense majorité des prêtres et autres hommes d'Église «dont le seul souhait est de servir et de faire le bien». ●

Les habitants de Lviv sont en deuil

ASSOCIATED PRESS
Lviv, Ukraine

Tenaillées par l'angoisse, des centaines de personnes en pleurs se sont rendues hier devant la morgue de Lviv, en Ukraine, où les médecins légistes tentaient d'identifier les restes des victimes du crash, la veille, d'un avion de chasse Soukhoi lors d'un meeting aérien. Le dernier bilan de la catastrophe fait état d'au moins 83 morts, dont 19 enfants, et 116 blessés, tandis que la hiérarchie militaire a été mise en accusation.

À la suite de ce drame, le plus meurtrier de l'histoire des meetings aériens, le ministre ukrainien de la Défense, Vladimir Chkidtchenko, a proposé hier sa démission au président Léonid Koutchma, qui n'a pas encore dit s'il l'acceptait ou non, selon le service de presse du ministère de la Défense.

Le chef de l'État, qui a décrété une journée de deuil national aujourd'hui, a limogé hier le chef d'état-major général des forces armées, Petro Chouliak, selon les services de la présidence. Dès samedi, le président Koutchma avait limogé le commandant de l'armée de l'air ainsi qu'un haut responsable du 14e Corps de l'armée auquel appartenait l'appareil.

Selon le bureau du procureur général d'Ukraine, les deux responsables limogés samedi, le général Vladimir Strelnikov et le colonel S. Onyshchak, sont soupçonnés de crime pour «négligence envers leur service militaire, ayant entraîné de lourdes conséquences». Ils sont actuellement emprisonnés et attendent la décision d'un tribunal qui devra statuer sur leur éventuelle arrestation.

Les deux pilotes du Su-27 avaient réussi à s'éjecter de l'avion juste après que l'appareil touche une première fois le sol avant de s'écraser sur la foule venue assister au meeting aérien.

Volodymyr Bukhach, âgé de 35 ans, attendait en pleurant à l'extérieur de la morgue: son épouse est portée disparue depuis le drame. Accompagné par cinq amis, il a expliqué que ses deux enfants, âgés de 6 et 10 ans, avaient survécu, mais qu'il n'avait pas pu retrouver sa femme. «Nous avons passé des coups de fil, nous nous sommes rendus dans les hôpitaux, mais nous n'avons pas pu la trouver» ni avoir d'informations, a-t-il confié.

Le gouverneur de Lviv Lioubomyr Bouniak a décrété deux jours de deuil dans cette ville située dans l'ouest de l'Ukraine. Il se trouvait au meeting aérien avec sa femme et leur fille au moment de la catastrophe.

Le président Koutchma, qui a interrompu ses vacances en Crimée pour se rendre sur les lieux du drame, a évoqué l'hypothèse d'un problème technique, rappelant que les pilotes, qui ont tous deux survécu, étaient «les plus expérimentés» et que le matériel en revanche avait «déjà fonctionné au maximum de sa capacité technologique».

Les responsables de l'armée ukrainienne, dont le matériel militaire date souvent de la période soviétique, sont particulièrement gênés sur le sujet. Ce n'est pas la première fois qu'ils sont en cause: en octobre dernier, un missile «fou» tiré depuis une base ukrainienne avait abattu par erreur un avion russe au-dessus de la Mer Noire, faisant 78 morts, la plupart des immigrants se rendant en Israel.

Après le drame, des messages de sympathie ont afflué du monde entier. Dans un télégramme de condoléances adressé hier depuis le Vatican, Jean Paul II a offert ses prières aux victimes et son soutien spirituel aux survivants de la catastrophe de Lviv, où il s'était rendu l'année dernière lors d'un pèlerinage. La Suisse va envoyer des médicaments, après avoir proposé au pays de soigner chez elle des personnes grièvement brûlées.

Dans une lettre adressée hier à Leonid Koutchma, George W. Bush a exprimé ses condoléances à l'Ukraine, selon une porte-parole du chef d'État ukrainien. Des lettres semblables ont été envoyées par le premier ministre britannique Tony Blair et le président français Jacques Chirac, a ajouté Olena Hromnytska. Le président Vladimir Poutine avait également adressé samedi ses condoléances à son homologue ukrainien. ●

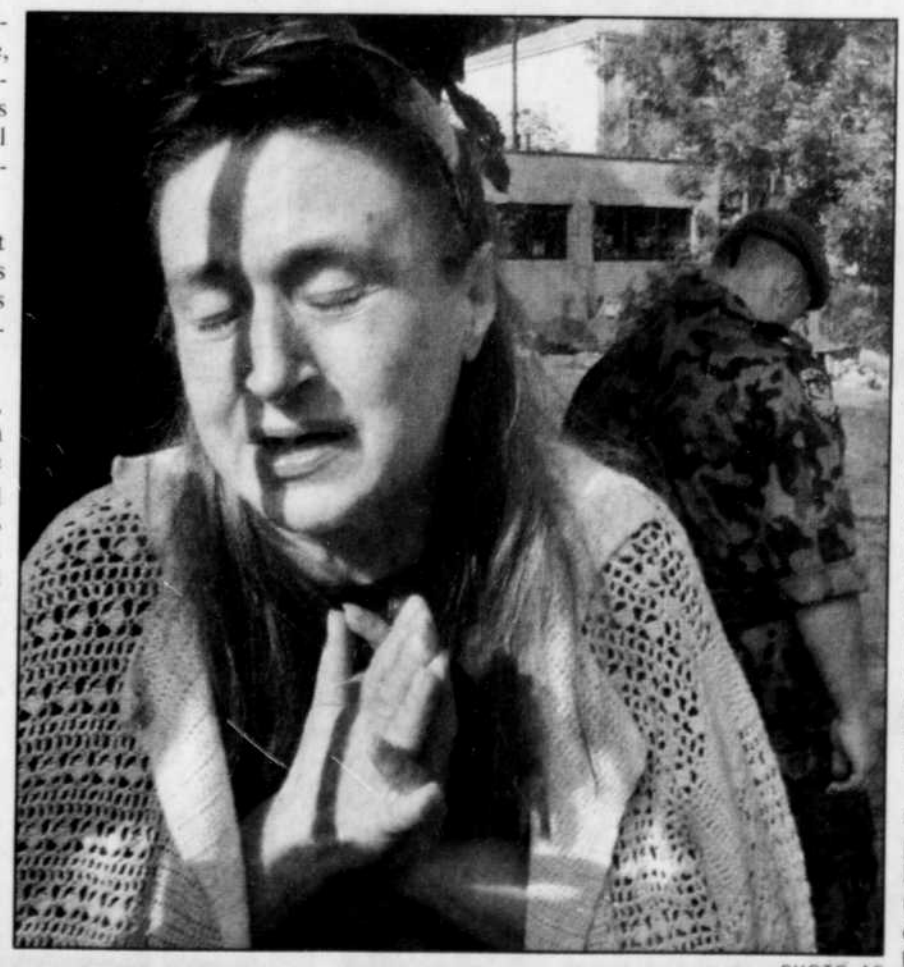


PHOTO: AP

Svetlana Atamaniuk a perdu sa fille, ses deux petites-filles et son gendre dans le crash de samedi. Elle fait partie des centaines de personnes qui se sont rendues à la morgue de Lviv, hier, pour identifier les victimes.

Un Américain obèse s'attaque au fast food

Il poursuit quatre chaînes de restauration rapide

New York (AP)

Après les fumeurs contre les fabricants de cigarettes, les obèses contre les fast food. Un Américain de 56 ans a porté plainte contre quatre chaînes de restauration rapide, affirmant qu'il est devenu obèse et connaît d'autres graves problèmes de santé à cause de la nourriture trop grasse qu'il a consommée dans leurs établissements.

Caesar Barber a porté plainte devant la Cour suprême du Bronx contre McDonald's, Wendy's, Burger King et Kentucky Fried Chicken. «Ils disaient "100 % boeuf", je pensais que ça voulait dire que c'est bon pour la santé. Je pensais que la nourriture était OK», a-t-il expliqué au quotidien new-yorkais Newsday.

«Ces gens dans les publicités ne vous disent pas ce qu'il y a réellement dans la nourriture. Du gras, du gras, et encore du gras. Maintenant je suis obèse».

Barber, ouvrier d'entretien qui mesure 1,75 mètres pour 122 kilos, a eu deux crises cardiaques en 1996 et 1999. Il souffre également de diabète, d'hypertension et d'hypercholestérolémie.

Il dit avoir consommé de longues années cette nourriture de fast food, pensant qu'elle était de bonne qualité, jusqu'à ce qu'un médecin lui explique le contraire. Il avait commencé à se nourrir ainsi dans les années 50, parce que c'était bon marché, rapide et efficace.

«L'industrie du fast food a détruit ma vie», a-t-il confié au New York Post, précisant n'avoir aucun antécédent familial pour ce qui est du diabète et des problèmes cardiaques.

Selon son avocat, Samuel Hirsch, ces restaurants devraient faire figurer les ingrédients sur leurs menus. «C'est un mensonge direct quand quelqu'un omet de dire aux gens que la nourriture ingérée est dangereuse pour la santé».

Ce que démentent les chaînes en question, qui fournissent depuis des années des indications nutritionnelles sur leurs produits, y compris les calories et la proportion de graisses. Mais la question qui se pose est celle des messages publicitaires.

Pour Steven Anderson, président de l'Assocation nationale de la restauration, cette plainte n'a «aucun sens, ne repose sur rien». Pour lui, il s'agit d'une «tentative évidente de tirer parti des récentes informations et de la publicité faite autour de l'obésité croissante» de la population américaine. Reste que le cas de Caesar Barber risque de faire des émules...●

Donneur homosexuel recherché

Ottawa (PC)

La Société canadienne du sang est incapable de retracer une personne qui affirme avoir défié sa politique interdisant les dons de sang d'hommes gais sexuellement actifs, a rapporté le Ottawa Citizen, dimanche.

Dans des courriels anonymes adressés à la Société canadienne du sang, l'homme prétend qu'il est un homosexuel actif, qu'il a donné du sang, qu'il a subi un test de dépistage prouvant qu'il n'est pas séropositif et qu'il a l'intention de donner du sang à nouveau.

C'est la deuxième fois cet été qu'un gai envoie un message dans lequel il prétend avoir enfreint le règlement, et que des procédures judiciaires sont entreprises pour obliger un fournisseur Internet à révéler la source du message.

Dans le cas du premier message, on a pu en retrouver la source, mais l'expéditeur du second message demeure un mystère.

La Société canadienne du sang a obtenu une ordonnance de la cour obligeant le portail Canada.com à identifier l'origine de clean—bloodcanada.com. L'entreprise s'est conformée à l'ordonnance, mais n'a pu recueillir suffisamment d'informations pour identifier l'expéditeur. Les courriels ont été envoyés de l'extérieur du Canada, et il a été impossible de remonter à la source, a expliqué Ian Mumford, vice-président chez Canada.com.

L'auteur du message ridiculise la politique de l'agence du sang, pour son exclusion controversée des donneurs homosexuels, considérés comme courant un risque élevé de contracter le VIH et le sida.

«Votre politique est basée sur l'ignorance, la haine et la stupidité. Je souhaite que des milliers de gais, de lesbiennes et de bisexuels canadiens qui ont donné du sang sans vous révéler leur passé sexuel se fassent connaître aussi, ou au moins, vous écrivent sous couvert de l'anonymat.»

Au début de l'été, la Société canadienne du sang a obtenu une ordonnance du tribunal obligeant le fournisseur Internet Rogers Communications à lui fournir le nom d'une autre personne ayant envoyé des courriels comportant des messages similaires. La Société a ensuite retracé tous les dons de sang effectués par l'homme, un Ontarien, et son partenaire, et a commencé à aviser les récipiendaires pour leur offrir des tests de dépistage du VIH.

Une poursuite de 175 000 $ a été intentée contre cet homme afin de récupérer les coûts des mesures visant à retracer ses dons de sang.

L'avocat de l'homme soutient que si cette cause ne se règle pas hors cour, elle pourrait devenir un cas type dans une contestation de la constitutionnalité de l'interdiction des dons de sang de la part de donneurs homosexuels.●

Première union gaie à Québec

Québec (PC)

Dans la plus parfaite discrétion, Daniel Piché et Normand Frenette se sont mutuellement passé la bague au doigt, samedi, formant ainsi le premier couple gai de Québec à s'unir par les liens profanes de l'union civile.

Les amoureux de Pont-Rouge ont scellé leur engagement à 11h30, lors d'une brève cérémonie au Palais de justice de Québec. Daniel Piché, 54 ans, et son conjoint Normand Frenette, 40 ans, n'ont pas souhaité partager leur bonheur avec les médias.

La cérémonie s'est donc déroulée différemment de celle qui a uni Roger Thibault et Theo Wouters, il y a 10 jours, à Montréal. Ces conjoints de longue date, premiers dans tout le Québec à faire consacrer leur amour par la loi, avaient saisi l'occasion pour transmettre aux jeunes gais un message d'espoir, leur rappelant qu'ils avaient «le droit de s'épanouir et de vivre des relations amoureuses durables.»

La loi 84 sur l'union civile est entrée en vigueur le 24 juin dernier. Elle accorde aux couples homosexuels tous les droits dont jouissent les gens mariés. Ainsi, les gais du Québec peuvent désormais adopter des enfants ou inclure leur conjoint dans leur régime d'assurance-vie. En cas de séparation, l'union civile les oblige à partager le patrimoine familial; en cas de décès, elle fait du conjoint survivant l'héritier légal des biens du ménage.

Daniel Piché et Normand Frenette, qui avaient annoncé leur désir de s'unir dans l'intimité, ont quitté le Palais de justice au pas de course, l'air un peu tendu mais le sourire radieux. Étaient-ils heureux? Avaient-ils l'impression de vivre un moment historique? À ces deux questions, le couple a répondu oui, avant de s'engouffrer dans la porte de sortie.●

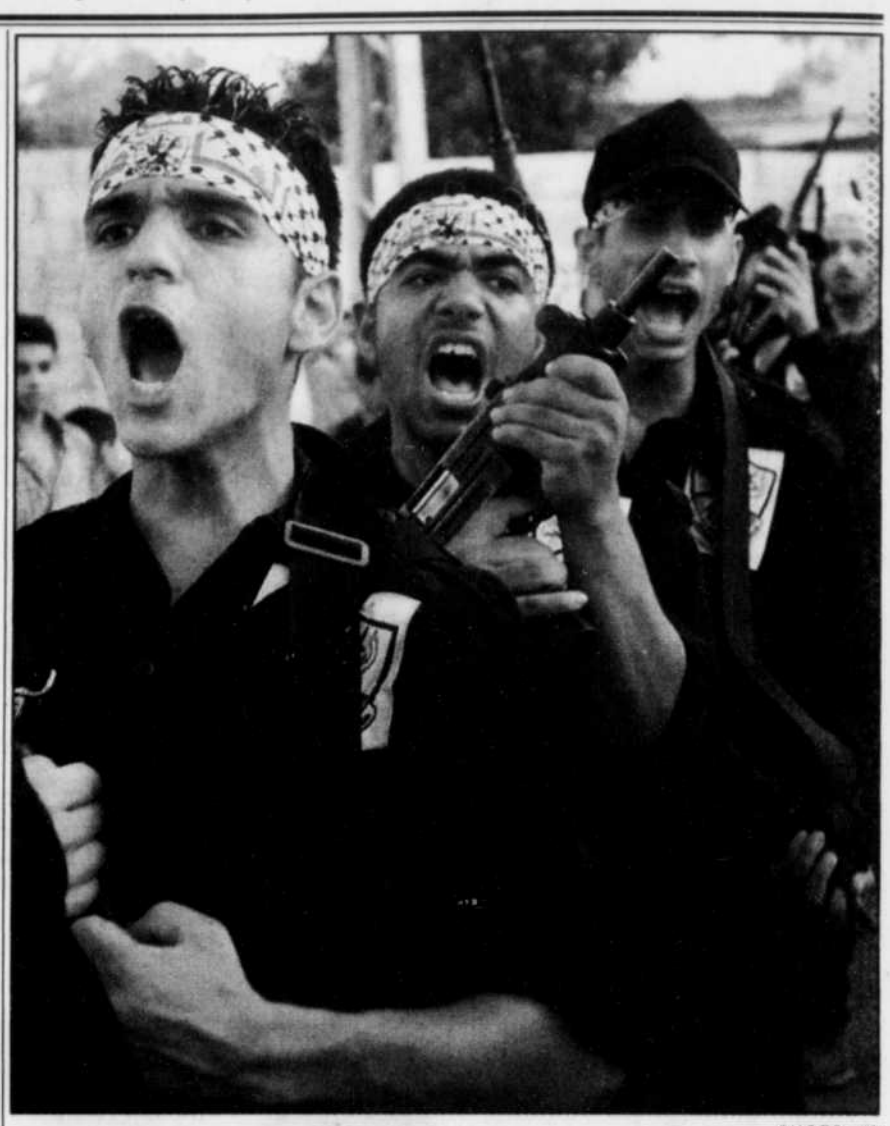


PHOTO: AP

Des membres du Fatah, le mouvement palestinien de Yasser Arafat, ont acheté certaines armes et munitions de leurs ennemis israéliens.

Des Israéliens vendent des armes aux Palestiniens

Jérusalem (AP)

Certains Israéliens arment leurs ennemis. L'arrestation la semaine dernière de 10 ressortissants de l'État hébreu soupçonnés d'avoir vendu à des militants palestiniens des munitions volées a révélé au grand public un trafic qui a débuté avant la deuxième Intifada.

Malgré les profondes animosités nées du conflit au Proche-Orient, certains Israéliens motivés par l'appât du gain, fournissent des armes et des munitions aux militants palestiniens tout en sachant que ces derniers pourraient les utiliser contre leurs compatriotes.

Dans les deux cas révélés la semaine dernière qui porteraient sur la vente de 50 000 balles volées, les hommes arrêtés appartenaient ou avaient appartenu aux forces de sécurité israéliennes et exploitaient leur accès aux réserves d'armes et de munitions. Selon le porte-parole de la police Gil Kleiman qui n'a pas pu fournir de chiffres précis, un certain nombre d'affaires similaires ont été découvertes au cours de ces dernières années.

L'information a été confirmée à l'Associated Press par un trafiquant d'armes palestinien qui a expliqué avoir acheté des centaines de fusils M-16 israéliens volés et de grandes quantités de munitions au cours des huit dernières années. La plupart lui ont été vendues par des Israéliens.

Le choc est d'autant plus grand pour les Israéliens que ces hommes vivent dans des colonies de Cisjordanie, souvent prises pour cibles lors d'attaques de militants palestiniens et qui abritent des colons hostiles à la présence palestinienne.

«Cela ressemble à une trahison si vous admettez qu'un terroriste peut utiliser une arme ou les balles que lui a vendues un Israélien», commente Boaz Ganor, directeur de l'Institut international politique contre le terrorisme. «Ils n'ont pas de motivation idéologique. C'est un crime commis pour le profit».

L'armée et la police israéliennes soupçonnent les hommes d'avoir volé des caisses de munitions de M-16 de Tsahal et de les avoir vendues pendant trois ans à un membre des Tanzim. Cette milice armée liée au Fatah est soupçonnée d'avoir perpétré une dizaine d'attentats contre des civils israéliens.

L'enquêteur de la police israélienne Avi Kalif, interrogé par le quotidien «Maariv», a expliqué qu'un des suspects, Sela Amar, avait reconnu qu'il avait pu aider à armer les Palestiniens qui ont attaqué la colonie où il vit.

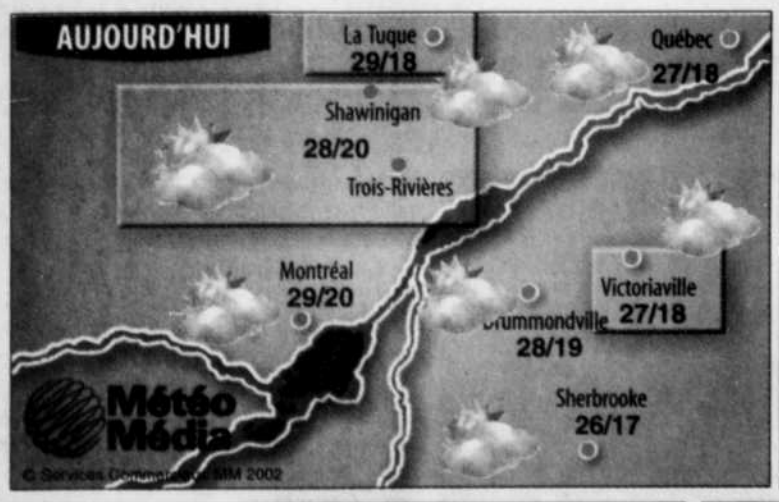
«Je prends en compte que ce sont peut-être ces balles qui ont été utilisées par les terroristes lors de l'attaque contre notre colonie», a déclaré Sela Amar cité par Avi Kalif. «Je n'ai pas vendu de munitions, je n'ai pas traité avec les Arabes. Ils peuvent me couper un bras ou une jambe si j'avais fait une telle chose».

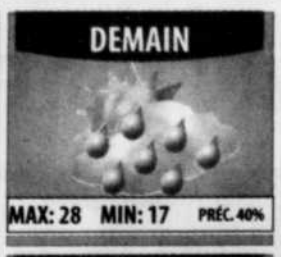
Quand l'État hébreu a accusé le président de l'Autorité palestinienne Yasser Arafat d'importer des armes de l'étranger, ce dernier a rétorqué que ce n'était pas nécessaire car de nombreuses armes pouvaient être directement achetées en Israel.

Dans le camp de réfugiés de Balata situé à Naplouse (Cisjordanie), un trafiquant d'armes palestinien a expliqué comment il avait utilisé ses relations de policier et de membre du Fatah pour acheter des armes aux Israéliens pendant près de huit ans.●

Opticien Denis
Dépositaire des lunettes solaires Harley-Davidson
1 pour 1 à juste prix!
5654, boul. Jean-XXIII
(voisin de Structube et Décoration Paré)
Trois-Rivières-Ouest
372.9999
• Examens de la vue sur place par un optométriste.
• Prescriptions de l'extérieur acceptées.
Denis Nilsson, o.o.d.

Nissan Sentra SER
SPEC V SPORT
TOUT ÉQUIPÉE 175 H.P.
2 EN STOCK
24 500 $
Mauricie Nissan Shawinigan
Le numéro 1 au Centre-Mauricie
Le numéro 1 du service après-vente
8800, boul. des Hêtres, Shawinigan
Tél.: (819) 539-6433











AU QUÉBEC

Baie-Comeau	Var	19/12	Rivière-du-loup	Var	22/16
Barrage Gouin	Var	23/15	Saguenay	Var	26/17
Chibougamau	Var	23/15	St Georges	Var	27/18
Gaspé	Plu	24/15	St-Hubert	Var	29/20
Gatineau	Var	30/18	St-Hyacinthe	Var	29/20
Iles de la Mad.	Sol	19/16	St-Jean	Var	29/19
Joliette	Var	29/19	St-Jérôme	Var	29/19
La Grande	Sol	26/10	Sept-Iles	Plu	16/14
La Malbaie	Var	23/16	Sorel	Var	28/20
Maniwaki	Var	29/17	Val d'Or	Ave	28/15
Québec	Var	27/18	Valleyfield	Var	29/20
Rimouski	Var	20/16	Victoriaville	Var	27/18

AU CANADA

Calgary	Sol	25/10
Charlottetown	Nua	23/17
Edmonton	Sol	20/8
Fredericton	Plu	22/17
Halifax	Plu	20/16
Ottawa	Var	30/18
Québec	Var	27/18
Régina	Ora	22/11
Saint-Jean	Sol	16/12
Toronto	Ora	31/18
Victoria	Sol	20/12
Yellowknife	Var	17/11

LES MARÉES

La Pérade Hre	Ht/m	Trois-Rivières Hre	Ht/m
1h00	1.4	N/D	
9h00	0.8		
12h40	1.7		
21h55	0.8		

ALMANACH

Max	Normal		26°
Min	Normal		15°
Max	Record	1959	33°
Min	Record	1987	4°

AU SOLEIL

Acapulco	Var	32/25	Martinique	Sol	31/25
Bermudes	Ora	31/25	Myrtle Beach	Sol	33/25
Barbades	Ora	31/25	Montego Bay	Sol	33/25
Cancun	Ora	34/23	Orlando	Ora	34/23
Fort Lauder.	Ora	32/23	Puerto Plata	Ora	30/24
Freeport	Sol	33/27	Puerto Vallarta	Ora	38/26
Key West	Ora	31/26	Tampa	Ora	32/24
La Havane	Ora	31/24	West Palm B.	Ora	31/24

LE MONDE

Amsterdam	Sol	26/18	Madrid	Sol	36/22
Athènes	Ora	29/24	Mexico City	Ave	26/12
Bruxelles	Sol	31/20	Moscou	Sol	28/15
Buenos Aires	Sol	13/6	New York	Sol	33/24
Hong Kong	Ora	31/27	Paris	Var	31/20
Lisbonne	Sol	28/18	Rio	Sol	21/14
Londres	Var	29/18	Rome	Sol	31/21
Los Angeles	Sol	22/17	Tokyo	Ora	30/26

LA LUNE

01 août 08 août 15 août 22 août

LE SOLEIL

5h28 20h25

LE VENT	HUMIDEX	INDICE UV
O 15 km/h	34	6.9 (Modéré)

HOULE ⁘ ST-JEAN PHARMACIENS
OUVERT jusqu'à 22 heures . 7 jours sur 7 . Service de livraison
Centre Iabetech
5050, boul. des Forges, Trois-Rivières
Téléphone: (819) 372.1717
Télécopieur: (819) 372.0260
1072421